







## HISTOIRE

LITTÉRAIRE

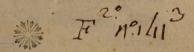
## DE GENEVE.

PAR

JEAN SENEBIER,

Ministre du St. Évangile & Bibliothécaire de la République.

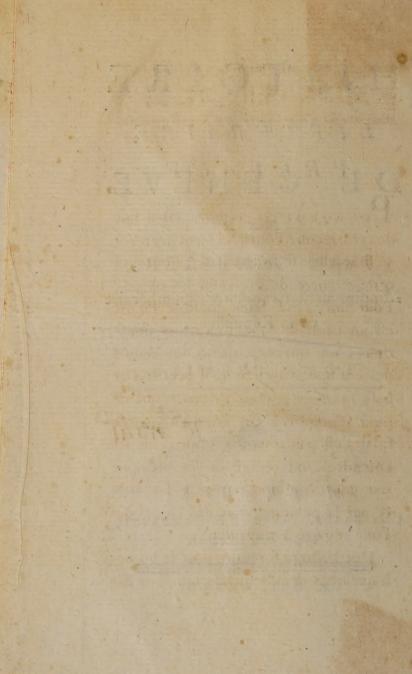
TOME PREMIER.



#### A GENEVE,

Chez BARDE, MANGET & COMPAGNIE,
Imprimeurs Libraires.

M. DCC. LXXXVI.





## PRÉFACE.

Pourquoi cet ouvrage est-il fait de cette façon? Pourquoi certaines idées y font-elles si fréquentes? Pourquoi cette maniere de présenter les objets? Pourquoi ....? Sans-doute le Public est en droit de faire toutes ces questions: un ouvrage qu'on lui donne devient une propriété qu'il peut traiter à sa fantaisse; mais l'Auteur qui ne peut répondre à ces critiques, parce qu'il n'est pas toujours à portée de les entendre, est obligé de les prévenir par une exposition naïve de ses vues & par la peinture vraie des motifs qui l'ont engagé à travailler.

Une Histoire littéraire peut se borner à quelques détails sur les opinions des

Savans qu'elle peint, ou à quelques notes particulieres fur les Livres qu'elle fait connoître, sur leurs éditions, leur mérite & leur rareté; tantôt elle s'occupera des controverses qui ont agité la République des Lettres, quelquefois elle fixera l'influence des Ecrivains sur leur fiecle & la science qu'ils ont cultivée. En général, l'Histoire littéraire semble détacher plus particuliérement l'homme de la fociété; elle l'ifole dans fon cabinet, & ne le montre que dans ses rapports avec le système de nos idées & la perfection de l'esprit-humain. Je me suis bien proposé toutes ces vues, mais je n'ai pas voulu qu'elles fussent uniquement l'objet de mon travail. Non, je n'ai pas seulement écrit pour ceux qui n'aiment que l'Histoire littéraire, j'ai voulu que ce Livre fortifiât le goût de mes Concitoyens pour les sciences & qu'il produisît dans

Geneve beaucoup de Savans pareils à ceux dont j'ai parlé.

Je fais bien que, quoique GENEVE ait une existence plus réelle dans la République des Lettres que dans le système politique de l'Europe, son Histoire littéraire est cependant si bornée qu'elle ne peut gueres intéresser que les plus avides des Littérateurs ou les Genevois pour qui je l'ai faite.

Je suis encore très-convaincu que, je n'ai ni l'éloquence ni l'originalité propres à fixer les regards des étrangers sur des faits particuliers à notre République. Je suis, par conséquent, bien persuadé que je ne puis prétendre à des suffrages qui pourroient flatter mon amour-propre, ni à la célébrité dont l'espoir amuse si fort l'imagination. Je ne me suis pas même caché les petites tracasseries que cette Histoire pourroit m'occasionner, quoique j'aie

long-tems pesé mes idées & mesurê mes expressions pour éviter tout ce qui seroit capable de déplaire. Mais comme on ne feroit aucun bien si l'on manquoit de courage pour l'entreprendre, & si l'on ne bravoit pas les obstacles qui arrêtent tous ceux qui se dévouent à être utiles, j'ai cru devoir sacrisser mon amour-propre, l'espoir de la célébrité, mon repos même, au désir seul de servir ma patrie.

Oui, mon but unique est de servir Geneve, ce lieu désicieux où je suis né, où mes yeux ne se sont ouverts à la lumiere que pour contempler le séjour le plus riant, où mon cœur n'apprit à sentir qu'en éprouvant la sensibilité touchante des parens les plus tendres, des amis les plus aimans, & de l'épouse la plus sensible & la plus vertueuse, où mon ame ne se livra aux charmes de l'étude que pour recevoir les leçons

des hommes les plus respectables & les plus favans, où je n'entrai dans le monde que pour goûter les plaisirs de la meilleure fociété, où le vrai Christianisme m'offrit d'abord les vraies fources du bonheur, où ..... Mais Geneve tient à mon cœur par tous les liens imaginables; fon nom est enchaîné par le plaisir à toutes mes pensées, à tous mes sentimens, à toutes mes occupations, à tous mes délassemens; mon existence me seroit pénible si je n'avois pas essayé de lui être utile. C'est pour toi, ô ma Patrie! que j'ai composé cet ouvrage; pardonne-moi fes défauts en faveur de mon dévouement, & si je ne suis pas assez heureux pour ajouter quelque chose à ta gloire, par la peinture que j'ai faite des travaux entrepris par tes enfans, ne dédaigne pas du moins cette preuve que je te donne de mon zele, en rassemblant ces

matériaux pour quelque Citoyen, que fes talens rendront plus digne que moi de te célébrer.

Qu'on ne cherche donc point ici le Ayle élégant des Académiciens, les figures hardies des Orateurs, ces tours heureux qui caractérisent les bons Ecrivains, ou même cette diction pure qu'une oreille délicate exige avec scrupule; mes études, mes travaux, la foiblesse de mes talens me les interdisent. Mais si le Patriote v cherche de bonne foi le Patriote, j'ose l'affurer, fi je ne me suis pas trompé moi-même, qu'il y trouvera sûrement les vues, les fentimens & le langage d'un bon Patriote. Oui, j'ai écrit pour Geneve & pour tous ceux qui l'aiment. Si mes concitoyens découvrent leur patriotisme dans mon ouvrage, je suis assuré de leur reconnoissance, & c'est elle seule qui peut me dédommager de la

grandeur & de la durée de mes travaux. Les Etrangers fensibles applaudiront à ma conduite, & m'accorderont leur indulgence en faveur de mes intentions.

Ces vues ont concentré toutes mes pensées dans GENEVE; aussi mes idées fur la religion, les mœurs, les sciences, le commerce & les arts, toujours généralement vraies, font particuliérement démontrées pour notre maniere d'exister. Dans les grands Empires le ressort principal de l'administration est si fort, il influe si prodigieusement sur tous les autres, qu'il entraîne la machine par son énergie, & nécessite son mouvement & sa conservation, quoiqu'une foule de pieces importantes y dépérissent : mais dans un petit Etat si toutes les forces concourantes à sa vigueur n'ont pas toute leur influence, on ne tardera pas à s'en appercevoir. C'est ainsi, en particulier, que la pureté des mœurs, la vertu la plus intacte; une religion pure, qui est la feule base solide de la vertu & des mœurs, sont les uniques appuis de tous les Gouvernemens républicains. Montesquieu a développé ces grandes vérités que l'histoire de l'Univers enseigne depuis son origine.

Je ne pouvois écarter ces idées intéressantes en peignant les beaux momens littéraires de Geneve, qui ont toujours été les beaux momens de son existence physique; aussi j'ai cru devoir montrer que les Savans qui se sont alors le plus illustrés dans les Lettres se sont encore distingués par leur piété & leur patriotisme.

Mais à quoi serviroient des connoissances qui ne rendroient pas les hommes meilleurs, plus utiles aux autres, plus dévoués au bien public? A quoi serviroient des hommes en état d'honorer leur patrie & de la servir, si l'égoisme enchaînoit leurs bras, si l'intérêt particulier les écartoit des emplois, si l'amour du plaisir les arrachoit au travail? On ne peut se flatter d'avoir rempli ses devoirs d'homme & de citoyen que lorsqu'on a fait aux autres hommes tout le bien qu'on peut leur faire, lorsqu'on leur a rendu tous les services que leurs besoins sollicitent, & lorsqu'on a acquis à sa patrie les avantages, la gloire & le bonheur qu'elle demande à chacun de ses enfans.

L'expérience la plus foutenue a démontré dans Geneve que les sciences cultivées par des ames vertueuses contribuerent toujours à sa prospérité, augmenterent ses ressources, sirent oublier sa foiblesse, graverent son nom dans la mémoire des Etrangers & immortaliserent ses services pour l'espece humaine. Que pouvons-nous donc souhaiter de plus avantageux à GENEVE que d'être toujours ce qu'elle a été st long-tems par la prospérité de son commerce, la réputation de ses Savans, l'habileté de ses Artistes, la pureté de la religion & l'intégrité des mœurs?

Eh! mon Histoire littéraire en nous montrant toujours les vertus antiques à côté du vrai favoir, ne montre-t-elle pas ce que peuvent & ce que pourront toujours l'exemple des Savans patriotes, la force d'une bonne éducation, la protection accordée aux sciences & aux arts, & les encouragemens donnés à tous ceux qui se distinguent? Oh! si cette histoire contribuoit ainsi au bonheur de GENEVE, je me féliciterois de l'avoir faite; alors mon amourpropre vraiment flatté me permettroit de croire que mon ouvrage n'est pas fans mérite, puisque mes efforts n'auroient pas été sans succès.

Après avoir rendu compte de mes intentions, je dois aussi faire connoître ma maniere de les réaliser. En faisant l'Histoire littéraire des hommes dont je parle, j'ai cru qu'il ne convenoit pas de prendre le ton de l'éloge qui est trop relevé pour l'histoire, & que je devois m'abstenir de ces dissertations épisodiques qui retardent la marche d'un simple récit: cependant j'ai pris quelquefois le ton de l'éloge, & j'ai fait de petites dissertations; mais je ne me suis permis que rarement ces écarts, & ils ne m'ont jamais fait oublier le plan que je m'étois proposé; au contraire, ils ont mis dans l'ensemble de mon ouvrage une variété indispensablement nécessaire. Je puis m'être trompé en croyant bien faire; mais on me pardonnera cette erreur quand on verra que j'ai feulement employé ces deux ressources lorsqu'elles ont été

fortement follicitées par la nature des matieres que je voulois éclaircir, ou par le grand mérite des hommes que j'essayai de peindre.

Si l'on se met à ma place, on sentira d'abord qu'il est impossible d'écrire la vie des hommes morts depuis longtems, comme celle de nos maîtres & de nos amis: ceux-ci font bien plus à nous que les autres; l'amitié qu'ils nous témoignerent, les instructions qu'ils nous fournirent, la mémoire vive de tout ce qu'ils ont été, de tout ce qu'ils ont fait pour la patrie & pour nous, les rendent nécessairement les objets particuliers de notre fenfibilité; aussi tandis que les Savans morts depuis long-tems excitent notre estime & notre reconnoissance, ceux que la mort vient de nous enlever remuent nos cœurs & font couler nos larmes. En cédant donc à ces mouvemens, lorsque nous esquisfons leurs traits, nous faisons pour eux ce que les hommes de tous les tems ont fait avec empressement pour les Savans qu'ils perdirent.

Te n'ai donné à aucun Savant mort le titre de Monsieur que la politesse donne aux vivans. Les hommes en mourant cessent d'être quelque chose quand ils ont vécu fans utilité: la science & la vertu peuvent seules arracher leurs noms au tombeau, & leurs noms ne font-ils pas alors plus honorés par le mérite particulier qui les fauve de la destruction générale que par les minces décorations de la vanité? D'ailleurs, si l'on est choqué de voir les noms de nos contemporains dépouillés de ce titre que nous leur donnâmes, il faudroit fixer l'époque où nos yeux & nos oreilles perdroient cette délicatesse, ou bien qualifier avec les expressions de la politesse du jour

ces hommes illustres de tous les âges auxquels nous les refusons à présent par honneur. Ne suis-je pas plus uniforme en traitant les vivans comme ils se traitent, & les morts comme ceux qui sont les plus respectés?

On a déjà jugé quelques parties de mon travail fur les rapports indifcrets d'un Imprimeur ou d'un Correcteur d'imprimerie: on a trouvé mauvais que j'aie rassemblé indisséremment les noms & les ouvrages de tous les Genevois qui ont écrit pour le Public. Mais quand on fait une histoire peut-on en écarter à son gré les traits? Quand on veut réunir tous les Ecrivains d'un pays a-t-on le droit d'en exclure quelques-uns? Quel est l'Auteur qui m'eût trouvé juste dans mon exclusion? La partie la plus difficile de mon travail a été la recherche des ouvrages ignorés; & la crainte la plus grande qui me reste,

c'est d'en avoir omis quelques-uns. Tous les yeux découvrent & admirent les étoiles de la premiere grandeur: M. Herschel avec ses télescopes peut seul montrer les nébuleuses, dont l'existence n'étoit pas même soupçonnée; cependant ces étoiles nébuleuses appartiennent au ciel, comme celles de la premiere grandeur.

Enfin, je fais des excuses au Public sur la multitude de fautes d'impression qui se trouvent dans les intitulations latines & grecques des livres que j'ai fait connoître, & dans mes citations: on en jugera par les Errata, & surtout par celui du Tôme second; malgré leur longueur je me suis seulement borné à faire connoître les fautes de sens, que je prie de corriger, & je n'ai indiqué aucune saute d'orthographe quoiqu'elles y soient très-nombreuses. C'est un métier que celui de Correcteur,

Tôme I.

& les Correcteurs qu'on a ne le favent pas; d'ailleurs j'ai été absent pendant l'impression d'une grande partie de cet ouvrage, & j'ai lieu de croire encore qu'on a rarement corrigé toutes les fautes que j'ai marquées.



#### TABLE

De quelques Articles particuliers.

## PREFACE.

Essal sur l'utilité de l'Histoire littéraire d'un pays pour ses habitans. Tôme I, page 1. Influence des Lettres sur la religion, le commerce, les arts & les mœurs dans Geneve. Catalogue des histoires imprimées & manuscrites à consulter sur l'histoire de Geneve. I. 72. Etablissement du Christianisme dans Geneve. I. 100. Etat des sciences à la fin du quinzieme siecle. I. 128. Pourquoi la Théologie & l'étude des langues ontelles sur-tout fleuri dans le seizieme siecle. I. 170. De la Théologie. T. III, p. 4. III. 86. De la Jurisprudence. De la Philosophie. III. 97. Des Belles-Lettres. III. 239. III. 302. Des Arts. Examen de ce que la République des Lettres doit à Geneve, & des progrès que les Savans Genevois

ont fait faire à l'esprit-humain. III. 337.

#### TABLE ALPHABÉTIQUE

De tous les hommes dont il est parlé dans cet ouvrage.

ABAUZIT. (Firmin)	Tôme III, page 63:
ACHARD. (Antoine)	III. 34.
(François)	169.
	209.
(François)	
AGRIPPA. (Henri-Corneille)	<i>I</i> . 118.
ALCIAT. (Jean-Paul)	
ALEXIUS. (Gaspard)	132.
D'AMBOISE.	232.
Ansegisus.	I. 102.
ARDUTIUS.	103.
ARGAND. (Jaques-Antoine)	III. 218.
(Jaques)	323.
ARLAUD. (Jaques-Antoine)	314.
(François)	329.
(Louis-Ami)	333-
D'AUBIGNÉ. (Théodore-Agrippa	
(Nathan)	173.
(Tite)	174

В.

			9
BACUET. (Paul)			II. 187.
Badius. (Conrad)			50.

BADOLET. (Jean)	Tôme II, page 218.
BADUEL. (Claude)	T. I. 392.
BALARD. (Jean)	160.
BALBANI. (Nicolas)	II. 115.
BALLEXSERD. (Jaques)	III. 226.
BARDIN. (Pierre)	225.
BARRE. (François Poulain de	LA) II. 282.
(Jean-Jaques)	III. 46.
BAULACRE. (Léonard)	35.
BEAULIEU. (Euftorg)	II. 49.
BEAUMONT. (Ftienne)	III. 92.
Beddevole. (Dominique)	II. 322.
(Jean)	
BÉRANGER. (Jean-Pierre.)	294
BÉRAULT. (François)	I. 387.
Bergeries. (Jean-Jaques Des)	II. 326.
(Jaques)	326.
Bernard. (Jaques)	1. 161.
Béroalde. (Mathieu)	388.
BERTRAM. (Corneille-Bonavent	are) 309.
BERTRAND. (Louis)	III. 145.
Bessonnet. (Jacob)	15.
Beze. (Théodore DE)	I. 266.
Bienvenu. (Jaques)	II. 49.
BINET.	III. 335.
Bonet. (Jean)	II. 224.
—— (Théophile)	226.
Bonnet. (Abraham)	232.
——— (Charles)	III. 194.
Bonnefoy. (Ennemond)	( 1. 1. 7.
Bonnivard. (François DE)	<i>I.</i> 108;
	1

# ( xxii )

Bordien. (Pierre)	Tôme II, page 236.
(Louis-Céfar)	T. III. 297.
Bourdillon. (Jacob)	56.
Bourgoing. (François)	II. 68.
Bourrit. (Théodore)	III. 330.
Bovay.	321
Brogny. (Jean DE)	<i>I</i> . 108.
Budé. (Louis)	386.
Burlamaqui. (Fabrice)	II. 278.
( Jean-Jaques )	III. 87.
Butini. (Ifaac)	II. 173.
(Gabriel)	280.
— (Pierre)	III. 31.
(Jean-François)	96.
— (Pierre)	218.
( Jean-Robert )	226.
(Jean-Antoine)	230.
С.	
CABANIS. (François-David)	III. 2312
CALANDRINI.	II. 219.
(Jean-Louis)	III. 112.
Calvin. (Jean)	<i>I</i> . 177.
CAMUS. (LE)	III. 315.
CANAL. (Pierre)	II. 118.
CANDOLLE (Pyramus DE)	229.
CARDOINI. (André)	181.
CARIATHO.	I. 102.
CASAUBON. (Ifaac)	II. 86.
(Meric)	182,

#### ( xxiii )

CERTON. (Salomon)	Tôme II, page 180.
Chabrey. (Efaïe)	31.
( Dominique )	223.
Chais. (Charles)	T. III, pag. 55, 285.
CHAMBRIER. (Pierre-André)	
CHAMPION. (Antoine DE)	I. 116.
CHANDIEU. (Antoine DE LA	ROCHE) 320.
CHANORRIER. (Antoine)	II. 109.
CHAPPONIER. (Alexandre)	III. 334.
CHAPPUIS. (François)	I. 344.
(Marc)	III. 295.
Chappuseau. (Samuel)	II. 229.
CHARPENTIER. (Pierre)	. 4 I. 326.
CHASTEL. (Charles)	III. 332.
CHATEAUNEUF.	II. 177.
CHESNE. (Joseph Du)	- yer fire to the first the 40.
CHEVALIER. (Antoine-Rodol	
Chopy. (Antoine)	III. 245.
CHOUET. (Jean-Robert)	II. 259.
CLAPAREDE. (David)	III. 29.
CLÉMENT. (Pierre)	247.
CLERC. (David LE)	II. 152.
(Etienne)	156.
(Jean)	283.
(Daniel)	314.
(Jaques-Théodore)	III. 15.
Cnox. (Jean).	I. 372.
Colladon. (Germain)	343•
(Nicolas)	398.
(David)	II. 61.
(Efaïe)	( The stranger with 168.
	b 4

#### ( XXIV )

Tôme II, page 228.

III. 293.

. II. 257.

Colladon. (Théodore)

CONSTANT. (David)

COMPARET. (Jean-Antoine)

(Jacob)	318.
(Samuel)	III. 293.
Cop. (Michel)	I. 345-
Cordier. (Mathurin)	- 338
Cors. (Jean DE)	107.
Courcelles. (Etienne)	II. 160.
Courte-cuisse. (Jean De)	I. 107.
CRAMER. (Gabriel)	III. 104.
Crispin. (Jean)	II. 46.
D.	
DANEAU. (Lambert)	I. 311.
Dassier. (Jean)	III. 304.
(Antoine)	315.
Des Gallars. (Nicolas)	<i>I</i> . 341.
DE HARSU. (Jaques).	III. 229.
DE LA RIVE. (Amédée)	. 103.
(Pierre)	333•
DE LA ROCHE. (Pierre)	245.
Contraction of the Contraction o	324.
DENTAN. (Jean)	32.
(Julien)	96.
(Pierre-Gédéon)	172.
DIODATI. (Jean)	II. 79.
(Alexandre)	323.
(François)	323.
Droz. (Jaquet)	III. 335.

### ( xxv )

	<b>.</b>
DUNANT. (Charles-Guillaume) Tôme II.	
Durade. (Jean-George)	232.
DURAND.	245.
<b>E.</b>	
ENOCH. (Louis)	I. 391.
(Pierre)	II. 127.
ETIENNE. (Robert I.)	I. 345.
(Henri II.)	357•
— (Paul)	371.
<b>F.</b>	
FABRI. (Adhémar)	I. 105.
(Jean-Rodolphe)	II. 160.
(Guillaume)	323.
(Gabriel)	III. 31.
FAREL. (Guillaume)	I. 139.
FATIO. (Nicolas)	III. 155.
(Jean-Christophe)	165.
FAVRE. (Ami)	· II. 177.
(Daniel)	231.
FAYE. (Antoine LA)	52.
(Michel)	109.
(Jean)	219.
FÉLIX V.	I. 113.
FERRIERE. (Jaques)	III. 324.
FIOT. (Henri)	II. 324.
FLOURNOIS. (Jaques)	280.
(Gédéon)	2814

## ( xxvi )

FRANCILLON. (Jacob) FREMIN.	Tôme III, page 59.
FRIDERIC.	246.
	I. 102.
FRITZ. (Gaspard)	III. 323.
FROMENT. (Antoine)	I. 150.
FURBITY. (Guy)	166•
Fusy. (Antoine)	II. 237.
G.	
GAILLON. (Antoine DE)	II. 128.
GALESIUS. (Pierre)	IIO.
GALLATIN. (Ezéchiel)	III. 16.
(Jean-Louis)	228.
GALOIX. (Jean-Jaques)	· <b>2</b> 97.
GARDELLE. (Robert)	314.
GAUTIER. (Jaques)	II. 218.
( Jean-Antoine )	III. Tor.
( Pierre )	222.
GENTILLET. (Innocent)	II. 116.
GERNLER. (Théodore)	281.
GIGNOUX. (Pierre)	III. 304.
Godefroy. (Denis)	II. I.
(Jaques)	
Gosse. (Henri-Albert)	III. 219.
GOUDET.	
GOULART. (Simon)	II. 324.
(Simon)	71.
(Jean)	167.
(Jaques)	175.
Canada de la casa de l	176.

( xxvii )

GRANDNOM. (Jean-Louis) Tôme	III, page 329.
GRENIER. (Nicolas)	221.
GRINGALET. (Jean)	II. 176.
(François)	176.
Gros. (Jean)	109.
GRUET. (Jaques)	I. 381.
GRUET.	II. 232.
Guib. (Jean-Fredric)	III. 145.
Guyor. (Daniel)	227.
н.	
HOTTOMAN. (François)	I. 327.
Huber. (Mademoiselle Marie)	III. 84.
(Jean)	328.
(Jean )	333-
Humbert. (Samuel)	: II. 319.
J.	
JACOMOT. (Jean)	II. 234
(Théodore)	222.
JALABERT. (Jean)	III. 120.
JEUNE. (LE)	II. 325.
Jodin. (Pierre)	III. 322.
Joly. (Gaspard)	231.
Jurine. (Pierre)	237.
JURINE.	324.
Jussie, (Jeanne De) Sœur.	I. 169.
Juventin. (Jean-Jaques)	III. 291.
JUVERTING (Seam-sugars)	

#### ( XXVIII )

K.

Korn. (Otho) Tôme II, page 287.

L.

LABADIE. (Jean) III. 2082
LAGET. (Guillaume) III. 47-
LAMBERT. 1. 166.
Langes. (Claude DE) II. 325.
LAURENT. (Gaspard) 26.
(Jacob) 219.
LE COINTE. (Gédéon) III. 22.
LECT. (Jaques) II. 54.
LE FORT. (Louis)
(Jean-Ami) III. 224.
Leger. (Antoine) II. 130.
(Jean) 220.
(Antoine) T. II, 248. T. III. 301.
(Antoine) T. II, 248. T. III. 301. (Michel)
(Michel) 299.
LÉOPARD. (Charles)  LÉOPARD. (Charles)  II. 50.
(Michel) 299.  Léopard. (Charles) II. 50.  Leri. (Jean De) 28.
—— (Michel)       299.         LÉOPARD. (Charles)       II. 50.         LERI. (Jean DE)       28.         LE SAGE. (George-Louis)       III. 153.
(Michel)       299.         LÉOPARD. (Charles)       II. 50.         LERI. (Jean DE)       28.         LE SAGE. (George-Louis)       III. 153.         (George-Louis)       200.
— (Michel)       299.         LÉOPARD. (Charles)       II. 50.         LERI. (Jean DE)       28.         LE SAGE. (George-Louis)       III. 153.         — (George-Louis)       200.         LETI. (Grégoire)       II. 328.
— (Michel)       299.         Léopard. (Charles)       II. 50.         Leri. (Jean De)       28.         Le Sage. (George-Louis)       III. 153.         — (George-Louis)       200.         Leti. (Grégoire)       II. 328.         Lhuilier. (Simon)       III. 216.
—— (Michel) 299.  Léopard. (Charles) II. 50.  Leri. (Jean De) 28.  Le Sage. (George-Louis) III. 153.  —— (George-Louis) 200.  Leti. (Grégoire) II. 328.  Lhuilier. (Simon) III. 216.  Lignaridus. (Herman) II. 24.
— (Michel)       299.         LÉOPARD. (Charles)       II. 50.         LERI. (Jean DE)       28.         LE SAGE. (George-Louis)       III. 153.         — (George-Louis)       200.         LETI. (Grégoire)       II. 328.         LHUILIER. (Simon)       III. 216.         LIGNARIDUS. (Herman)       II. 24.         LIOTARD. (Jean-François)       III. 327.

### ( XXIX )

Lubieres. (Charles De Langes). T. III,	page 194.
Luc. (Jean DE)	83.
— (Jean-André)	203.
—— ( Guillaume-Antoine )	204.
Lullin. (Amédée)	16.
( Michel De Chateauvieux )	173.
Luya. (Jean)	217.
M.	
MAILLET.	II. 231.
MAIZONNET.	III. 29.
MALLET. (Jacob)	II. 114.
——— ( Gédéon )	III. 58.
— ( Jaques-André )	146.
——— ( Henri )	221.
( Jaques )	295.
—— (Paul-Henri)	290.
MANGET. (François)	II. 279.
(Jean-Jacob)	316.
MANTILLON. (Pierre)	I. 118.
MARCET. (Ifaac-Ami)	III. 216.
(Ifaac-Ami)	247-
MARCHINVILLE. (Mademoiselle Lucile)	317.
MARCOSSAY. (Guillaume DE)	I. 104.
MARIGNAC. (Pierre DE)	249.
MARSON. (J. G.)	208.
MARTEL. ( Pierre )	221.
MARTIN-ARNOULT.	II. 50.
(Ami)	III. 59.
MAURICE. (Antoine)	14.

Maurice. (Antoine)	Tôme III, page 29.
MAYERNE. (Théodore)	И. 111.
Mercier. (François)	III. 141.
Merlin. (Jean-Raymon)	II. 100.
MERMILLOD. (Jean-François)	256.
Mestrezat. (Jean)	139.
(Philippe)	247.
(Abraham)	311.
Micheli. (Jaques-Barthelemi)	III. 166.
(François-Gratien)	192.
MINUTOLI. (Vincent)	II. 165.
(Joachim)	III. 62.
Mollet. (Jean-Louis)	250.
Monthyon. (Michel DE)	I. 113.
Monod:	II. 239.
(Gafpard-Joel)	III. 251, 300.
Morus. ( Alexandre )	II. 195.
Mouchon. (Pierre)	III. 58.
Mussard. (Pierre)	II. 203.
(François)	III. 170.
, N.	,
NANTELINUS.	I. 103.
NAVILLE. (André)	III. 175.
NECKER. (Charles-Frédric)	90.
(Louis)	145.
(Jaques)	294.
Neveu. (Jaques)	I. 118.
Normandie. (Jean De)	III. 175.

0.

Odier. (Louis) Tôme III, page 234	
Offredi. (Paul) (Paul) II. 179	
OLDEMBURGER. (Philippe-André) 187	
OLIVETAN. (Pierre-Robert) I. 152	
OPTANDUS. 102	#
P.	
PACIUS. (Jules)	
PAN. (Abraham Du)	
— (Jean Du) (281	
PARET. (Antoine)	
PASTEUR. (Gabriel) III. 300	
PAUL. (Jaques)	
PEAGET. II. 233	
Perdriau. (Jean) III. 29	
Peril. (Du)	
PERRIN. (Pierre) 179 PERROT. (Charles) 20	
Perrotin. (Jean) I. 11	
Peschier. (Jacob) III. 6	
PETITOT. (Jean) II. 23	
PICTET. (Benedict)	
(Jean-Louis) III. 17	
——— (Gabriel)	
( Marc-Auguste ) ( or fig. 20 and and 20	7.
PINEY. (Jean) I. 11	8.

#### ( HXXX )

PLANTIER. (Jaques)	Tôme III, page 61.
Polanus. (Amand)	II. 69.
PONCET. (Pierre)	110.
Porral. (Aimé)	3.1.
Porte. (Jean-Antoine)	III. 47.
Portus. (François)	II. 24.
[Æmilius]	44.
Prestreau.	III. 293.
PREVOST. [ Dominique ]	II. 326.
Pierre 7	326.
[ Pierre ]	III. 297.
Preudhomme. [Louis]	331.
Puech. [Jean-Jaques]	329.
Puérary. [ Daniel ]	II. 189.
A CERTAIN [ Daniel ]	11. 10%
Qi	
Quesne. [Henri Du]	II. 326.
R,	
. Its	
REYBAZ. [Salomon]	III. 60.
Rieu. [Henri]	292.
RILLIET. [ Théodore ]	250.
Robillard.	II. 232.
Roc. [Jean]	III. 222.
ROCHEMONT. [ Daniel DE ]	47•
Roches. [François De]	19.
Rodon. [David De]	II. 313.
Romilly. [Jean-Edme]	III. 52.
[Jean]	325.
E com 1	Roser.
	Troop I.

# ( xxxiii )

ROSET. [ Michel ].	Tôme II, page 36.
ROTAN. [ Jean-Baptiste ]	I. 395.
ROUQUET.	III. 317.
Rousseau. [Jean-Jaques]	252.
ROUSTAN. [ Jaques-Antoine ]	59-
<b>\$.</b>	
SABOURIN.	TIT on t
SAGE. [ Abraham ]	III. 224.
SAINT-OURS.	250.
SALADIN. [Jean-Louis]	33°. 28°.
SALONIUS.	I. 102.
SARASIN. [Jean-Antoine]	H. 43.
[ Jean ]	169.
Philibert	170.
[Louife]	171.
SARTORIS. [Jean-Jaques]	III. 31.
[ Jean-Pierre ]	93•
SAVYON. [Jean]	И. 111.
SAUSSURE. [ Nicolas DE ]	Ш. 193.
[ Horace Benedict DE	
SCALIGER. [ Joseph-Just ]	II. 8.
Scarron. [ Mathieu ]	179.
SCRIMGER. [Henri]	I. 397.
SENEBIER. [ Jean ]	III. 149.
[Pierre]	299.
Serces. [ Jaques ]	33•
SERRE. [ Jean-Adam ]	326.
SERRES. [ Jean DE ]	II. 101.
SESSONS. [Pierre DE]	I. 104.
Tôme I.	c

### ( XXXIV )

Tôme II, page 10%

III. 318.

II. 191.

Simonius. [Simon]

Soubeyran. [Pierre]

SPANHEIM. [Frédric]

deministration [ ]	
[Frédric]	267.
[ Ezéchiel ]	273.
Spifame. [ Jaques ]	I. 384.
Spon. [ Jacob ]	II. 319.
STEIMBERG. [ Jean-Melchior ]	256.
-	-
Т.	
TAGAUT. [ Jean ]	II. 8.
TERAS. [Pierre]	III. 235.
TERROUX. [ Mile. Elifabeth ]	334
Thouron. [Jaques]	332.
TINGRY. [Pierre-François]	236.
Tissor. [François-Louis]	220.
Tollot. [Aimé]	225.
[ Jean-Baptiste ]	225.
Tournes. [Jean De ]	II. 48.
TREMBLEY. [ Abraham ]	III. 179.
[Jean]	205.
Tronchin. [Théodore]	П. 133.
[Louis]	239.
[Théodore]	III. 133.
[François]	291.
Turretini. [Benedict]	II. 135.
[François]	241.
[ Michel ]	246.
[ Jean-Alphonse ]	III. 7.
[ Samuel ]	13.

V.

VALET. [ Jean ] Tôme	. I, page 106.	
	II. 324.	
VARO. [Michel]	32.	
VAUTIER. [ Antoine ]	III. 222.	
Gamaliel.	249.	
Vernes. [ Jacob ]	56.	
[Jacob]	298.	
Vernet. [ Jacob ]	25, 301.	
Versonnay. [Jean De ]	. I. 106.	
VIAL.	III. 33.	
Vieusseux. [ Gaspard ]	230.	
VILLARD. [Du]	II. 31.	
VIOLIER. [ Samuel ]	279.	
[ Pierre ]	III. 102.	
VIRET. [ Pierre-]	I. 153.	
VIVARAIS.	335•	
W.		
Wiss. [Gaspar]	II. 257.	

Fin de la Table.

#### ERRATA du Tôme premier.

```
Page 47, ligne 7, Farbity: lifez Furbity.
     ISO.
                3, Span.; lifez Spanheim.
     160.
                9, La Croix; Du Maine : lif. La Croix Du Maine.
     196.
                 3, : ; lifez ,
               28, foutenu : lifer publié.
     201.
     245,
               24, Caldarius: lifez Calidanius.
               22, harmonice; lifez harmonia.
     254.
     263,
               20, F. Flavio: lifez F. Fluvio.
     264.
              . 7, Kleupy : lifez Klaufing.
     Ibid.
                24, historice : lifez historica.
     2715
                 8. Ils furent: lifez Ils parurent.
     282,
                22, mallent: lifez malint.
     287,
                20, triennum; lisez triennium.
                17, epitaiphon; lifez epitaphion.
     298,
     301.
                 6, gurgusto; lifez gurgustio.
                 5, d'Ariere; lifez d'Arcere.
     306,
     Ibid.
                10, Lerin; lifez Liron.
                24, Sancti; lifez Sanctis.
     310,
                 4, Christinna; lifez Christiana.
      315.
                13, horrendam; lifez horrendum.
     Ibid.
     Jbid.
                19. Priscillanistas: lifez Priscillianistas.
                18. Nicodemi Equitas; lifez Nicodemi Equitis.
      317.
                19. Marcheticarum : lifez Marchiticarum.
      310.
                27, Batavia; lifez Batava.
      Ibid.
                16. Ταυτα-λογίον; lifez ταυτο λογίωνο
      324,
                 7, Afinii; lifez Afconii.
      314,
                13, Distica; lifez Disticha.
      140,
                19, Galliæ; lifez Gallice.
      Ibid.
                28, qu'il fit : il faut l'effacer.
      347,
                16, Castillan ; lifez Castellan.
      351,
                21, Affinitas; lisez Affinitates.
      366,
                17, éclipsis; lisez eclipsibus.
      391,
                 6, yevethixuxi; lifez yevebhianai.
      394,
```



## ESSAI

SUR L'UTILITÉ

DE

## L'HISTOIRE LITTÉRAIRE

D'UN PAYS

#### POUR SES HABITANS.

LE citoyen ne peut fixer honorablement fur lui les yeux de sa patrie qu'en lui rendant de grands services, ou en lui formant de grands hommes. Le premier moyen est celui du héros, qui sait toujours se sacrifier pour son pays; le second est celui de l'homme de lettres, qui enslamme le patriotisme en éternisant par ses écrits les vertus de ceux qu'il inspira: de même que les exploits de Miltiade, gravés à Marathon, agiterent le cœur de Thémistocle, & préparerent à Athenes son désenseur; les belles actions des Grecs, célébrées par Thucydide,

Tôme I.

formerent à la Grece cette suite de héros qui retardèrent si long-tems sa décadence.

L'histoire littéraire ne se propose pas des vues aussi grandes; mais elle peut produire des essets aussi importans: tandis que l'histoire civile grave de son burin les traits du Magistrat qui s'occupa du bonheur de la patrie, l'histoire littéraire reproduit ceux du Savant & de l'Artiste qui l'ont servie par leur savoir & leurs découvertes.

Le vrai citoyen est celui qui est utile à l'Etat dont il est membre; il lui consacre toutes ses heures, il rapporte à cet objet toutes ses pensées, ses mouvemens, ses travaux; à l'idée du bien qu'il peut faire, son cœur s'échausse, ses efforts ont plus d'énergie, ses méditations plus d'enthousiasine, ses projets plus de grandeur. Déjà son commerce s'étend, l'art qu'il cultive se perfectionne, la science qu'il étudie s'avance; tout ce qu'il fait, tout ce qu'il médite, a des rapports plus ou moins grands avec la prospérité de sa patrie. CRAMER, CALENDRINI, TREMBLEY, BONNET pensoient à Geneve lorsqu'ils sirent faire aux sciences de si grands pas, & l'on ne sépare plus leurs noms de celui de Geneve.

L'histoire littéraire n'intéresse pas moins le Philosophe par les matériaux précieux qu'elle lui fournit pour la connoissance de l'esprit humain. Tandis que l'histoire des nations nous attrifte & nous humilie par le spectacle continuel des vices & des passions des hommes, celle des Savans nous réjouit & nous honore par la vue des préjugés qu'ils ont détruits & des vérités qu'ils ont découvertes. Ce sont sans-doute les hommes qui ont le plus exercé leur esprit, qui ont créé le plus d'idées, faisi le plus de rapports, qui peuvent fournir le plus de traits pour peindre l'ame, ses qualités & ses ressources. Si LEIBNITZ, si HALLER avoient tiré l'empreinte des modifications de leurs cerveaux dans leurs recherches diverses, on v trouveroit sûrement plus de connoissances sur la psychologie que dans le grand nombre des ouvrages métaphysiquement creux écrits sur cette science importante. De même qu'on observe micux la structure des organes des grands animaux, parce qu'ils offrent à nos sens plus de prise, on peut mieux fuivre l'esprit humain dans la marche simple des grands hommes, parce que son impression est plus prosonde par ses esfets & plus facile à dessiner par sa manière.

Les hommes de lettres ont encore des rapports plus grands, plus utiles & plus nombreux avec les autres hommes que ceux-ci n'en ont entr'eux. Les talens, les connoissances des vrais Savans les mettent au niveau de tous les états, & les rendent indispensablement utiles dans presque toutes les circonstances capitales; chacun a befoin de leurs conseils; tout se ressent de l'activité qu'ils distribuent; ils donnent l'impulsion à
leur siecle; ils déterminent les opinions; ils dirigent tacitement leurs supérieurs & leurs inférieurs; leur génie vivisie les atteliers, le commerce, les cercles, l'administration; il est l'ame
de la société, & il ne l'anime que pour la rendre
plus heureuse.

Le citoyen verroit - il avec indifférence fa patrie, illustrée par les lumieres qu'elle a répandues, devenir encore ainsi précieuse à l'univers? Ce n'est que par l'utilité d'un petit Etat à tous les autres qu'il peut les intéresser à sa conservation; & dans ce siècle, pourra-t-on toucher plus sûrement les hommes en faveur d'une nation qu'en la représentant comme une des écoles lumineuses de la terre? Alexandre arrache aux slammes la patrie de Pindare.

Le citoyen de Geneve doit désirer une histoire littéraire de sa patrie pour la faire connoître avantageusement dans quelques lieux où la superstition rend peut-être encore son nom un sujet de Candale, & pour confirmer par-tout l'opinion flatteuse que Geneve peut avoir déjà fait naître. C'est une maniere noble de se venger de ses adversaires que de leur démontrer le bien qu'on leur a procuré; & je crois qu'on peut fans oftentation pour son pays publier les efforts qu'il a faits pour augmenter le bonheur du genrehumain.

Cette histoire fera voir au moins d'une maniere frappante que le lustre des Etats ne dépend ni de leur grandeur, ni de l'étendue de leurs révolutions; mais qu'ils le doivent sur tout aux hommes de lettres qu'ils ont protégés. Athenes est toujours un nom cher aux Savans & aux Artistes, parce qu'elle fut le sein où se développerent les germes de la philosophie, des sciences & des arts qui font les délices de ce siecle; mais on ignore presque l'existence du colossal empire de l'Assyrie, parce qu'il ne se sit connoître que par les chaînes dont il accabla une partie de l'univers.

Ceux qui font à la tête des Gouvernemens verront toujours que la liberté seule qui sit sleurir les sciences, le commerce & les arts dans Geneve, peut encore les faire éclore & prospérer par-tout. La liberté, mere du génie, réveille l'activité, inspire les talens, trouble la paresse du citoyen; elle le force de payer à la patrie la dette qu'il contracte avec elle, & sur-tout l'honneur d'être libre: c'est elle, elle seule, qui répand ce seu créateur; elle séconde le sol le plus aride, & dévoue celui qu'elle abandonne à la stérilité

& à la mort. Les villes de l'Asse mineure, comme les républiques grecques, donnerent le jour aux beaux génies qui nous étonnent encore par leurs chef-d'œuvres; mais on ne trouve plus à-présent dans ces lieux, qui sont les plus favorisés de la nature, que le despotissne des Pachas & l'ignorance crasse d'un peuple imbécille, esclave & peu nombreux.

Comme les plantes vigoureuses, indépendamment d'un terrein spacieux & découvert, demandent encore une main habile qui les foigne, de même les Princes doivent protéger particulièrement les sciences & les arts qu'ils veulent faire fleurir. Eh! douteroient-ils de la nécessité de cette protection? Les sciences & les arts ne sont pas des hors-d'œuvres dans la fociété; on ne peut les perdre fans fermer une des sources de la prospérité publique. On remarque bientôt que partout où les sciences sont cultivées, les arts encouragés, l'éducation foignée, le peuple est instruit sur les vrais principes de la législation qui le rend heureux, & sur les vrais intérêts de sa patrie qu'il affectionne. Chaque individu trouve alors sa gloire & son bonheur enchaînés au corps dont il est membre; &, comme l'abeille, il travaillera à procurer le plus grand bien de la ruche à laquelle il appartient. Les Magistrats chargés de l'exécution des loix respecteront des

hommes éclairés & attentifs à la confervation de leurs privileges; ils feront chérir le Gouvernement par la justice de leur administration, & ils forceront à obéir aux loix en s'y montrant eux-mêmes inviolablement soumis. Chacun concourt ainsi au bien général; le patriotisme regle les rangs, en plaçant toujours aux premiers les citoyens utiles & vertueux; l'union regne entre tous les individus, parce qu'ils travaillent de concert au plus grand bien de la patrie; les mœurs seront adoucies par le désir réciproque qu'on aura de mériter l'estime & l'amitié de tous; le vice sera proserit, parce qu'il entraîne la ruine de l'Etat. Geneve! tel sut le spectacle que tu offris à l'univers.

L'hiftoire littéraire d'un pays, confidérée fous ce point de vue, expliqueroit peut-être au Philosophe fes différentes révolutions; elle offrira toujours au moins aux Politiques une boussole pour les diriger dans la maniere de répandre les sciences, en leur fournissant un moyen de calculer la bonté d'un Gouvernement, le bonheur d'un peuple & la pureté des mœurs.

On ne peut s'observer long-tems sans sentir une inertie impérieuse qui nous entraîne au repos, & nous y céderions infailliblement sans les efforts produits par la soif d'une vraie gloire & la passion brûlante de s'assurer l'amour, l'estime & la reconnoissance des autres hommes. Ces sentimens éveillent le citoyen pour lui faire épier le moment d'une belle action; ils lui donnent des forces pour agir, & ils le foutiennent au milieu des revers. Voilà les fources du fang : versé pour la patrie; voilà le feu qui anime l'Artiste célebre; voilà la voix qui révele à l'homme de lettres les fecrets de la nature, & qui lui dicte la défense éloquente de la religion & de la liberté. Mais ce seu devient plus dévorant, cette voix plus énergique, quand on a fous fes yeux ceux qu'ils échaufferent, quand on les voit dédommagés de leurs travaux par le spectacle du bien qu'ils firent, & par la réunion de tous les cœurs qui s'accordent pour les bénir. Où est le Genevois vertueux qui pense froidement aux fondateurs héroïques de notre liberté civile & religicuse, à ces hommes étonnans qui firent éclore les sciences & les arts dont nous savourons les fruits, & à qui nous devons Geneve elle-même? car sans les lumieres qu'elle a répandues & les arts qu'elle a cultivés, Geneve disparoît comme un atome qui ne sauroit plus intéresser personne. Vous produirez le même enthousiasine, vous qui prétendez aux mêmes récompenses; vous serez les modeles de la postérité après avoir tout fait pour être les délices de vos contemporains.

J'aime à voir ceux que la Providence favorise de beaux talens se partager l'importante fonction d'éclairer leurs compatriotes; les uns, Théologiens profonds, répandront le vrai sens de l'Ecriture-Sainte, & feront le bonheur de la patrie par la vertu qu'ils inspireront aux individus, après avoir affuré par ce moyen à chacun le bonheur présent & à venir; les autres, Jurisconsultes savans, feront régner l'union dans l'Etat & entre ses membres par une sage explication des loix. Ceux-ci, Philosophes habiles, dirigeront l'opinion vers le plus grand bien général, en montrant la vérité & la maniere d'y parvenir; ceux-là, comme Artistes, perfectionneront les arts, en fortant des routes battues pour se livrer aux inspirations du génie; d'autres, comme Négocians, ouvriront de nouvelles fources de commerce, & enrichiront l'Etat avec les particuliers.

Les idées que laissent les grands hommes, comme un germe fécond, se développent bientôt; elles agitent les ames qui sont dignes de les concevoir, & deviennent autant de moyens propres à conserver à l'espece humaine des hommes occupés de son bonheur, malgré les fatigues & les désagrémens qu'on essuie pour le lui procurer. On croit toujours possible ce qu'on a vu faire; on est moins découragé par le senti-

ment de sa foiblesse quand on apperçoit celle des meilleurs esprits, & les hommes médiocres, qui font les plus utiles, font soutenus dans leur médiocrité par l'espoir d'en sortir un jour. C'est ici qu'on apprend à dédaigner les dernieres places; chacun veut être à côté de ceux qu'il admire; dès-lors il ne néglige rien pour travailler comme eux au bien public; il se tourmente pour être digne de leur être associé, & s'il ne peut les égaler par l'étendue ou l'originalité de ses travaux, il concourra du moins, comme eux, à la prospérité de l'Etat par la bonté de ses intentions & l'affiduité de fa vigilance. Que le Sybarite ne pense gravement qu'à effacer les plis des roses sur lesquelles il veut s'endormir; qu'il concentre les forces de fon ame pour inventer un meuble commode; qu'il atteigne les bornes de ses efforts en déraisonnant agréablement dans un cercle; qu'il épuise ses facultés en lisant des romans ou des vers de toilette; je ne lui demande rien; il a rempli sa vocation; il ne croira pas même possible ce que l'histoire des grands hommes renferme de vrai; son cœur flétri par l'égoïsme, éncrvé par la mollesse & les plaisirs la démentiroit pour lui à chaque page, & sa langue piquante lancera quelques épigrammes sur les beaux traits qu'elle renferme. Mais le jeune homme plein de talens & de vertus, que l'espoir

de l'immortalité embrase, que le nom de la patrie enslamme, que l'amour du bien force d'agir pour bien faire; ce jeune homme patriote lira notre histoire avec émotion, & ne se permettra aucun repos qu'il ne puisse y occuper une place avec les biensaiteurs de Geneve. O toi qui résistas aux goûts esséminés du siecle, qui ambitionnas l'estime de la postérité, qui ne craignis pas la science & les travaux qu'elle impose, qui sentis ton cœur battre pour la vertu! sixes encore tes regards sur Geneve, imites les modeles qu'elle te présente, & penses aux services qu'elle attend de toi.

Mais quand l'histoire littéraire d'un pays ne pourroit plus y former aucun homme de lettres, quand sa lecture laisseroit le cœur froid & l'ame stérile, elle intéresseroit encore l'amour-propre de ses habitans. On aime à se promener au milieu des slambeaux qui éclairent sa nation, on aime voir leurs rayons se mêler à ceux qui sécondent la terre. On sixe avec attendrissement ses regards sur des hommes qui surent chers à la patrie; on se trouve avec eux au milieu des services qu'ils lui rendirent; on les voit se presservices qu'ils lui rendirent; on les voit se presservices qu'ils lui rendirent dans ce catalogue illustrent les familles auxquelles ils appartiennent: chaque famille voudroit y trouver ceux

qui lui furent chers; chacun fouhaite d'y occuper une place.

Enfin, c'est un plaisir de suivre les progrès de la lumiere formée par les sciences; elle se leve, s'augmente; bientôt elle échauffe les efprits; déjà elle influe sur les Gouvernemens & les mœurs; mais on observe sur-tout ces phénomenes dans les petits Etats : les événemens y sont les effets d'un plus petit nombre de causes, de forte qu'on peut mieux distinguer l'action de chacune; & comme elles font moins combinées, il est plus facile de les analyser. Je croirois que l'histoire des petits Etats est plus propre à faire connoître les hommes que celle des grandes monarchies: il n'y a rien qui se ressemble davantage que l'histoire des vastes empires, ni rien de plus particulier que celle des petites républiques. Rome du tems de Ciceron est bien différente de la Rome de Camille.

Toutes ces considérations m'ont déterminé à composer cette Histoire, malgré la longueur & la difficulté de l'entreprise, quoiqu'elle soit bien au-dessus de mes forces & absolument étrangere à mes occupations favorites, ensin quoique je sente que ma maniere d'écrire manque de cette chaleur, de ce coloris, de cette pureté, en un mot, de cette éloquence qui captive l'ame par un vif intérêt, & qui enchaîne l'attention par

le plaisir. Je l'avoue, en voyant l'histoire littéraire de Geneve presque ignorée dans Geneve, j'ai eu peut-être de l'amour-propre pour Geneve; j'ai voulu éviter aux Genevois le juste reproche que Ciceron faisoit aux Syracusains, après qu'il eut découvert le tombeau d'Archimede, de négliger leurs illustres compatriotes pour s'occuper uniquement des étrangers.

Dans ce but, je me propose de donner la vie littéraire de tous les hommes de lettres & de tous les Artistes célebres parvenus à ma connoissance, qui ont été bourgeois de Geneve, ou qui ont appartenu jusques à un certain point à la République par les services qu'ils lui ont rendus: j'indiquerai les titres des ouvrages qu'ils ont composés; mais je ne les ferai connoître avec quelqu'étendue que lorsque leur singularité, leur rareté ou leur importance les rendront plus dignes d'être remarqués.

Je ne parlerai des Savans qui font en vie que pour les nommer avec leurs productions.

J'ai cru devoir passer sous silence tous les détails des disputes théologiques dans lesquelles quelques-uns de nos Théologiens sont entrés. A quoi serviroit-il de les rappeler? Qui est-ce qui les liroit avec intérêt, & sur-tout quel usage en pourroit-on retirer? Le goût de ces controverses a sans-doute favorisé les progrès de l'érudition; mais il a sûrement fait perdre à la raison tout le tems qu'on a employé à écrire sans s'entendre; & l'on ne peut se dissimuler que ces disputes ont porté des coups dangereux à la religion, en la rendant injustement complice des inepties de quelques Théologiens, en cachant sa noble simplicité sous la poussière de l'école, & en offusquant sa divinité par les taches que la foiblesse humaine a osé lui imprimer.

Je fais que la notice & l'explication des anciens monumens devroit entrer dans cette histoire; mais comme on n'en a point découvert depuis 1730, & comme les autres ont été savamment décrits par Abauzit, je me contenterai de renvoyer les curieux à l'Histoire de Genève par Spon, Tom. II. 4°, aux Mémoires critiques sur la Suisse, par De Bochat, aux Collections d'Inscriptions faites par Boissard & Gruter, au Citadin de Genève & à la Storia Genevrina di Gregorio Leti.

Enfin, je garderai le plus profond filence sur tous les écrits que nos divisions politiques ont fait naître; il auroit fallu les anéantir dès leur naissance. Un patriote pourroit-il penser à les ressurére, & l'histoire littéraire, qui ne cueille que des lauriers cultivés par des mains paisibles, les souilleroit-elle en les mêlant avec de tristes cyprès, ou pourroit elle s'honorer de ce qui fut la cause de tous nos malheurs?

Je dois témoigner ici ma reconnoissance à tous ceux qui ont eu la bonté de me communiquer des notices curieuses & des manuscrits importans rélatifs à mon but : ce devoir devient une justice, parce que quelques personnes, qui possèdent des pièces essentielles à mes recherches, m'en ont obstinément resusé toute espèce de communication : je me garde bien de les blâmer; mais leur conduite me rend beaucoup plus précieuse la générosité de ceux qui n'ont rien négligé pour me fournir tous les moyens possibles de persectionner mon travail. Si cet ouvrage étoit goûté du Public, j'espere qu'il partageroit avec moi les sentimens de gratitude que je nourris pour eux dans mon cœur.

### Messieurs

DANIEL ARGAND.

JACQUES BONNET, ancien Châtelain.

AMI DE ROCHEMONT, Confeiller & Secrétaire d'Etat.

EMANUEL DU VILLARD.

GOTTLIEB HALLER, Membredu Grand Confeil de Berne & Baillif de Nion.

François Jallabert, Confeiller d'Etat.

GERMAIN LE FORT, Membre du Gd. Conseil. BARTH. PIERRE NOEL, Membre du Grand-Confeil.

ABR. PREVOST, Paffeur. ROBERT GUILL. RILLET, Confeiller d'Etat & ancien Premier Syndic.

Ami Rillet, Conseiller d'Etat & ancien Syndic.

Jean-François Rocca, Avocat.

JACOB VERNES, ancien Pasteur.

JACOB VERNET, Profesfeur de Théologie. Enfin, j'ai trouvé dans les régistres de la Vénérable Compagnie des Pasteurs & dans une masse considérable de manuscrits & de livres rassemblés dans notre bibliotheque publique des secours que j'aurois vainement cherché ailleurs, & sans lesquels je n'aurois jamais pensé à former l'entreprise que je viens d'achever.



### INFLUENCE

Des lettres sur la religion, le commerce, les arts & les mœurs dans Genève.

L'HISTOIRE LITTÉRAIRE d'une nation est liée avec son histoire politique & civile: les événemens sont les résultats des idées, & les idées sont l'ouvrage de l'observation & de la réflexion. Ce qui multipliera donc le nombre des idées, ce qui pourra leur donner de la force; ce qui déterminera leurs liens devra donner nécessairement à l'ame une empreinte particuliere; mais cette empreinte se ressentira toujours de la nature des idées que l'ame aura reçues, de la maniere dont elles y seront entrées, & de la chaîne qu'elles pourront y former. La fcience ne confiste que dans la réunion des idées vraies & dans la connoiffance de leurs rapports. Il y aura donc un nombre d'idées d'autant plus grand dans un pays, que les sciences y seront plus cultivées; & l'impression de ces idées sur les esprits sera proportionnelle à la force du lien qui les unira aux preuves qui les accompagneront, & aux

Tôme I.

développemens qu'on leur aura donnés. Ces idées créent de nouveaux rapports qui se répandent dans la fociété; le nombre de ces rapports s'augmente encore par le commerce des hommes entr'eux : la lumiere perce ainsi les ténebres, & fournit à chacun le moyen de découvrir la route qu'il doit fuivre pour se perfectionner dans fa vocation, & faire goûter aux autres le fruit de ses progrès. Je ne doute pas que l'homme le moins instruit en physique n'en sache beaucoup plus aujourd'hui que les plus fameux Docteurs du XIIe. fiecle; il n'y a personne qui ne jouisse, sans le savoir, des rayons bienfaifans qui vivifient le dix-huitieme. Qui peut méconnoître l'influence des livres de politique écrits depuis le commencement de ce fiecle dans quelques réformes fages faites par les Gouvernemens, & sur-tout dans les convulfions malheureuses pour la liberté qu'on a refsenties d'un bout de l'Europe à l'autre.

Si l'on pouvoit établir l'état passé & présent des sciences chez une nation, on auroit sûrement fait un très-grand pas pour l'intelligence de son histoire civile; on découvriroit le génie du peuple par ses inventions; on pénétreroit son caractere & ses talens par les arts qu'il auroit cultivés, & les sciences qu'il auroit perfectionnées. Aussi, en suivant au travers des siecles

l'impression que les sciences & les arts ont laiffée sur tous les peuples, ou plutôt en mesurant l'intensité de la lumiere qui les éclairoit dans des époques déterminées, on observe bientôt qu'en morale comme en physique les mêmes causes ont toujours eu les mêmes effets, que, dans tous les tems, chez tous les peuples, leur état politique a toujours été en proportion avec leur état littéraire, & que les mœurs se sont toujours plus ou moins ressenties des variations que les sciences ont éprouvées. Comme le soleil crée les faisons, & rend à la terre ses ornemens avec sa fécondité par la longueur des jours & la chaleur de ses rayons, de même les sciences ont marqué les siecles par les fruits plus ou moins mûrs qu'elles ont produits, & par leur influence plus on moins grande fur le bonhent du monde.

Geneve est assez ancienne pour ignorer le moment de son origine; cependant on peut aisément présumer que l'agrément & la commodité de sa situation inviterent d'abord les peuples voisins à se rassembler dans le lieu charmant où elle est bâtie. Il y a pourtant quelques raisons qui sont croire qu'elle est une des villes les plus anciennes de ces cantons; mais comme l'antiquité des villes ne leur donne pas plus d'importance réelle que le nombre des aïeux enchaînés dans une généalogie ne rend célebre l'homme qui s'en trouve le possesseur, je me garderai bien de vooloir illustrer ma patrie par des moyens aussi ténébreux; faisons-la plutôt sortir de la muit des siecles, & comptons pour rien tout le tems pendant lequel son existence sut inutile. Jules-César est le premier Historien qui parle de Geneve, & le premier Général Romain qui en sit une place d'armes. Dès-lors elle devint une garnison romaine, & elle reçut des maîtres du monde les sciences & les arts qu'ils cultivoient.

On découvre le goût de leur architecture dans un architrave d'ordre dorigue, qui paroissoit par ses proportions avoir été de quarante pieds. On a trouvé quelques débris d'édifices qui annonçoient affez de magnificence. Le nombre des infcriptions qui subsistent, quoiqu'il soit bien inférieur à celui des inscriptions qu'on avoit une fois rendu à la lumiere, annonce manifestement que Geneve étoit alors extrêmement peuplée, ou fait supposer que les Genevois, à l'exemple des Romains, aimoient transmettre leurs noms à la postérité; il prouve de même que la langue latine étoit alors devenue la langue parlée du pays, & qu'on savoit s'en servir avec pureté. On a des inscriptions latines faites à l'honneur du dieu Sylvain par des Bateliers & par un Marchand. La plus grande partie des inscriptions

qui restent rappellent des noms illustres, soit qu'on ait voulu éterniser le séjour de ces Romains qu'elles désignent, soit qu'ils aient été célébrés par les habitans dont ils surent les protecteurs. On a déterré de même un très-grand nombre de médailles romaines; de sorte qu'en voyant la grande insluence que les Romains durent avoir dans Geneve, on découvre en même tems les traces qu'ils durent laisser de leur caractere, de leurs mœurs, de leurs loix & de leurs usages.

Les Romains donnerent au moins leurs dieux aux Genevois; les inscriptions qui existent publient toujours que Jupiter, Neptune, Apollon, Sylvain, étoient adorés dans Geneve comme des divinités, & qu'on n'y honoroit pas seulement Apollon comme le dieu du jour, mais encore comme le dieu des sciences & des arts, & sur-tout comme celui de la médecine.

Il est bien vraisemblable que l'exemple des Romains, les modeles qu'ils apporterent, l'émulation qu'ils inspirerent, firent fermenter l'esprit naturel des habitans de Geneve, & les engagerent à cultiver les sciences & les arts; mais ces tems heureux, qu'on trouve du plaise même à augurer, furent remplacés par ces siecles de barbarie & d'ignorance qui déshonorent l'espece humaine, qui assigne l'ame, &

qui ne laissent que la triste confolation de les effacer de son souvenir en les condamnant à l'oubli qu'ils méritent. Les Gaules devinrent le théâtre fanglant & continuel des guerres, des révoltes, des massacres; les armes, toujours menaçantes, y inspiroient sans cesse l'esfroi, & l'on étoit moins attentif à chercher les moyens de passer une vie heureuse, qu'à se procurer des ressources pour se soustraire au pillage & à la mort. Des hordes de Barbares septentrionaux s'emparerent de ces provinces faccagées; les Bourguignons occuperent notre pays dévasté; la foiblesse de leurs Princes, la violence de leurs Officiers vengerent nos aïeux devenus leurs esclaves, & anéantirent bientôt ce nouvel empire arraché à l'empire romain. Le christianisme s'établit dans Geneve vers le IVe. fiecle; il enseigna à son peuple désespéré la patience, & le consola des malheurs du tems par l'espoir d'un avenir plus heureux. Il paroît qu'il v eut des Evêques dans cette ville vers le Ve. siecle, & qu'ils releverent d'abord de l'archevêché de Vienne.

On peut affurer que Geneve fut détruite dans le IV<sup>e</sup>. fiecle, ravagée plusieurs fois dans le cinquieme. Eusin, Gondebaud, qui s'empara de tout le pays, voulut se faire pardonner ses conquêtes & sa barbarie par des loix propres à entretenir la bonne intelligence entre les habi-

tans du pays & les Bourguignons qui le suivoient. Ce Prince, après avoir pourvu au bonheur de ses peuples, rétablit Geneve.

Mais cette ville ne jouit pas long-tems de la tranquillité; de nouvelles guerres la replongerent pendant un grand nombre d'années dans de nouveaux malheurs. Charlemagne, fuivant Sigonius & Duchesne (1), vint enfin dans Geneve: ce Prince, l'ami des hommes & des lettres, en traversant cette ville pour aller faire la guerre à Didier, rendit franches les foires que les Genevois possédoient, confirma leurs privileges & leur liberté; ce qui nous apprend que notre nation étoit au moins déjà distinguée des autres par quelques avantages particuliers, qui lui affuroient la confidération de ses maîtres & les effets de leur protection. Après la mort de ce Prince, Geneve dépendit tour-à-tour du royaume d'Arles & du nouveau royaume de Bourgogne, jusqu'à ce qu'elle fut réunie à l'Empire germanique sous Conrad-le-Salique.

Enfin, au milieu des guerres continuelles qui occuperent les Empereurs, il s'opéra une révolution dans l'Europe dont Geneve fut profiter. Divers Princes & Evêques, qui étoient hors de la portée de l'Empereur, observoient les dissen-

<sup>(1)</sup> Sigonius de Regno Italiæ lib. 3, Du Chesne T. II.

tions interminables qui déchiroient l'Empire; ils laisserent entamer ces guerres cruelles, sufcitées au sujet des élections des Ecclésiastiques & des investitures, & quand ils virent le moment favorable, ils secouerent le joug. Les Ducs & les Comtes s'emparerent des Gouvernemens qu'on leur avoit consiés; les Evêques se déclarerent les Princes temporels des villes dont ils devoient seulement administrer le spirituel; les Empereurs, trop soibles, dissimulerent leur ressentiment, & ils donnerent en sief à ces usurpateurs ce qu'ils ne pouvoient leur arracher.

Quoique je ne veuille pas même effleurer ce qui regarde notre histoire civile & politique, je ne puis me dispenser de m'arrêter un moment sur ce fait curicux que la plupart des Historiens ont à peine remarqué; je dirai seulement que cette idée sur l'origine de la puissance des Ducs, des Comtes & des Evèques est si vraie, que Chorier, dans son histoire du Dauphiné, après avoir représenté la Bourgogne tombant dans l'anarchie à la mort de Rodolphe III, dit le Paresseux, ajoute que les Prélats se rendirent les Souverains des villes où ils résidoient, & les Comtes maîtres de leurs Gouvernemens. Dunod dit aussi que, sous Rodolphe III, qui commença de régner en 994, qui mourut en 1032, & qui fnt le dernier Roi de Bourgogne,

plusieurs grands Seigneurs du royaume s'approprierent les droits royaux; tels furent les Comtes de Zéringhen, d'Habsbourg, de Kibourg, ceux de Savoie au-delà du Rhône, & ceux du Genevois aux environs de Geneve. Mais comme les Prélats ne voulurent pas se soumettre aux Comtes, ils demanderent à l'Empereur les droits royaux dans leurs villes épiscopales; l'Empereur se garda bien de les leur refuser. C'est de ces concessions que l'Archevêque de Lyon a tiré le nom d'Exarque, que l'Archevêque de Befançon & les Evêques de Bâle, Geneve, Lausanne, Belley, tiennent les titres de Princes de l'Empire; de sorte qu'à la même époque le Comte du Genevois & l'Evêque de Geneve devinrent Souverains; le premier, des lieux où il commandoit; le second, de Geneve où il résidoit. Mais le Confeil-Général de Geneve avoit cependant alors des droits; car, dès l'an 1409 au 10 Janvier, les Bourgeois de Geneve se regardoient déjà à quadringentis citrà & suprà, c'està-dire depuis quatre cent ans fous la puissance de l'Eglise, dont eux & leurs prédécesseurs ont reçu doux & amiable traitement (1), Ceci cadre parfaitement bien avec ce que je foupçonne la cause de la liberté de quelques villes impériales & de la formation de quelques nouvelles principautés.

<sup>(1)</sup> Acte particulier de ce tems.

Telle fut l'origine de la liberté de Geneve: les Comtes du Genevois firent bien les plus grands efforts pour s'emparer de la fouveraineté de cette ville; mais les Evêques, qui en faisoient hommage à l'Empire, la conserverent toujours. Ne craignons pas de le dire, la prudence, la sagesse, le savoir, la fermeté, le courage de la plupart des Evêques de Geneve ont afsuré aux Genevois cette précieuse liberté qui a fait envier leur sort de toutes les nations du monde.

L'Empire reconnut Geneve pour une ville impériale, & les Empereurs firent expédier diverses bulles pour constater les droits qu'elle avoit en cette qualité. Telle fut la bulle accordée à Ardutius, Evêque de Geneve, par Fréderic, Roi des Romains, en 1153; telles furent celles qu'il donna de nouveau en 1162 & 1185; telles sont encore celles des Papes Adrien IV en 1157, & Victor IV en 1160: la souveraineté de l'Évêque de Geneve y est établie de la maniere la plus évidente.

Ces bulles furent heureusement pendant quelque tems le bouclier de la liberté de Geneve & les garans de son repos; mais leur influence diminua, & l'histoire de cette République jusques à l'époque de la réformation n'offre qu'une lutte continuelle pour la défense de ses droits. Ensin, la persévérance & la fermeté des Genevois, la protection de la France & des Suisses, la divine Providence, qui veilloit particulièrement sur Geneve, & qui sut toujours son sauveur, lui assurement l'indépendance, la liberté & le bonheur.

On comprend aisément que les Genevois, enveloppés avec l'Europe par les ténebres épaisfes qui couvroient l'univers, ne pensoient guere qu'il y eût une lumiere propre à les égayer: leurs yeux fixés sur leurs droits, leurs bras occupés par les exercices militaires, leurs cœurs remplis de craintes pour l'avenir, leurs ames pasfionnées pour leur liberté qu'ils croyoient toujours expirante, concentrerent leurs talens dans les affaires d'Etat & leur énergie pour leur défense.

Cependant au milieu de ces obstacles, qui auroient repoussé les sciences hors de Geneve quand
elles auroient pu l'approcher, on est étonné de
voir que l'ignorance n'y ait jamais été aussi profonde que dans la plupart des autres villes de
l'Europe. Geneve eut le bonheur d'avoir souvent
des Evêques qui se distinguerent autant par leurs
lumieres que par leur patriotisme; & quoiqu'ils
lui aient tous été étrangers par leur naissance,
on peut dire avec justice que le plus grand nombre y prit un cœur citoyen. Je ne parlerai point
ici de quelques-uns de ces respectables Prélats,
qui mériteront toujeurs notre vénération &

notre reconnoissance, pour éviter une répétition inutile; je dirai seulement que dans le dixieme fiecle Frédric, Evêque de Geneve, donna au Chapitre de la cathédrale une Bible latine, qu'on voit encore dans la bibliotheque publique de cette ville; on y lit le catalogue curieux de divers livres qui annoncent des connoissances, du goût & du favoir. Voyez mon Catalogue raisonné des manuscrits de la bibliotheque de Geneve. En 1213, Pierre de Sessons, Evêque de Geneve, établit un Docteur pour enseigner les jeunes Ecclésiastiques : en 1305, Aimé Duquart, Evêque de Geneve, ordonna que l'année ne commenceroit plus à Pâques, mais à Noël. Tous les Auteurs allemands qui ont écrit fur l'histoire littéraire prétendent que Charles IV, qui mourut en 1378, donna une bulle pour l'établissement d'une université dans Geneve-Ce Prince n'auroit pas pensé à lui procurer ce privilege si elle n'avoit pas en déjà quelqu'école célebre.

Ce furent sans - doute les mêmes considérations qui engagerent Jean De Brogny, Cardinal d'Ostie, à envoyer à Geneve, au commencement du quinzieme siecle, une bulle pour ériger cette ville en université; mais elle sur renvoyée par les citoyens, qui craignirent les vexations des étudians, Pour entrer dans le Chapitre des Chanoines de la cathédrale, le Pape Martin V avoit statué qu'il falloit être Docteur ou Gentilhomme. Dans un acte de 1420 l'on trouve la signature d'un Aimé Chalamitre, Jurisconsulte célebre & celles de deux Chanoines, Professeurs en théologie. Dans un autre acte de 1455, il est parlé d'un Professeur en théologie qui assista à la résolution de faire un sermon tous les dimanches dans un des deux couvens.

Dans un acte de 1491 entre Amied De Viry & le couvent des Cordeliers, Nicolinus de Poldo intervient comme Procureur; il est qualissé de Lecteur en théologie.

En 1429, François De Versonnay sit bâtir une maison, & fonda une école pour apprendre la grammaire, la logique & les autres arts libéraux.

Le Conseil prudent consultoit dans les affaires importantes quatre Docteurs en droit qui étoient aggrégés au Conseil ordinaire, & qu'on appeloit Doctores, seu juris licentiati: ils avoient souvent le pas sur les Syndics, & en 1457 on leur donnoit deux écus par an; on sait même qu'en 1554 le Conseil envoya consulter à Lyon quelques Avocats célebres, parce qu'il n'avoit plus alors de Docteurs siégeans avec lui.

Mais rien ne prouve mieux le goût qu'on avoit à Geneve pour les lettres que l'empres-

sement avec lequel on y établit l'imprimerie. On possede dans la bibliotheque publique de cette ville trois livres imprimés à Geneve en 1478; la Vie des saints Anges compilée par François Eximines, de l'ordre des Freres-Mineurs, fol. à Geneve le 24 Mars 1478; le Livre de Sapience, traduit du latin de Guy-de-Roye, fol. à Geneve, le 3 Octobre 1478; le Roman de Fier - à - bras, fol, Geneve, au mois de Novembre 1478. La nature de ces ouvrages, leur petite importance, font supposer que l'imprimerie étoit déjà établie à Geneve; on n'imagine pas au moins aisément que les premiers ouvrages imprimés eussent été si peu remarquables. J'ai lu dans un manuscrit dont je ne connois pas l'Auteur, & dont je ne garantis pas le mérite, que les franchises d'Adhemar Fabri avoient été imprimées à Geneve en 1454, ut dicuntur anno 1454 typis gothicis excusæ. Au reste, les trois ouvrages dont je viens de parler sont aussi imprimés en caracteres gothiques. Mais quoi qu'il en foit, il est toujours certain que la premiere imprimerie établie en Suisse a été celle de Geneve, qu'elle eut même de si grands fuccès, que la librairie y devint une branche confidérable de commerce, & qu'elle y porta des lumieres & de l'or. Enfin, je remarquerai encore, comme une preuve de ce que je viens

d'avancer, qu'on lit dans les registres du Confeil pour le 13 Mars 1533, c'est-à-dire deux ans avant la réformation, une permission du Conseil des Deux-Cent donnée au Libraire Pierre De Vingle pour imprimer une Bible en françois conforme à celle d'Anvers.

Mais doutera-t-on de l'influence continuelle des sciences sur l'esprit des Genevois, quand on confidérera l'empire qu'elles eurent pour diminuer fur eux les effets de la superstition générale? En vain elle avoit planté son étendard dans nos murs; en vain une légion de Prêtres & de Moines cherchoient à l'augmenter, elle ne put jamais obtenir une obéissance aveugle. La chaleur ayant liquéfié les couleurs du portrait d'un Saint, on crie au miracle; mais le Peintre explique le fait & arrête la fourberie des Moines. Deux malfaiteurs, condamnés à être pendus, échappent à la mort parce que les cordes se casserent : ils se retirent dans une église voisine du lieu de l'exécution : les Prêtres firent peindre l'événement comme ayant été produit par la puissance de Notre-Dame de la Grace, à qui l'église étoit confacrée; mais le Conseil sit ôter le tableau. Enfin, les Réformateurs de Geneve, qui devoient être naturellement portés à exagérer les faits superstitieux, n'en racontent qu'un trèspetit nombre.

Bonnivard, Prieur de Saint-Victor, né en 1496 de parens qui, par leur crédit & leurs richesses, pouvoient le dispenser du soin de s'instruire, avoit eru nécessaire d'acquérir toutes les connoissances qu'il pourroit se procurer, & il prouve par celles qu'il possédoit qu'elles étoient déjà bien répandues: il savoit très-bien le latin, l'italien, l'allemand; il avoit lu tous les Auteurs classiques dans ces langues; il étudia avec soin & avec succès l'histoire ancienne & moderne; il écrivit celle de Geneve avec une naïveté qui intéresse; &, si ses tableaux ne sont pas minucieusement sinis, tous les grands traits en sont sortement prononcés.

Berthelier, ce sier Républicain, dont le sang; répandu pour Geneve, a cimenté ses fondemens & sixé la liberté dans nos murs, qui sera toujours le modele des citoyens par son zele & son courage; Berthelier, qui avoit analysé la vertu comme un Sage, après l'avoir pratiquée en Héros, la peignit dans sa prison quelques momens avant sa mort comme un Poète:

Quid mihi mors nocuit? Virtus post fata virescit?

Nec cruce nec savi gladio perit illa tyranni.

Les épitaphes qu'on lit à la fin de l'histoire de Geneve par Spon, quoiqu'elles soient faites avant l'année 1530, annoncent manifestement que les belles-lettres étoient utilement cultivées à Geneve, & qu'on y nourrissoit le goût de la bonne latinité. Bonnivard, qui étoit instruit, comme je l'ai remarqué, dit que dans ce tems il y avoit plusieurs personnes savantes dans cette ville.

Le Gouvernement de Geneve eut une forme très-variable jusques à la réformation : les pouvoirs étoient partagés entre l'Evêque, qui étoit Prince temporel de cette ville, & les Confeils élus par la communauté; mais ces pouvoirs ne furent jamais bien déterminés. Plusieurs Evêques patriotes chercherent à fixer la jurisdiction réciproque de l'Evêque & des Confeils: Adhemar Fabri crut l'avoir fait dans l'espece de code qu'il a intitulé, Libertés & Franchises de la ville de Geneve; mais ses successeurs ne les observerent que lorsque cela leur convint, ou quand ils ne purent pas faire mieux. Le pouvoir épiscopal croissoit comme les liaisons des Evêques avec les Ducs de Savoie : cependant le peuple, jaloux de ses droits, prit la résolution de les conserver intacts; la lumiere qui se répandoit l'éclaira; fon enthousiasine pour la liberté lui donna la fermeté & le courage nécessaires pour tout affronter plutôt que de perdre le plus petit privilege. Aussi, dès le quinzieme siecle, on le vit avec une vigueur héroïque, mais avec la prudence la plus fage, repousser les attaques sources & ouvertes qu'on dirigeoit toujours contre ses prérogatives. Dans le commencement du seizieme siecle, le peuple prévoit l'inutilité de ses efforts; mais ses ressources ne sont pas épuisées: trente ans avant la réformation, il sut intéresser les Suisses à sa cause, & cette époque sut celle de notre indépendance.

Le Gouvernement intérieur essuya une foule de révolutions : on fait que les Syndics furent créés en 1090; en 1364 on rédigea la maniere de les élire, & l'on fixa leurs droits. Dans le quinzieme fiecle, le Confeil-Général confia à un Conseil de cinquante personnes, élues pour une année par le Conseil ordinaire, ses pouvoirs, à l'exception de celui des aliénations; en 1518 il se réserva encore tout ce qui concernoit les franchises & les libertés de la ville; en 1526. ce Conseil de Cinquante fut changé en celui des Deux-Cent, & en 1527 le Conseil des Cinquante prit le nom de celui des Soixante; mais les attributions de tous ces Conseils furent trèsvariables; leurs pouvoirs augmentoient ou diminuoient fuivant les circonstances. En général, il paroît qu'on établit ces Confeils des Cinquante & des Deux-Cent afin que les affaires importantes fussent toujours traitées avec maturité par ceux qui avoient le plus de lumieres, de sagesse & de prudence, & sur-tout afin que ce qui devoit être secret ne sût pas exposé à être publié.

Le commerce, qui précede quelquefois, mais qui accompagne toujours les sciences, fut plus considérable à Geneve que chez ses voisins. On lit au college une inscription faite du tems des Romains par un Marchand, Appollini M. Veratius mercator. Pierre de Sessons, Evêque de Geneve au commencement du treizieme siecle, avoit établi des manufactures d'étoffes, qu'on appeloit Ras ou Racellum : en 1415 le commerce avec la France devoit être affez confidérable, puisque les Marchands François demanderent qu'on fît un bâtiment aux halles pour y déposer leurs marchandises. Il falloit que les emballages fussent un objet considérable; au moins en 1461 il n'étoit permis qu'aux Bourgeois de Geneve d'être emballeurs. Les foires de Geneve, qui furent fameuses, ne se tinrent à Lyon qu'en 1463 : le Duc de Savoie, qui croyoit avoir lieu de se plaindre des Genevois les punit en remettant au Roi de France les titres de ces foires qu'il s'étoit procurés. En 1451 l'intérêt de l'argent étoit à cinq pour cent » & en 1534 on établit des courtiers pour le commerce.

Les arts furent de bonne heure connus à

Geneve: la loi Gombette défendoit la monnoie de Geneve, Lex Burgund. Addit. 2, §. VI; il paroît donc que, pendant le regne des Rois de Bourgogne, on y frappoit de la monnoie. On lit dans un manuscrit qu'on avoit payé 600 ducats pour un tableau d'église; on vendit 500 écus en 1544 les orgues du couvent des Cordeliers, & il y en avoit alors de fort belles dans l'église de Saint-Pierre.

En 1424 l'orfévrerie étoit assez considérable pour fixer les regards du Gouvernement, qui obligea les Orfevres de travailler en argent au titre de Paris, à 11 deniers & demi de fin.

En 1473 on fit peindre les verres des fenêtres de l'hôtel - de - ville; en 1480 André Malvenda fit peindre de même les vitres du chœur de l'églife Saint-Pierre, où l'on voit encore St. Jacques & Marie-Magdelaine; les autres furent achevées par un Chanoine de Sobrio de Clus.

On trouva en 1728, dans l'emplacement de l'ancien fauxbourg de Saint-Victor, où l'on fouil-loit la terre pour les fortifications, une mofaïque qui repréfentoit des animaux avec une croix de Malthe: on fait qu'il y avoit eu dans ce lieu une chapelle pour les Chevaliers de Saint-Jean de Jérufalem.

On voit à la bibliotheque publique deux parties d'un retable d'autel peintes en détrempe, & fort bien conservées; l'une représente un Evêque en habit de Cardinal, présenté à la Vierge Marie par St. Pierre: on a soupçonné avec beaucoup de vraisemblance que ce tableau faisoit allusion à Jean De Brogny, Evêque de Geneve & Cardinal; au revers on voit la délivrance de St. Pierre hors de la prison par un Ange. Dans l'autre on a peint l'adoration des trois Rois, & au revers on découvre la pêche miraculeuse de St. Pierre, qui se fait dans le lac de Geneve: on ne peut au moins douter de l'intention du Peintre, puisqu'on y reconnoît parfaitement les deux monts Saleve, le Môle & les Voyrons. Ce tableau fut fait en 1415, comme on l'apprend par la date qui y est mise.

La grosse cloche de la cathédrale fut fondue en 1407 par Guery de Marclay; elle a 20 pieds de circonférence. En 1506 on fit de l'artillerie.

On voit dans une enquête faite contre Pierre De Sessons, Evêque de Geneve, en 1213, que le jeu des échecs étoit alors fort commun à Geneve.

On cherchoit à rendre les fêtes intéressantes par des pieces de poésie auxquelles on donnoit le nom de comédie : en 1484 Pierre Mantillon, Serrurier, sut payé pour une comédie, ou une histoire jouée à la venue du Duc de Savoie; on paya de même Jacques Neveu & Jean Piney pour des compositions semblables faites dans

le même tems. Le Conseil renouvella les mêmes dépenses en 1510 & en 1513 pour des comédies qu'il sit jouer à l'honneur de l'Evêque.

Les fêtes qu'on donna à la duchesse de Savoie en 1523 annoncent un luxe recherché & des idées étudiées. Les femmes s'habillerent en Amazones pour se conformer à la peinture que l'histoire ancienne fait de ces femmes belliqueuses; il y eut, outre cela, des ballets, des mascarades, des comédies & des vers; on remarque même que Levrery, un des martyrs de notre liberté, y portoit à cette sête un habit de velours.

Bonnivard découvre dans son histoire la cause qui a supprimé les monumens de la magnificence des églises; il dit qu'on détruisit dans le moment de la résorme tout ce qui pouvoit avoir servi au culte romain. L'enthousiasme religieux est quelquesois aussi aveugle que la superstition.

Je ne veux point terminer ces remarques sur l'état de Geneve avant la réformation sans observer encore qu'on trouve dans les registres publics qu'en 1404 on comptoit douze cent quatre - vingt - dix - huit seux à Geneve; ce qui me fait pas sept mille ames; & en 1475 on trouve une évaluation des sonds & des marchandises existans dans la ville, qui ne monte qu'à 499,700 florins; mais aussi en 1409 le vin étoit taxé à trois fols le fetier; le prix des journaliers étoit en 1414 de 14 deniers par jour; la coupe, de bled fut payée 50 fols en 1504, & l'écu valoit 38 fols; enfin en 1428 les Confeillers avoient pour paiement un fol par jour quand ils alloient au Confeil, & en 1505 la bourgeoisie se vendit 20 fols. J'ai cru devoir donner ici ces notes éparses, parce qu'elles font mieux connoître l'état passé de Geneve par sa comparaison avec l'état actuel. Le numéraire peut varier, & varie beaucoup; mais les denrées de premiere nécessité qui le représentent sont toujours invariables, & servent de données pour apprécier la valeur de l'argent & ses rapports avec sa quantité, la population & les mœurs.

Enfin, l'on ne doit pas perdre de vue que les Genevois qui se distinguerent d'abord après la réformation avoient été élevés dans Geneve avant cette heureuse époque; ils y avoient puisé les connoissances qu'ils déployerent, le goût du bon, du beau & du vrai qu'ils manifesterent, cette politique sage & prudente qu'ils furent forcés sans cesse d'écouter, & ce discernement qui leur sit choisir avec tant de succès les savans étrangers qu'ils appelerent pour illustrer la nouvelle académie que leur amour pour les lettres & le bien public leur firent instituer.

D'où vient donc cette différence étonnante

entre les progrès que le commerce, les sciences & les arts firent dans Geneve catholique-romaine & ceux qu'on observe dans Geneve réformée? N'oublions pas d'abord d'être justes, & reconnoissons que les tems ne furent pas les mêmes : pendant que Geneve fut soumise à l'église romaine, des ténebres universelles obscurcisfoient la terre; mais Geneve, comme nous l'avons dit, étoit une des villes où ces ténebres furent les moins épaisses : au moment de la réformation, la lumiere des lettres étinceloit partout; elle échauffoit tous les esprits, éclairoit tous les yeux. Geneve partagea cet avantage. Ne le dissimulons pas cependant, la soumission aveugle au siege papal, l'enchaînement despotique des esprits à l'esprit du clergé, la censure menaçante prononcée contre les idées nouvelles, contre les livres seulement curieux, le voile épais avec lequel on vouloit couvrir toutes les découvertes, le bandeau commandé pour tous les veux avec la défense de voir, auroient sansdoute retardé toute espece de progrès & ralenti cet élan des esprits qui alloient au-devant du jour dont on appercevoit l'aurore.

Observons encore que l'on ne peut se livrer utilement aux sciences quand on n'a pas l'esprit tranquille sur sa liberté personnelle & politique de même que sur ses propriétés: l'esprit revient toujours sur ces objets importans, & chasse tous les autres sans les considérer. Les circonstances politiques où Geneve se trouva depuis le milieu du quinzieme siecle jusques à la réformation donnerent toujours naissance à la crainte qui étousse le génie, à la désiance qui glace l'ame, aux inquiétudes qui resserrent l'imagination en la sixant sur quelques objets d'essroi. Ensin, Geneve sut alors déchirée par des factions violentes, atterrée par des exécutions tyranniques, dévastée par la guerre, associates des désespérée par la famine & la peste : eh! dans ces momens le citoyen pourroit-il avoir du tems, des richesses & du génie pour autre chose que pour soutenir sa patrie & la désendre?

La corruption des mœurs est peut-être un des plus grands obstacles aux progrès des sciences; elle rend ennemi du travail; elle colle uniquement les regards sur les objets qui la favorisent: la débauche inslue sur l'ame en l'énervant; elle donne de la lâcheté aux idées, de la foiblesse aux expressions; elle détruit la sensibilité; elle slétrit l'imagination: mais si elle gâte le cœur, si elle empoisonne les bons principes, si elle arrache le citoyen à la patrie, si elle concentre tout l'univers pour chaque individu dans ce qui peut l'intéresser, non-seulement alors on pensera mal, on écrira plus mal encore; mais peut-être même on ne

pensera plus, on n'écrira plus, & l'on ne pourra rien faire de grand & d'utile. La dépravation des mœurs étoit excessive à Geneve avant la réformation: les Réformateurs eurent au moins les plus violens combats à soutenir contre un grand nombre d'hommes de tout âge, qui vouloiens conserver toujours leurs vices.

Enfin, l'on manquoit à Geneve des moyens nécessaires pour favoriser le goût naturel qu'on avoit pour les sciences & les aris; les écoles établies dans la ville pouvoient bien prévenir une grande ignorance; mais elles n'étoient pas propres à répandre de grandes lumieres; on n'y voyoit point de Professeurs célebres, de bibliotheques bien fournies; & la plupart des Genevois qui se distinguerent alors avoient étudié dans les universités étrangeres. L'époque de la réformation fut ainsi pour Geneve celle d'une nouvelle existence; son Gouvernement devint celui d'une république libre; sa religion fut réformée dans ses erreurs; ses mœurs s'épurerent; les préjugés dangereux furent détruits; Geneve languissante s'anime; le citoyen, maître de ses propres pensées, se croit digne de la liberté dont il jouit; chacun s'occupe à mériter cet honneur en s'élevant à tout ce qu'il peut faire; les sciences fleurissent; le commerce s'étend; les arts se perfectionnent; Geneve, à

demi dépendante, pauvre, cisive, paroît toutà coup libre, favante, riche, respectée; elle s'offre comme un refuge intéressant à divers étrangers illustres de différentes nations; elle réunit chez elle les nouveaux rayons du jour qui éclairoit l'Europe. Déjà Geneve est le centre de la religion réformée, le féminaire de ses prédicateurs, une école illustre pour les sciences, & un des temples les plus purs de la vertu : une foule d'hommes s'y distinguent par leur patriotifine & leur savoir; que ses murs soient attaqués par de puissans ennemis, que sa religion soit exposée à la fureur de ses adversaires, elle trouve des héros qui fondent ses remparts dans leur fang, & des savans qui démontrent la solidité de sa foi par leurs profonds écrits. La pasfion du bien public dirige tous les individus; la sûreté, la prospérité de l'Etat furent la récompense de ces hommes patriotes qui placerent la liberté dans une parfaite foumission aux loix & leur bonheur dans celui de la république.

Il y avoit déjà long-tems qu'on censuroit la corruption de l'église romaine lorsque la réformation se manifesta; Pierre De Valdo, au douzieme siecle, avoit attaqué les innovations de la Cour de Rome; Wiclef lui sit les mêmes reproches au treizieme; Jean Hus sut brûlé dans le quinzieme pour avoir blâmé quelques points

de la Foi catholique; divers autres personnages célebres & courageux ne craignirent point, pendant ces cinq siecles, de faire remarquer les abus qui s'introduisoient, & d'en solliciter la réforme; mais la plupart furent punis de leur audaciense vertu, & n'obtinrent pour la récompense de leur zele que d'atroces persécutions & de cruels supplices. Heureusement on ne tue pas la vérité comme les hommes : il s'échappa des cendres de ces illustres Martyrs un fillon de lumiere qui se conserva au milieu des ténebres, qui se transmit d'un siecle à l'autre, & qui conduisit enfin au grand jour qu'on cherchoit. Le schisine qui divisa l'église pendant le quatorzieme fiecle & une partie du quinzieme avilit les Papes, dont l'ignorance & la superstition des hommes firent toute la grandeur. Alexandre VI, Jules II foutinrent alors leurs prérogatives avec la politique des Princes habiles & puissans; mais ils scandaliserent la chrétienté par leur orgueil & leurs crimes. Les mœurs corrompues des Eccléfiastiques, qui réunissoient tous les vices enfautés par l'oissveté & l'opulence, les entraves scandaleuses mises aux travaux des Conciles afsemblés pour la réforme de l'Eglise, la vente indécente des Indulgences, la traduction de la Bible faite en langues vulgaires, les Princes fatigués par le despotisine romain, la désunion

de Charles - Quint & du Pape Clément; telles furent les causes générales de la réforme qui se sit dans la religion au seizieme siecle.

Ces motifs ne furent pas cependant les feuls qui déciderent les Genevois; ce n'est pas toujours l'amour du vrai qui engage les hommes à le rechercher; ils y font entraînés quelquefois par une foule de raifons qu'on ne pénetre qu'après une étude profonde de leurs cœurs & de leurs démarches; & pour l'ordinaire les grandes raisons ne déterminent pas aux grandes choses. Les Genevois, jaloux de leur liberté, s'appercurent bientôt dans le quinzieme fiecle que leurs Evêques n'étoient plus, comme leurs prédécefseurs, des Evêques patriotes & citoyens, qui défendoient les droits de la ville & de ses habitans, ils ne pouvoient se cacher leur dessein public de les vendre à leurs voisins, aussi ils ôterent à ces Prélats cruels leur amour avec leur estime & leur confiance. Les Ecclésiastiques, souvent étrangers, avoient toujours plus d'attachement pour leurs bénéfices que pour la nation qu'ils enseignoient: ils devinrent encore l'objet général du mépris par leur dépravation, comme la Religieuse, sœur de Jussie, l'observe dans son histoire de la réformation, où elle ne craint pas de raconter l'enlévement d'une jeune fille que le dernier Evêque de Geneve, Pierre De la Baume, avoit fait publiquement; mais le peuple, soulevé à la vue de cet attentat, força cet Evêque criminel à rendre à ses parens l'enfant qu'il leur avoit arraché. Il faut ajouter encore à tout cela l'impression que sit sur le peuple l'avarice des Ecclésiastiques: ils jouissoient des meilleurs revenus de la ville, & ils resussionent d'en payer les charges les plus urgentes; en 1520 on employa la force pour les engager à sournir leur part de quelques dépenses importantes, & en 1533, le Conseil leur ayant demandé une légere somme pour l'aider à acquitter quelques dettes de l'Etat dont on sollicitoit le paiement, ils répondirent qu'ils quitteroient plutôt la ville que d'en sournir une partie.

Enfin, les Bernois qui étoient devenus nos alliés & nos protecteurs, répandirent les idées de la réforme qu'ils avoient embrassée : on croit facilement ses bienfaiteurs, on les croit sur-le-champ quand ils annoncent la vérité : leurs envoyés entraînerent le peuple, qui assista aux sermons qu'ils sirent saire avec la permission du Conseil par leurs Prédicateurs qu'ils avoient amenés dans ce but; mais ils porterent les derniers coups à la religion romaine en obtenant une dispute publique entre les Docteurs catholiques & les résormés : chacun put juger sacilement par ce moyen quels

étoient ceux qui enseignoient la vérité, & chacun se rangea sous leurs étendards.

Remarquons, à l'honneur de Geneve, que la réforme de chaque individu fut l'effet d'un examen réfléchi; que la cause de la religion romaine fut plaidée avec chaleur & avec force par un célebre Dominicain, Guy Farbity, contre Farel & Viret; qu'on invita ensuite pendant plusieurs mois les Docteurs catholiques à se rendre à Geneve pour y défendre leurs dogmes; qu'on se contenta d'instruire ceux qu'on eut le bonheur de convertir; que ce fut seulement au bout de trois ou quatre ans que ce grand ouvrage fut amené à fa maturité, & que le mois d'Août 1535 en vit les heureuses suites. La religion réformée fut alors reçue universellement; cependant on laissa encore à chaque individu de la ville, & même aux étrangers, jusques en 1551 la liberté de la dispute publique, & par conséquent d'un examen approfondi, dans un fermon qui se faisoit tous les vendredis au matin sur des sujets donnés.

A peine la réformation de la religion eut-elle affranchi les esprits du despotisme papal, que l'on chercha les moyens de répandre les sciences & de favoriser le goût qu'on avoit pour elles. Le Conseil-Général, tenu le 21 Mai 1536, ordonna l'institution d'une école pour l'éducation de la Jeunesse; le Ministre Antoine Saunier sut chargé de la diriger.

En 1541, Calvin commença de donner des leçons de Théologie, qui attirerent dans Geneve plusieurs étudians.

Ces succès en firent espérer de plus grands : au mois de Février de l'année 1542, Calvin proposa au Conseil de perfectionner le college, & de former une académie où les citoyens & les étrangers pourroient faire des études folides & complettes; il renouvella cette proposition en 1556, & le Confeil arrêta en 1558 qu'on bâtiroit un nouveau college; mais comme les finances de la République étoient épuisées, il compta fur le patriotifine des citoyens : il ne se trompa pas; le collège se bâtit, & l'Etat fut l'administrateur de l'argent qu'on lui fournit pour cet établissement. La générosité des Genevois a toujours procuré à la République les fonds nécesfaires à fa prospérité; les richesses des citoyens ont toujours été celles de la patrie, & chacun jouit encore du bien que ses ancêtres ont fait à Geneve. Mais celui qui se distingua le plus dans ces momens où l'on comptoit un si grand nombre de patriotes, celui qui fut un des plus héroïques défenseurs de notre liberté & un des plus ardens protecteurs des lettres, dont le nom enfin est à la tête de toutes les fondations utiles, c'est le vertueux Bonnivard, qui légua tous ses biens à la seigneurie pour être appliqués à la fondation

fondation & à l'entretien du nouveau collège. Ce tessament patriotique, écrit de sa main avec la superscription du Notaire Froment, est du 10 Septembre 1558.

Enfin, le 5 Juin 1559 les loix de l'académie furent publiées dans le temple de Saint-Pierre, en présence d'une foule de Savans, de citoyens & d'étrangers. Calvin fit alors une harangue françoife pour apprendre au public que le Conseil avoit choisi ce jour pour être celui de l'institution de l'académie, & pour en promulguer les statuts; il exhorta les assistans à prier Dieu pour ses succès. Ensuite Michel Roset, ce Magistrat respectable, alors Secrétaire d'Etat, lut en françois les loix de l'académie, la confession de foi que devoient faire les Professeurs, les Régens, les Etudians, de même que le ferment qu'ils devoient prêter. Il fit connoître enfin les personnes choisies pour remplir les places de l'académie & du collège, & déclara que Théodore De Beze avoit été élu Recteur par la Vénérable Compagnie des Pasteurs, & que cette élection avoit été approuvée par le Conseil; qu'on avoit suivi les mêmes formalités pour celles des Professeurs & des Régens; que Jean Calvin, qui enseignoit la théologie depuis long-tems, avoit été nommé Professeur dans cette science avec Théodore De Beze; qu'on avoit fait Antoine Chevalier Professeur en hébreu, François Eeraud Professeur en grec, & Jean Tagaut Professeur en philosophie. Il y eut encore sept Régens annoncés, & l'on compta pendant cette année deux cent quarante enfans dans la septieme classe, où l'on apprenoit à lire. Enfin, l'on nomma un Principal dans le college pour régler sa police intérieure de concert & sous les ordres du Recteur: ce Principal fut long-tems le Régent de la premiere classe.

Le Recteur, Théodore de Beze fit, après la lecture des réglemens de l'académie, une harangue latine accommodée à la circonstance, & Calvin termina la féance par la priere. Michel Roset dressa un verbal de tout ce qui s'étoit passé dans cet acte académique, & il le publia en latin & en françois dans un petit livre in-4°., intitulé: Promulgatio legum Academiæ Genevensis Oliva Roberti Stephani. Cet ouvrage sans date fut imprimé au mois de Juin 1559, & fa traduction françoise parut la même année chez Robert Etienne sous le nom d'Ordre des Ecoles; il fut ensuite réimprimé en françois avec les Ordonnances eccléfiastiques chez Artus Chauvin, in-8°, en 1562 : enfin il y en eut une nouvelle édition avec des additions & des corrections, qu'on joignit encore aux Ordonnances ecclésiaftiques in-8°, chez Durand, en 1578.

Il paroît de-là que la Vénérable Compagnie des Pasteurs, jointe aux Professeurs, fut chargée de l'élection des Recteurs, des Professeurs & des Régens; mais qu'ils devoient présenter les élus au Confeil pour y être confirmés & approuvés. La police de l'académic & du college fut confiée au même corps. Enfin, le Conseil crut qu'il convenoit de choisir un de ses membres pour joindre à l'académie, & il jeta les yeux sur Michel Roset, auquel on donna le titre d'Archigrammateus, ou de Chancelier : cette place fut ensuite en 1581 conférée à deux membres du Conseil, qui prirent le nom de Scholarques, & qui présidoient l'assemblée des Professeurs : leur office étoit de pourvoir à la confervation des bâtimens du college & à la recette de ses deniers. Les bâtimens du college furent achevés en 1562; pendant cette année, on ajouta une classe au college; elle fut destinée pour apprendre l'écriture; & en 1565 on créa deux Professeurs en droit, Henri Scrimger & Pierre Carpentier.

Mais ce qui mérite bien d'être remarqué, c'est qu'en 1576 on retrancha la confession de foi qu'on faisoit faire aux Ecoliers avant d'être admis dans l'académie. On sentit bientôt que l'intolérance étoit l'ennemie des lettres, & que cette confession éloigneroit de l'académie les Papistes & les Luthériens.

Dans cette même année, l'Ordre de l'école de la cité de Geneve, compilé par Calvin, approuvé par le Petit-Conseil en 1559, sut encore sanctionné avec les Ordonnances ecclésiastiques par les Petit, Grand & Général Conseils. Chaque année, dans le mois de Mai, le Conseil distribuoit des prix aux Ecoliers qui les avoient mérités; aujourdhui cette cérémonie se célebre au mois de Juin. En 1575 on arrêta que le Recteur seroit alors bref dans sa harangue; que M. de Beze ajouteroit quelque chose; que les Professeurs disputeroient sur un sujet, & que les ensans prononceroient une brieve harangue de lour composition.

Enfin, la neuvieme classe, destinée pour apprendre à lire aux enfans, sut établie en 1579 : cela n'est constaté par aucun régistre public; mais on découvre dans les régistres du Conseil que le premier paiement sut fait au Régent de cette classe en 1580.

Geneve, qui avoit éprouvé tant de malheurs, sut mieux que d'autres nations partager le sort des malheureux; en 1554 elle sut un asyle pour quelques Anglois persécutés; elle leur permit d'avoir une église & des Pasteurs pour la desfervir. Les sugitifs jouïrent de cet avantage jusqu'en 1560 qu'ils eurent des jours plus calmes & plus libres dans leur patrie.

Les Italiens, que la perfécution générale excitée contre la réformation avoit expatriés, trouverent dans Geneve les mêmes ressources: ils y furent accueillis avec distinction; ils eurent une église dans laquelle le service divin se faisoit dans leur langue, & cet établissement subsiste encore en partie aujourd'hui.

Nous touchons à des tems funestes: une guerre ruineuse épuisoit les finances de la République, qui étoit pauvre. Le Confeil crut qu'il falloit pourvoir à la défense de la ville avant de fournir aux moyens de l'instruire : il résolut en 1583 de renvoyer les Professeurs de droit & de philosophie; mais la Compagnie des Pasteurs, effrayée par les conséquences fâcheuses de ce renvoi, employa tout fon crédit auprès du Confeil pour l'engager encore à cette dépense; elle fut écoutée : cependant en 1586 les circonftances où se trouva Geneve furent si malheureuses, & la misere publique sut si fort augmentée, que le Conseil fut forcé de congédier de nouveau les Professeurs d'hébreu, de droit. de philosophie & de grec. On les rétablit en 1587: on fit plus, on donna à l'Académie un troisieme Professeur de théologie; mais on fut obligé de les renvoyer encore en 1589.

L'Académie prit une forme plus stable en 1591: Jacques Lect, envoyé en Angleterre & Tôme I. D 3

en Hollande pour y folliciter des fecours, rapporta d'Hollande 14000 livres, qui furent accordées par le Gouvernement à condition qu'on rétabliroit l'école de théologie. Je n'ai pas dit que cette école eût été fupprimée, parce qu'elle ne fut abolie que pour la forme; mais elle se maintint par le fait. Théodore De Beze continua non-seulement de faire gratuitement ses leçons, mais il sit encore celles de ses collegues qui avoient été renvoyés: c'est ainsi qu'il prouva son zele pour sa patrie adoptive en l'illustrant à ses propres dépens: il étoit cependant à peine à son aise; mais il su riche en piété, en vertus & en patriotisme, & ces richesses sont toujours les plus utiles & les plus sûres.

Ce fut dans ce tems que les Universités des Provinces-Unies rendirent publiquement un témoignage flatteur à notre Académie. Jacob Anjorran, envoyé en Hollande pour y solliciter de nouveaux secours d'argent, demanda aux Universités des Sept Provinces de regarder nos Docteurs comme ceux qu'ils honorent de ce titre: six provinces répondirent que « les Doc- » teurs reçus à Geneve en théologie, en droit, en » médecine & autres sciences seroient reçus & ap- » prouvés riere leurs Etats comme s'ils avoient été » reçus dans d'autres universités, & cela avec » distinction, d'autant que la cité de Geneve est

» estimée précéder les autres envers tous Chrétiens,

» comme la plus célebre en science, & constante » & persévérante en la foi. » Les lettres de Zéelande portent : « Quoniam in Republica illa pii » ac doctissimi viri quam plurimum sunt dissussi. » En 1599, le même Anjorran rapporta des lettres semblables de Groningue; ensin en 1619 les Hollandois firent demander à l'académie de Geneve deux Ministres pour assister au Synode de Dordrecht.

J'ai découvert que, Chevalier ayant été député au Roi de France pour obtenir de lui le droit d'université en faveur de l'académie de Geneve, le Roi lui répondit d'abord qu'il en ceroit écrire au Procureur-Général, pour savoir si les universités de France n'étoient pas intéressés à l'exécution de cette demande: en 1594 le Roi de France la resusa, en déclarant qu'il avoit fait la même réponse aux Etats des Pays-Bas, parce que les universités sont des pepinieres d'hérése.

Depuis le commencement du dix-feptieme fiecle, il y eut peu d'événemens remarquables dans l'académie : on peut dire à fa louange qu'elle fut toujours une des premieres à profiter de toutes les découvertes folides; elle continua de fe faire respecter par l'union inaltérable qui a toujours régné entre ses membres, & par son zele pour le bien public. Elle eut souvent

des Professeurs illustres; elle a fourni quelquefois de grands hommes aux académies étrangeres; elle a attiré pendant long-tems une foule
d'Etudians distingués par leur rang ou par leur
favoir; ensin elle a la vraie gloire d'avoir constamment créé pour la patrie des Magistrats
éclairés & integres, des Pasteurs savans &
pieux, des citoyens instruits & patriotes, des
Négocians habiles, des Artistes ingénieux; elle
s'est toujours formé une suite de Professeurs qui
l'ont rendue justement digne des éloges des
étrangers & de la reconnoissance des Genevois.

Les finances de la République s'augmenterent avec sa prospérité; l'académie s'en ressentit; le Conseil créa en 1612 un second Prosesseur de philosophie, & en 1724 un Prosesseur de mathématiques.

Je n'ai point parlé de quelques chaires honoraires érigées pour un tems en faveur de quelques Genevois célebres: telles ont été celles de médecine, de géographie, d'astronomie, de physique expérimentale, d'histoire ecclésiastique & civile: ces places sans émolumens, & pour l'ordinaire sans peines, étoient la récompense de quelques gens de lettres distingués, & ne pouvoient avoir de successeurs que dans des hommes de leur mérite. Je ne dois point oublier qu'il y avoit autresois à Geneve une école de

chirurgie: on voit que le Conseil lui accorda en 1542 le cadavre d'un pendu pour le disséquer.

·La religion est de toutes les sciences celle qui a la plus grande influence sur le bonheur public & particulier: il étoit tout-à fait important d'en donner des idées justes; mais il est toujours très-difficile d'en imprégner profondément le cœur & l'esprit de tous les hommes qu'elle doit diriger. Comment y parvenir? Geneveen a montré l'exemple: il se forma en 1736 une société pour l'instruction chrétienne de la Jeunesse, & l'on remarqua bientôt qu'en répandant chez les jeunes gens les lumieres de la foi & les semences de la vertu, elle développoit encore les germes de l'esprit, & facilitoit à chacun l'acquisition des autres connoissances. Une inftruction méthodique découvre le lien des idées & la maniere de les analyser.

En 1773, Mr. Jacques-André Mallet, Professeur d'astronomie, fonda un observatoire qui est devenu célebre par les observations de son Fondateur & par celles de MM. Jean Trembley & Marc-Auguste Pictet.

Enfin, en 1776, M. De Saussure parvint à faire agréer un projet patriotique qu'il avoit nourri depuis long-tems; il forma une société uniquement occupée du progrès des arts utiles & agréables. Tous les ordres de la République

Tôme I.

s'empresserent de favoriser un établissement aussi avantageux, & ils ne tarderent pas de trouver dans ses succès la récompense de leur zele. Cette société s'est distinguée entre mille autres par l'objet de ses recherches; occupée uniquement de la partie méchanique des arts & de cette théorie élémentaire qui fait les vrais Artistes, elle abandonne les théories prosondes aux génies élevés qui les forment, en y puisant seulement tout ce qui peut intéresser les progrès des arts & l'instruction de ceux qui les exercent.

Quoique les circonftances où se trouva Geneve dans le seizieme siecle & une partie du dix-septieme eussent tourné les esprits du côté de la théologie, quoique l'estime & la considération que le Clergé Genevois a toujours méritées & obtenues aient contribué à augmenter le nombre des Théologiens, on compte cependant déjà parmi les Savans Genevois des hommes qui sont toujours les oracles de la jurisprudence & les slambeaux des sciences philosophiques.

Mais il paroîtra bien étonnant qu'au milieu de cette foule d'hommes célebres dans tous les genres de sciences & de littérature, on ne trouve aucun Poëte illustre. La plupart des Ecrivains Genevois, profonds dans l'invention & la déduction de leurs idées, sont soibles pour le coloris & pesans dans le style: ces défauts

ne naîtroient-ils pas de la gravité & de la réflexion que le fentiment de la liberté inspire, que le goût de prononcer sur les objets importans du Gouvernement nourrit? On s'éleve avec des hommes accoutumés à balancer froidement les intérêts politiques, à calculer minutiensement tous les rapports qui dépendent du commerce; on entend souvent approfondir des sujets férieux, analyser avec scrupule les idées, les volontés des autres; on prend le ton général, & l'on échange la légéreté des graces contre la folidité de la raison.

Avouons encore qu'il y a un bien petit nombre d'Ecrivains Genevois qui aient écrit purement en françois : cela ne viendroit - il point de ce que la langue nationale n'est pas à toute rigueur la langue françoise ? Je fais ici encore plus ma censure que celle de mes compatriotes; mais il est clair qu'on ne sauroit écrire correctement dans une langue qu'on est entraîné presque malgré soi à mal parler.

Les arts, en exerçant l'esprit, le commerce, en mêlant les hommes, les voyages, en réunissant les lumieres de tous les lieux, étendirent beaucoup la sphere des connoissances des Genevois; mais rien ne contribua tant à les répandre que les mœurs douces & faciles de quelques Savaus aimables qui mirent dans la société les

fciences au niveau de chacun, & qui répandirent ainsi une foule d'idées utiles dans les esprits: tels furent les Chouet, Turretini, Tronchin, Burlamaqui, Vernet, Cramer, Calandrini, Bonnet, Trembley, Bertrand, De Saussure; leurs idées transparentes & lumineuses étoient d'abord à la portée de celles de chacun, s'amalgamoient dans tous les cerveaux, pénétroient toutes les maisons, se répandoient dans tous les cercles: la curiosité excitée fait faire des essorts, & les essorts qu'on sit ne furent pas inutiles.

Enfin, au commencement du dix-huitieme fiecle, on rendit publique la bibliotheque que Bonnivard avoit fondée en 1551. On fait que, dès l'année 1557, le Conseil avoit statué que les Libraires & Imprimeurs donneroient à la bibliotheque publique un exemplaire bien relié des livres qu'ils imprimoient; en 1564 le Conseil ordonna à Théodore De Beze d'acheter pour la bibliotheque publique les livres de la bibliotheque de Calvin qui pourroient convenir à notre Musée : c'est dans ce but que le Conseil acheta en 1565 la bibliotheque de Pierre Martyr. M. Ami Lullin, Professeur d'histoire ecclésiastique, fut, après Bonnivard, un des plus grands bienfaiteurs de la bibliotheque; il légua au public une collection de livres précieux & de manuscrits rares, qu'il avoit formée à grands frais dans ses

voyages. Divers Rois, Princes & Seigneurs ont fait à notre Musée de magnifiques présens; mais c'est fur-tout aux Anglois que nous devons les plus considérables. La bibliotheque publique est encore un dépôt où chaque citoyen s'est fait un plaisir de placer ce qu'il avoit de curieux, afin d'en conserver l'usage à sa postérité. Cet établissement fut extrêmement utile pour l'avancement des sciences & des arts dans Geneve. La bibliotheque de Geneve n'est point, comme les grandes bibliotheques, une bibliotheque de parade le tombeau des livres; c'est une bibliotheque d'un usage journalier; elle fait servir la lumiere qu'elle renferme pour éclairer le Public à qui elle est confacrée; on y prête les livres utiles à tous ceux qui veulent lire utilement, & l'on fournit toutes les commodités possibles à ceux qui fouhaitent confulter les manuscrits ou les livres rares & précieux qu'il n'est pas permis de déplacer.

Je devrois ici donner une esquisse de notre histoire relativement au Gouvernement, pour faire voir l'influence des sciences sur cette partie importante de la félicité publique; mais je ne puis en parler sans découvrir des plaies encore saignantes & toujours douloureuses. On sait bien que les passions sont sources à la voix de la vérité, ou qu'elles sont souvent les interpretes malins de ce que la vérité inspire; laissons donc tomber ce brouillard épais qu'elles forment; profitons de l'ordre que notre nouvelle législation nous donne avec tant de raison de garder le filence sur les affaires politiques, & faisons des vœux pour la prospérité d'une patrie qui m'est si chere, & qui doit si fort intéresser les Genevois.

Les sciences favorisent le commerce en apprenant à bien raisonner, en faisant naître de nouvelles vues, en créant de nouveaux objets, qui deviennent pour lui de nouvelles ressources: aussi le commerce s'accrut-il à Geneve comme les sciences qu'on y cultivoit.

Rien n'est plus propre à faire connoître la prospérité du commerce & de l'Etat où on le fait que le prix de l'argent qu'on y emploie; son abondance en fait baisser l'intérêt; sa rareté l'augmente. Les succès du commerce peuvent donc se calculer sur ce principe, puisque l'intérêt qu'on donne pour avoir la consiance est toujours en raison des hasards qu'on peut courir. En 1538, l'intérêt des rentes foncieres sut sixé à cinq pour cent; il subsissoit de même en 1544; en 1565 il sut établi à six pour cent; en 1589 il monta à huit pour cent; en 1593 à huit & un tiers pour cent; ensuite il baissa considérablement, à mesure que l'Etat reprit de la consistance, & le commerce de la vigueur.

Je vois déjà en 1579 des établiffemens propres à favoriser le commerce; les Marchands s'affembloient tous les jours à deux heures; & en 1659 le Conseil forma une commission de son corps & de celui des Deux-Cent pour veiller à la prospérité du commerce.

On apprend encore qu'en 1568 il s'établit un change public, où l'Etat empruntoit à dix pour cent; il prenoit l'argent des pupilles en 1569 à fix & deux tiers pour cent.

On peut connoître encore l'état du commerce par la valeur réelle de l'argent, & l'on peut y parvenir en comparant la valeur intrinseque des objets avec celle du numéraire. En 1548 le marc d'argent valoit 32 florins; en 1554 il monta à 33 florins & 4 fols; en 1560 il fe payoit 33 flor. & 10 fols; en 1587 le même marc d'argent se vendit 41 florins, & celui d'or 500 florins. Aujourd'hui le marc d'argent vaut environ 98 florins, & celui d'or 1288 florins; ce qui montre qu'ils ont conservé, depuis deux siecles, à-peu-près le même rapport entr'eux, quoique leur valeur ait doublé pour le numéraire, ou (ce qui est la même chose) quoique la valeur du numéraire foit diminuée de la moitié par l'augmentation de sa quantité.

Les rapports du prix des denrées ne suivent pas les mêmes proportions : en 1536 le vin

nouveau se vendit 10 sols le setier, & le vin vieux 18 fols. Le fetier contient cinquante bouteilles: aujourd'hui le premier se vend 15 florins. En 1536 la coupe de bled se vendit 3 florins; c'étoit un tems où le bled étoit fort cher: en 1570 elle se vendit 6 florins 6 sols; en 1576 5 florins; elle en vaut à-présent 35. En 1559 la coupe d'avoine se vendit un florin & 3 sols. celle de bled se vendoit alors 3 ou 4 florins; ce qui établit à-peu-près la proportion actuelle entre ces deux denrées, le prix moyen de l'avoine étant environ de 9 florins pour une coupe : dans les années de difette ce prix monta plus haut; la coupe de bled se vendit jusques à 10 florins en 1547, & même 12 en 1565; d'où il réfulte que dans les mauvaises années le bled étoit bien plus cher alors qu'il ne l'est à-présent dans les mêmes circonstances, puisque le bled avoit presque triplé de valeur, tandis qu'on la voit aujourd'hui très-rarement doubler. Les pauvres étoient donc bien plus malheureux, & ils avoient bien moins de ressources.

La viande du bœuf se payoit 8 deniers, & celle du mouton 12 deniers en 1536; la premiere se paie à-présent 9 sols & la seconde 8.

En 1559 les Journaliers se payoient 6 sols par jour, & les semmes 10 quarts; en 1630 on payoit aux premiers 22 sols, & à-présent 42.

En 1543 la truite se vendoit 2 sols la livre; en 1559, 4 sols; en 1600, 6 sols; en 1624, 1 slorin; en 1657, 3 slorins; à-présent 4 florins & demi.

En 1548 l'écu valoit 4 flor. 8 fols; en 1614; 8 flor. 4 fols & demi; à présent 10 flor. & demi.

Divers objets de commerce ont fleuri successivement à Geneve; mais la draperie, les épiceries, la toilerie & plusieurs manufactures contribuerent sur-tout à enrichir ses habitans : les Genevois fournissoient les draps, les toiles, les épices au Piémont, à la Suisse, à l'Allemagne. Ces branches de commerce se sont slétries, parce que, dans ces différentes parties de l'Europe, on tire des sources les marchandises qu'on faisoit auparavant venir de Geneve; de sorte que les principaux objets du commerce sont à - présent la banque & les produits de nos manufactures.

L'imprimerie fut dans le feizieme fiecle un objet de commerce très-confidérable : on comptoit foixante Marchands Libraires dans Geneve.

La fabrique des draps réuffissoit si bien en 1542, & l'on en faisoit entrer une si grande quantité en France, que le Roi mit un impôt de cinq pour cent sur tous les draps de Geneve. Il paroît que cette fabrique se soutint; car en 1625 on défendit de contresaire les serges de Geneve pour les faire ressembler à celles

Tome I.

de l'étranger, & en 1643 on fit de nouvelles ordonnances sur la fabrique des draps.

Les chapeaux devinrent un objet important de commerce en 1579 : le Conseil pourvut par des réglemens à ce qu'ils sussent faits d'une maniere qui ne nuisît point à leur réputation; on défendit d'y mêler des poils de bœuf & de chevre.

En 1564 il y avoit une fabrique confidérable de bonnets.

En 1564, dans les régistres du Conseil, il est fait mention d'arquebuses qui tiroient onze coups de suite sans être rechargées.

En 1580 il y avoit des fabriques de rubans, d'étoffes légeres & de velours : la derniere devint fameuse & s'établit ensuite à Gênes; la premiere sut aussi transportée à Bâle. On trouve déjà en 1570 des réglemens sur ces manufactures, de même que sur les fabriques de draps & toiles d'or sin & faux.

En 1564 on trouve aussi des ordonnances sur les Orsèvres, & l'on sait qu'en 1593 le Maréchal De Retz sit saire sa vaisselle d'argent à Geneve.

En 1584 un Artiste, nommé De Gaillon, proposa de conduire l'eau du Rhône dans tous les quartiers de la ville, & d'y faire des sontaines.

En 1601 Pierre D'Amboise possédoit l'art de changer le fer en acier, & il l'exerçoit avec

profit. Les premieres ordonnances fur l'horlogerie sont encore de cette année.

En 1616 le moulin à foie fut perfectionné à Geneve; il fut défendu d'en faire pour les étrangers; & les Lyonnois avoient alors à Geneve beaucoup de foie à mouliner.

Je n'ai rien dit ici des Peintres & de l'école de dessein établie en 1751; mais ce que mon histoire sera connoître sur ce sujet prouvera que les Genevois n'ont pas négligé les arts agréables, & l'on verra que leurs progrès se lient étroitement avec ceux des sciences & des arts utiles.

Si nous ne pouvions voir à-présent dans Geneve que des connoissances plus étendues, un commerce plus florissant, des manufactures plus heureusement exploitées, des arts mieux cultivés, que dans les tems anciens de la République, j'avoue que la revue de ces tems ne nous rendroit pas les tems présens plus chers. L'ami des hommes ne calcule pas la prospérité des hommes sur leur opulence extérieure, qui n'est souvent qu'une caractéristique mensongere de leur vraie fituation; mais il la juge fur le bonheur général d'une nation : parce que l'homme opulent paroît heureux, il ne conclut pas que la classe la plus nombreuse des hommes jouisse du bonheur; & parce que le millionaire voit tous ses desirs remplis & prévenus, il ne décide pas

que le peuple a le nécessaire. En général, là où l'on trouve les fortunes les plus immenses, on rencontre l'indigence la plus profonde; & là où il y a le plus de riches, il y a aussi le plus de pauvres. Cette proposition pourroit se démontrer aisément par le raisonnement si les grandes villes n'en fournissoient pas les douloureux exemples. Mais je m'écarte de mon sujet; car je voulois réjouir les cœurs fenfibles, en leur apprenant que le peuple est généralement aujourd'hui plus heureux à Geneve qu'il ne l'étoit dans le tems de la réformation & dans ceux qui le suivirent. Cependant, comme les détracteurs de leur siecle pourroient imaginer que j'ai voulu gliffer un paradoxe absolument faux pour les fronder, je vais donner quelques-unes des preuves qui me paroissent établir sa vérité.

Je ne parlerai point de nos qualités morales; je dirai feulement que la masse des hommes change plutôt de vices & de vertus qu'elle ne devient meilleure ou plus mauvaise, & que sur ce point, comme sur tant d'autres, la mode a la plus grande influence; cependant je croirai bien que l'homme, considéré dans la société, est plus heureux avec nos vices & nos vertus qu'avec les vices & les vertus de nos peres : il y a certainement plus d'aménité dans le commerce, plus d'égards dans l'extérieur, plus de décence dans

a conduite, plus de compassion pour les malheureux, plus de libéralité pour les pauvres: on est peut-être plus heureux dans ses liaisons; mais on peut moins espérer de vrais amis. Les hommes intéressent plus lorsqu'ils sont rassemblés que lorsqu'ils sont en solitude vis-à vis l'un de l'autre, & ils valent souvent mieux alors pour les autres par l'esprit qu'ils ont que par le cœur ancien qu'on leur regrette. Je m'arrête; je ne veux déprimer aucun siecle: il n'y a rien de si facile que de faire des satyres; elles doivent être toujours odieuses; elles le seroient bien plus quand on souhaite voir quelques-unes des causes de notre bonheur national.

Les Puissances qui nous environnent se sont généreusement réunies pour nous protéger; elles ont même pourvu au cas où leurs intérêts pourroient les diviser, afin que nous ne sous profitassions pas de leurs divisions, & que nous profitassions toujours de leur protection bienfaisante: nous ne pouvons voir en elles que des garans de notre bonheur, & les sondemens solides des espérances les plus slatteuses.

Le peuple, plus occupé, est plus à fon aise; il n'y a personne qui, en voulant travailler, ne trouve de l'ouvrage, & avec lui les moyens d'une subsistance facile.

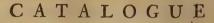
On est mieux habillé à-présent qu'on ne l'étoit autresois; l'usage du linge, qui est universel, prévient ces maladies cutanées dont tant de gens étoient infectés.

On a encore une nourriture plus saine; l'usage des végétaux étoit presqu'inconnu dans les villes; une mauvaise viande, ou des chairs salées, des poissons secs étoient la nourriture la plus commune; & cette nourriture est extrêmement malfaifante; enfin l'on ne craint plus les horreurs de la famine, qui étoient assez fréquentes; on respire un air plus pur; les rues sont plus larges, les maisons mieux aérées, les appartemens plus élevés & plus propres; la ville elle-même est scrupuleusement délivrée des immondices dontla corruption préparoit la mort : aussi l'on ne connoît plus ces maladies contagieuses qui remplissoient les maisons d'effroi & de deuil. La vie elle-même est plus longue & plus sûre qu'elle ne l'étoit dans ces tems malheureux; il paroît par le dépouillement des régistres mortuaires que la probabilité de la vie d'un enfant qui venoit de naître, au tems de la réformation, étoit à celle d'un enfant qui naît aujourd'hui comme 6 à 28.

Enfin, les pauvres, les malades & les enfans dans l'indigence font plus généreusement secourus, plus efficacement aidés. Tout est arrangé de maniere que les pauvres qui se conduisent bien peuvent sortir de leur pauvreté, & que les pauvres vicieux ne fouffriront pas trop des fuites de leurs vices.

Il est heureux de voir ainsi l'augmentation de nos lumieres éclairer l'augmentation de notre bonheur national: oh! si elle éclairoit aussi l'augmentation de notre piété & l'union de nos cœurs!





Des histoires manuscrites & imprimées à consulter sur l'histoire de Geneve.

Histoire générale.
H
HISTOIRE de la ville & république de Geneve,
par François De Bonnivard, Ms. Munster
en a donné l'abrégé dans sa Cosmographie.
Histoire de Geneve, par Porral, Mss.: il écrivoit
du tems de Calvin.
par Jacob Mallet, Mf.: elle
a été écrite en 1662.
Chronique de Geneve, ou sommaire Recueil de ce
qui se trouve des affaires de Geneve, & de l'Etat
& de l'Eglise; en icelle jusques à l'an 1562.
par Michel Roset. Ms.
Recueil sur l'Histoire de Geneve, par Favre
jusques en 1571. Mss.
Mémoires sur Geneve, par David Colladon. Ms.
Histoire de Geneve, par Maillet. Mss.
par Piaget. Mff. fol. 2 vol.
0 1

elle raconte les événemens jusques en 1632, par Perrin. Ms.

recueillie par Jacques Savyon,

pour servir de suite aux Chroniques de Michel
Roset de 1562 --- 1603. Mss.

en 6 livres, depuis son origine jusques en 1602. Mss.

par Arlaud. Mff.

par Alexandre Morus. 1641

Manuscrit.

Remarques sur l'Histoire de Geneve, par Abraham Dupan. 1617 --- 1647 Mss.

Mémoires touchant l'Etat & la ville de Geneve jusques en 1617, par Jacques Godefroy, 4°. 3 vol.

Godefroy, Bibliotheque de la Chambre des Comptes de Paris, Nº. 514.

Jacobi Basnage, Rhotomagensis, tres ad Philibertum De la Mare, regii Ordinis Equitem, Epistolæ quibus Historiam Genevensem complexus est, sol. Mss. de la bibliotheque du Roi de France, N°. 6019: elles sont datées de 1671.

Recueil de Pieces françoises pour servir à l'Histoire de Geneve, dès 1561 --- 1675. Mss. Ibid.

Storia Genevrina di Gregorio Leti, 8°. 5 vol.

Histoire de Geneve, par Jacques Spon, in-12. Lyon 1672 & 1680.

de Gautier & d'Abauzit, 4°. 2 vol. 1730.

par Pierre Monod, Jésuite.

Mss. dans les Archives de Turin. Voyez Guichenon, Hist. de la Maison de Savoie, Le Long, Biblioth. hist. de la France, N°. 15419.

par l'Abbé Frémin, Mss.

1700 4°. 3 vol. Elle est commune.

Abrégé de l'Histoire de Geneve, par Jean-Robert Chouet, ou Réponse aux Questions de Milord Townshend sur l'Histoire & le Gouvernement de Geneve, Journal helvétique, Janvier 1755.

Histoire des Révolutions de Geneve, par Nicolas Fatio, avec des Notes de Micheli-Ducrest.

Histoire de Geneve, dans l'Histoire universelle de Pussendorf.

par une Société de Gens de lettres, tom. 38, 4°. NB. La traduction françoise est bien la compilation la plus abfurde à tous égards qu'on puisse imaginer; elle est bien différente de l'original anglois, qui est beaucoup moins mauvais.

Histoire de Geneve, par Jean Gautier, sol. Mss. 12 vol.

M. De Tournes possédoit un manuscrit sur l'histoire de Geneve qu'il communique à Spon;

il me sembleroit que c'est celui de Godefroy: Codex antiquus rerum genevensium, citatus à Samarthano Gallia christiana, T. II, pag. 595.

Histoire de Geneve, par MM. Roustan & Vernes, jusques en 1750, 4°. Mss.

par Mr. Bérenger, in-12.

A Short account of the ancient History present Government and Laws of the Republic of Geneva by George Keate, 8°. London 1761.

Lorovich, 8°. Geneve 1775.

Dictionnaire des Familles de la Suisse, par Leu, en allemand.

# Histoire particuliere.

Journal de ce qui s'est passé dès 1525 --- 1531, par Balard, sol. Ms.

Relazione di Genevra nella quale compediosamente si ragiona dello stato di quella Citta, particolarmente del anno 1535 che vi su introdotto il Calvinismo, e mutato il Governo sino al giorno presente di 1621 da Andrea Cardoini, Cavaliere Napolitano, nato in Genevra, Mss. Bibliotheque du Roi de France. No. 10091.

La Guerre & la Délivrance de la ville de Geneve, fidellement faite & composée par un Marchand

demeurant en icelle, 4°. Geneve 1535, chez Jean Belot: on y trouve le récit des événemens dès 1532 --- 1534. Ce livre est d'une extrême rareté.

Deux Pieces préparatoires aux Histoires & acles de Geneve, 8°. Geneve 1554.

La Gazetta de la Guerra zay zay susay zay la vella & zay la Comba. 8°. 1568.

J. Rodolphi Stumpfii Historia belli à Duce Sabaudiæ contrà Rempublicam Genevensem gesti-Journal helvétique 1735.

Journal de ce qui s'est passé de plus remarquable dans Geneve depuis le commencement de l'an 1587 jusques à la fin de la même année, par Jean-Robert Chouet. Ms.

Journal des guerres faites par M. de Lesdiguieres depuis 1588 --- 1597, Biblioth. Thuana.

Histoire de la guerre de 1589 entre les Genevois & le Duc de Savoie, Mémoires sur la Ligue, 4°. 1758, tom. III, tom. IV dès 1589 --- 1591; tom. V, Exploits de Les diguieres dès 1591 --- 1592.

Récit des choses les plus mémorables avenues en la guerre entre le Duc de Savoie & Geneve, depuis le 15 Mai 1590 au 6 d'Août 1593.

Expositio verissima & succincta de rebus nuper bello gestis inter Allobrogum Regulum & Helveticas Regis Galliarum auxiliares Copias, ubi suo loco

paucis quoque fit mentio de præliis vario eventu hactenus inter regios exercitus utrimque commissis, additis quæ ex Italia eodem spectantia d bonis Auctoribus scribuntur, nunciantur. 4°. Augusti Rauracorum 1589. Ce livre est de Simon Goulart.

Historische und umstandliche Erzehlung und warhassie procedur was sich wegen des Savoyschen Auszugs in Jahr 1589 zugetragen mit dem hoch wohl gebohrnen junker Johannes von Watenweil schultheissen der statt Bern und generalen wie hart und falschliger vorklagt wie wohl er sich aber justissicart hat und seine him geraubete ihr wieder erlanget hat der posteritat zurnacht richt. Ms. 4°.

Il Discorso del Signor Belli soprà le predittioni o Discorsi di Rizza casa con duo dieci missive di Rizza casa istorice, morali & satiriche nelle quali narra la cagione per la quale egli o andasse & demorasse per alcunimest a Ginevra ricorda qualche cosa delle prodesse del Duca di Savoya intorno alla detta Genevra & replica la malavantiera di quello Duca. 4°. Lione 1589.

Krapps gang ein lustig and nutzlig gesprech dess Baren uberdie utzig Krieges handlung mit dem Kreps, fol. 1588. Bibliotheque de Zurich.

Historia de bello inter Regem Galliæ & Ducem Sabaudiæ von Saphoy gesto, item de vitá & rebus gestis Ducum De Saphoy, item Bericht von einemung der stadt carmagnola, sol. Amsterdam 1588.

Beglaubte zeitungen was sich jungst beyder sects zugetragen als diesdem Konigen, in Frankreich, Zuziehenden, Eydgenossen, den Herzogen von Saphoy angrissen; 4°. 1589, andere beglaubte zeitungen, 4°. 1589.

Discours très - véritables des horribles meurtres & massacres commis & perpétrés de sang-froid par les troupes du Duc de Savoye sur les pauvres Paysans du Bailliage de Gex & Mandement de Gaillart & Terny près de Geneve sans aucune exception d'âge ou de sexe, tant hommes, semmes qu'ensans mâles & semelles, 8°. Paris 1589.

Histoire de Geneve de 1589, par Du Peril, Pasteur à Vandouvres, fol. Mss.

Remarques sur la guerre de 1589, par Essie Chabrey, fol. Ms.

Newe zeitungen vom vertrag der schweizer su Bern mit dem Herzogen zu Saphoien von der statt Genff, 4°. 1590.

De Nimphâ Lemanâ fidem quærente, & reperiente apud Limagum, Tigurinum carmen, Auctore Gerwar, Mff. 1590.

Historische berit des Kniges, Konig Henrich von Frankreich und Polen der dritten, Konig Hennamens dur Herschafft von Geneve eingenommen, fol. Kolln 1597.

Saphoische Historia das ist warhafftige erzehlung aller Kriegs handlung von dem Herzogen von Saphoy und der statt Genff samt heren Bundgenossen der Konilg Kron Frankreich und der Herschafft Bern anderntheils sich verlauffen Geneva bey Paul. Brachfelden, 4°. 1591.

Brief Discours de la guerre esmue entre le Roi de France & le Duc de Savoie; la source & la cause d'icelle avec un brief Recueil de ce qui s'y est passé de plus mémorable jusques à présent, tant de çà que de-là les monts, 8°. Grenoble 1593.

Bellum Sabaudicum, seu Narratio vera quid eo bello gestum, quod Rex Francorum, Henricus IV 1600 Duci Sabaudiæ intulit ob 1588 occupatum detentumque deindè Marchionatum, 4°. 1602.

Richtfertickeit des Saphoischen Kriegs, fol. Amstelodami 1601.

Vrai Discours de la miraculeuse délivrance envoyée de Dieu à la ville de Geneve le 12 Décembre 1602, par Simon Goulart, 8°. 1603.

Traduction allemande, par Gaspard Waser, Mss. de Dupuy, No. 23 & 277, Bibliotheque du Roi de France.

Ample Discours de l'entreprise des Savoyards sur la Cité de Geneve, ensemble la prétendue exécution, & par la grace de Dieu la miraculeuse délivrance d'icelle, Poëme, par Sition Goulart: Histoire de la supervenue inopinée des Savoyards en la ville de Geneve en la nuit du 12 Décembre 1602.

Von Genff grundtlicher und warhaffter bericht welchermassen dieselbige statt sontags den 12 December 1602, vortags durch die Savoyer und Hispanier mordtlich angefallen die Mauren erstiegen und doch nach ernstlichen gefechte mit helf und beystande gottes durch der Burger schafft tapffere und mannliche gegenwehr erhalten worden und was sichin allem dabey verloffen wie auch die Genffer den 2 Fevrier 1603; einem ausfallt gethan und was fich dabey aufverichtet zu vermehrunge des lobes der Macht und Barmhertzigkeit gottes und zur warnung der menneglichens vornemlich teutsche nation vor allen angelegten und schen all bereit angefengten mordtlichen practichen und anschlag fich zu hutten und zu verwahren. Aus unpartheischen schreiben verteutechet und an tag Gebracht, 40. 1603.

Véritable Récit de l'entreprise du Duc de Savoie sur la ville de Geneve, faite le 21 Décemb. 1602, avec plusieurs particularités du succès d'icelle, 8°. Entreprise

Entreprise du Duc de Savoie contre Geneve 1602. La Délivrance de Geneve 1603.

Sallustii Pharamundi Helvetii Carolus Allobrox, seu de superventu Allobrogum in urbem Genevam Historia, in qua, præter res biennio gestas, ingenium Ducis instidum, adhoc Pontificis Romani & Hispaniarum Regis quæ in Christianos capuerunt consilia deteguntur, 4°. 1603, par Melchior Goldast.

Brief Récit de ce qui advint à Geneve le dimanche matin, 12°, jour de Décembre 1602, par Simon Goulart, Saint-Gervaissen, Ministre du St. Evangile. Mss. Bibliotheque de Berne.

Regrets de l'Amant ennemi de Geneve sur sa retraite en Fossigni le 12 Décembre 1602.

Geneva liberata sylvå ενχαριστιχη, Antonii Fayi, 4°. 1602 D. O. M. ob liberatam Genevam pridie Id. Decembri, solsticio hyemali, Carmen ενχαριστικον, Jac. Jacomoti.

Oratio Populi Dei pro liberatione ab hostibus ejus,
Psal. CXXIII comprehensa & metaphrastica &
D. J. M. Genevæ, 8°. 1602.

Geneve délivrée, Poëme féculaire pour la fête dite l'Escalade, avec un abrégé de l'Histoire, ouvrage posthume de Samuel Chappuseau, 4°. Zell.

Pronostication d'un Astrologue de Chambery, avec la moquerie savoyarde, 8°. Chambery 1603. Tôme I. Discours véritable, contenant la découverte de l'entreprise faite contre Geneve le mercredi 19 Avril 1609, 8°. Lyon 1609.

Vers sur l'incendie du Pont du Rhône, par Robillard, Chamoiseur.

Embrasement du Pont du Rhône, par Vincent Minutoli, in-12. Geneve 1670.

Eclaircissemens sur l'Histoire de Geneve, ou Critique de l'Histoire de Leti; Journal Helvétique. Juin 1742, Bibl. impart. Tôm. I.

Lettres sur différentes choses qui regardent Geneve, Journ. Helv. Décembre 1756.

Remarques diverses sur l'Histoire de Geneve, Journal Helv. Mai 1762.

# Politique extérieure.

INVENTAIRE des Bulles impériales, papales, Déclarations, Accords, Reconnoissances, Journées, Droits produits par les Seigneurs de Geneve en plusieurs rencontres, principalement à la Conférence d'Hermance, Mss.

Procuration passée en saveur des Syndics pour aller au-devant de l'Empereur Frédric en 1365, Mss. Serment des Vidomnes & de leurs Lieutenans, Mss. Remise d'un criminel au Duc de Savoie en 1424, Mss.

Extrait d'un Régistre du Parlement de Paris pen-

L'ant le regne du Roi Charles VII, ès années 1453 --- 1457, pour ne pas maltraiter les Genevois, parce qu'ils ne sont pas sujets du Duc de Savoie, mais siefs de l'Empire, Mss.

Déclaration de Charles VII du 11 Décembre 1455, qui exempte les Genevois des représailles octroyées contre ceux de Savoie, parce qu'ils ne sont pas sujets du Duc, Ms.

Déclaration de Louis, Duc de Savoie, pour la liberté des denrées qui viennent à Geneve, en 1457, Ms.

Arrêt de la Journée de Saint-Julien 1530, Mff. Sentence de Payerne 1530, Mff.

Der vertrag zu Weterlingen mit dem Herzogen von Savoyen wegen Genff durch die Eydgenofischen seheedrunchter errichtet samstag nach michnachet 1531, Bibliotheca Bernensis.

Lands frieden mit den Vorten 1531, ibid.

Bern voriger Vertrag mit Genff 1536, ibid.

Bern und Genff Bund 1536, ibid.

Bern und Genff Burgrecht 1558, ibid.

Avertissemens & Remontrances de Geneve sur le fait de la seigneurie de Thiès, laquelle ils demandent leur être restituée 1558, ibid.

Poésses d'Alliance entre les deux villes franches, Berne & Geneve, faites l'an 1558.

Extracht aus dem Verglich wegen Genff 1564, ibid.

absolited wegen Genff 1564, ibid.

Traité entre Emanuel Philibert, Duc de Savoye, & le Canton de Berne, au sujet des seigneuries du Pays-de-Vaud, Gex & Chablais 1564, à Lausanne.

Accord pour la Religion & Geneve, conclu à Nyon en 1564 entre le Duc de Savoie & Messieurs de Berne.

Bern und Genff, und Zurich Bund 1584, Bib. Bernens.

Tragi Comédie sur l'Alliance perpétuelle de la Cité de Geneve avec les deux premiers & puissans Cantons, celui de Zurich & de Berne, par Joseph Du Chene, Seigneur de la Violette, 4°. 1584.

Pastorale sur l'Alliance perpétuelle de la Cité de Geneve avec les deux Cantons Zurich & Berne, représentée le 18 Octobre 1584, 4°. 1585.

Discours & Avertissemens notables, faits par le lac Léman aux villes & lieux circonvoisins, 4°. 1588.

Recueil de ce qui s'est passé aux affaires générales de Suisse, Geneve, Savoie & autres lieux, où Messire Nicolas Brulart, Seigneur de Sillery, Ambassadeur de France, a été employé depuis 1587 --- 1593, avec les Harangues & Propositions. Voyez Mss. de Brienne, N°. 112, Bibl. Thuana, Le Long, Bibl. hist. de la France, N°. 12981.

Lettres du Marquis Pisani, Ambassadeur de France à Rome, où il parle des secours demandés à Sixte V par le Duc de Savoie pour s'emparer de Geneve.

Mémoire donné au Pape Sixte V par Pierre Bovier, Etienne La Faverge, Amédée Miller, Arnaud Martin & autres de Geneve & Savoie, sur la situation & la défense de Geneve, Ms. Bibl. Bern.

Sommaire discours des droits du Duc de Savoie sur Geneve, avec les désenses de Geneve, sol. Mss.

Discours au Duc de Savoie sur ses prétentions sur Geneve, fol. Mss.

Conférences tenues à Hermance en 1598 entre les Envoyés du Duc de Savoie & ceux de la République de Geneve, fol. Ms.

Stadt der Schweitzerschen Eydgnossen, und ihrer verbundeten, worunter auch die Republique Geneve, Mss.

Discours pour désendre les Traités faits à Berne & à Soleure pour la protection de Geneve, Bibl. du Roi de France, Mss. Du Puy, vol. XXIII.

Mémoires des choses que M. le Baron de Greisy, Ambassadeur de Son Altesse le Duc de Savoie, a ordre de représenter à MM. les Cantons Suisses contre la République de Geneve, avec une réponse satisfaisante de la République, Bibl. du Roi de France, N°. 6019. Proposition faite par l'Ambassadeur de Savoie à Lucerne peu avant la malheureuse escalade de la ville de Geneve, pardevant les Députés des Cantons Catholiques, assemblés audit Lucerne, Ms.

Neue zeitung was sich gar vor neulichen tagen zwischen dem Herzog von Saphoy, denen von Bern und den Konig von Frankreich in Kriegs handeln hat zugetragen.

Articles sur lesquels les Députés de la Seigneurie de Geneve supplient leur être pourvu par Sa Majesté Très-Chrétienne, 1602.

Lettres-patentes de Sa Majesté en faveur de ceux de Geneve sur ces articles.

Double Interprétation de quelques articles des précédentes immunités.

Vérification des précédens octrois & franchifes, extraite des régistres du Parlement de Dijon.

Extraits des régistres de la Chambre des Comptes de Dijon, & des régistres des Trésoriers de France sur le droit d'aubaine.

Requête présentée au Roi de France par le Fermier de la Traverse, du 26 Juillet 1603, sur des péages.

Copie du Traité de paix fait entre Son Altesse de Savoie & la République de Geneve, 8°. Geneve 1603.

Articles du Traité de paix fait & conclu à Saint-

Julien le 21 Juillet 1603 entre Son Altesse de Savoie & la République de Geneve, avec les ratifications, vérifications, ensemble les déclarations depuis ensuivies touehant le péage de Suse en-delà les monts, 8°. Geneve 1619.

Mémoire dressé en 1603 pour informer les Princes, Potentats & Puissances des libertés de la ville & république de Geneve, & par conséquent de l'énormissime injustice du Duc de Savoie contre elle dans l'escalade du 12 Décembre 1602.

Lettres-patentes du Roi de France sur ces péages, 1604.

Le Cavalier de Savoie, en réponse au Soldat François, par Marc-Antoine Buttet, Avocat à Chambery, 8°. Chambery 1606 & 1607.

Le Citadin de Geneve, ou Réponse au Cavalier de Savoie, 8°. Paris 1606.

Le fléau de l'Aristocratie Genevoise; ou Harangue de M. Pictet, Conseiller d'Etat à Geneve, servant de réponse au Citadin, 8°. à Saint-Gervais 1606.

Discours d'un bon Patriote sur l'établissement d'un Conseil commun & plus étroit entre les Cantons évangéliques de Suisse & leurs Alliés, Miscel. Tigurina, Tom. II. de Jean Sarasin.

Inhalt des Genffischen Berichte so zu S. Julio zwischen dem Herzog und der 2 statten Bern und Freybourg auch zwischen dem Herzog und der statt Genss durch etlich Ort der Eydgnoschasst volzogen und ausgericht mit wochen nach St. Gallen Tag im 1530 jahr auch was sur schlosser sin an dem Genser see dem Herzog von sassoy un den scinen um des un ruhigen Adels willen von den Schweizern verbrent und zerbrochen worden sejen. Horsch Millenar.

Bestatigung der Verglich zwischen Savoyen und daherigen acten 1617 & 1618, Bibl. Bern.

Memorie d' Agostano della Chiesa soprà la prétenfione della Casa reale di Savoya, Mss.

Lettre du Roi de France à ceux de Geneve, 22 Juin 1627, Bibl. de Berne.

- de l'Ambassadeur de France aux Genevois, 1627, ibid.
- J. Frisatii Domus Sabaudiæ, duobus voluminibus divisa; prior, Comitum; possevior, Ducum, cum brevi descriptione Rerum Genevensium, 8°. Lugduni 1630.
- Rivallii Historia Allobrogum, Mss. Biblioth. du Roi de France, Nº. 6014.
- Mémoires & Instructions touchant la protection de Geneve, Mss. de Brienne 120, No. 6, 37.
- Négociations de M. De Sabran, 1629--- 1631, fol., 5 vol. Bibl. Baluz.
- Bibl. Colbert, Le Long; Bibl. de la France, N°. 13166.

Le Mercure Suisse, 8°. 1634.

Convention entre Zurich , Berne & Geneve: concernant les secours réciproques 1667, Biblioth. Bernenf.

Oldemburger Thefaurus rerum publicarum, 8°. Genevæ 1675.

Von den Savoischen Krieg und gutlichen Unter handlungen, 1666, 1667.

Bernerische instruction auf eine Conferenz mit Zurich und Genff wegen sicherheit der bedeckung diefer Stadt 1686, Bibl. Bern.

Relation des Herrn Hotlz'halbs wegen Franzosischen Emygranten so in Brandenburgischen aufgenommen werden, Mf. 1686, Biblioth. Bernens.

Relation uber das verrichten in Nahmen der lobl Evangelischen Orten der Eydgnoschafft an dem Franzosischen Hoff gewester gesanter Herren Heinrich Aescher, Burgmeister der statt Zuric und Herren Niclaus Daxeloffer Venners und des Rath der fatt Bern betreffend die Genfferische zeenden und Eikunste in der Terre de Gex und was gestatten das capitul zu Annecy derselben halb eine statt Genff anfochte auch was sidhero der Zuruck Kunft der Herren gesandten bis zum Ustrag & folget von 5 Septembre 1687 --- 1688, 4°. Mff. Biblioth. Bern. Acta und agitata wegen Genff, 1688 --- 1694,

ibid.

Genfische geschafft Relation loco protocolli 1695 wegen dem Resident Iberville, ibid.

Geneve à Berne sur le même sujet 1695, ibid.

Conferenz zu Zuric wegen der gefahr der statt Genff 1696, ibid.

Discours tenu dans le Conseil de Geneve par un Député des Cantons : cette piece est supposée; on l'attribue à un François résugié nommé Durand.

La Suisse endormie avec des lettres touchant Geneve, 4°. 1697.

Proposition faite par Guillaume Parkurst, Secretaire de l'ambassade de M. Wotton, ambassadeur d'Angleterre en Piémont, faite à la République de Geneve, pour tirer déclaration d'elle & du Canton de Berne qu'ils ne remueront pas pendant que le Duc de Savoie attaquera le Duc de Mantoue, Bibl. du Roi de France, N°. 6019.

Mémoire distribué aux Suisses en 1700 par M. de Loisenge sur quelques dissicultés avec Geneve.

Réponse à ce Mémoire, par M. Gautier.

Signe de l'Alliance perpétuelle entre les Etats de Zurich, de Berne & de Geneve, fol. 1707.

Lettres écrites à M. de Saint-Usage, Conseiller au Parlement de Dijon, par le sieur Du Pontis, pour lui donner une idée générale de l'Etat, Gouvernement, Police & exercice de la Religion de la ville & république de Geneve, 1724; Le

Long , Biblioth. des Hift. de France , Tom. IV.

Droits du Roi de France sur plus d'un tiers de la baronie de Gex, usurpée par la république de Geneve, ibid.

Mémoires, Actes & Traités de la république de Geneve avec la France, fol. Mss. de Brienne, N°. 120, Bibl. du Roi de France.

Traités des Suisses avec la France & Geneve, Bibl. Segueriana, N°. 215, Biblioth. des Hist. de France, Tom. IV.

Traité entre la république de Geneve & le Roi de France, fait en 1749.

sardaigne, fait en 1754.

Entretiens politiques entre quelques Suisses des Treize Cantons & les pays alliés sur l'état présent où se trouve le Corps Helvétique, avec une Carte curieuse & exacte de toute la Suisse, 8°. Londres 1738.

Quarante Tables politiques de la Suisse, par C. E. Faber, fol. Bále 1746.

Tableau historique & politique de la Suisse, 8°. Paris 1766.

Sur la population de Geneve, nouvelle Correspondance; par Schlosser, 8°. Gottingue 1776.

Meiners, Lettres sur la Suisse en allemand, 8°.

# Histoire ecclésiastique.

Histoire des Evêques de Geneve, par le Pere Monod, Jésuite, Mss. Le Long, Biblioth. des Historiens de France, No. 4511.

Annecy 1759.

Lettres & Mémoires d'un Savant Genevois à Mr. Rémont De Sainte-Albine sur les Evêques de Geneve, Journ. Helvét. 1749, Septembre, Octobre, Novembre.

Extrait de l'Histoire des Evêques, par Flournois, Ms.

Cartulaire de Geneve, fol. Mss. Le Long, Bibl. des Hist: de France, Tom. IV.

Constitutiones synodales Episcopatûs Gebennensis, fol. & 8°. Geneve 1493: elles furent donnécs par l'Evêque Antoine Champion.

Les Actes & Gesies merveilleux de la Cité de Geneve nouvellement convertie à l'Evangile, faits du tems de leur réformation; comment ils l'ont reçue, rédigée par écrit en forme de Chroniques, Annales ou Histoires, commençant l'an 1532, dédié au Conseil de Geneve en 1536, in-12. Geneve 1536.

Le Levain du Calvinisme, ou commencement de l'héréste dans Geneve, par Sœur Jeanne de

- Jussie, Religieuse de Sainte-Claire, 8°. Chambery 1535.
- Mémoires sur l'Histoire de la Réformation, par Froment, Mss. Biblioth. de Geneve.
- Premier Sermon fait à Geneve, par Froment, Msf. Ibid:
- Initium & progressus Reformationis quæ facta est Genevæ ab anno 1533 collegit Benedictus Turretinus, fol. Mss. Ibid.
- Geneva reformata, ac Theodori Bezæ encomium tres Orationes Benedicti Pictet, 4°. Genevæ 1720.
- Histoire de la Réformation de la Suisse, par Ruchat, 8°. Geneve, 6 vol. 1727.
- générale des progrès & décadence de l'hérésie moderne : on y trouve état de la Religion Huguenote de la république de Geneve, T. II, Lib. VII.
- Joh. Wilhelmius, Historie von der Resormatie der Kirchen van del paltz in Geneve, 8°. Rotterd. 1745.
- Introductio in Historiam Evangelii seculo XVI, Auctore Daniele Gerdes, 4°. 1744.
- Mémoires pour l'éclaircissement de ce qui se passa en 1553 & 1554 sur l'excommunication, Bibl. de Geneve, Mss.
- fur Caroly & Troillet , Mff. Ibid.
- Les Ordonnances ecclésiastiques de l'église de Geneve, 8°. 1541.

Les Ordonnances ecclésiastiques de l'Eglise de Geneve avec l'ordre de l'école de ladite Cité, 8°. Geneve 1559, chez Robert Etienne.

NB. On en fit une nouvelle édition à Lyon en 1562, 8°. chez Artus Chauvin; elles furent réimprimées à Geneve chez Jean Durand en 1578.

Les Ordonnances ecclésiastiques de l'église de Geneve, avec l'ordre des écoles de ladite Cité, 8°. Geneve 1568.

NB. Nouvelle édition, en 1569.

- Controverses des Ministres de Geneve avec le Pere Chérubin, tenues à Thonon en 1598, fol. Mss. Bibl. de Geneve.
- La Conférence accordée entre les Prédicateurs catholiques de l'ordre des Capucins & les Miniftees de Geneve, là où l'on voit comment ceux de Geneve défirent d'être inftruits, & de rentrer au giron de l'Eglise, 8°. Paris 1598.
- Ottavio d'Isa, Capucino, la Ginevra in Viterbo appresso il discipolo, in-12. 1630. V. Toppi, Bibl. Neapolitana.
- Schrifft vechsel wegen der denen Herrn Theologis zu Geneve beygemessenen Socianischen Irrthumer, Acta nova Histor. Eccles. Tom. I.
- Epistola Ecclesiæ Genevensis ad Doctores & Professores Academiæ Lugdunensis Bataviæ, qua & Arminianismum extirpandum suadet, & eri-

gendam novam Academiam Amstelodami disfuadet. Crenii Animadyersiones, pars VII.

Johan Conrad Fueslin Beytrage zur erlauterung der Kirchen Reformation Geschiche des Swizer land, 8°. 5 vol. Zurich.

Gott gehuligte Erstlinge eines aufbluhenden Evangelisch Lutherisch en Zions dienstes oder Christliche Einveyvungs-Predigt des neu aufgerich teten Evangelisch Lutherischen Gottes dienstes an der Christlichen gemeine zu Genff un der da zu gehorigen Mitglieder von Lyon in Frankreich als selbiger 1707 28 Augusti war der X fonntag, P. Trinitat in Genff solemniter eingefuhret wurde von M. Anton Schultzen ersten Evangelisch Prediger der Christ Lutherisch gemeine in Genff und Lyon, 4°. Leipfic 1708. Avis au Public sur l'établissement de l'Ecole des Catéchumenes, avec le Réglement, 4°. 1742. Unpartheische Beschreibung alles dessen was sich set anno 1752 bis auf diesen Tag denkwurdiges zugetragen mit denen separatisten und wieder tauferen in Canton Basel und in der Republic Genff als des zweiten Tisches funfte tracht auf gestellet von einer fruchtbringenden Gesellschafft fur die einigen gaste die daran geschm ach finden, , 4°. 1754.

Historische Nachricht von der unter Herzog. Gottaischen schutz stehenden Evangelisch Lutherischen deutschen Kirche zu Genff, 4°. Gotha

Ordonnance concernant le Gouvernement de l'Eglise allemande dans la ville de Geneve.

Recherches sur la fondation de l'Eglise cathédrale de Geneve, Journ. Helv. 1745, Juillet 1750, Juin, Juillet.

Lettres sur l'Aigle Impériale sculptée sur le frontispice de la cathédrale de Geneve, Journ. Helv. 1743, Mai, Août.

Eclaircissement sur une communication secrette entre deux anciens Couvens de Geneve, Journal Helvét. 1750 Mai.

### Histoire littéraire.

JE ne parlerai point ici des ouvrages particuliers où la vie de quelque Savant & de quelque Artiste Genevois peut être racontée; mais j'indiquerai seulement à présent quelques ouvrages généraux peu connus, qui ont des rapports avec l'histoire littéraire de Geneve: les autres seront soigneusement cités quand il s'agira de la vie de l'homme de lettres dont ils auront fait quelque mention.



### Histoire de l'Académie.

L'ORDRE & la maniere d'enseigner en la ville de Geneve au College, 8°. 1538.

Leges Academiæ Genevensis, Oliva Roberti Stephani, 4°. 1559.

Ordre de l'école de la cité de Geneve, 4° chez Robert Etienne, 1559. NB. Ce livre fut réimprimé en 1562 par Artus Chauvin, qui y joignit la traduction françoise de la harangue latine de Théodore De Beze; elle n'est pas dans l'édition de 1559.

Ordonnances ecclésiastiques de l'église de Geneve; item, l'ordre de l'école de ladite Cité, réimprimés en 1578 chez Jean Durand, & en 1609 chez Nicod: on en fit aussi une nouvelle édition latine sous ce titre: Ordo ratioque docendi in Genevensi Gymnasio, 8°. Genevæ 1593.

Cet ouvrage a été traduit en anglois par Robert Fills, 8°. 1562, en hollandois, 8°. 1617, Vid. Bibl. Baumgart. 1. 587, N°. 737; Uffembach, 1. 133; Draud. 248, Biblioth. Helv. Scheuchzeri; Anonima; Hyde, Bibl. Bodley, 252; Vogt 184, N°. 95.

Davidis Clerici de Scholarum Institutione, ac præsertim de Scholâ Genevensi: on trouve cette piece avec les autres Harangues, 8°. 1687.

Tôme I.

Amadei De la Rive Orationes duce de Academia Genevensi, foi. Mss.

Perinclytæ Academiæ Genevensis qualis suit 1720, Bibl. Bremensis CLIV, sasc. II.

Facies hodierna Academiæ Genevensis, Tempe Helvetica, P. VI.

Journal Helvétique, Août 1748.

Gundling Historia litteraria, 3010, 5513.

Heuman Bibliotheca academica.

Nova litteraria Germaniæ, 1717.

Bibliotheque Germanique, Tôm. XV.

# Histoire de la Bibliotheque publique.

Journal Helvétique, 1742, Mars, Avril, Mai, Octobre.

1752, Août. 1755, Mars. 1759, Février.

Mémoires de Trevoux, Octobre 1742.

Struvii Introductio ad notitiam rei litterariæ,

Oratio Alphonfi Turretini, 40.

Lettres de Jacob-Jonas Byornsthal sur la France & l'Italie: elles ont été écrites en suédois & traduites en allemand.

Catalogue raisonné des Manuscrits de la Bibliotheque de Geneve, par Jean Senebier, Bibliothécaire, 8°. Geneve 1779.

# Histoire générale des Savans célebres.

- CATATOGUS Scriptorum ab Helvetiis ac Fæderatis reformatæ Religionis annis 50 posterioribus seculi XVII editorum in omni genere eruditionis, 8°. Basileæ 1702.
- J. Ant. Gautier, philosophiæ Professoris, Orationes IV, dictæ cum jam statis Academiæ Genevensis solemnibus, pro Rectoris munere, præesset, 4°, Genevæ 1721.
- Alexandri Mori Oratio de duobus Genevæ miraculis, fole & scuto, 4º. Medioburgi 1652.
- Lettre sur l'Histoire de Geneve & sur les grands hommes qu'elle a produits, Journal Helvétiq. 1755 Mai.
- Lettre sur quelques particularités concernant Geneve & quelques-uns de ses grands hommes, Journ. Helv. 1759 Fevrier.
- Academiæ Genevensis Παλιγγενεσια, seu Panegyricus Christo liberatori, à Johanne Lectio, 8°. Genevæ 1615.
- Lettres de Jacob-Jonas Byornsthal sur la France & l'Italie, traduites du suédois en allemand, Tôm. I.



# HISTOIRE

LITTÉRAIRE

DE GENEVE.

#### LIVRE PREMIER.

Depuis son origine jusques à la fin du quinzieme siecle.

Les monumens relatifs à l'histoire littéraire de Geneve manquent absolument jusques au tems où elle embrassa le Christianisme; dèslors on en trouve quelques uns qui font connoître avantageusement la plupart des Evêques qui y siégerent : il y a bien peu de villes qui doivent autant au zele, au patriotisme & ausavoir de leurs Prélats. Cet éloge ne sera pas suspect; l'amour que j'ai pour la vérité me le fait donner avec plaisir, & l'amour que j'ai pour ma patrie m'engage à témoigner ma reconnoissance à tous ceux qui lui sirent du bien.

Le Christianisme s'établit dans Geneve vers le milieu du quatrieme slecle; Denys & Paracodus, Evêques de Vienne, y fonderent alors une église; mais les troubles continuels excités par les Bourguignons qui se fixerent dans les pays voisins ne laisserent pas aux Ecclésiastiques chrétiens le tems d'affermir les principes confolans de leur religion sainte dans l'esprit de leurs catéchumenes. En 446 l'armée de Clovis ravagea le royaume de Bourgogne, détruisit Geneve, brûla sa cathédrale, comme Avitus, Archevêque de Vienne, l'apprend dans une de ses homélies.

Au commencement du fixieme fiecle, Gondebaud profita de la retraite de Clovis pour s'emparer de tout le pays; il rétablit Geneve, adoucit les loix de fes prédécesseurs, & parut vouloir faire le bonheur de ses nouveaux sujets, que les Rois d'Italie & des Francs troublerent bientôt. Enfin, Charlemagne vint dans Geneve; il lui confirma sa liberté & ses privileges, & lui sit espérer une tranquillité qu'elle ne connoissoit depuis long-tems que par des soupirs inntiles pour la posséder.

MAXIMUS, Evêque de Geneve en 517, affista au Concile appelé Epaunense; on lui donna le titre de grand Prédicateur. Voy. Gall. Christ. SALONIUS assista au second Concile de Lyon en 567, & au Concile de Paris en 573. Gall. Christ.

CARIATHO fut du nombre des Peres du Concile de Châlons en 582, du second Concile de Valence en 584, & du second Concile de Mâcon en 585. Gall. Christ.

Ansegisus étoit Evêque à Geneve environ dans l'année 860. Gesner, dans sa Bibliotheque, dit qu'il commenta les loix de Charlemagne; on sait qu'il su Archevêque de Sens, & qu'il se sit enterrer dans l'église de Saint-Victor de Geneve : Bonnivard rapporte au moins dans ses Chroniques une épitaphe qui le fait croire. Gall. Christ.

OPTANDUS, Evêque dans le neuvieme siecle, mérita les éloges que le Pape Jean VIII lui donna dans une lettre adressée aux Genevois : cette lettre apprend encore que Geneve avoit alors le droit d'élire ses Evêques & de les tirer de son propre clergé. Gall. Christ.

FRIDERICUS, Evêque en 1019, donna au Chapitre de la cathédrale une Bible manuscrite qu'on voit à la bibliotheque de Geneve, & qui

paroît du neuvieme ou dixieme fiecle. On ne peut douter que cet Evêque ne fût favant & pieux par le catalogue de fes livres, qui est copié fur le dernier feuillet de ce manuscrit précieux: on y trouve autant d'ouvrages de philosophie & de poésie que de théologie; & chacun d'eux sont bien choisis dans leur genre. Voy. mon Catalogue des Manuscrits de la Bibliotheque de Geneve.

ARDUTIUS fut élu Evêque de Geneve en 1124; il étoit en correspondance avec St. Bernard: il paroît qu'il avoit fait des progrès dans les sciences profanes, puisque l'Abbé de Clairvaux l'exhorte à sanctifier ses études, Epist. 27. Cet Evêque citoyen oublia ses intérêts pour ceux de Geneve; il préséra toujours la gloire d'un Pasteur pauvre & patriote aux tristes revenus d'un Prélat avare & opulent; il désendit les droits de la ville contre ceux qui les attaquerent, & il sut intéresser à sa cause les Empereurs & les Papes, qui le protégerent. Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I.

Nantelinus, qui lui succéda en 1185, eut son courage & son patriotisme; il sit les mêmes sacrifices, & il obtint les mêmes succès. Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I.

Pierre De Sessons établit en 1213 un Docteur en théologie, pour enseigner les jeunes Ecclésiastiques. Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I.

Guillaume DE MARCOSSEY, Evêque de Gcneve en 1366, engagea l'Empereur Charles IV à révoquer le vicariat de l'Empire, qu'il avoit accordé à Amé de Savoie, appelé le Comte Vert; il obtint de Grégoire II, siégeant à Avignon, un ordre efficace pour forcer le Comte à remettre entre ses mains les lettres impériales que ce Prince avoit fu se procurer. Guillaume De Marcoffey étoit cependant Seigneur d'un château dans le Faucigni, dont il étoit originaire : ses terres, comme celles qui appartenoient à l'église de Geneve, se trouvoient sous la jurisdiction du Comte Amé; mais les yeux du respectable Prélat, fixés sur les intérêts de l'église & de la ville, se fermerent toujours sur le tort particulier qu'il se faisoit par cette conduite héroique.

Guillaume De Marcoffey fortifia la ville de Geneve, & releva ses anciennes murailles; il les flanqua de vingt-deux tours: il mourut en 1377 comme un bon pere au milieu de ses enfans qui le chérissent. Voyez Roset, Lib. I, CXXIX; Spon, Tôm. I.

ADHEMAR FABRI, qui paroît appartenir à une famille genevoise, succéda en 1385 à Jean de Murol; il sut Evêque de Geneve pendant trois ans; & l'on ignore s'il quitta sa place par la mort, ou par sa promotion au cardinalat: cependant le siege de Geneve n'étoit point incompatible avec le chapeau de Cardinal, puisque Jean de Brogny & Felix V surent Evêques de Geneve & Cardinaux.

Fabri avoit été Confesseur de l'Anti-Pape Clément VII, comme on le voit dans les Actes du consistoire du Vatican; aussi quand il sur Evêque de Geneve, il obtint de ce Pape une bulle datée du mois de Septembre 1385, révoquant toutes les aliénations faites depuis trente ans à la manse épiscopale de Geneve par les Evêques ses prédécesseurs, pourvu qu'elles n'eusseur pas été consirmées par le Saint-Siege.

La ville de Geneve a des obligations à Fabri; il la défendit contre les Comtes de Savoie, & il rédigea le code de fes libertés & franchifes. Loin de diminuer les prérogatives du peuple, il s'attacha fur-tout à les établir; il s'engagea même, pour lui & fes fuccesseurs, à les observer : les Evêques qui lui succéderent étoient obligés de promettre par serment que ces franchises seroient leurs loix; & ils n'étoient revêtus de leur dignité qu'après s'être soumis à cette formalité.

Le code intitulé, Libertés & Franchises de Geneve fut publié le 23 Mai 1387; il contient foixante & dix-neuf articles; on v trouve une peinture du Gouvernement de ce tems-là & des coutumes qui servoient de loix. L'acte annexé à ces franchises renferme l'engagement formel de l'Évêque à les faire observer; il fut composé dans le mauvais latin qu'on parloit alors. Michel de Montyon les traduisit en françois en 1455, & on les imprima chez Belot en 1507.

Le mot de vidomne est traduit par vice-doynus & vice - dompnus. On lit à l'article XV, Fiat quarteronus de cupro ad cujus mensuram mensuretur bladam; on appeloit la vente du bled venda bladorum. Voyez Bonnivard, Roset, Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I; Besson, Hist. du Diocese de Geneve.

François DE VERSONNAY, Syndic de Geneve en 1417, fonda en 1429 une école pour la grammaire, c'est-à-dire, pour la lecture, l'écriture, l'orthographe, la logique & les autres arts libéraux; il fit bâtir une maison pour recevoir les Ecoliers vis-à-vis les Cordeliers de Rive. Versonnay étoit un riche Marchand qui aimoit les sciences; son zele patriotique lui enseigna l'usage qu'il devoit faire de fa fortune. Il fut long-tems ke modele de la plupart de nos Magistrats, qui, après avoir fait fleurir la République par le commerce, se consacrerent à faire son bonheur par leurs conseils.

Entre les clauses qui accompagnerent la fondation de Versonnay, il faut remarquer la défense qu'il sit aux maîtres d'école de recevoir aucun émolument de leurs disciples, & l'ordre qu'il donna à tous les écoliers de réciter un Pater & un Ave pour le repos de son ame près de l'autel bâti dans cette maison. Cette école subsissa jusques à la fondation du college.

Voy. Spon, Hift. de Geneve, Tôm. I.

Jean DE CORS fut un Prédicateur distingué à Geneve: on a conservé son nom & la mémoire de ses sermons; il vivoit à la fin du quatorzieme siecle & au commencement du quinzieme.

Voy. Quetif, Scriptores ordinis Prædicatorum.

Jean DE COURTE CUISSE, ou, comme on l'appeloit en latin, BREVIS COXE, naquit au Mans; il fut reçu Docteur de théologie dans l'université de Paris en 1388; il fut député par cette université à Benoit XIII & à Boniface IX en 1395, pour les engager à renoncer au pontificat, & il composa plusieurs ouvrages sur cet objet important, qui occupoit alors tous les esprits.

Ses talens le firent choisir pour Aumônier

du Roi Charles VI; en 1420 il remplaça Gerson dans sa place de Chancelier de l'université de Paris. Ensin, Jean De Courte Cuisse ayant déplu à Henri V, Roi d'Angleterre, maître de Paris, obtint de Martin V l'évêché de Geneve, & il en prit possession en 1422; mais il l'abandonna au bout d'une année.

On trouve parmi les manuscrits de la bibliotheque de Geneve Séneque, des quatre vertus cardinales, translaté de latin en françois par Jean De Courte Cuisse. On a de lui un autre ouvrage intitulé, De Fide, Ecclesiá, Pontifice, Concilio generali: ce livre a été imprimé dans la nouvelle édition des œuvres de Gerson, faite par Du Pin sur un manuscrit de l'abbaye de Saint-Victor; il a été réimprimé seul à La Haye en 1728, fol.

Voy. Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I; Gallia Christiana, sur les Archevêques de Paris; Besson, Hist. du diocese de Geneve, Biblioth. des sciences, Tôm. X, Biblioth. des Auteurs ecclésiast. Tôm. I, Catalogue raisonné des Manuscrits de la Biblioth. de Geneve, Gersoniana.

Jean DE BROGNY fut ainsi appelé d'un petit village près d'Annecy où il naquit. Le Rituel d'Annecy apprend que cet homme illustre s'appeloit Jean Allermet. On raconte que des Religieux voyageurs rencontrerent Jean De Brogny

gardant des cochons; qu'ils furent assez éclairés pour découvrir le génie du jeune Pâtre, & qu'ils lui proposerent de le mener à Rome pour le faire étudier. Jean De Brogny accepta cette proposition avec empressement; il ne tarda pas à en goûter les fruits; ses succès le firent connoître, & ses services lui procurerent des honneurs & des bénésices.

Le génie égalise les hommes, ou plutôt il crée seul les distinctions. Les talens & le savoir de Brogny voilerent bientôt la bassesse de son extraction aux yeux du monde; mais Brogny sur le seul qui ne l'oublia pas, & qui voulut la rappeler aux autres. Il sit graver sur les sieges de la chapelle des Machabées, qu'il sonda dans Geneve, de même que sur la maison qu'il y habita en 1418, un monument de sa naissance qui devint celui de sa modestie & de sa grandeur; on y voit un jeune homme conduisant un cochon: ce monument subsiste encore dans la bibliotheque de Geneve, où il éternise la vertu du Cardinal.

De Brogny fut gradué en droit civil à Avignon; ClémentVII le donna pour Précepteur à son neveu Humbert de Thoire de Villars. Il fut fait Evêque de Viviers en 1380: Clément VII le décora de la pourpre en 1385, & Benoit XIII le nomma Evêque d'Ostie & Vice-Chancelier de l'Eglife; le Pape Alexandre V le sit Chancelier de l'Eglise: il présida en cette qualité le Concile de Constance pendant la vacance du Saint-Siege, comme on peut le voir dans la session VI de ce Concile: on apprend dans la seizieme que Johannes Gebennensis sut député vers Benoit XIII, & qu'il consacra le nouveau Pape, Martin V, après la déposition de Benoit XIII & de Grégoire XII.

On donna à De Brogny en 1409 l'archevêché d'Arles. Enfin, en 1422, après le départ de Jean de Courte Cuisse, les Chanoines de Geneve élurent un Evêque que le Pape refusa d'approuver, & il nomma à fa place Jean De Brogny, comme ce dernier le fit savoir au Chapitre dans la lettre qu'il lui écrivit : il lui dit avec une bonté qui intéresse que le Pape l'avoit transféré du fiege d'Arles à celui de Geneve, dont le revenu étoit bien inférieur à celui du premier, parce que le facré College l'avoit fouhaité pour de très-fortes raisons; il ajoute qu'il avoit aisément consenti à cette translation, qui le plaçoit dans le diocese où il étoit né, & où il espéroit faire plus de plaisir au peuple qu'un étranger. Il nomma l'Abbé de Saint-Claude pour prendre possession de l'évêché. Il paroît qu'il mourut à Rome en 1426 sans être venu à Geneve depuis qu'il en fut Evêque; mais il souhaita d'y être enterré dans la chapelle des Machabées; ce qui fut exécuté en 1428.

De Brogny avoit toujours aimé Geneve, & il lui donna souvent des preuves de son attachement; en 1405, il fit présent d'une cloche au couvent des Dominicains de Palais; en 1406 il fonda la chapelle des Machabées sous le vocable de la Vierge Marie avec douze Prêtres & un Archiprêtre; il destina 5000 florins d'or pour le service de cette chapelle. A son retour du Concile de Constance en 1418, il passa à Geneve avec Martin V, comme on le voit dans le concordat qu'il fit avec les Anglois, qui fe trouve dans les actes du Concile de Constance, Tôm. I, pag. 1079; il est daté de Geneve le 18 Juillet 1418, domus habitationis nostræ. Enfin De Brogny voulut établir dans cette ville une université; mais le peuple en refusa l'offre, par la crainte des défordres que les étudians occasionnent aux citoyens.

Les talens de De Brogny lui donnerent une grande influence pour finir les schissnes qui s'éleverent alors dans l'église, pour ramener les esprits aigris, pour inspirer aux peuples & aux Princes le désir de la paix & les moyens de la procurer; il atteignit le plus haut degré de la gloire, en évitant la triple thiare, qu'il lui auroit été facile de placer sur sa tête.

Ce Prélat est toujours célebre par ses fondations pieuses : il créa l'hôpital d'Annecy; il marioit souvent de jeunes garçons & de jeunes filles qu'il dotoit; il bâtissoit des maisons aux pauvres; il avoit des manufactures pour habiller les indigens; il voulut même dîner à Brogny avec tous les vieillards du lieu. On lit enfin dans les œuvres de Hus, Tôm. I, pag. 70 de l'édit. de Nuremberg en 1558 : Consilium patris hoc est, Cardinalis Ostiensis, quem sic nominat ne eum in periculum conjiciat; videbatur enim Cardinalis dictus minime male velle Hussio; on y trouve encore une conversation du malheureux Hus avec ce Prélat, qui tâche de vaincre la fermeté du martyr par les raisonnemens que la compassion, la douceur & la charité chrétienne lui dictoient. Quel éloge! un Cardinal qui respecte les loix de la tolérance & de la charité chrétienne dans ce fiecle, & au Concile de Constance!

Voy. Mss. Bonnivard, Roset; Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I, Ughelli, Italia sacra, Tom. I; Stc. Marthe, Gallia Christ.; Saxii Pontis. Arelat.; Aubery, Hist. des Cardinaux; Frizon, Gallia purpurata; Baluze, Vitæ Papar. Aven., Tôm. I; Besson, Mémoires sur le diocese de Geneve; Hist. du Concile de Constance; Journal Helv. Juillet 1749; Manuscrit des Archives de Chambery; Du Chesne, Hist. des Cardinaux, Liv. II; Teissier; Hist. des Papes d'Avignon; Colombi Gesta Episc. Vivar.

Michel Monthyon, Notaire public, Syndic en 1456, traduisit en françois les Franchises d'Adhemar Fabri en 1455; elles furent seulement imprimées en 1507 à Geneve, chez Jean Belot.

Voy. quelques manuscrits & quelques extraits des régistres du Confeil.

FELIX V. Geneve a l'honneur de compter parmi fes Evêques & ses protecteurs un Duc de Savoie revêtu de la triple thiare, qui eut le courage de l'abdiquer, & qui sut se contenter de l'administration des évêchés de Geneve & de Lausanne.

La mort d'Amé VII laissa Amé VIII son fils sous la tutelle de Bonne de Bourbon sa mere. Il obtint de Vinceslas le vicariat de l'Empire; mais Guillaume de Lornay, Evêque de Geneve; engagea l'Empereur à révoquer ce titre par une bulle du 22 Juin 1400; en 1412 Jean De Bertrandis, Evêque de Geneve, sut empêcher l'Empereur de donner le titre de Vicaire de l'Empire à Amé VIII, qui le sollicitoit de nouveau. Ensin, en 1419 le Pape resus au Duc de Savoie la souveraineté de Geneve qu'il lui demandoit; & Jean de Bertrandis, comme ses prédécesseurs, préséra les intérêts de l'église de Geneve & l'indépendance de la ville aux offres slatteuses qu'on lui sit pour oublier son troupeau.

Tôme I.

En vain Amé VIII avoit vu ses Etats s'accroître considérablement par l'acquisition du Comté de Genevois & la réunion du Piémont à ses possessions; en vain l'Empereur érigea en 1416 la Savoie en Duché; l'ame inquiete de ce Prince ne pouvoit trouver le bonheur; il voyoit bien que les titres & la puissance ne le donnoient pas. La mort de sa femme, le danger qu'il courut d'être assassioné le dégoûterent du monde; il sit bâtir un hermitage à Ripaille sur le bord du lac de Geneve, & s'y retira en 1434 avec quelques Seigneurs de sa cour, après avoir créé Louis son fils aîné Comte de Genevois, Prince de Piémont & Lieutenant - Général de tous ses Etats.

L'ambition de ce Prince, renfermée dans un cloître, se calme sous l'habit d'Hermite: la vie douce & tranquille qu'il menoit dans cet asyle sixa sur lui les yeux de l'Europe. Le Concile de Bâle, après avoir déposé Eugene IV, choisit Amé VIII pour Pape au mois de Novembre 1439; il consentit aux désirs du Concile, & prit le nom de Felix V.

Ce nouveau Pontife partagea ses biens temporels entre ses enfans, & vint à Bâle au mois de Juin 1440; il y créa vingt - trois cardinaux. Felix V ne réunit pas les Princes de l'Europe sous son obédience comme il avoit réuni les suffrages du Concile; aussi il céda le siege pontifical à Nicolas V en 1448, à condition qu'il seroit le premier Cardinal & Légat du Saint-Siege en France & en Allemagne; qu'on révoqueroit les excommunications lancées de part & d'autre, & qu'on conserveroit les bénésices donnés à leurs possesseurs. Il se retira ensin à Ripaille, où il mourut en 1451, suivant Raynaldus & d'autres Historiens.

Après la mort de François De Mies, Felix V fe chargea en 1444 de l'administration de l'Evêché de Geneve; il jura d'observer ses franchises, & il tint scrupuleusement son serment.

Duclos & Voltaire se sont accordés à calomnier la conduite pieuse de ce Prince à Ripaille,
parce qu'un proverbe du pays peint une vie de
plaisir par ces mots, faire ripaille; mais ils
n'ont pas résléchi, que cette expression sut dictée
par la situation riante de cet hermitage, & la
vie heureuse que les Hermites y doivent mener,
en comparaison de celle que passent communément les Religieux de cet ordre. Il est au moins
certain que tous les Auteurs du tems sont l'éloge
d'Amé VIII; le satyrique Poggio en parle avantageusement; Eneas Sylvius donne, dans son
Europe & dans l'histoire du couronnement de
Felix V, une idée intéressante de la vie réguliere de
ce Prince; Monstrelet, qui aime à médire, Ray-

naldus approuvent tout ce qu'il fit. Le suffrage des contemporains en faveur d'Amé VIII doit imposer silence à ses détracteurs de nos jours; mais en louant la piété de ce Prince, je ne puis approuver son abdication du Gouvernement : un Prince contracte avec ses sujets des obligations qui le lient à eux jusques à la mort, ou du moins tant qu'il peut contribuer à leur bonheur.

Felix V tint sa daterie à Geneve pendant une partie de son pontificat; la collection de ses bulles est considérable; elle est au moins composée de trois mille, qui forment huit volumes in-folio, dont la république de Geneve sit présent à Sa Majesté le Roi de Sardaigne en 1754.

Voy. Eneas Sylvius, Lib. VII; Guichenon, Hist. de Savoie, Tôm. I; Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I; Onuphre, Genebrard, Morozzo, Virtu e vita di B. Amadeo, sol. Turino 1680; latine, ibid.; Amadeus pacificus, 8°. Turin 1624; Bzovii Annales ecclesiastici, Tôm. XVI & XVII; Hist. du Concile de Bâle; Besson, Hist. de l'Evêché de Geneve; Haller, Catalogue des Historiens de la Suisse.

Antoine DE CHAMPION, dont on ignore l'origine, mais dont les talens & le génie ont été bien connus, fut d'abord Sénateur, enfuite Président du Sénat de Chambery. Yoland, tutrice du Duc Philibert, envoya Champion en ambaffade auprès des Suisses, ensuite il obtint la place de Chancelier; mais sa femme étant morte, il entra dans l'état ecclésiastique; il sut Evêque de Mondovi en 1485, & la Régente du duché de Savoie le sit élire Evêque de Geneve par le Pape en 1491.

Le Chapitre des Chanoines de Geneve s'opposoit à l'élection de Champion, & vouloit soutenir celle qu'il avoit faite de Charles De Seyssel: aussi De Champion transféra à Annecy la cour de l'Official, & il ne consentit à rendre ce tribunal à la ville de Geneve qu'après un présent de 400 florins & l'imposition faite en sa faveur des langues de tous les animaux tués à la boucherie. Il mourut en 1495.

Il tint à Geneve un synode pour la réformation de l'église & du clergé de son diocese en 1493: les constitutions & les ordonnances des Evêques de cette ville furent alors revues & corrigées; on les imprima sous ce titre:

Constitutiones synodales Episcopatus Genevensis, fol. Genevæ 1493.

Elles furent aussi publiées in-8°. dans la même année.

Voy. Hist. de Geneve par Spon, Tôm. I; Besson, Mémoires sur l'évêché de Geneve; Guichenon, Hist. de la Maison de Savoie, Tôm. I.

Pierre Mantillon, Serrurier, fut payé pour l'histoire ou comédie à la venue du Duc, 2 Novembre 1484.

Voy. Extrait des registres du Conseil.

Jacques Neveu, Orfevre, fut payé pour une comédie faite à la même occasion.

Voy. Extrait des registres du Conseil.

Jean PINEY fut payé pour avoir fait une comédie dans le même tems.

Voy. Extrait des registres du Conseil.

Jean PERROTIN fut payé pour avoir fait des gaillardises en 1457.

Voy. Extrait des registres du Conseil.

Jean VALET fut payé pour une histoire ou une comédie en 1513.

Voy. Extrait des registres du Conseil.

Henri - Corneille AGRIPPA.

Si les sciences contribuent pour l'ordinaire au bonheur de ceux qui les cultivent, elles deviennent quelquesois la source de leurs malheurs. Les gens de lettres croient aisément que leurs talens & leurs connoissances les dispensent de leurs devoirs, & qu'on ne sauroit blesser leur

orgueil fans attaquer l'espece humaine. Ce spectacle affligeant que plusieurs Savans offrent aux autres hommes est bien propre à consoler ceux qui négligent l'étude. Peut-on raisonnablement s'exposer à perdre en jugement & en bonheur ce que tant de Savans peuvent avoir acquis en savoir & en célébrité? les gens sages auront bientôt apperçu que rien ne peut dédommager de la perte du jugement & du bonheur.

Henri-Corneille Agrippa, de la famille de Nettesheim, naquit à Cologne à la fin de l'année 1486; il fut d'abord Secrétaire de l'Empereur Maximilien; il prit ensuite le parti des armes, & il se distingua pendant sept ans dans l'armée de ce Prince: son ardeur pour l'étude l'entraîne cependant; il se fait recevoir Docteur en médecine.

En 1509 Agrippa commentoit à Dole dans ses leçons le livre de Reuchlin, De verbo mirifico; les Moines l'en chasserent par leurs persécutions; en 1510 il alla en Angleterre, où il travailla sur les Epîtres de Saint-Paul; mais il rentra bientôt dans sa patrie, où il sit des leçons de Questionibus quodlibetalibus.

Agrippa retourne auprès de Maximilien, qui faisoit la guerre en Italie; le Cardinal de Sainte-Croix, qui le connut, le choisit pour le Théologien du Concile de Pise; mais il sut sans em-

ploi, parce qu'il n'y eut point de Concile. En 1515 Agrippa fit des leçons de théologie à Turin & enfuite à Pavie fur Mercure - Trifinégiste. Enfin, fes amis l'engagerent d'aller à Metz, où on lui confia des places importantes. Les Moines l'en chafferent encore, parce qu'il avoit arraché au bûcher une jeune fille qu'ils y avoient condamnée, & parce qu'il avoit défendu son ami Lefevre d'Etaples, qui avoit soutenu que Ste. Anne n'avoit eu qu'un seul mari. Poursuivi de toutes parts, Agrippa se retire à Cologne en 1520; il quitta cette ville en 1521 pour venir à Geneve, où il espéroit obtenir une pension du Duc de Savoie: ses espérances furent vaines; mais il y épousa une fille dont il fait un grand éloge. Le Conseil de la ville, qui avoit apprécié le mérite & les talens d'Agrippa pour la médecine, lui donna la bourgeoisie en 1522. Agrippa ne séjourna pas long-tems à Geneve; il alla en 1523 à Fribourg, & de-là à Lyon, où il obtint en 1524 une penfion de François I: il fut même nommé Médecin de la merc du Roi; mais il ne fut jamais payé de sa pension, & on lui ôta son titre, parce qu'il refusa de prédire astrologiquement les événemens.

Au milieu de ces malheurs & de ces incertitudes, Agrippa se vit tout-à-coup recherché en 1529 par Henri VIII, Roi d'Angleterre, par Gattinara, Chancelier de Charles-Quint, & par Marguerite d'Autriche: il se mit au service de cette Princesse; mais il sut bientôt disgracié: ses livres de Philosophia occulta & de Vanitate scientiarum lui attirerent des ennemis, le sirent même mettre en prison. Les Cardinaux Campegge & La Mare protégerent vainement Agrippa auprès de l'Empereur; il sut obligé de rester à Bonn jusques en 1535 pour payer ses dettes; il revint cependant alors à Lyon, où un écrit contre la mere de François I le sit emprissonner: il sort de sa prison; il partit pour Grenoble, où il mourut chez un ami pendant cette année.

Il seroit inutile dans ce siecle de détruire l'idée qu'on s'étoit faite de la sorcellerie d'Agrippa; ses infortunes, sa pauvreté démontrent au moins l'insuffissance de cette ressource, tandis que ses talens & son savoir, qui parurent incompréhensibles dans ce tems d'ignorance, purent être la cause des accusations absurdes qu'on imagina pour les expliquer.

Il paroît que les idées des Réformateurs avoient fait sur Agrippa quelque impression; il loue Luther dans ses lettres, il le blâme de même; & il resta attaché à l'église romaine, qu'il condamnoit hautement, comme on le voit dans fa lettre à Capellanus, du 16 Septembre 1526, Lib. IV, Ep. XLIV.

Agrippa fut inconftant, colere & vindicatif; il avoit un amour-propre prodigieux; il parloit de lui avec complaisance, & se consoloit de ses chagrins en se plaignant de ses ennemis. On croit que son traité de Vanitate scientiarum lui attira, comme à J. J. Rousseau, la haine des Savans de son tems; mais je suis bien persuadé que ses infortunes surent encore plus le fruit de ses vices que celui de la haine de ses rivaux.

Agrippa fut bien au-dessus de son siecle par ses connoissances & son génie; il embrassa toutes les sciences; il épuisa les Auteurs qui en avoient traité avant lui; ses livres sont pleins de citations judicieuses & variées. On ne conçoit pas comment cet homme, qui exerça un si grand nombre de professions différentes, qui fut exposé à tant de revers, qui fit tant de voyages, qui essuya si fouvent la misere, ait pu apprendre huit langues, composer un si grand nombre de livres, & soutenir une correspondance si étendue. Cependant, au milieu de tous ces travaux, il travailla utilement pour l'art militaire, qu'il enrichit de ses inventions, & il proposa des plans avantageux pour les finances des Princes qu'il fervit. Agrippa prit quelquefois, suivant l'usage

de ce tems-là, un nom supposé; il s'appela dans quelques ouvrages Philaletus Hiperboreus.

Voici une notice des livres composés par Agrippa.

De incertitudine & vanitate scientiarum & artium, atque excellentia Verbi Dei, declamatio, 4°. Antuerpiæ 1530. Cette édition est extrêmement rare, de même que celle de Cologne, 8°. 1531, apud Eucharium, & celle de Paris, condamnée au feu par la Sorbonne. Ce livre sut réimprimé deux sois à Cologne en 1531, & cinq sois à Anvers depuis 1532 à 1539. Toutes ces éditions sont rares, & sur-tout la derniere, qui a le buste d'Agrippa. Lodovico Domenichi traduisit ce livre en italien & le publia à Venise, 8°. 1549: cette traduction est très-rare. Il sut aussi traduit en françois par L. T. ou Louis Turquet, 8°. Lyon 1582, & par Gueudeville en 1726.

Cet ouvrage plein d'exagérations, fut censuré avec amertume par les Théologiens de Louvain, mis à l'index du Concile de Trente, & placé parmi les plus grands hérétiques dans l'index de Clément XI.

Apologia pro defensione declamationis hujus de vanitate scientiarum & excellentia Verbi Dei, contrà Theologos Lovanienses, Cardinali Laur. Camppeggio nuncupata.

Querela super querelà ob eamdem declamationem ipsi per aliquot sceleratissimos sycophantas apud Cæsaream Majestatem nesariè ac proditoriè intentata ad Scaphusium Eustochium, Cæsareæ Majestatis apud Regem Angliæ Oratorem.

De occultà Philosophia, Libri tres, Coloniæ, fol. 1533.

Ce livre, approuvé en 1510 par l'Abbé Tritheme, fut imprimé à Cologne & à Paris 8°. en 1531. L'édition de 1542 est la plus complete & la plus rare.

Apologetica Epistola ad clarissimum urbis Agrippinæ Romanorum Coloniæ Senatum contrà insaniam Conradi Colen de Ulm Ord. Prædic. Monachum, 8°. Argentorati 1535.

Expostulatio super expositione sua in librum de Verbo mirisco Johannis Capnionis, seu Reuchtini cum Johanne Catelineti, fratrum Franciscanorum per Burgundiam Provinciali Ministro, 8°. Antuerpiæ 1529.

De originali peccato disputabilis opinionis Declamatio ad Theodoricum, Episcopum Cirenensem.

De triplici ratione cognoscendi Deum.

De nobilitate & præcellentiå fæmini serûs Declamatio, seu Libellus divæ Margaritæ Augustæ, Austriacorum Burgundiorumque Principi, inscriptus, 8°. 1529.

On a fait trois traductions françoises de cet

ouvrage; la premiere est de Loys Vivant, in-16. Paris 1578; la seconde est d'Arnaudin; il y a joint des notes & la vie d'Agrippa, 8°. 2 vol. Paris 1713; la troisseme est de Gueudeville, publiée à La Haye, in-12. en 1726, en anglois par H. Care, 8°. Londres 1670.

Dehortatio gentilis theologiæ, 8°. Lugduni 1526.

De Sacramento matrimonii Declamatio, 8°. Lugduni 1526.

In artem brevem Raymundi Lullii Commentaria, 8°. Coloniæ 1533 & 1568.

Ce livre est aussi inintelligible que l'Auteur qu'il commente, & aussi ridicule que l'art qu'il enseigne.

Sermo de inventione Reliquiarum B. Antonii Eremitæ.

Regimen, seu Antidota adversus pestem.

De Beatissima Anna monogamid & unico puerperio propositiones abbreviata & articulata juxtà disceptationem Jacobi Fabri, Stapulensis.

Defensio propositionum prænarratarum contrà quemdam Dominicastrum, illarum impugnatorem, qui sanctissimam Deiparæ Virginis matrem, Annam conatur ostendere polygamam.

Epistolarum ad Familiares & eorum ad Agrippam Libri septem.

Orationes decem. Ce sont des complimens à

des grands Seigneurs, avec une harangue in prælectionem Mercurii Trismegistæ de potentia & sapientia Dei, anno 1515.

Historiola de duplici coronatione Caroli V, Romanorum Imperatoris, apud Bononiam 1530, item Coloniæ 1575.

Epigrammata nonnulla in ejusdem coronationem, 8°. Basileæ 1574.

Liber spurius de ceremoniis magicis, 8°. Paris. 1567.

Sermo de vità monastica.

Les freres Berings ont fait à Lyon une édition des œuvres d'Agrippa, 8°. 1586: il y en a deux autres abfolument semblables; mais elles sont toutes mutilées & infidelles; le nom même des freres Berings est supposé.

Agrippa avoit promis d'autres livres, un commentaire de occultà Philosophià dans une Lettre du 10 Octobre 1526; un traité de Phyromachià dans sa dédicace de vanitate Scientiarum. Jean Roger parle d'un livre d'Agrippa intitulé, de Steganographià, Epist. 1526. Enfin Agrippa avoit promis un livre de sceleribus & hæresibus fratrum Prædicatorum.

Voy. Morery, Dict.; Bayle, Dict.; Magna Biblioth. ecclefiaft., Tôm. I; Biblioth. hiftorique & critique de Clément, Tôm. I; Lipenii Biblioth. philosoph. Tôm. III; Biblioth. class. Draudii;

Mangeti , Biblioth. medic. ; Popeblount Cenfura Auctorum illustrium; Freheri Theatrum; Ancillon Mel. crit.; Naudé, Apologie pour les grands Hommes accusés de magie; Niceron, Hommes illustres, Tom. XVII; Foppens, Biblioth. Belg.; Colomefii Opera; Vogt, Catal. lib. rar.; Freytag, Analecta Litterat.; Apparatus litterar., Tôm. I; Shelhorn Amæn. litter. Tom. II; Du Pin, Bibl. ecclésiast. du XVIe. siecle; Cave, Biblioth. ecclés.; Index libr. prohibit. Ant. à Sotomayor; Placcius, de Anonymis; Nouv. de la République des Lettres 1687; Biblioth. anc. & mod. Tom. XX; Biblioth. choisie, Tom. IV; Journ. des Savans 1701, 1713, 1714; Dict. de Prosper Marchand, Tom. I, 34, Tôm. II, 1. 142; Adami, Tôm. II; Crenii Animadversiones, Pars secunda.



## HISTOIRE

LITTÉRAIRE

DE LA RÉPUBLIQUE

DEGENEVE

Depuis la fin du quinzieme siecle jusqu'à l'époque de la réformation.

## LIVRE II.

les empires: semblable à la lumiere qu'une foible aurore annonce, dont la douce lueur s'accroît peu-à-peu, qui verse ensuite avec abondance ses rayons bienfaisans, mais dont l'éclat se ternit ensuite, & dont l'absence totale ramene les ténebres; de même l'esprit humain a passé successivement plusieurs fois de l'état de la plus profonde ignorance à celui des connoissances les plus belles & les plus répandues, pour retomber encore successivement dans la nuit profonde qu'il avoit su dissiper. Alors le génie sembloit mort pour

pour les hommes, & s'il en paroissoit quelques étincelles éparses, elles s'éteignoient bientôt sans avoir été presque apperçues, ou du moins sans laisser des traces sécondes de leur existence.

Mais la nature endormie s'éveille; le génie s'enflamme; le quinzieme siecle s'anime; une nouvelle espece d'hommes semble vouloir l'immortaliser; les arts se perfectionnent; les sciences font des progrès; les cœurs soupirent pour être libres; chacun examine les idées reçues; cet examen apprend à raifonner. Tout-à-coup & de toutes parts il s'éleve une foule d'ames originales qui recherchent la vérité avec ardeur, qui combattent les erreurs & les préjugés avec courage, & qui parviennent à les vaincre par leurs efforts. Les esprits embrasés par ces découvertes, étonnés des erreurs de leurs maîtres, entraînés par le spectacle des grandes révolutions qui se passoient sous leurs yeux, encouragés par les fuccès qu'on avoit obtenus, échauffés par ceux qu'ils espéroient; s'occuperent fortement de la révision de toutes leurs connoissances & de toutes leurs idées; la bonne érudition, mere de toutes les sciences, est ressuscitée; la religion se purifie; la nature commence à se dévoiler; la sphere des arts s'étend; la vraie philosophie est sur le point de paroître,

Le seizieme siecle est une des époques les plus importantes dans l'histoire de l'esprit humain; il n'y a point eu de siecle qui ait produit un nombre aussi considérable d'hommes véritablement grands dans tous les genres, & aussi originaux dans leur grandeur; il n'y a point eu de fiecles où l'influence du génie & des opinions sur la politique ait été plus fortement empreinte. Jamais il n'v eut des chocs aussi forts entre le favoir & l'ignorance, le génie & la stupidité, la vraie religion & la superstition, la liberté & le despotisme. Jamais il ne s'est traité parmi les hommes des questions religieuses, politiques & favantes aussi graves & aussi intéressantes pour le bonheur de l'espece humaine. Dirai - je qu'on n'avoit jamais vu des événemens aussi remarquables; la découverte d'un passage pour aller aux Indes Orientales; un nouveau monde qui fe trouve; deux grands Princes qui se disputent l'Europe; des Papes tour-à-tour guerriers, politiques, & jamais eccléfiastiques, qui profitent de l'ignorance des peuples pour les dépouiller; des Conciles qui ne s'occupent qu'à cacher les fautes & les erreurs de l'église plutôt qu'à les corriger; la fuperstition vaincue chez plusieurs nations; le fang qui ruisselle sous le fer des soldats & le glaive de l'intolérance.

Tels furent les objets qui frapperent tous les

regards, qui émurent tous les cœurs, qui fouleverent la raison, qui artnerent tant d'hommes contre l'erreur, & qui leur firent faire un appel général au fens commun, à l'Ecriture Sainte & à la nature. Voilà les caufes principales qui nous procurerent les vérités qui font aujourd'hui nos délices : il est vrai que ces causes, si puissantes par elles-mêmes, furent encore favorifées par les fecours généreux que plufieurs Princes s'efforcerent à l'envi de donner aux Savans, par les universités & les écoles qui s'érigerent par-tout, par l'imprimerie qui mettoit toutes les découvertes à la portée de tous les hommes, par les bibliotheques qui se formerent, par les collections d'antiquités, d'histoire naturelle, d'instrumens de physique & d'astronomie qu'on s'empressa de créer, par les voyages qui procuroient à chaque individu les avantages & les connoissances de tous les lieux. Est-il nécessaire, après ce tableau, d'inviter les Savans du dix-huitieme fiecle à s'occuper du feizieme, à s'approcher ainsi des sources de leurs plaisirs, & à venir y reconnoître les tiges de leurs connoissances?

François DE BONNIVARD, fils de Louis De Bonnivard, originaire de Seyssel & Seigneur de Lunes, naquit en 1496; il fit ses études à Turin: en 1510 Jean Aimé de Bonnivard son

oncle lui réfigna le prieuré de Saint-Victor, qui aboutissoit aux murs de Geneve, & qui formoit un bénéfice considérable; mais il n'en prit possession qu'en 1514, avec une permission du Pape, que la grande jeunesse de Bonnivard sit solliciter, & que le crédit de sa famille sut obtenir.

Ce grand homme (Bonnivard mérite ce titre par la force de fon ame, la droiture de fon cœur, la noblesse de ses intentions, la fagesse de ses conseils, le courage de ses démarches, l'étendue de ses connoissances & la vivacité de son esprit), ce grand homme, qui excitera l'admiration de tous ceux qu'une vertu héroïque peut encore émouvoir, inspirera encore la plus vive reconnoissance dans les cœurs des Genevois qui aiment Geneve. Bonnivard en fut toujours un des plus fermes appuis: pour assurer la liberté de notre République, il ne craignit pas de perdre souvent la sienne; il oublia son repos; il méprisa ses richesses; il ne négligea rien pour affermir le bonheur d'une patrie qu'il honora de fon choix : dès ce moment il la chérit comme le plus zélé des citoyens; il la fervit avec l'intrépidité d'un Héros, & il écrivit son histoire avec la naïveté d'un Philosophe & la chaleur d'un Patriote.

Il dit dans le commencement de son histoire de Geneve que, dès qu'il eut commencé de lire

l'histoire des nations, il se sentit entraîné par son goût pour les Républiques, dont il épousa toujours les intérêts: c'est ce goût pour la liberté qui lui sit sans doute adopter Geneve pour sa patrie.

Geneve, ville libre & impériale, luttoit depuis long-tems contre les efforts de la Maison de Savoie, qui vouloit la posséder: la protection de l'Empire, le courage de ses Evêques lui avoient conservé son indépendance; mais le moment de son ésclavage sembloit s'approcher: Charles III, Duc de Savoie, l'avoit réfolu; Jean De Savoie, bâtard de cette Maison puissante, étoit alors Evêque de Geneve; il avoit cédé au Duc fes droits de souveraineté sur son siege épifcopal. Le Duc, encouragé par ce droit qu'il venoit d'acquérir, concerte avec l'Evêque la ruine de Geneve; ils cherchent à écarter de cette ville les citoyens accrédités qu'ils ne purent corrompre par des présens, & dont ils redoutoient le courage & la passion de vivre en liberté ou de mourir pour elle. Voilà le moment que Bonnivard, encore jeune, choisit pour s'annoncer hautement comme le défenseur de Geneve contre le Duc de Savoie & l'Evêque; voici l'occasion qui irrita son zele & manifesta son courage.

En 1518 Pecolat, ce citoyen si célebre dans l'histoire de Geneve, sut arrêté injustement par

ordre de l'Evêque; sa perte étoit résolue, parce que sa vigilance & son patriotisme protégeoient la liberté de la ville : aussi l'on tenta d'abord à fouftraire Pecolat à la jurisdiction des Syndics & du Conseil pour le soumettre à celle de l'Official. Bonnivard, touché du fort de fon ami, qui s'étoit déjà coupé l'extrêmité de la langue avec un rasoir pour pouvoir braver les tourmens de la question; Bonnivard ne craignit pas de braver le courroux de l'Evêque pour conferver un homme vertueux; il parvient à évoguer l'affaire de Pecolat devant l'Archevêque de Vienne, Métropolitain du siege de Geneve : ce dernier, frappé de l'injustice de l'Evêque de Geneve, lui ordonna de comparoître à Vienne dans un tems déterminé, & il accompagna cet ordre d'une sentence d'excommunication au cas qu'on attentât à la vie de Pecolat. Les esclaves tremblent devant leurs maîtres. Ces lettres furent fignifiées aux Officiers de l'Evêque; aucun d'eux n'ofa les lui préfenter. Bonnivard ne craignit point d'achever l'ouvrage qu'il avoit si heureusement commencé; il se chargea de la commission auprès de l'Evêque, & Pecolat fut relâché.

Les traits de violence se multiplioient, le sang de Berthelier sumoit encore : les Genevois accablés ne sont pas vaincus; ils craignent plus pour la liberté de l'Etat que pour leurs propres

vies; ils cherchent des appuis; le canton de Fribourg leur tend les bras. Malgré la politique habile du Duc de Savoie, de l'Evêque & du Chapitre, la fermeté genevoife & les fages confeils de Bonnivard terminerent en 1518 ce fameux traité entre Fribourg & Geneve, qui fut la base folide de notre conservation & de notre liberté.

En 1519 Bonnivard devient le martyr de fa patrie : le Duc de Savoie étant entré dans Geneve avec cing cent hommes, Bonnivard craint le ressentiment du Duc; il voulut se retirer à Fribourg pour en éviter les suites; mais il fut trahi par deux hommes qui l'accompagnoient, & conduit par ordre du Prince à Grolée, où il resta prisonnier pendant deux ans. Bonnivard étoit malheureux dans fes voyages : comme fes malheurs n'avoient point ralenti fon zele pour Geneve, il étoit toujours un ennemi redoutable pour ceux qui la menaçoient, & par conféquent il devoit être exposé à leurs coups. Il fut rencontré en 1530 fur le Jura par des voleurs, qui le dépouillerent, & qui le mirent encore entre les mains du Duc de Savoie : ce Prince le fit enfermer dans le château de Chillon, où il resta sans être interrogé jusques en 1536; il fut alors délivré par les Bernois, qui s'emparerent du Pays-de-Vaud.

Bonnivard, en fortant de sa captivité, eut le plaisir de trouver Geneve libre & réformée; la République s'empressa de lui témoigner sa reconnoissance & de le dédommager des maux qu'il avoit soussers; elle le reçut bourgeois de la ville au mois de Juin 1536; elle lui donna la maison habitée autrefois par le Vicaire-général, & elle lui assigna une pension de 200 écus d'or tant qu'il séjourneroit à Geneve, & qu'il s'y conduiroit convenablement. Il su admis dans le Conseil des Deux-Cent en 1537.

Bonnivard n'a pas fini d'être utile: après avoir travaillé à rendre Geneve libre, il réuffit à la rendre tolérante. Quand la réformation fut établie dans la ville, les Magistrats penserent à l'établir dans les campagnes ressortissantes de leur jurisdiction; mais les Ecclésiastiques & les paysans resuserent d'abord d'abandonner leur croyance. Bonnivard, jaloux de leur liberté, applaudit à leur conduite; il engagea le Conseil à leur accorder un tems sussissant pour examiner les propositions qu'on leur faisoit; il réussit par sa douceur: on prêche toujours le Christianisme avec succès quand on le prêche avec charité.

Bonnivard fut mécontent de la République; il ne crut point avoir été dédommagé de ce qu'il avoit perdu pour elle; il demanda en 1538 d'être mis en possession de son prieuré de Saint-

Victor; on le lui refuse; il se retire à Berne; le Héros de Geneve plaide contr'elle: ensin, par un accommodement du mois de Février 1538, il obtint 800 écus en especes & 140 écus de pension pendant sa vie.

Il paroît que Bonnivard mourut en 1570; mais on ne peut l'affurer, parce qu'il y a une lacune dans le Nécrologe depuis le mois de Juillet 1570 jusques en 1571.

Bonnivard fut favant; ses manuscrits, qui sont dans la bibliotheque publique, prouvent qu'il avoit bien lu les Auteurs classiques latins, & qu'il avoit approfondi la théologie & l'histoire. Ce grand homme aimoit les sciences, & il croyoit qu'elles pouvoient faire la gloire de Geneve; aussi il ne négligea rien pour les fixer dans cette ville naiffante; en 1551 il donna sa bibliotheque au public; elle fut le commencement de notre bibliotheque publique; & ces livres sont en partie les rares & belles éditions du quinzieme fiecle qu'on voit dans notre collection. Enfin, pendant la même année, ce bon patriote institua la République son héritiere, à condition qu'elle emploieroit ses biens à entretenir le college dont on projetoit la fondation.

Il reste de Bonnivard les livres suivans : Histoire de Geneve, Mss. fol.

Bonnivard composa cette histoire par ordre du Conseil de Geneve, & sur les documens qu'on lui communiqua, il l'acheva en 1546, & il l'intitula Chroniques de Geneve. Cette histoire est écrite avec une naïveté qui plaît; elle est remplie de réslexions solides & piquantes. La bibliotheque publique possede le manuscrit autographe de cette histoire avec tous les autres écrits de cet illustre Genevois.

L'Amartigénée, ou la source du péché, Mss.

Avis & Devis de la source de la tyrannie papale; par quels artisices les Papes sont montés à si haut degré, Mss.

Devis sur les vrais & saux miracles, Mss. Poésies sur divers sujets, Mss.

Traité de l'ancien & du nouveau Gouverhemens de Geneve, Mss.

Cet ouvrage fut fait par Bonnivard sur les pieces que le Conseil lui communiqua: ce livre ne sut pas publié, parce que le style en étoit trop naïs; il avoit été cependant composé pour détromper les étrangers sur les événemens relatifs à la sédition d'Ami Perrin, dont il trace l'histoire.

Mémoires sur l'histoire ancienne, & quelque chose sur la moderne, Mss.

Menuës Pensées, Mss. Chroniques des Ligues, Mss. Histoire des Capitaines généraix de Geneve. M. le Confeiller Jallabert la possede.

Bonnivard fit imprimer encore quelques ouvrages dont la bibliotheque publique conferve les manufcrits autographes.

Traité de la Noblesse & de ses offices ou degrés, & des trois Etats monarchique, aristocratique & démocratique; des Dixmes & des Servitudes taillables, Mss. 4°. 1549.

Rélation de la fraude des Dominicains de Berne qui furent brûlés quelques tems avant la réformation.

Voy. Spon, Hist. de Geneve, Tom. I; Ughelli, Italia sacra; Catalogue raisonné des Manuscrits de la Biblioth. de Geneve; Journal Helvét. Mars 1754; Draudii Biblioth. class.; Morery, Dict.; Zedler Lexic; Conradi Gesneri Biblioth.; Haller, Notice des Historiens de la Suisse.

FAREL (Guillaume), né à Gap en Dauphiné en 1489.

Il y a eu des hommes qui, par leurs talens, leur favoir & leurs vertus, ont su dominer leur siecle, & s'approprier tellement l'ame de leurs contemporains, qu'ils les ont forcés de penser à leur manière: leur chaleur a embrasé les cœurs les plus froids; leur enthousiasine s'est communiqué à leur nation; & par leur courage, leur fermeté, leur zele & leur prudence, ils ont

affronté & vaincu la superstition avec ses bourreaux, l'ignorance & son obstination, les préjugés & leur invincible ténacité. Tel sut Farel
pendant les premieres années de son ministere;
il éclairoit les lieux qu'il abordoit; il rendoit
meilleurs les hommes qu'il instruisoit; il dissipoit les erreurs qui désoloient l'espece humaine;
il triomphoit même des passions exaspérées par
la doctrine pure qu'il prêchoit. Une partie de
la Suisse lui doit au moins sa religion, les sciences, la liberté & des vertus.

Farel commença de bonne heure à cultiver fon esprit; il sit à Paris avec succès ses études de philosophie & de théologie; il y gagna bientôt l'estime de Jacques Lesebvre D'Etaples, qui devint son ami après avoir été son maître.

La réputation de Farel le fit choisir pour lire en théologie au college du Cardinal Le Moine; elle le fit connoître du Cardinal Briçonnet, Evêque de Meaux, qui souhaitoit la réformation de l'Eglise, & qui employa souvent Farel comme Prédicateur dans son diocese.

Dans ce tems-là, Farel étoit cependant bien éloigné d'avoir des préjugés favorables à la réformation: on lit dans fa vie manuscrite deux fragmens de ses lettres qui étonnent par leur naïveté: Pour vrai, écrivoit-il, la papauté n'étoit & n'est pas tant papale que mon cœur l'a été; s'il y avoit

quelque personnage qui sut approuvé selon le Pape, il m'étoit comme Dieu, &c, Il dit dans une autre lettre : il a fallu que petit-à-petit la papauté soit tombée de mon cœur; car par les premiers ébranlemens elle m'entraînoit bas. Mais Farel, en étudiant l'Ecriture-Sainte, se vit forcé de changer ces idées & de prendre celles de la résorme : leur importance, leur vérité, le bruit qu'elles faisoient alors l'engagerent à les approsondir & à les répandre; mais la publicité qu'il leur donna lui sit des ennemis & l'obligea de quitter la France en 1525; époque malheureuse de la persécution suscitée dans ce Royaume contre tous ceux qui cherchoient à purger l'Eglise des innovations qu'elle avoit adoptées.

Farel alla d'abord à Strasbourg, où Capito & Bucer l'attirerent par leur réputation: ces deux hommes illustres échausserent son zele par leur exemple, & l'affermirent dans ses idées par leurs leçons. Il visita de même Zwingle à Zurich; Haller à Berne, Œcolampade à Bâle, où il se fixa, & où il convertit Conrad Pellican, Cordelier justement célebre par sa piété & par ses connoissances de la langue hébraïque & de la critique sacrée.

· Farel commença de prêcher la réformation à Montbelliard & dans ses environs; il resta dans cette ville jusques en 1526, & il y mérita par ses

succès l'estime d'Huldric, Duc de Wirtemberg. En 1527 Farel se joignit à Capito, Bucer, Œcolampade, Zwingle, Haller, qui devoient foutenir à Berne une dispute publique pour l'avancement de la religion réformée. Ses talens le firent choifir pour prêcher la réformation à Aigle, où l'on parloit françois; & fon ministere eut les plus grands succès, malgré les obstacles qui se réunirent pour le traverser. Il réussit également dans tous les lieux où il prêcha, à Morat & à Bienne en 1528, à Neuchâtel & à la Neuveville en 1529 & en 1530, à Granson & à Orbe en 1531. Dans cette derniere ville, Farel vit pour la premiere fois Pierre Viret, qui revenoit de Paris, où il avoit étudié comme lui; & il le détermina à se vouer au faint minissere.

Les mauvais traitemens ne découragent point Farel; son zele croissoit avec ses conversions: en vain il sut exposé à divers dangers, il reçut plusieurs injures, sa vie sut menacée à Lausanne, à Vallangin, à Orbe, à Avanches; il se venge comme les Apôtres; il instruit ses persécuteurs, & il parvient à les persuader.

Farel passa à Geneve pour la premiere fois dans le mois de Septembre 1532, au retour d'un voyage qu'il avoit fait en Piémont avec Saunier pour conférer avec les Vaudois persécutés. Geneve étoit alors dans un moment de crise; une

dispute fort vive s'y étoit élevée sur la religion & avoit divisé la ville: on avoit les yeux ouverts sur tout ce qui se passoit; aussi dès que le Confeil épiscopal sut que ces deux Prédicateurs de la réformation instruisoient ceux qui la favorisoient, & qu'ils faisoient même des prosélytes parmi ceux qui l'avoient d'abord proscrite, il ordonna à ces nouveaux ministres de l'Evangile de venir défendre leur opinion devant lui. Farel & Saunier reçurent l'ordre avec joie & l'exécuterent avec empressement.

Mais on éluda cet ordre dès que Farel & Saunier s'y furent foumis, & on les accabla d'injures & de menaces, quoiqu'on leur eût promis une entiere sûreté. Farel, aussi prudent que courageux, leur dit alors avec respect que, les injures n'étoient pas des raisons; que la religion romaine se désendoit mal en employant des calomnies, & qu'il ne leur diroit point les vérités qu'ils mériteroient d'entendre, parce que les récriminations de cette espece servient aussi indécentes que leurs attaques. A ces mots, un Chanoine, furieux, se leve, criant, il a blasphémé: Farel, tranquille, l'exhorte à tenir le langage de Dieu, & à ne point parler comme Caiphe. Alors l'affemblée réunie s'écric de concert qu'il faut tuer ce Luthérien. Les membres du Conseil présens à ce débat n'arracherent que difficilement Farel & Saunier

à la rage de ces Ecclésiastiques fanatiques, & ils furent forcés de les faire évader.

Ces obstacles ne réfroidirent point le zele de Farel; il envoya à Geneve Antoine Froment, & il y vint lui-même dans le mois de Mars 1533; mais il fut encore forcé de fuir. Il revint cependant dans le mois de Décembre sous la protection des Bernois. Il combattit alors publiquement la doctrine du Dominicain Furbity, qui s'étoit déclaré le défenseur des idées de l'Eglise romaine. Ensin, les partisans de la réforme le forcerent de prêcher dans l'église des Cordeliers en Mars 1534; & les députés de Berne obtinrent du Magistrat de Geneve qu'il y continuât ses prédications.

Les fermons publics & les instructions particulieres de Farel & de Viret augmenterent le penchant des Genevois pour la réformation; ils parvinrent même à la faire recevoir par tous les Corps de l'Etat le 27 Août 1535, après une dispute publique annoncée à l'avance, & à laquelle on avoit invité les Prêtres & les Docteurs romains qui voudroient y assister. Cette dispute sut remarquable, parce que Jean Chappuis, citoyen de Geneve, & Pierre Caroly, qui avoient été du nombre des disputans, abandonnerent l'Eglise romaine, qu'ils avoient voulu désendre contre Farel, Viret & Froment. Farel fut pendant quelque tems le seul Pasteur de Geneve: les travaux pénibles n'effraient jamais celui que la gloire de Dieu & le bien de la société enslamment. Mais le Conseil, pour le soulager, sit venir de Neuchâtel Fabri & Viret: ce dernier resta quelque tems à Lausanne pour y prêcher la réformation; ensuite il joignit ses efforts à ceux de Farel, & ils acheverent de concert la réformation de Geneve au commencement de 1536. Ils sonderent même alors une nouvelle église à Thonon, qui y sleurit pendant quelque tems.

Ces Réformateurs me paroissent des hommes aussi distingués des autres par leur défintéressement & leurs vertus que par leur courage & leur favoir; ils ne connoissent point cette petite jalousie qui dévore les grands hommes de notre fiecle; comme ils ne pensent qu'à réussir dans ce qu'ils ont entrepris, ils ne s'occupent qu'à procurer les succès qu'ils recherchent avec ardeur : on les voit se réjouir quand des hommes plus grands qu'eux s'affocient à leurs travaux, parce qu'ils esperent que l'Evangile sera mieux connu par leur moyen. Farel découvre les rares talens de Jean Calvin, qui passoit à Geneve, & il le force presque à y demeurer avec lui pour prêcher l'Evangile. Dès ce moment, ces deux hommes, faits pour s'estimer par leurs vertus,

. . . . . . K

Tôme I.

furent toujours unis par le plus fort attachement, & ils travaillerent de concert à faire fleurir dans Geneve la vraie religion & une folide piété.

Le Conseil donna seulement en 1537 la bourgeoisse de Geneve à Farel; il ne pouvoit donner moins à cet homme devenu si précieux pour ceux qui aimoient le bien public, mais il ne pouvoit alors lui donner davantage.

Pendant cette année Farel fit imprimer en caracteres gothiques la Confession de Foi: ce petit livre, qui est d'une singuliere rareté, fut le signal de la rebellion pour quelques Anabaptistes effrayés par la févérité de la discipline qu'il établissoit. Le Conseil les fit sortir de la ville; mais les esprits ne se calmerent pas; les jeunes gens redouterent la gêne qu'on leur imposoit; tous ceux qui avoient des mœurs mauvaises craignirent d'être forcés de les épurer. La ville se divise; des hommes accrédités s'unissent aux ennemis des Ministres & des vertus qu'ils vouloient faire pratiquer; mais ces Pasteurs séveres ne cedent pas à l'orage; ils refusent dans le jour de Pâques de 1538 d'administrer la Sainte Cene à des hommes indignes de la recevoir. Le Confeil & la faction opposée aux Ministres bannirent Farel, Calvin & Coraut. Ils les remplacerent par d'autres Pasteurs dont ils étoient sûrs de diriger les actions. Farel, accompagné des vœux des gens de bien, partit

pour Neuchâtel, où il étoit invité depuis longtems à venir exercer son ministere. Ensin, le Conseil de Geneve sut reconnoître son erreur; il rappela les Ministres exilés par une lettre qu'il leur écrivit le 26 Novembre 1540; mais Farel fut alors forcé de rester à Neuchâtel, & il engagea Calvin à venir à Geneve.

Tous les hommes se ressemblent; ils changent aisément de croyance; mais ils ne renoncent pas à leurs vices. Farel éprouva à Neuchâtel le traitement qu'il avoit essuyé à Geneve: sa fermeté pour maintenir les ordonnances ecclésiastiques lui suscita des ennemis qui menacerent sa vie quand ils ne purent pas le faire exiler. Cependant sa constance, à l'épreuve des clameurs & des factions, réussit à lui faire publier dans le mois de Février 1542 les ordonnances ecclésiastiques, qu'il eut le plaisir de voir en vigueur.

Farel, infatigable tant qu'il voyoit quelque chose à faire, alla à Metz en 1542 pour y favoriser les progrès de la résorme; il y essuya les plus grands obstacles; il y courut les plus grands dangers, & il réviut à Neuchâtel en 1543.

Dès ce moment, Farel confacra les restes de sa vie à remplir les sonctions de Pasteur à Neuchâtel, & à veiller sur les églises qu'il avoit sondées; il entretint les rélations les plus étroites avec tous les grands hommes qu'il avoit connus,

mais sur-tout avec Calvin, Beze & Viret. A la sollicitation de Calvin mourant, Farel, ce respectable vieillard, vint à Geneve en 1564 recevoir les dernieres paroles & les derniers embrassemens de son ami; il eut un entretien assez long avec lui, & repartit le lendemain. Farel mourut plein de jours utiles aux hommes dans le mois de Septembre 1565.

Voici la notice des ouvrages publiés par Farel.

Themata quædam latine & germanice proposita

Basileæ & Bernæ 1528.

La Confession de Foi de l'église de Geneve, in-24. 1537.

Epifire de Maître Pierre Caroly, Docteur de la Sorbonne, en forme de défiance, envoyée à M. Guillaume Farel, avec la Réponse, 8°. Geneve 1543.

La seconde Epistre envoyée au Docteur Pierre Caroly par Guillaume Farel, Prêcheur de l'Evangile, in-12. Geneve 1543.

Lettre de Farel au Duc de Lorraine, datée de Gorze le 11 Février 1543, in-12. Geneve 1543.

La très-sainte Oraison que N. Seigneur J. C. a baillé à ses Apôtres, les enseignant comme ils & tous vrais Chrétiens doivent être, avec un Recueil d'aulcuns passages de la Sainte Ecriture, fait en manière de prière, in-12. Geneve 1543.

Traité du Purgatoire, in-12. 1543.

Epistre exhortatoire à tous ceux qui ont cognoissance de l'Evangile, les admonestant de cheminer purement & vivre selon icelui, glorisiant Dieu & édissant le prochain par parolles, in-12. 1544.

Le Glaive de la parolle véritable contre le Bouclier de défense duquel un Cordelier s'est voulu servir, in-12. Geneve 1550.

Sommaire, ou brieve Déclaration d'auleuns lieux fort nécessaires à un chacun Chrétien pour mêttre sa confiance en Dieu, & à aider son prochain, in-16. Geneve 1552.

Du vrai usage de la croix de Jésus-Christ, & de l'abus & idolâtrie commis autour d'icelle, & de l'autorité de la parole de Dieu, & des traditions humaines, in-12. 1560.

Farel avoit encore composé un ouvrage sur la faction appelée des Libertins, qu'il avoit en à combattre dans Geneve; mais je n'en ai vu aucune trace.

Voy. Vie de Guillaume Farel tirée de ses lettres, avec un racourci de l'Histoire de la résormation de Geneve, Mss. de la Bibl. de Geneve; Hist. de Guill. Farel, par Choupart; Idée du sidele Ministre de J. C., ou la vie de Guill. Farel, Ministre de J. C., par Ancillon; Histoire de la résormation de la Suisse, Tôm. I; Histoire de Geneve, par Spon, Tôm. I; Hist. de Geneve, par Berenger, Tôm. I; Roset, Hist. de Geneve, Mss.; Gerdes, Historia reformationis; Melchior Adam, Vita theolog. exter. Besæ icones; Seckendorf, Historia Lutheranismi; Spanh, Geneva restituta; Leu, Lexicon helveticum, Tôm. VII; Dict. de Morery, de Bayle; Joly, Remarques sur le Dict. de Bayle; Ducatiana; Musæum helveticum, Tôm. XIV; Biblioth. german., Tôm. II; l'Europe savante 1718; Journal litterary, Tôm. I, Choupar, Littera ad Scinezerum; Conradi Gesneri Bibliotheca quadripartita; La Croix du Maine, Tôm. I; Draudii Biblioth. classica; Lipenii Bibl. theolog.; Le Long, Biblioth. des Historiens de France; Catalogue raisonné des Manuscrits de la Biblioth. de Geneve.

FROMENT (Antoine), né à Tries près de Grenoble.

La jeunesse a une chaleur d'ame propre aux grandes entreprises. Farel, forcé de quitter Geneve en 1532, persuade à Froment, âgé de vingt-trois ans, d'aller prêcher la réformation à Geneve: Froment cede à Farel; il part au mois de Novembre d'Yvonan dans le Pays-de-Vaud, où il étoit Ministre; mais ne connoissant personne à Geneve qui méritât sa consiance, il quitta cette ville; déjà il retournoit en Suisse, lorsqu'il forma le projet de se faire entendre par les Genevois; il rentre dans Geneve; il annonce

par des billets qu'il enseignera à chacun à lire & à écrire dans un mois. On vient en soule profiter de ses leçons; & il instruisit la soule dans la
religion résormée. La curiosité augmenta quand
on sut la maniere dont Froment remplissoit ses
promesses; le nombre même de ses auditeurs
s'accrût tellement, qu'ils ne pouvoient plus être
contenus dans la salle où il les recevoit; aussi au
commencement de 1533, on le porta malgré
lui dans une place publique, où il expliqua les
versets 15 & 16 du chapitre VII de St. Matthieu,
en déclamant avec chaleur contre les erreurs de
l'Eglise romaine; mais il sut sorcé de se retirer
fecrettement & de se sauver par le lac, pour
échapper à la vigilance de ceux qui le cherchoient.

Froment revint à Geneve en 1534 avec Farel & Viret, & il eut la fatisfaction de voir achever cet ouvrage qu'il avoit si courageusement commencé; il sut fait Pasteur de la paroisse de Saint-Gervais en 1537.

Froment renonça enfuite au ministere; il fut reçu Bourgeois & Notaire en 1553; on le créa membre du Conseil des Deux-Cent en 1559. Il avoit été pendant quelque tems le Sccrétaire de Bonnivard.

Sermon fait au Molard en 1533, Ms. Mémoires sur l'histoire de la réformation de Geneve, Ms. Ces mémoires devoient fervir de fuite aux Chroniques de Bonnivard.

Sommaire des Chroniques de Bonnivard, Ms.

Deux pieces préparatoires aux histoires & acles de Geneve, 8°. Geneve, chez Jean Gerard 1554.

Voy. Histoire de la réformation de la Suisse, Tôm. IV, V; le Citadin Genevois; Histoire de Geneve par Spon, Tôm. I; par Berenger, Tôm. I; Catal. raisonné des Manuscrits de la Bibliotheque de Geneve.

OLIVETAN (Pierre-Robert), de Noyon, parent de Calvin, Précepteur à Geneve chez Jean Chautemps en 1533.

Après avoir goûté les idées des Réformateurs, Olivetan chercha à les faire recevoir; mais il ne fut pas aussi prudent que zélé; il entendit prêcher un Moine qui déclamoit contre les Luthériens; il s'éleve fortement contre lui; la foule alloit le punir de sa témérité, quand on parvint à le faire évader; mais le Conseil de Geneve le bannit en 1533.

Olivetan traduifit la Bible en françois: on ne lui permit pas de publier sa traduction à Geneve; les Vaudois la firent imprimer à Neuchâtel en 1535. Calvin loue souvent cette traduction, dont il avoit corrigé divers endroits; mais Bochart l'ap-

peloit par un jeu de mots l'Aversion des Savans. Au reste, elle n'est si mauvaise que parce qu'Olivetan copia la Bible traduite par les Vallons en 1530, qui étoit alors imprimée à Anvers.

Olivetan mourut à Ferrare en 1538 : on a foupçonné qu'il fut empoisonné à Rome; mais je me défie beaucoup de ces soupçons.

Voy. Spon, Hist. de Geneve, Tôm. I; Hist. de la réformation de la Suisse; Lettres de Calvin; Morery, Dict.; Le Long, Biblioth. sacra.

VIRET (Pierre), fils de Guillaume Viret, tondeur de draps, né à Orbe en 1511; fon génie le porta aux études, qu'il commença dans fa patrie, & qu'il finit à Paris: c'est dans cette ville qu'il vit Farel, & qu'il prit avec lui les premieres idées de la réformation. Viret réformé devint bientôt Réformateur; il convertit sa famille, & en 1531 il prêcha la réformation avec succès à Orbe, Payerne & Granson.

Les députés de Berne, inftruits de set talens & de ses succès, l'amenerent en 1534 avec eux à Geneve; il y soutint une dispute publique contre le Dominicain Furbity; elle sut imprimée en 1534 & réimprimée en 1644. L'avantage que Viret remporta sur son antagoniste arma quelques Moines contre lui, s'il faut en croire ses Historiens, qui racontent que ces

reclus furieux subornerent une servante pour l'empoisonner; mais la force de son tempérament le sit résister au poison.

Viret quitta Geneve; Farel le rappela en 1536; il venoit dans cette ville lorsqu'on le retint à Lausanne pour y prêcher la réforme; il y soutint encore avec éclat une nouvelle dispute contre un Jacobin. Les Magistrats de Lausanne, sensibles à ses travaux, lui donnerent la première place de Pasteur.

En 1541, Calvin ayant été rappelé à Geneve avec les Pasteurs exilés, pria le Conseil de faire venir Viret pour le remplacer, parce qu'il ne pouvoit pas alors se rendre à leur invitation; mais le Conseil de Berne ne l'accorda à la République qu'après de fortes instances, & seulement pour quelque tems.

Viret retourna bientôt à Laufanne, malgré les follicitations de Calvin & des Genevois, qui vouloient le retenir; mais en 1558 il fut forcé de quitter Laufanne, parce qu'on l'accufoit à Berne de vouloir introduire une nouvelle discipline dans l'églife; il se fouvint de Geneve; il vint s'y consoler de ses chagrins & oublier ses perfécuteurs. Le Conseil lui accorda sur-lechamp une pension plus forte qu'aux autres Pasteurs, & en 1559 il l'honora de la bourgeoisie.

Viret, malade, demanda en 1561 fon congé; le Conseil le lui refusa, en lui permettant d'aller passer deux mois en Languedoc pour y rétablir sa santé; mais en 1562 le Conseil sut forcé de le céder aux prieres des églises de France. Il sut alors Pasteur à Nissnes, & en 1563 à Lyon, où il présida le synode. Charles IX, ayant exigé que les Ministres sussent François, il se retira à Orange. La Reine de Navarre l'appela auprès d'elle à Orthez, où il enseigna la théologie, & où il mourut en 1571.

Le docte Ruchat dit que Viret est le premier Savant du Pays - de - Vaud, & qu'on ne l'avoit pas surpassé. Peu d'hommes ont autant écrit que Viret; fouvent il a été original, toujours plein de chaleur; mais pour l'ordinaire il abonde en négligences, & son style se ressent des licences virulentes qu'on fe permettoit alors. On comprend aifément que la controverse avec l'église romaine est le sujet le plus ordinaire des écrits de ce tems, & que ceux qui suspendoient quelquefois leurs coups dans le combat, tournoient leur esprit sur la critique sacrée, ou l'appliquoient à la composition des sermons. Tel est en deux mots le caractere des ouvrages de Viret & de ses contemporains. Je remarquerai eucore ici que les livres de ce Savant font extrêmement rares, plus rares même que ceux des hommes qui ont écrit dans le même goût que lui : ils étoient peut-être plus à la portée de chacun, & ils furent peut-être recherchés par un plus grand nombre de personnes, parce qu'ils étoient plus violens, & qu'ils avoient des titres plus bizarres.

Viret avoit pris le nom pseudonyme de Firmianus Chlorus.

Voici le catalogue de fes nombreuses compofitions.

Deux Discours adressés aux Fideles qui sont parmi les Papistes, 8°. Geneve 1544.

Disputations chrétiennes en maniere de devis, 8°. Geneve 1544.

Tractatus de usu salutationis angelicæ & ortu capellarum & earum abusu, 8°. Genevæ 1544.

Exposition samiliere sur les dix Commandemens de la Loi, saite en sorme de dialogue, in-12. Geneve 1544.

Dialogi de confusione mundi, 8°. Genevæ 1545, & en françois.

Exposition sur le symbole des Apôtres, 8°. Geneve 1546 & 1552.

Demonstratio facta Fidelibus inter Papistas, præcipuè auticis & in dignitatibus constitutis, quomodo offendunt Deum, atque se temerè conjiciunt in periculum vitæ & persecutionum, 8°. Genevæ 1547.

De la vertu & usage du saint ministere & des sacremens, 8°. Geneve 1548.

Physicæ papalis Dialogi quinque, 8°. Genevæ 1551, & en françois 1552."

De communicatione Fidelium quibus cognita est veritas Evangelii, cum Papistarum ceremoniis, ac præsertim cum baptismo, nuptiis, missa, funeribus & exequiis, in-12. Genevæ 1551.

Expositio familiaris Orationis dominicæ, in-12. Genevæ 1551.

De Officio Hominis & necessitate inquirendi de voluntate Dei & ejus verbo, in-12. Genevæ 1551, & en françois.

De natura & varietate votorum atque Legum divinarum, 8°. Genevæ 1551.

Quod sperandum de Concilio universali, 8°. Genevæ 1551, & en françois.

Disputationes christianæ de statu mortuorum, 8°. Genevæ 1552, & en françois, avec une Epître de Calvin.

Le Requiescant in pace du Purgatoire, 8°. Genevæ 1552.

Commentaire sur l'Evangile de N. S. Jesus-Christ, selon St. Jehan, sol. Geneve, chez Robert Etienne 1553.

De vero verbo Dei, sacramentorum & ecclesiæ ministerio, sol. Genevæ, apud Robertum Stephanum 1553, 1563 8°., en françois en 1560.

De adulterinis sacramentis, Genevæ, apud Robertum Stephanum 1553.

Cento de theatrica missa saltatione, ex veteribus Poetis consarcinatus, 8°. Genevæ 1553.

De origine, continuatione, usu, authoritate atque præstantiå ministerii verbi Dei & sacramentorum, & de controversiis eå de re in christiano orbe excitatis, & de componendarum earum ratione, libri octodecim, sol. Genevæ 1554: il est traduit en françois, 8°. Lyon 1565.

Différence & conférence de la Cêne & de la Messe, 8°. Geneve 1554 & 1560.

Nécromance papale, 8°. Geneve 1558.

Traités divers pour l'instruction des Fideles qui résident dans des lieux où ils ne peuvent vivre dans la liberté & la pureté de l'Evangile, 8°. Geneve 1559.

Epistre aux Fideles pour les instruire & admonester touchant leurs offices, & les consoler dans leurs tribulations, in-12. Geneve 1559.

De la vraie & fausse religion touchant les vœux, sermens licites & illicites, & notamment touchant les vœux de perpétuelle continence, d'anathème, les sacrifices d'hostie humaine; item, de la moinerie, des Juiss, Turcs, Papistes, 8°. Geneve 1560.

Dialogues françois, le Monde allant à l'empire & le Monde démoniacle, 8°. Geneve 1560, 1561; augmentés en 1570.

Metamorphose chrétienne, faite en dialogues, in-12. Geneve 1561.

Dialogue du combat des hommes contre leur propre salut & contre le devoir & le besoin qu'ils ont de s'en enquérir par la parole de Dieu, 8°. Geneve 1561.

Exposition des principaux points du catéchisme & de la doctrine chrétienne, en dialogues, 8°. Geneve 1561.

Les cauteles & canon de la messe ensemble la messe du corps de Christ, avec annotations, 8°. Lyon 1563.

Instruction chrétienne en la doctrine de la Loi & de l'Evangile, fol. Geneve, 3 vol. 1564.

Viret a publié encore les livres suivans; mais comme ils étoient sans date, je les ai renvoyés à la fin de cette notice.

Acta virorum ac falforum successorum J. C. in ecclesia, in decem libros divisa, 8°. Genevæ.

Commentarius in Acta Apostolorum, 8°. & en françois.

De origine veteris & novæ idololatriæ, 8°. & en françois.

M. Tiraboschi, dans sa Storia della Litteratura Italiana, Tôm. VII, parle d'un certain Mazio, qui répondit en 1574 à un ouvrage de Viret; La disesa della Messa de Santi e del Papato contro le bestemmie di Pietro Viret.

Voy. Spon; Hist. de Geneve, Tôm. I; Leti, Storia Genevrina; Mesnard, Hist. de Nismes,

Tôm. IV; Ruchat, Hist. de la réformation de la Suisse; Gerdes, Hist. de la réformation; Pictet, Theol., Quick synodicon in Gallia reformata; Morery; Bayle; Joly, Remarques sur Bayle; Leu, Dictionnaire des familles de la Suisse; Niceron, Tôm. XXXV; Adami Theol. exter. Historia; Du Pin, Biblioth. des Auteurs séparés; Bezæ Icones; Freheri Theatrum; Baillet, Jugement des Savans; Du Verdier; La Croix; Du Maine, Biblioth. françoise; Placcius, de Anonymis; Pseudonimia Calvini; Gesneri Biblioth., Draudii Biblioth. classica.

## BALARD (Jean). The print species will s

Balard fut élu en 1529 par le Conseil-général pour être un des six premiers Auditeurs, ou Magistrats chargés de remplacer le tribunal du Vidomne. Il sut Syndic de Geneve dans cette même année & en 1530. Les grandes connoissances de ce Magistrat le firent choisir pour présider la dispute tenue à Geneve dans le desfein de juger si les idées de la réformation étoient présérables aux idées reçues. Ce choix annonce la bonne-soi de cet examen; car Balard persista encore dans sa croyance pendant plusieurs années.

Après la dispute dont je viens de parler, les Petit & Grand Conseils résolurent en 1536 de renoncer renoncer à l'églife romaine; en conséquence les Syndics ordonnerent à chacun d'assister aux sermons qui se faisoient dans les églises. Balard, serme dans ses idées, resuse d'obéir, & répond à ceux qui le pressoient « qu'il étoit absurde de gêner la » conscience; que les hommes n'avoient aucun droit » sur elle; qu'elle venoit de Dieu; que Dieu seul » pouvoit la diriger, & que la sienne ne lui per- » mettoit pas d'entendre les Ministres. » On cut alors avec justice égard à ses scrupules, & il conserva ses emplois.

Mais l'intolérance envenime les cœurs les plus charitables: en 1539 on voulut forcer Balard à rendre raison de sa foi ; il répondit à ses persécuteurs par un écrit qui peint toujours la violence qu'on vouloit lui faire. « Si je savois précisément » que votre opinion fût bonne ou mauvaise, je ne me » ferois pas presser pour vous le dire; mais parce » que je ne le sais pas avec certitude, je ne dois » pas le juger avec témérité, & Vos Seigneuries » ne peuvent m'en donner le conseil : tout ce que » je puis faire pour leur agréer, c'est de m'efforcer » à croire les articles de foi tels que la ville les >> croit; comme bon citoyen, je souhaite avec ar-» deur d'étre uni à tous égards par mes sentimens » avec mes concitoyens : de sorte que, si Vos » Seigneuries me pressent davantage, tout ce que » je peux leur dire, c'est que je crois au Saint-Tôme I.

» Esprit, à la Sainte Eglise universelle, & que » j'ai de la messe la même idée que les vrais Chré- » tiens. »

Cette réponse ne satisfit pas le Conseil, qui ordonna à Balard de quitter Geneve dans l'espace de dix jours. Balard pria le Conseil d'adoucir cet arrêt violent, & il déclara que, « puis- » que les Petit & Grand Conseils vouloient qu'il » dit que la messe étoit mauvaise, il le diroit en » demandant pardon à Dieu de son jugement témé- » raire sur un sujet qu'il ne connoissoit pas. » Le Conseil, touché par cette démarche soumise, révoqua son bannissement, & lui permit de reprendre ses sonctions de Conseiller d'Etat. Les régistres du Conseil placent cet événement en 1536, Spon en 1540; mais je crois avec Gautier qu'il est de 1539.

Balard a laissé un manuscrit curieux, qui renferme un Journal où il raconte tout ce qui s'est passé à Geneve depuis le mois d'Octobre 1525 jusques en 1531. De La Corbiere assure que ces Mémoires devoient commencer en 1515; mais alors il y en auroit dix années perdues.

Ces Mémoires font en original dans la bibliotheque de Geneve; ils font terminés par ces mots: « J'ai rédigé à mémoire les dictes hyf-» toyres, ainfi qu'il est dict, lesquelles j'ai veues; » moi indigne étoit Syndique de la cité en l'an » 1525 y Contrôleur en 1527, & l'an 1530

» Syndique. A Dieu foit la gloire & l'honneur.

» Amen. »

Voy. Histoire de Geneve par Spon, Tôm. I; Hist. de Gautier, Mss.; Manuscrits de La Corbiere; Leu, Dict. des familles de Suisse; Moreri, Supplément; Catalogue raisonné des Manuscrits de la Biblioth. de Geneve.

### BERNARD (Jacques).

Bernard appartenoit à une ancienne famille genevoise illustrée par ses services dans les premieres places de la République. En 1535 Jacques Bernard étoit Gardien des Cordeliers de Rive; il favorisa la réformation de Geneve par ses conseils & par des theses qu'il soutint dans son couvent au mois de Mai 1535, après les avoir fait afficher un mois auparavant dans les carresours & à la porte des églises, asin que chacun eût le tems nécessaire pour se préparer à les attaquer.

Ces theses traitoient:

- 1°. De la justification des hommes par Notre Seigneur Jésus-Christ.
- 2°. De l'Ecriture-Sainte, regardée comme la scule regle de la foi.
  - 3°. De l'adoration d'un seul Dieu.

- 4°. De l'efficace du facrifice de Jésus-Christ pour les péchés des hommes, & de l'inutilité d'en offrir de nouveaux.
- 5°. De l'erreur de ceux qui s'appuyoient sur le mérite de leurs œuvres pour être sauvés.
- 6°. De l'idolatrie dont on se rend coupable en adorant les reliques des Saints & leurs images.
- 7°. De ce que la messe n'est point enseignée dans l'Ecriture-Sainte, & de ce qu'elle est inutile à notre salut.
- 8°. De ce que les Saints ne sont point nos Avocats.
- 9°. Des traditions papales contraires à la loi de Dieu.

Bernard joignit les theses sur la justification aux autres, parce qu'on avoit publié des indulgences à Geneve le 9 Juin 1532, & il exigeoit que les opposans lui prouvassent la fausseté de ses theses par l'Ecriture-Sainte.

Le Petit-Conseil permit l'annonce & la défense de ces theses, après les avoir fait examiner par quelques Chanoines & quelques Prêtres; alors il ordonna que la dispute s'ouvriroit le 30 Mai; qu'elle seroit présidée par huit membres de son Corps; que tout ce qui se diroit seroit écrit par quatre Secrétaires choisis pour cela; & qu'on inviteroit les Savans étrangers comme ceux de Geneve à y opposer.

Cette dispute est un exemple bien rare de l'utilité de ces sortes d'exercices pour l'instruction des disputans. Chappuis, Dominicain; Cartelly, Docteur de Sorbonne; Chasseray, Religieux & citoyen de Geneve; Caroly, qui avoit été un des plus vigoureux opposans à ces theses, renoncerent avec le Cordelier Bernard à la religion romaine, prêcherent la réformation, & contribuerent beaucoup à celle qui s'opéra bientôt après dans la ville.

Ce Bernard fut Ministre du St. Evangile en 1535; il mourut en 1536.

Voy. Roset, Chronique; Spon, Hist. de Geneve; Gautier; Ruchat, Hist. de la résormation de la Suisse, Tôm. V; Maimbourg, Histoire du Calvinisme (1).

<sup>(1)</sup> Si les rêveries perpétuelles de ce Jéfuite n'a-voient pas été démontrées mille fois, je m'arrêterois à prouver la supposition de divers faits qu'il avance gratuitement, & la fausseté des couleurs avec lesquelles il se plast à désigurer les événemens dont il conserve quelques traits; mais je n'ajouterai rien à l'idée désavantageuse qu'on a généralement de ses écrits historiques : chacun sait qu'il ne mérite aucune consiance; & j'aurai le plaisir d'éviter une dispute désagréable : je dis ceci pour toujours, je citerai désormais Maimbourg sans qualifier ses anecdotes.

LAMBERT, Cordelier. To properly the Co.

C'est dans les couvens que se formerent les premiers Réformateurs; celui-ci eut part à des placards dans lesquels on promettoit des indulgences par Jésus-Christ, pourvu qu'on crût en lui & qu'on se repentît.

Voy. Roset, Spon, Bérenger, Gautier.

FURBITY (Guy), de Montmélian, Dominicain, prêcha l'Avent à Geneve en 1533 : dans fon premier fermon, il compara les Réformés aux foldats qui déchirerent le manteau de Jésus-Christ, & il compta parmi eux les Allemands. Les députés de Berne se crurent insultés; ils se plaignirent au Vicaire de l'Evêque, qui ne leur donna aucune satisfaction. Le Conseil de la ville ordonna l'emprisonnement de Furbity; mais il refusa de le juger, parce qu'il étoit Ecclésiastique. Les Bernois, charmés de mettre aux prises le Conseil avec l'Evêque, menacerent de rompre l'alliance, si on ne leur rendoit pas justice. Le Confeil, embarrassé, décida que Furbity seroit conduit à l'hôtel-de-ville pour disputer avec les Ministres Bernois, & prouver par l'Ecriture-Sainte ce qu'il avoit avancé dans son sermon; mais il garda long-tems le filence, parce qu'il n'y avoit point de Juges ecclésiastiques; il assura cependant qu'il n'avoit pas dit ce qu'on lui reprochoit, & il proposa de former un tribunal composé de deux Docteurs Allemands nommés par les Bernois, & de deux Docteurs François nommés par le Conseil, devant lequel il répondroit; il déclara même qu'il tiendroit tête à Farel, à Viret & à cent autres comme eux.

Enfin, le 27 Janvier 1534, il fut amené devant le Grand-Confeil; il y protesta contre l'irrégularité de la procédure faite contre lui; il esfaya sa justification qu'il sit adroitement, & il soutint une dispute réglée pendant deux jours avec Farel & Viret, où il sut contraint de reconnoître qu'il avoit dit plusieurs choses qu'il ne pouvoit prouver par l'Ecriture-Sainte, mais seulement par l'autorité de St. Thomas.

Furbity fut condamné à faire le 15 Février une rétractation publique de tout ce qu'il avoit dit contre les Allemands: il le promit; mais dès qu'il fut en chaire, il commença fon apologie, & blâma la conduite du Conseil: on le reconduisit aussi-tôt aux prisons, & il n'en sortit qu'au commencement de 1536, à la sollicitation de François I; cependant il sut sorcé de faire des excuses au Conseil avec la rétractation qu'on lui avoit ordonnée.

Les Dominicains de Geneve fouhaiterent que Furbity opposât aux thefes de Bernard: le Confeil y confentit; mais Furbity le refusa. On a deux livres très-curieux & très-rares sur la dispute de Furbity avec Farel & Viret, & sur tout ce qui se passa dans cette circonstance.

Lettres certaines d'aulcuns grands troubles advenus à Geneve, avec la dispute faite l'an 1534.

Disputatio Genevæ habita anno 1534 à Monacho Dominicano, Doct. Theol. Parisiensi, & Concionatore evangelico, Theologo Bernensi, 8°. Genevæ 1534.

Ce livre fut traduit, & il porte ce titre:

Dispute tenue à Geneve l'an 1534 entre le Dominicain Furbity & un Théologien de Berne, les entreparleurs étant le Moine Dominicain Guy Furbity, Docteur de la Faculté de théologie de Paris, & un Prêcheur du Saint-Evangile, de Berne, traduite du latin par François Manget, Ministre du Saint-Evangile, 8°. 1634, pag. 134.

En 1611 on imprima à Chambery un livre qui doit être tiré des Mémoires d'une Abbesse par un Capucin, dans lequel on raconte l'histoire de Furbity & de ses disputes; mais ce livre est entièrement contraire pour les faits au précédent, composé en latin au moment même où les choses se passerent, publié immédiatement après la dispute sans aucune critique ni résutation de la part de Furbity, des Moines & des Prêtres qui étoient nos voisins, & qui avoient été les témoins des événemens qui y sont attestés.

Voy. Hist. de Geneve par Spon; Gautier; Ruchat, Hist. de la réformation de la Suisse; Hist. de la réformation de Geneve par Chauet, par Turretini; Morery, Dict.

Jussie (Jeanne de), Religieuse de Sainte-Claire à Geneve.

Elle se retira à Annecy le 30 Avril 1535, après la réformation, avec les Religieuses de son couvent qui refuserent d'embrasser la réforme; elle sit imprimer l'histoire de sa retraite.

Levain du Christianisme, ou commencement de l'hérésie de Geneve, in-12. Chambery.

On fit une nouvelle édition de cet ouvrage fous le titre de

Rélation de l'apostasse de Geneve, in-12 Chambery 1611: elle fut réimprimée à Paris avec les corrections de l'Abbé de Saint-Réal en 1682.

Cette histoire commence en 1526.

Voy. Hist. de Geneve, Spon; Gautier; Joly, Remarques sur Bayle; Ruchat, Histoire de la réformation de la Suisse, Tôm. V; Prosper Marchand, Dict., Tôm. II; Wading, Scriptores ord. minor.; Lenglet, Méthode d'étudier l'hist.; Haller, Catalogue des Histor. de la Suisse.

# HISTOIRE

LITTÉRAIRE

DE LA RÉPUBLIQUE

# DE GENEVE

Depuis la réformation jusques à l'année 1605.

#### LIVRE III.

L'A réformation de la religion fut l'époque de l'éclat des sciences & des arts dans Geneve, comme le rétablissement des lettres avoit été l'époque de la réformation de la religion en Europe. A peine les changemens dans la religion eurent pris quelque consistance dans Geneve, qu'on y vit arriver en foule les Savans qui fuyoient la persécution : leurs leçons sirent de bons disciples, & leur exemple sit des Genevois savans ; aussi le nombre des gens de lettres qui se distinguerent alors est-il considérable ; leur mérite est généralement reconnu; l'Europe leur

doit une partie des progrès que l'esprit humain a pu faire, & Geneve ressent toujours l'heureuse influence du mouvement qu'ils ont donné aux esprits, elle jouït à présent de la lumiere qu'ils ont répandue, & prosite encore des moyens qu'ils ont fournis pour l'augmenter.

Quoique la plupart des Savans de cette époque soient des Théologiens & des Littérateurs, gardons-nous de croire qu'ils n'aient pas contribué à la perfection de la philosophie & des arts; foyons justes, & fans distribuer des louanges avec enthousiasme, craignons de déprimer avec témérité; secouons ce préjugé peu philosophique qui ne permet d'estimer aujourd'hui que la mesquine philosophie du jour, & qui ose couvrir de la poussiere de l'école ces hommes vraiment favans qui ne la connurent jamais, & dont les profonds écrits augmenteroient la lumiere de ce fiecle, si l'on avoit le courage de les feuilleter, ou si l'on ne désespéroit pas de parvenir à les bien entendre. L'érudition des Etienne, des Godefroy, des Cafaubon, a été, comme elle sera toujours, la seule source du vrai favoir : ce font ces grands hommes & ceux qui ont travaillé comme eux qui ont préparé les progrès qu'on fait encore dans tous les genres; ils font vraiment nos bienfaiteurs par la méthode qu'ils ont introduite dans le raisonnement, par

le nombre des idées qu'ils ont ajoutées à celles qu'on avoit; par les questions incidentes qu'ils ont forcé à traiter; par une détermination exacte du sens des mots, qui tranche tant de difficultés; par la curiosité qu'ils ont inspirée, & le bon goût qu'ils ont fait naître. Les controverses dictent la logique; le meilleur cours de logique pratique qu'on puisse avoir se trouve peut-être rensermé dans le livre presque inconnu des Préjugés légitimes de Pajon. La saine critique rend délicats & difficiles; la lecture raisonnée des bons Auteurs anciens embellit les langues modernes, les approprie aux sciences, forme les Poëtes & les Orateurs, crée les Philosophes & échausse l'ame des Artisses.

Quand une fois l'esprit a su captiver son attention sur un sujet, il devient capable d'en considérer attentivement d'autres; & l'on verra celui qui aura fait ses délices d'Homere & de Virgile devenir Physicien quand il étudiera la nature comme il a étudié ces beaux génies; s'il s'occupe d'idées générales, & s'il cherche les rapports des idées abstraites, il sera Métaphysicien ou Mathématicien, comme il a été Littérateur. Jean Le Clerc a fait des vers, composé des histoires, tissu de beaux commentaires, dicté des cours de philosophie, pénétré les profondeurs de la métaphysique, & instruit son

fiecle & le nôtre par de nombreux & d'excellens journaux.

Telle est la marche que l'esprit paroît devoir fuivre; telle est au moins celle qu'il a suivie : l'attention qu'on a donnée d'abord aux faits, soit physiques, soit moraux, forma d'abord les Poëtes & les Historiens: on a décrit & raconté avant de faisir les rapports qui ne se présentent pas d'eux-mêmes à l'esprit; il faut avoir la tête meublée d'un grand nombre d'idées pour pouvoir découvrir leurs liaisons, & trouver du plaisir à les chercher. Les idées font l'ouvrage des fens long-tems exercés : aussi l'attention, portée sur ces mêmes objets déjà revêtus des couleurs de la poésie, des nerfs de l'éloquence, & considérés, soit en eux-mêmes, soit avec les rélations qu'ils ont dans l'univers, fit long-tems après les Philosophes. On comprend aisément que les abstractions ne peuvent être le fruit que d'une observation soutenue, & qu'avant de résléchir fur la grandeur, il a fallu mesurer & comparer un grand nombre de quantités. Homere parut avant Hérodote; tous les deux précéderent Aristote & Platon. De même, dans le renouvellement des lettres, les Littérateurs ont fait l'aurore des sciences & des arts; les Poëtes ont paru avec les Peintres, les Sculpteurs, les Architectes; les Historiens les ont suivis, & enfin

les Philosophes se sont joints aux premiers pour s'emparer de toutes nos connoissances & leur donner la solidité & l'étendue qui leur manquoient.

La théologie a joué un rôle distingué dans cette derniere révolution des arts & des sciences; on ne peut se dissimuler qu'elle a considérablement favorifé leur développement. Les belles lettres se répandoient; on lisoit avec avidité les anciens Auteurs; en les lisant avec intérêt, on les lut avec réflexion; l'esprit d'examen & d'analyse s'introduisit dans toutes les études; les découvertes faciles qui s'offroient à chaque pas dans tous les genres irritoient la curiofité encore plus qu'elles ne la fatisfaisoient. On étudia la religion avec ces dispositions; on ne tarda pas à remarquer l'immense différence qu'il y avoit entre le Christianisme alors adopté par-tout & celui qui étoit enseigné dans l'Evangile. On chercha les causes des changemens qu'on avoit découvert, & l'on ne tarda pas à reconnoître la main des hommes dans le chaume qui mafquoit l'or du fanctuaire; outre cela, les esprits étoient las de porter le joug de la cour de Rome & des Princes dont le Pape favorisoit le despotisine; on pensa de toutes parts à recouvrer sa liberté & à renverser ce nouvel empire romain qui enchaînoit les consciences du globe : il falloit pour cela montrer la fausseté des titres qui établissoient cette nouvelle souveraineté; il falloit prouver que l'Ecriture-Sainte n'avoit jamais contribué à cet esclavage, ni autorisé les rêveries ajoutées à la religion; il falloit donc faire une étude approsondie des livres sacrés, connoître leurs langues, suivre la théologie dans ses dogmes & ses rapports. On comprend que de pareils travaux occasionnerent des disputes entre les désenseurs de l'église romaine & ceux qui l'attaquoient: la chaleur des débats religieux, l'enthousiasine qu'ils produisirent entraînerent les Savans vers cette science; & l'on devint Théologien par zele, par vertu, par superstition, par devoir, & peut-être par ambition.

Observons encore que la théologie est une des sciences qui offre à l'homme le plus de facilité pour l'étudier; ses objets sont déterminés, soit par leur nombre, soit par leurs rapports & leurs sondemens. La révélation est une science toute faite: Dieu a parlé; il n'est permis à l'homme que d'écouter & de se soumettre. Les études du Théologien à cet égard se bornent à rassembler les leçons, les ordres, les connoissances que Dieu nous donne, d'en faire connoître les détails, d'en montrer les convenances, d'en faisir les liaisons avec le bonheur de l'homme, celui du monde & le plan de l'univers; d'en tirer les

conféquences immédiates. Il étoit donc naturel que la science la plus importante par son objet, la plus facile par les moyens qu'elle offre, sût aussi la premiere qu'on étudiât, & celle qui sît le plus de progrès.

Mais la théologie ne se borne pas à l'étude de la révélation; ses principes reposent dans la métaphyfique la plus fublime : la théologie naturelle est la science qui honore le plus l'homme à mes yeux, & les progrès qu'elle a faits prouvent le mieux l'étendue de fon esprit & ce qu'on doit à la révélation. Dieu, l'ame, l'univers, ces grands objets se présenterent à la méditation des Théologiens; leurs incertitudes, leurs recherches, leurs découvertes formerent la métaphyfique, dirigerent l'art de penser, & ramenerent les hommes à l'étude des phénomenes de la nature, qui deviennent une des bases de la théologie. Dieu a parlé dans le spectacle de l'univers comme dans l'Ecriture Sainte; & ceux qui font attentifs à ces deux révélations favent bientôt en remarquer les grands rapports.

Si l'on ne trouve pas dans ces idées le fil continu qui les lie, on y trouvera du moins la route que l'esprit humain a toujours suivie pour arriver au point où il est parvenu aujourd'hui; & l'on ne doutera plus que l'érudition qu'on assecte de méprifer, la théologie qu'on daigne à peine compter parmi

parmi les sciences, ne soient cependant les sermes échelons qui nous ont conduits à ces connoissances propres à illustrer notre siele; si l'oubli des études solides, la corruption du goût, & l'abandon des bons principes ne faisoient pas redouter l'ignorance dont on s'étoit si heureusement retiré par leur secours.

CALVIN (Jean), fils de Gérard Calvin, né à Noyon au mois de Juillet 1509.

Le pere de Jean Calvin passe pour avoir eu de l'esprit & peu de fortune : on dit qu'il pressentit le génie de son fils & son goût pour la piété; il le destina sans doute par cette raison à la théologie, & l'envoya étudier à Paris, où il eut le bonheur d'être le disciple de Mathurin Cordier.

Les protecteurs de Calvin le pourvurent à l'âge de douze ans d'un bénéfice dans la cathédrale de Noyon; à feize ans il obtint la cure de Marteville, qu'il permuta deux ans après avec celle de Pont-l'Evêque. Il sembleroit que l'églisé romaine ait voulu le gagner par ses prévenances; mais elle lui sit peut - être trop connoître ses abus en lui conférant deux bénésices, dont son âge auroit dû l'exclure. Pendant qu'on le faisoit Curé à Noyon, il étudioit les belles lettres & la philosophie à Paris; Robert Olivétan son

parent lui faisoit connoître alors l'Ecriture-Sainte avec les idées de la réforme : le jeune Calvin les faisit avec chaleur, & il renonça à la théologie qu'on lui avoit enseignée, parce qu'elle n'étoit plus conforme à celle qu'il puisoit dans les livres facrés. Il prit alors le parti d'étudier en droit, & il alla à Orléans, où il fut le disciple de Pierre De l'Etoile. Les progrès de Calvin dans cette nouvelle carriere furent si rapides, qu'il fit fouvent les lecons publiques à la place des Professeurs, & qu'on voulut le recevoir gratuitement Docteur; mais il ne fe laissa pas éblouïr par ses succès: il quitta Orléans pour aller à Bourges, où André Alciat occupoit la chaire de droit. Ce fut dans cette ville que Calvin connut Melchior Wolmar: cet Allemand célebre lui enseigna la langue grecque, & fortifia en lui les idées nouvelles qu'il avoit reçues sur la religion. Calvin commença même déjà à les répandre dans les villages par la prédication; & le Seigneur de Linieres, qui l'entendit quelquefois, disoit : Du moins celui-ci nous enseigne quelque chose de nouveau.

La réputation de Calvin étoit fortie des lieux où il avoit étudié; à vingt-deux ans il fut trouvé digne d'être confulté pour les affaires les plus importantes; il donna même son avis en faveur du divorce de Henri VIII, Roi d'Angleterre ; mais il chercha à détourner ce Prince du second mariage qu'il projetoit & de la suprématie qu'il vouloit s'arroger.

Quand Calvin eut quitté Bourges, il vint à Paris, où il renonça à ses bénésices, & où il se sit connoître à vingt-quatre ans par son beau commentaire sur les deux livres de la Clémence composés par Séneque; il y rappeloit aux hommes, & sur-tout aux François, que la charité, le support & la douceur étoient des vertus qu'ils ne pouvoient négliger sans manquer à leurs devoirs d'homme & de chrétien. Les circonstances rendoient ces leçons bien importantes; mais elles étoient trop supérieures au siecle qui les entendit, & les passions étoient trop échanssées pour en prositer.

Les progrès de Calvin dans la théologie & dans la controverse le rendirent célebre parmi les réformés & leurs protecteurs; ses succès l'engagerent dans de nouveaux travaux, & sa conscience le portoit à répandre ses idées; mais la protection de la Reine de Navarre enhardit encore davantage Calvin: cependant il se forma en 1533 un orage contre lui qu'il eut bien de la peine à écarter. On le soupçonna d'avoir composé pour son ami Michel Cop, Recteur de l'université de Paris, une harangue que ce dernier avoit récitée le jour

de la Touffaints: elle étoit remplie des idées des réformés; les catholiques prirent l'alarme, & Calvin fut forcé de fuir. La Reine de Navarre employoit inutilement tout fon crédit pour foutenir Calvin pendant qu'il erroit en France: il employa fon exil à faire germer les idées de la réforme dans l'ame des hommes de mérite qui s'attacherent à lui, comme Marlorat & Lépine. Il vit alors à Nerac le fameux Lefebvre d'Etaples, qui prévit & annonça la grande révolution que Calvin alloit opérer.

Le courage n'abandonne pas Calvin; il revient à Paris, & il fut sur le point d'y voir Servet, qui manqua au rendez-vous que ces deux personnages s'étoient donné sans se connoître.

La perfécution contre les réformés devenoit de jour en jour plus cruelle; Calvin gémiffoit des maux qu'elle occasionnoit à sa patrie; il prit le parti de la quitter en 1534; mais il publia auparavant un ouvrage intitulé *Pfychopannichia* contre ceux qui croyoient que les ames dormoient quand elles étoient féparées du corps. Il arrive à Bâle, où il se lia étroitement avec Capito & Gryneus. Les vrais savans sont toujours amis; la vérité qu'ils cherchent de concert est un lien qui les unit étroitement. Calvin, qui ne croyoit pas tout savoir parce qu'il étoit déjà un Savant célebre, apprit l'hébreu à Bâle.

Mais le triste état des François réformés troubloit le bonheur de Calvin; il avoit toujours sous les yeux les persécutions qu'on leur faisoit souffrir; il prend un parti qui honoroit François I; comme Calvin connoissoit la grandeur d'ame de ce Prince, il résolut de l'instruire des malheurs de ses sujets & de lui en dévoiler les causes: il composa dans ce but en latin son Instruction chrétienne, qu'il dédia au Roi de France par une présace dont l'éloquence est toujours justement admirée, & qui se compte entre les trois présaces qui ne s'oublieront jamais. Il me paroît que Calvin pensoit encore alors à faire l'apologie des Princes d'Allemagne, que François I faisoit déchirer par Du Bellay son Ambassadeur.

Pendant que Calvin achevoit cet ouvrage, il apprit que l'Italie nourriffoit en divers lieux des idées favorables à la réformation; il vole auprès de cette célebre Duchesse de Ferrare, fille de Louis XII, que ses grandes connoissances & son génie avoient sait connoître à tous les gens de lettres, & vers laquelle les savans Réformateurs se tournoient avec empressement, parce qu'elle pensoit d'une maniere peu éloignée de leurs opinions. Cette Princesse qui connoissoit le mérite de Calvin le reçut avec distinction, & Calvin la confirma dans ses principes; elle conçut même pour ce Savant une estime qu'elle conserva pendant

toute sa vie, & qu'elle lui témoigna dans une multitude de lettres. Malgré cette protection, l'inquisition se réveille au nom de Calvin; elle le poursuivit dans la cour de la Duchesse de Ferrare, & le força à fuir : il retourne en France. Ce fut sans doute alors, comme Muratori & les traditions de la cité d'Aost le font présumer, qu'il vint dans cette ville du Piémont, où il prêcha d'abord la réformation avec fuccès, mais dont il fut ensuite proscrit par l'intolérance. Cette anecdote, ignorée de tous les Historiens, est cependant fondée fur une colonne de huit pieds encore existante, qu'on érigea pour éterniser l'arrivée de Calvin à Aost & son bannissement. Hanc Calvini fuga erexit anno MDXLI, Religionis constantia reparavit anno MDCCXLI. Il paroît que ce monument ne fut élevé qu'en 1541, lorsqu'on ne craignit plus les suites de la réformation; mais il femble aussi que l'événement qui en est le sujet se passa vers la fin de 1535. ou au commencement de 1536; Muratori veut au moins l'infinuer dans ses Annales, quand il dit, en parlant de Calvin, Ma nel presente anno veggendo si scoperto questo lupo se ne fuggi à Ginevra.

Muratori se trompe : Calvin visita d'abord la France; les bûchers & les gibets élevés pour les protestans lui firent regretter la liberté de l'Allemagne; il prit la réfolution d'y revenir, lorsque la guerre, qui rendoit les chemins de la Lorraine & de la Flandre impraticables, le forcerent à passer à Geneve, où il arriva au mois d'Août 1536. Farel & Viret travaillerent longtems inutilement pour le retenir dans cette ville, dont ils avoient réformé la religion; mais l'ayant fommé au nom de Dieu de les aider dans ce travail qu'ils faisoient pour le Seigneur, il se rendit à leur fommation. Dès ce moment on donna dans Geneve à Calvin la place de Ministre de la parole de Dieu, & on le chargea de faire des lecons de théologie; mais on ne peut pas dire avec De Beze qu'il fut alors créé Professeur en théologie, puisque l'académie n'étoit pas encore fondée. Les régistres de la République parlent pour la premiere fois de Calvin à la date du 5 Septembre 1536, & il est appelé dans cet endroit, Iste Gallus.

Je dois observer ici que la vie de Calvin, faite par Théodore De Beze, est peu exacte à divers égards; on y trouve, par exemple, que Calvin sit en 1536 un formulaire de confession de foi, & qu'il y joignit le plan d'une discipline ecclésiastique; mais Spon & plusieurs bons manuscrits placent la publication de ces deux ouvrages en 1537: il est vrai qu'ils surent lus dans le Conseil des Deux-Cent au mois de Novembre 1536;

mais ils ne furent approuvés & fanctionnés par le peuple en Confeil - général qu'au mois de Juillet 1537. Outre cela, on attribue avec raifon ces deux pieces à Farel; car il n'est pas vraisemblable qu'on eût chargé Calvin de ce soin pendant les deux premiers mois qu'il passa à Geneve, & il ne paroît pas croyable que Calvin ait alors eu le tems de s'occuper de ce travail. De Beze fait faire encore à Calvin pendant la même année un catéchisme pour l'instruction de la jeunesse; mais il me semble que cet ouvrage ne parut qu'en 1537; car Calvin dit dans une lettre qu'il écrivit aux églises de Frise en 1544, qu'il y avoit sept ans que ce catéchisme étoit composé. De Beze ne se trompe pas moins quand il dit que Calvin se joignit à Farel & à Coraut pour engager le peuple à abjurer la religion romaine, & à jurer solemnellement de garder la nouvelle confession de foi; ce qui indiqueroit deux actes très-différens; le-premier, qui fut une adhésion du Conseil-général à la réforme établie en 1535 (celle-ci se fit solemnellement le 21 Mai 1536 avant l'arrivée de Calvin à Geneve); & le second, qui fut une approbation du Confeil des Deux-Cent, donnée à la Confession de foi & à quelques articles d'une discipline ecclésiastique, au mois de Novembre 1536. Calvin fe joignit sans doute à ses collegues pour faire

sanctionnerces deux pieces par le peuple, comme cela fut exécuté le 29 Juillet 1537.

Calvin s'étoit fait connoître avantageusement chez nos voisins; à Lausanne on le choisit en 1537 pour présider une dispute qui devoit éclairer le peuple sur la religion romaine & les changemens que les Réformateurs y faisoient. Il semble que Calvin sut appelé à combattre tous les hérétiques & toutes les hérésies; il sut obligé de désendre encore les résormés attaqués par les anabaptistes, & il employa contr'eux avec tant de succès l'Ecriture-Sainte & le raisonnement, qu'il proscrivit pour jamais cette secte de Geneve: il sut forcé de plaider ensuite, pendant la même année, sa cause à Berne contre Caroly, qui l'accusoit d'arianisme.

La réforme des idées sur la religion n'avoit point produit à Geneve la réforme des mœurs. Les Historiens du tems parlent beaucoup de la débauche excessive qui y régnoit & des divisions scandaleuses de plusieurs familles. Farel & Calvin, profondément affligés de ces désordres, firent le 15 Février 1538 des représentations au Conseil pour l'engager à pourvoir à la correction des mœurs. Ces deux Pasteurs prêcherent avec force contre les vices du tems : plus on est coupable, plus la vérité paroît dure; on se plaignit de la chaleur de leur zele; Coraut, plus incon-

fidéré, se sit interdire la chaire, & sa désobéifsance le sit emprisonner. Farel & Calvin surent
l'objet de la haine de tous ceux qui préséroient
leurs vices & leurs plaisirs au bon ordre, à l'avancement de la religion & au bien de la patrie:
dès-lors ces hommes sans principes se liguerent
avec leurs passions pour se débarrasser de ces
Ministres vigilans, pour se soustraire aux censures
ccclésiassiques & anéantir leur autorité, ensin
pour faire bannir à jamais les Pasteurs qui avoient
le plus grand crédit.

Il étoit impossible d'attaquer ces Conducteurs spirituels, chéris de la partie saine du public; on ne pouvoit leur reprocher des crimes fusfisans pour les faire exiler du troupeau; il falloit les rendre suspects au Gouvernement. Les ennemis de l'ordre, de la vertu & de la religion imaginerent donc de faire adopter au Conseil les décisions du Synode de Lausanne sur l'usage du pain azyme dans la communion, fur la célébration du baptême avec les fonds baptismaux, sur les fêtes de Noël, de l'Ascension, de Pentecôte & de Notre-Dame, parce qu'ils favoient bien que ces décifions étoient blâmées par Farel & Calvin, Les circonstances favoriserent les vues de ceux qui cherchoient à profcrire les Réformateurs de Geneve : les Bernois inviterent le Conseil de Geneve à recevoir leurs rits, &

le parti opposé aux Ecclésiastiques empêcha le Conseil de les consulter sur ces matieres, qui étoient entiérement de leur ressort; le Conseil entraîné approuva toutes les propositions de Berne, & ordonna au clergé de se soumettre aux décisions du Synode de Lausanne.

Calvin & Farel pénétrerent les motifs de ceux qui avoient fait agir le Conseil; ils sentirent bientôt que, s'ils étoient forcés de plier dans cette occasion où le Conseil avoit manqué aux justes égards qu'il leur devoit, ils seroient forcés de même à plier dans toutes les autres, & d'abandonner la religion & les mœurs à la merci de leurs perfécuteurs. Ils réfolurent donc d'être fermes, & ils refuserent d'administrer, dans le jour de Pâques 1538, la Sainte-Cêne de la maniere prescrite par le Conseil. Ils allerent plus loin encore; ils crurent qu'ils ne pouvoient pas donner le sacrement à des hommes que leurs divisions & leurs vices rendoient indignes du titre de chrétien. Le Confeil fut indigné de la désobéifsance des Ministres; & leurs ennemis irriterent tellement le peuple contr'eux, qu'ils les firent bannir de Geneve. Enfin, comme si les antagonistes de ces grands hommes eussent craint un changement dans les circonstances propre à faire révoquer l'arrêt de ce bannissement qu'ils avoient follicité, on poussa la violence au point qu'on ne laissa à ces trois hommes, à qui Geneve devoit sa religion, son bonheur & sa liberté, que trois jours pour pourvoir à leurs affaires domestiques. Le zele de ces Ministres fut sans-doute trèsinconsidéré; cependant il faut bien observer qu'il ne sut point échaussé par des disputes sur la doctrine, comme on a voulu le faire croire, mais seulement par l'importance qu'il y avoit à conferver la discipline ecclésiastique, que plusieurs personnes vouloient abolir.

En quittant Geneve, Calvin fit fentir au Conseil que son exil faisoit l'éloge de son défintéressement : Si j'avois, leur dit-il, cherché à plaire aux hommes, certainement je serois mal récompensé; mais j'ai travaillé pour celui qui récompense même de ce qu'on n'a pas fait. Il partit pour Berne avec ses collegues, où ils se justifierent tous des imputations qu'on leur avoit faites; ils déclarerent encore qu'ils étoient prêts à se conformer aux usages reçus par le Conseil de Berne, & qu'ils n'avoient jamais voulu contester sur des objets d'une importance si minime. Les Bernois, étonnés de la conduite du Conseil de Geneve, le prierent de rappeler leurs Pasteurs, & déclarerent qu'ils n'avoient jamais prétendu lui faire recevoir leurs cérémonies. Le Synode de Zurich joignit ses instances aux précédentes, & les fit présenter à Geneve par le Conseil de Berne;

mais toutes ces démarches se briserent contre l'enthousiasine libertin qui triomphoit : les Genevois consirmerent le 26 Mai l'arrêt qu'ils avoient rendu à la fin du mois d'Avril.

Farel se retira alors à Neuchâtel, & Calvin à Strasbourg, où Bucer, Capito & Hedio engagerent le Conseil de cette ville à le faire Professeur en théologie & Pasteur d'une église françoise, dans laquelle il introduisit sa discipline ecclésiastique.

Calvin, plein d'un véritable attachement pour Geneve, veilla toujours fur cette église, comme s'il en avoit été le Pasteur : aussi le Cardinal Sadolet, croyant vaincre les Genevois abandonnés de Calvin, écrivit au peuple & au Confeil une lettre très-pressante pour les faire rentrer dans l'églife romaine; le Confeil de Geneve lui répondit par des complimens; mais Calvin, par des raisons solides, exprimées avec autant d'énergie que de modération, rendit inutiles les efforts qu'on avoit faits pour féduire les Genevois, & il les confirma dans leurs principes par deux lettres qu'il leur adressa; la premiere est datée de la fin de 1538, & la feconde du mois de Juillet 1539; il y exhorte en particulier le peuple à la repentance, au support des méchans, à la foumission envers leurs Pasteurs & à la confiance en Dieu.

Ces procédés toucherent les Genevois; ils fentirent la perte qu'ils avoient faite. & aussitôt que la faction opposée à Calvin eut été abattue, ils travaillerent à le rappeler. En 1540 on lui écrivit à Strasbourg pour lui rendre les emplois qu'on lui avoit ôtés; mais il répondit qu'il ne pouvoit disposer de lui-même, qu'il appartenoit à Strasbourg, & qu'il fouhaitoit d'être remplacé à Geneve par Pierre Viret. Alors le Conseil envoya Ami Perrin, ancien Syndic, à Strasbourg, pour prier les Magistrats de rendre Calvin à Geneve & aux Genevois : on lui accorda ce qu'il demandoit parce qu'il fut appuyé par les cantons de Zurich, de Berne & de Bâle. Calvin étoit alors à Worms & à Ratifbonne, où il avoit été envoyé par des Théologiens Allemands réformés, pour affifter à des assemblées qui s'y tenoient relativement à la religion: ce fut là qu'il se lia avec Melanchton & Cruciger; il y apprit aussi ce qui se passoit à Geneve; mais il résistoit encore aux offres qu'on lui faisoit de sa part. Enfin, sollicité de nouveau par le Conseil & les Ministres de cette ville. encouragé par Bucer, informé que le Conseilgénéral avoit révoqué son bannissement le premier Mai 1541, brûlant même d'être utile à ses ennemis, il s'arracha à fon église de Strasbourg. qui lui accorda un congé de deux ans, & il partit pour Geneve en quittant Ratisbonne.

Calvin fut reçu aux acclamations de son ancien troupeau dans le mois de Septembre 1541; il présenta au Conseil les lettres du Magistrat de Strasbourg; il lui sit même des excuses de n'avoir pas pu d'abord se rendre à ses désirs. Enfin, les Genevois, charmés de le posséder, ne vouloient plus craindre de le perdre; ils écrivirent à Strafbourg pour obtenir le congé abfolu de ce grand homme; mais ils eurent beaucoup de peine d'en venir à bout : cependant Strasbourg céda enfin Calvin aux instances réitérées de Geneve, en lui donnant sa bourgeoisie & en voulant lui continuer les honoraires qu'il recevoit; il les refusa, quoique les émolumens que Geneve lui donnoit consistassent seulement en 50 écus, douze coupes de bled, deux tonneaux de vin & son logement.

Calvin, ferme dans ses principes, parce qu'il les croyoit la base du bien public, s'occupa d'abord après son retour à Geneve des moyens de prévenir la corruption des mœurs; il sit le projet d'une police ecclésiastique qui devoit être le censeur continuel des citoyens, & rendre vertueux par la contrainte ceux que l'honneur ne pourroit y engager. Son plan sut goûté en Conseil; il rédigea les ordonnances ecclésiastiques avec quelques Magistrats nommés pour faire avec lui ce travail. Ces loix surent présentées au Conseilgénéral, qui les sanctionna le 20 Novembre

1541. On y reconnoît combien Calvin étoit éloigné de vouloir donner trop de pouvoir au corps eccléfiastique, & avec quelle prudence il confia le falut & la réputation des citoyens à un tribunal qui ne pouvoit jamais abuser de ses pouvoirs; tant la puissance ecclésiastique v étoit balancée par la puissance civile. Ce tribunal des mœurs, qu'on appelle le Confistoire, fut originairement composé de Laiques & d'Eccléfiastiques; mais le nombre des premiers y étoit alors le plus grand : ce corps, refpectable par l'importance & la délicatesse de sa commission, n'avoit pas le pouvoir d'infliger des peines corporelles; il devoit renvoyer au Confeil les cas les plus graves avec le jugement qu'il en portoit. La prospérité de Geneve suit long-tems le fruit heureux de ces fages loix; elles contribuerent puissamment à maintenir la pureté de nos anciennes mœurs, qui ont fait notre lustre, & qui ont si fort contribué à notre conservation; on peut même prouver qu'une des causes de nos malheurs est la diminution de l'influence de ce tribunal fur les individus. Rome fut perdue quand les Censeurs ne purent plus faire entendre leurs voix & reprendre ceux qui se rendoient indignes par leurs vices d'appartenir à la République; Sparte tomba avec le crédit de ceux qui étoient chargés du foin de veiller

veiller fur les mœurs publiques, & de faire respecter la vertu. Cependant il faut convenir encore que, malgré la corruption qui nous ronge, Geneve doit toujours au Consistoire l'avantage d'être beaucoup moins corrompue que plusieurs autres villes qui lui ressemblent par leur population, leurs richesses, leur commerce & leurs fabriques.

Calvin ne fut un Pasteur aussi vigilant que parce qu'il étoit un Pasteur très-zélé; il lutta avec force contre tous ceux qui voulurent se-couer le joug des loix ecclésiastiques; il ne permit jamais qu'on sît attention à la qualité de ceux qui essayoient de s'y soustraire; il sentoit bien que, dans une République, on ne peut conserver les loix que lorsqu'elles sont rigoureusement & universellement exécutées. Calvin remplissoit avec la même exactitude & le même courage toutes les parties de ses emplois; il voulut en 1542 fervir les pestiférés abandonnés par ses collegues; mais le Conseil ne lui permit pas d'exposer une vie aussi utile à l'Etat & à l'église.

Malgré les grands foulagemens que Calvin reçut sans cesse de Farel & de Viret, on ne comprend pas comment il put sussire à tous ses travaux, sur-tout quand on résléchit qu'il étoit atteint de plusieurs maux continuels & violens. Il prêchoit tous les jours pendant deux semaines de chas-

Tôme I.

que mois; il donnoit trois leçons de théologie dans chaque semaine; il assistoit à toutes les délibérations du Confistoire & de la compagnie des Pasteurs; il se trouvoit tous les vendredis à la congrégation; il éclairoit les églises de France par les avis fréquens qu'elles lui demandoient; il défendoit la réformation contre les attaques de ses adversaires, & sur-tout des Ecclésiastiques François; il avoit une correspondance fort étendue & fort importante dans toute l'Europe; il étoit forcé de repousser ses nombreux ennemis par les livres nombreux qu'il composoit dans ce but. Enfin, il trouvoit encore le tems de faire des ouvrages particuliers dont la folidité & la profondeur instruisent ce siecle sur les matieres qui en font les objets.

On ne trouve dans cette longue suite d'occupations qu'une petite partie de toutes celles dont Calvin étoit chargé: le Conseil lui consia plusieurs commissions difficiles & penibles, & il sut obligé de faire des voyages longs & fréquens. Le Conseil, qui savoit que Calvin étoit aussi bon Jurisconsulte que profond Théologien, le consultoit habituellement dans toutes les affaires importantes; il l'employa sur-tout dans la composition des Edits & Ordonnances de la ville, qui fut achevée & approuvée en 1543; mais ce qu'il y a de très-vrai, c'est que Calvin préviut

par fon crédit & fon éloquence les troubles inévitables dans un Gouvernement naiffant; il inspira une confiance universelle entre tous les corps de l'Etat: on connoissoit l'étendue de ses lumieres; on respectoit son intégrité, & l'on se reposoit entièrement sur l'attachement inviolable qu'il eut toujours pour la justice & la vérité.

Pendant que Calvin finissoit de s'occuper de notre législation, il alla à Strasbourg défendre la religion contre Caroly: il ne put obtenir du Magistrat de Metz la permission de disputer publiquement contre cet homme singulier, qui s'y étoit retiré, & qui abusoit singulièrement de son imagination dans ses explications de l'Ecriture-Sainte & dans sa manière d'enseigner la religion.

Ce fut en 1543 que Calvin donna à l'église de Geneve la liturgie composée des prieres ecclésiastiques, avec la maniere de célébrer le baptême & la fainte-cêne; il y joignit un avertissement important sur la visite des malades.

Charles-Quint paroiffoit désirer sincérement la tenue d'un Concile général, où les affaires relatives aux deux religions seroient soigneusement discutées; mais, loin de plaire au Pape par ce moyen qui étoit propre à réunir les esprits, il excita toute son indignation. Paul III ne craignit pas même de faire connoître publi-

quement & avec dureté sa pensée sur ce projet; mais Calvin repoussa fortement les argumens du Pontise: lorsque la diete sut assemblée à Spire; il prouva même directement dans un autre ouvrage, qui parut alors, la nécessité de la réforme de l'église. Malgré ces travaux, Calvin publia encore quelques ouvrages pendant cette année contre les Anabaptistes & les Libertins; c'étoit le nom qu'on donnoit dans Geneve à une faction qui s'étoit formée contre lui.

Un grand nom est un signal pour la calomnie & les envieux; ils se réunissent afin de le déchirer, s'ils ne peuvent pas l'anéantir. Il est vrai que Calvin se sit souvent des ennemis en disant des vérités piquantes; son zele lui donnoit une franchise pénible pour tous ceux qui attaquoient la vérité ou qui blessoient la vertu: peut-être que le sentiment de sa supériorité le rendoit dur auprès de ceux qui l'inquiétoient par des attaques mal-sondées, ou une obstination déraisonnable. Quoi qu'il en soit, il eut de fréquentes disputes, comme tous les Savans de son siecle, & il les rendit, comme eux, repréhensibles par le ton âpre qui y regne.

Calvin connut Castalion en 1539 à Strasbourg; il lui procura une place de Régent à Geneve en 1540. Cet homme, qui étoit un bon Humaniste, mais un Théologien extravagant, peut-être le

Berruver de son siecle, voulut traduire la Bible en latin; il s'efforça de faire parler aux Hébreux le langage de Ciceron; il essava même de leur faire soupirer quelquesois les tendres vers d'Ovide : aussi Calvin blâma hautement cette version avec diverses idées que cet homme bizarre ne craignoit pas de répandre. Castalion, blessé, demanda au Confeil la permission de disputer publiquement avec Calvin fur la descente de Jésus-Christ aux enfers: on le lui refusa; mais, par amour pour la vérité & par respect pour la liberté de penfer, on lui accorda d'ouvrir cette dispute devant l'assemblée des Ministres : elle dura long-tems fans aucun fuccès. Castalion s'aigrit même au point qu'il attaqua Calvin dans un sermon destiné à résoudre les objections que chacun pouvoit y faire contre la doctrine qu'on y avoit enseignée; & il insulta si grossiérement les Ministres de Geneve, que le Conseil le déposa du faint ministere, & lui ôta la place de Régent, Castalion se retira à Bâle, où il persista dans ses idées extraordinaires & dans sa haine contre Calvin jusques à sa mort.

En 1544 Calvin entra en dispute avec Pierre Toussain de Montbelliard sur la sainte-cêne, & avec la Sorbonne, qui avoit prescrit des articles de foi.

Les années sembloient augmenter le nombre

des adversaires de Calvin; en 1545 il écrivit contre Pighius sur le libre arbitre; il renouvella ses controverses avec Osiander sur la fainte-cêne, & il prouva aux François persécutés, dans un ouvrage composé pour cela, le danger d'être Nicodémites.

La peste sit pendant cette année les plus grands ravages dans Geneve. Calvin, touché des malheurs de ses concitoyens, & effrayé par leurs mœurs corrompues, qui lui faisoient craindre pour cux des maux plus redoutables, tonnoit dans les chaires contr'elles : il engagea même le Conseil à faire des loix plus séveres contre la paillardife & l'adultere. Au milieu des chagrins que Calvin ressentoit à la vue de ce sléau exterminateur qui ôtoit à Geneve ses citoyens, Calvin éprouva quelques confolations par les fecours qu'il procura aux Vaudois échappés du maffacre de Merindol & de Chabriere; il obtint pour eux une somme d'argent de la ville de Strasbourg & des Princes d'Allemagne. Calvin ne pouvoit presque rien donner parce qu'il ne possédoit rien; mais comme il ne demandoit jamais pour lui, il sut toujours disposer de la fortune de ses protecteurs en faveur de ceux qui étoient malheureux.

On ignore la plupart des traits particuliers de la vie de Calvin; ses amis les ont cachés, parce quils imaginoient que Calvin étoit suffisamment connu par sa vie publique; ses ennemis se sont amusés à défigurer quelques actions de ce grand homme pour le noircir. Je crois important d'approfondir la vie de ce Théologien pour apprendre à le juger, & pour repousser par des faits les imputations qu'on ne lui a faites faussement que parce qu'on n'a pas assez étudié son caractere. Troillet, Genevois, Hermite en Bourgogne, étoit rentré dans Geneve; il avoit obtenu du Conseil la premiere place de Pasteur qui deviendroit vacante: Calvin s'y opposa fortement à cause de l'incapacité du candidat; il réussit à l'écarter; mais il prouva évidemment par ce procédé qu'il ne cherchoit pas à briller par la comparaison qu'on pourroit faire de sa personne avec des collegues farts mérite, & qu'il n'avoit d'autre but que celui de contribuer à l'édification & à l'instruction du troupeau dont il étoit un des Pasteurs.

La vigueur avec laquelle Calvin attaquoit les vicieux & les vices lui attira mille défagrémens de la part de tous ceux qui s'exposoient à craindre son zele & sa vigilance. Une semme qu'il avoit censurée l'appela publiquement un méchant homme; Calvin s'en vengea en obtenant sa grace du Conseil, qui l'avoit fait emprisonner, & qui vouloit la punir.

Si Calvin eut à lutter contre les jeunes gens

que leur goût pour l'indépendance & leurs pafsions violentes éloignoient de la décence & de la vertu qu'il vouloit faire régner dans Geneve; il triompha de leur cabale par fon courage & fa fermeté; jamais il ne distingua ceux que le rang ou le crédit semblent autoriser par-tout à tout faire; il ne vit jamais que l'homme qui avoit manqué à ses devoirs dans l'homme en place qui avoit cru pouvoir s'en dispenser. Il fit appeler au Confistoire la femme du Capitaine - général Ami Perrin, qui avoit danfé, joué la comédie & blasphémé dans une maison particuliere; elle fut condamnée à une amende pécuniaire. Ami Perrin lui-même, dont la vie étoit fort déréglée, fut excommunié, privé de sa place de Confeiller, & condamné à deux mois de prison; mais quoique cet homme eût toujours ameuté les ennemis de Calvin, quoiqu'il eût caufé tous les chagrins que Calvin éprouva dans Geneve de la part du Gouvernement, Calvin employa cependant son éloquence & son crédit pour faire anéantir le jugement rendu contre lui, & il eut la satisfaction chrétienne de voir son ennemi mortel réhabilité dans ses emplois & sorti de prison.

Je pourrois passer sous silence la mort de Jacques Gruet, qui eut la tête tranchée le 26 Juillet 1547; mais, pour ôter tout soupçon de partialité, j'en rapporterai les détails curieux, en renvoyant mes réflexions fur l'intolérance du fiecle, & fur celle qu'on attribue à Calvin quand je parlerai de Servet.

Jacques Gruet, comme nous le verrons encore, étoit un de ces hommes que le vice & les désordres publics rendent fameux ; il devoit abhorrer Calvin & redouter fa vigilance : aussi Gruet, fatigué par les bornes que les Ecclésiastiques prescrivoient à ses débordemens, ne craignit pas d'afficher à la chaire de la cathédrale un libelle contre les Genevois réformés, mais surtout contre les Réformateurs & les Ministres: il fut arrêté; on trouva dans ses papiers, & surtout dans ses lettres, des passages très-violens contre Calvin; il y avoit même une requête qu'il vouloit présenter en Conseil-Général contre la discipline ecclésiastique; il vouloit supprimer la gêne qu'elle imposoit à ceux qui menoient une vie libertine; enfin on y découvrit un écrit qui renfermoit des objections contre la divinité des livres facrés, la spiritualité & l'immortalité de l'ame, le jugement dernier : sa sentence le condamne pour avoir parlé avec mépris de la religion, pour avoir foutenu que les loix divines & humaines étoient l'ouvrage du caprice, pour avoir écrit des lettres impies & des vers libertins, pour avoir soutenu que la paillardise n'étoit

point criminelle quand les deux parties étoient confentantes, pour avoir travaillé à renverser les ordonnances ecclésiastiques, & à ébranler par une requête l'autorité du Consistoire, pour avoir menacé les Réformateurs & les Ministres, pour en avoir mal parlé, & sur-tout de M. Calvin, pour avoir écrit des lettres propres à irriter la Cour de France contre M. Calvin, & engagé le Roi de France à écrire au Conseil contre lui; ensin pour avoir fait des menaces au Conseil luimême. Les motifs de cette condamnation, tirée de la sentence elle-même, me semblent démontrer que la mort de Gruet sur sur l'effet de son indépendance, de son impiété & de ses menaces contre le Gouvernement.

Les années 1549 & 1550 fe passerent sans aucun événement remarquable : en 1551 nous retrouvons dans l'histoire de Geneve un nouveau trait d'intolérance, que nous rapporterons pour faire voir encore que Calvin n'en fut pas l'auteur, comme ses ennemis voudroient le faire croire.

Bolsec, Moine & Prédicateur, prêcha trop librement en France, & sut forcé de quitter le froc; mais il resta Théologien malheureux, & devint mauvais Médecin: il adopta les idées de Pelage sur la prédestination, & il crut pouvoir les publier à Geneve comme un Missionnaire. Calvin, informé de sa conduite, le sit venir chez lui comme un disciple qu'on veut instruire; mais il ne réussit pas à le persuader. Le 15 Mai Bolsec sut appelé devant les Ministres & censuré; mais il persista à publier sa doctrine: le 15 Août il en parla ouvertement dans l'église après la congrégation; Calvin le résute; il sut mis en prison; on lui sit son procès; Jacques De Bourgogne, Seigneur de Veigi, intercéda pour lui; Bolsec en appela au jugement des églises voisines; la compagnie des Ministres y consentit; il sut élargi sous caution; mais n'en ayant point trouvé, il resta prisonnier, & on le bannit le 18 Décembre.

Calvin s'occupa en 1552 de la controverse susceptibles qui lois par Bolsec, & il dédia au Conseil son livre De Prædestinatione. Les Bernois désendirent bien sagement à leurs Ecclésiastiques ces especes de controverses. La dispute n'a jamais éclairé les disputans sur les objets qui les divisent; & quand elle roule sur des matieres qui sont au-dessus des forces de l'esprit humain, elle rend les hommes opiniâtres & méchans. Il y a eu peu de disputes fatales sur des sujets faciles à éclaireir: la vérité réunit les combattans par sa lumiere quand ils ne sont pas intéresses à nourrir des préjugés qui lui sont opposés. Je dois ajouter, pour honorer le Conseil de Geneve,

qu'il défendit alors aux Ministres de traiter ces matieres en chaire.

Ce fut dans l'année 1553 qu'arriva l'histoire tragique de Servet, dont on a si souvent parlé fans la connoître, qu'on a racontée mille fois fans en avoir tenu les pieces justificatives, & que les ennemis acharnés de Calvin, comme ceux de la réformation, ont défigurée pour noircir la réformation, en lui appliquant les taches vraies ou prétendues du Réformateur. Il est important d'examiner ce point d'histoire pour découvrir la vérité, toujours précieuse au Philosophe, pour disculper Calvin de plusieurs torts qu'on lui impute faussement, pour déplorer la barbarie du seizieme siecle. & féliciter le dixhuitieme d'avoir presque subjugué l'intolérantisme, & fait redouter l'exécration de la postérité à tous ceux qui pourroient prêcher l'intolérance. Je ne crains pas de le dire, la religion chrétienne est anéantie par-tout où l'on croit pouvoir être perfécuteur; & l'homme le plus hérétique à mes yeux, l'homme le moins chrétien sera toujours celui qui, perdant de vue la grande tolérance de Jésus-Christ, & refusant d'imiter sa charité, sera le plus intolérant.

Je ne me propose point de rapporter tous les détails de l'histoire du malheureux Servet, je ferois un ouvrage volumineux, qui seroit fort inutile; je remplirai mon but, & peut-être l'attente du public, en repoussant les traits lancés à ce sujet contre Geneve & Calvin, parce que c'est seulement à cet égard que l'histoire de l'infortuné Servet est chargée de ténebres.

On prétend avec confiance, & l'on publie avec certitude que Calvin avoit nourri pendant toute sa vie une haine implacable contre Servet, & que le Théologien Genevois avoit fait tous ses efforts pour l'affouvir dans le fang du malheureux Espagnol; que ce fut Calvin qui dénonca Servet aux Magistrats de Vienne, & qui le fit arrêter le furlendemain de fon arrivée à Geneve. On croit aifément des faits avancés d'une maniere aussi positive, & on n'imagine pas qu'ils puissent être faux. Cependant Bolsec. l'ennemi mortel de Calvin, qui n'écrivit la vie de cet homme célebre que pour le déchirer, & qui fut le contemporain des faits qu'il rapporte; Maimbourg, aussi connu par sa partialité que par ses mensonges, n'ont jamais osé avancer ces faits, que des Historiens modernes ne craignent pas d'aventurer. Bolsec dit que Servet quitta Lyon pour s'établir à Charlieu, parce que sa hauteur, son insolence & le danger de ses projets le faisoient redouter & hair. Il ajoute que Servet revint à Lyon; qu'il entra en correspondance avec

Calvin ; qu'il lui communiqua ses idées ; que Calvin les combattit avec force, & que Servet y persista avec opiniâtreté; enfin qu'il lui envoya son ouvrage intitulé Restitutio Christianismi, qu'il faisoit imprimer alors; & que Calvin, indigné, rompit tout commerce avec lui (1). Il paroît évidemment que Calvin ne trahit pas le fecret de Servet, & qu'il ne le fit point arrêter à Vienne, puisqu'il écrivoit à Viret & à Farel que, si cet hérétique venoit à Geneve, il feroit ensorte qu'il y perdît la vie : en effet, s'il avoit cru pouvoir le faire arrêter à Vienne ou ailleurs, il ne se seroit pas borné dans fa confidence à déclarer qu'il le feroit arrêter seulement à Geneve. Les idées de Calvin, renfermées dans cette phrase révoltante, étoient les idées de toutes les têtes, de toutes les sectes; c'étoit l'esprit de la jurisprudence du tems & de l'administration publique.

<sup>(1)</sup> Restitutio Christianismi, hoc est totius Ecclesia apostolica ad sua limina vocatio in integrum restituta cognitione
Dei sidei christiana justificationis nostra regenerationis,
Baptismi & Cana Domini manducationis, restituto denique
nobis regno calesti Babylonis impia captivistate soluto, &
anti-Christo cum suis penirus destructo. Ce livre est extrêmement rare; tous les exemplaires surent brûlés à Vienne
& à Francsort: on a douté long-tems s'il en existoit
encore, mais il paroît certain que le Docteur Mead en
avoit possede un exemplaire qui est passé dans la bibliotheque de M. le Duc de la Valiere.

Les disputes sont souvent la source de l'intolérance; on apprend aifément à hair ceux qui veulent nous apprendre que nous avons eu tort: ce ne fut point le cas de Calvin; il supporta Servet tant qu'il espéra de le ramener; Servet fut le premier qui se permit des injures dans la dispute, & qui employa les plus grossieres. Il est encore certain que Servet s'étoit rendu odieux par fa conduite à tous ceux qui l'avoient connu, & que presque tous avoient eu des idées semblables à celles de Calvin sur le sort qu'il méritoit. Il est prouvé par les lettres de Farel & de Viret qu'ils ne blâmerent pas la conduite de Calvin, quand il leur découvrit sa façon violente de penser sur ce sujet. Bucer ne craint pas d'écrire que Servet est digne de quelque chose de piit que la mort. Ecolampade avoit été tellement révolté par les idées de Servet, qu'il déclara en 1530 qu'elles lui avoient fait oublier toute sa douceur; & il craignoit si fort que les idées de ce sectaire ne se répandissent, qu'il dénonça Servet aux Magistrats de Bâle. L'excellent, le doux Melanchton applaudit au supplice de Servet: en écrivant à Calvin, il lui marque: Affirmo etiam vestros Magistratus juste fecisse quod hominem blasphemum, re ordine judicatà, interfecerunt. Farel dit hautement que Servet méritoit une peine capitale, & Théodore De Beze fit l'apologie du

jugement de Servet. Tous ces hommes célebres, Luthériens & Réformés, pensoient la même chose sur ce novateur; de sorte que, comme on ne sauroit leur imputer aucune haine contre lui, il est au moins injuste d'en accuser Calvin.

Mais Calvin abusa de la confiance de Servet; il envoya à Vienne les lettres qu'il en avoit recues; il y joignit l'ouvrage intitulé Restitutio Christianismi, dont Servet lui avoit fait présent. J'avoue que cette accusation est inconcevable : peut-on croire que Calvin, dont le nom étoit en exécration dans les pays catholiques-romains, eût espéré de la part de leurs Magistrats quelque attention à ses plaintes & quelque égard pour ses lettres. Mais, en supposant que Calvin eût été capable de cette absurdité & de cette atrocité, imaginera-t-on qu'il ait pu garder pendant sept ans le silence; qu'il n'ait pas persécuté plutôt Servet; qu'il n'ait pas envoyé dans tous les lieux où Servet réfida les lettres qu'il en avoit reçues & l'ouvrage qu'il possédoit; cependant il est démontré qu'il y avoit alors sept ans que Calvin étoit en correspondance avec Servet, & la fameuse lettre de Calvin, qu'Uttembogaert a vue dans la bibliotheque du Roi de France, annonce que Calvin connoissoit alors cet homme comme il put le connoître ensuite, & qu'il avoit vu le livre fameux dont j'ai parlé. Servetus nuper

ad me scripsit, & litteris adjunxit magnum volumen suorum deliriorum cum thrasonica jactantia me stupenda ac inaudita visurum; si mihi placeat, huc se venturum recipit; sed nolo fidem meam interponere: nam si venerit, modò valeat mea autoritas, vivum exire nunquam patiar. Cette lettre est datée du mois de Février 1546; on y voit que Calvin fait mention du livre intitulé Restitutio Christianismi; on y découvre le jugement qu'il en porte, ses idées sur la peine qu'il croit méritée par fon Auteur; mais on y appercoit aussi clairement qu'il étoit bien éloigné de l'engager à venir à Geneve, qu'il ne voulut point lui promettre de le laisser tranquille, & qu'il lui fit entrevoir le fort qu'il auroit à craindre s'il avoit la témérité de paroître dans cette ville. Il est donc évident que, si Calvin cherche à éloigner Servet de Geneve pour lui faire éviter la punition qu'il lui annonce, il n'auroit pas pu penser à la lui faire infliger ailleurs, d'autant plus que cela lui auroit été extrêmement difficile, si cela ne lui avoit pas été abfolument impossible.

Mais à quoi auroient pu servir les lettres de Calvin aux Magistrats de Vienne? Calvin savoit bien qu'on ne pouvoit méconnoître Servet pour l'Auteur du livre intitulé Restitutio Christianismi, puisqu'il portoit le nom de l'Auteur Villanovanus; Servet prenoit par-tout ce nom: il étoit

donc inutile que Calvin leur donnât des connoissances qui étoient publiques; il n'étoit pas plus néceffaire qu'il les informât de ce qu'il y avoit de repréhensible dans ce livre; la seule lecture le faisoit voir. Il eût été ridicule à Calvin de leur envoyer un exemplaire de l'ouvrage intitulé Restitutio Christianismi, puisqu'il avoit été imprimé en France sous leurs yeux; de sorte qu'on ne peut pas imaginer la possibilité de la conduite de Calvin dans cette affaire, telle qu'elle a été représentée par ses ennemis.

Il y a plus; la fentence rendue à Vienne contre Servet n'infinue en aucune maniere l'intervention de Calvin dans la procédure qui lui fert de base; elle condamne Servet für fon ouvrage imprimé, sur le rapport des Docteurs en théologie consultés à l'occasion des erreurs contenues dans ce livre, & enfin sur les aveux de cet infortuné. Il est vrai que les Magistrats de Vienne, ayant su que Servet avoit eu une correspondance avec Calvin, firent demander ses lettres avec les écrits qui lui étoient rélatifs; mais il paroît que la demande en fut faite au Conseil de Geneve, qui fe prêta à leurs vues : on peut même conjecturer encore que les Magistrats de Vienne ne furent si faciles pour envoyer au Conseil de Geneve tout ce qu'ils avoient découvert fur Servet, que parce que le Confeil de Geneve leur avoit accordé la même

faveur. Il résulte donc de toutes ces réslexions que Calvin n'eut aucune part à l'envoi de ces lettres, que les réponses de Servet aux Magistrats de Vienne purent les rendre des pieces importantes à la procédure, & que, les Magistrats de Vienne les ayant demandées au Confeil de Geneve, celui-ci eut pour eux les égards qu'on se doit dans ces circonstances. Ensin, il paroît clairement que ces lettres n'influerent point sur la sentence de Vienne, puisqu'on n'en sait aucune mention.

Heureusement ceux qui se plaisent à ourdir des trames pour noircir leurs ennemis ne penfent pas à toutes les circonstances des faits qu'ils voudroient travestir, & laissent voir l'invention par l'impossibilité de faire cadrer ce qu'ils inventent avec ce qui est réel. C'est ainsi qu'on a dit que Calvin, instruit de l'évasion de Servet hors des prisons de Vienne, parvint à le faire arrêter deux ou trois jours après son arrivée à Geneve : cependant il est clair que Servet sortit de Vienne avant l'exécution de la fentence qui le condamnoit à être brûlé en effigie le 17 Juin; je suppose qu'il employa quinze jours pour venir à Geneve; ce qui est un terme bien long quand on fuit le bûcher : il auroit pu être dans cette ville au plus tard dans les premiers jours de Juillet; il ne fnt pourtant arrêté que le 13 Août. Vainement imagineroit-on qu'il se tint caché dans d'autres lieux; mais dans quels lieux seroit-il allé? sa sûreté le forçoit à quitter incessamment ceux où la religion romaine étoit établie, de peur que les clameurs de Vienne n'y sussent endues; & Geneve étoit le premier endroit qui pût lui faire espérer un asyle. On voit donc que Servet, loin d'avoir été arrêté deux ou trois jours après son arrivée à Geneve, devoit y avoir séjourné au moins pendant six semaines.

Comme la loi de Geneve exigeoit que l'accufateur & l'accufé entraffent en prison, Calvin fit
entamer le procès par Nicolas De la Fontaine,
fon Secrétaire, Etudiant en théologie. Calvin
avone que cela se fit de son su. De la Fontaine
se constitua prisonnier en requérant la détention
de Servet, & il produisit quarante articles sur
lesquels il demanda que Servet sût examiné;
bientôt après Servet sur reconnu coupable. Le
Lieutenant-Criminel se faisit de la procédure à
l'instance du Procureur-Général, & l'Etudiant
fut libéré.

Les principales accusations dressées contre Servet furent; 1°. d'avoir écrit dans son Ptolémée que c'étoit à tort & par vanterie que la Bible célebre la fertilité de la terre de Canaan, tandis qu'elle étoit inculte & stérile; 2°. d'avoir appelé un Dieu en trois personnes un Cerbere, un monstre à trois têtes; 3°. d'avoir écrit que Dieu étoit tout, & que tout étoit Dieu. Servet ne nia point la vérité de ces chefs d'accusation; il appela même dans la prison la Trinité un Cerbere, un monstre à trois têtes; il insulta Calvin avec violence, mais plus par humeur, & pour intéresser à son sort la faction opposée à ce Ministre, que par grandeur d'ame; ensin il craignoit si fort que la mort ne sût à Geneve, comme ailleurs, la peine de l'hérésie, que le 22 Août il présenta une requête dans laquelle il défendit la cause de l'ignorance, & où il montre la nécessité d'être tolérant: le Procureur-Général lui répondit huit jours après, & je ne doute pas qu'il ne lui répondit très-mal.

Servet fut jugé sur les extraits de ses livres De Trinitatis Erroribus, In Ptolemeum Commentarius; sur l'édition de la Bible qu'il avoit donnée en 1552, sur son livre Restitutio Christianismi, & sur une lettre qu'il avoit écrite à Abel Poupin, Ministre de Geneve.

Les ennemis de Calvin se montrerent vigoureusement dans cette affaire; ils eurent, pour cette fois seule, raison contre lui; mais leurs efforts nuisirent à la cause de Servet; ils chercherent à l'évoquer devant le Conseil des Deux-Cent, & ils ne purent y réussir, parce que ce n'étoit pas alors l'usage. Le Conseil de Vienne fit redemander Servet, qui, ayant été laissé le maître d'être rendu à ses anciens Juges, préséra de courir la chance d'un jugement favorable dans Geneve à la certitude de subir la sentence capitale prononcée contre lui à Vienne, où il avoit été condamné à être brûlé.

On doit rendre justice au Conseil de Geneve fur la conduite qu'il tint dans cette affaire, lors même qu'on blâme les principes de sa jurisprudence; il ne négligea rien pour découvrir la vérité; il multiplia les interrogatoires; il employa tous les moyens pour engager Servet à se rétracter: & comme il découvrit l'inutilité de cette voie, il écrivit aux Cantons Suisses réformés pour avoir leur avis : le croira-t-on? ils furent unanimes à exhorter le Confeil à punir le méchant & à le mettre hors d'état de provigner l'hérésie. Si Calvin est soupçonné d'avoir quelque crédit sur le Conseil de Geneve, dominera-t-il à son gré quatre Conseils de quatre Etats différens, tous les hommes qui furent consultés par eux pour former leur jugement? La fureur qu'on prête à ce Réformateur rendra-t-elle cruelle l'ame de tant de Magistrats qu'il n'avoit jamais connus? J'avoue que l'esprit intolérant du siecle dicta la sentence de Servet à Geneve; mais je suis bien éloigné de croire que Calvin fut l'auteur de cette atrocité, & qu'il travailla avec ardeur pour la faire commettre.

Ce fut le 27 Octobre que Servet fut condamné à être brûlé vif, & que sa sentence sur exécutée. Il seroit à souhaiter que nos larmes eussent pu éteindre le bûcher de cet infortuné, & que l'aveu que je fais du crime commis en sa personne contre l'humanité & la religion pût le réparer; mais au moins il sera connoître que la charité regne parmi nous, & que nous osons nous croire assez bons chrétiens pour éviter à nos descendans des sujets aussi justes de larmes & de repentir.

Il me reste encore quelques observations générales à faire sur la conduite du Conseil & de Calvin; j'espere qu'elles seront assez fortes, quand on les réunira à tout ce que j'ai déjà dit pour fermer la bouche à ces hommes qui croient être considérables parce qu'ils ont calomnié un Etat ou un grand homme.

Je rappelerai d'abord que le supplice de Servet fut approuvé par la plupart des Ecclésiastiques célebres de ce tems-là entre les réformés, & que ceux dont on ne dit rien n'ont pas même pensé à le blâmer; j'ajouterai qu'il fut encore approuvé par les églises de Suisse, qu'elles l'avoient jusques à un certain point conseillé. Il faut remarquer même que Castalion, ennemi déclaré de Calvin, sut le seul qui cût le courage de prendre le parti de Servet & des hérétiques dans un

ouvrage intitulé, Dissertatio quâ disputatur quo jure, quove fructu hæretici sunt coërcendi vel gladio puniendi; mais qu'on fasse attention qu'il n'osa pas y mettre son nom, quoiqu'il demeurât à Bâle, & qu'il y prit celui de Bellius. Après cela, l'on est forcé de reconnoître que la doctrine qu'il désendoit avec tant de raison étoit généralement condamnée par les tribunaux, & qu'elle exposoit ses désenseurs à des peines capitales.

On peut croire que c'étoit la coutume à Geneve de procéder avec violence contre les hérétiques; au moins en 1536 on cassa de leur bourgeoisie tous ceux qui n'admirent pas la doctrine reçue; depuis 1541 le Confistoire avoit le droit de forcer le Magistrat & le peuple à rester sideles à la saine doctrine, & à pratiquer les bonnes mœurs. Mais Servet, comme je l'ai déjà dit, voyoit bien que les loix de Geneve décernoient la peine de mort contre les hérétiques, puisqu'il plaida la cause de la tolérance devant le Conseil. En 1558, Gentilis n'évita la mort que par une rétractation, quoiqu'on sût qu'elle étoit feinte; & Calvin, dans une lettre qu'il écrivoit alors, disoit clairement : Mutando mentem panas à se avertere potuisset Servetus : hoc testatum volo me non ità capitaliter infestum quin licitum fuerit vel solà modestià, nisi mente privatus

foret, vitam redimere; sed nescio quod dicam; nisi fatali vesanià fuisse correptum, & se precipitem jaceret. Il paroît par ce fragment de lettre que Servet a pu se rétracter; que Calvin l'avoit défiré; qu'il étoit fâché que la rétractation n'eût pas été faite : il est clair qu'on lui en fournit les occasions dans une foule d'interrogatoires qu'on lui fit subir; ils se réduisoient toujours au moins à des conversations théologiques, où l'on cherchoit à l'instruire; mais il persista à défendre ses opinions d'une maniere blasphématoire; de sorte que, si Servet fut condamné, c'est parce qu'il ne craignit pas de s'y exposer, puisqu'il connoisfoit l'existence des loix qui le menaçoient, & puisque, sans ces loix abominables, on n'auroit pu lui faire son procès; mais, comme on ne pouvoit les violer pour l'absoudre, on ne pouvoit les changer pour les adoucir : aussi elles s'opposerent au désir qu'on avoit de commuer la peine en un bannissement, & elles s'opposerent de même aux efforts de Calvin pour rendre le supplice moins cruel.

Quelle étoit donc la jurisprudence des tribunaux civils & eccléfiastiques dans les matieres rélatives à l'hérésie? Je frémis en pensant que les chrétiens, qui ont toujours été si divisés à tant d'égards, se soient si barbarement réunis pour condamner les hérétiques à la mort. Les

Constitutions impériales sont souillées de ce crime, Codex Theodof. XVI, Tit. V, de hæreticis in legibus Honorii, (. LI & LVI; les Constitutions de Frédric II font auffi horribles. V. Binii Concil., Tit. S. XI, pag. 619--621. On retrouve les mêmes atrocités du tems de Louis VII, ibid., pag. 427, du tems d'Henri IV, Roi d'Angleterre, ibid., Tit. XI, S. II, p. 2101. Le Droit Canon dépose de même tout esprit de charité & de christianisme, Decretal., lib. V, Tit. VII, Cap. XIII. Le Concile d'Alby condamne même au feu les cadavres des hérétiques, Canon LII, pag. 727. Les Papes Clément IV & Innocent IV ne furent pas plus attendris par le fang qu'ils alloient faire verser, puisqu'ils approuverent nonseulement ces loix fanguinaires, mais ils défendirent tout adoucissement aux peines portées par ces loix, & ils ne voulurent pas qu'on en différat l'exécution.

Outre cela, les hérésies de Servet, qui étoient celles de Photinus & de Paul de Samosate sur Jésus-Christ & la Trinité, de même que celles sur la substance universelle, étoient expressément jugées par les loix impériales & canoniques, qui déclaroient dignes de mort tous ceux qui les avoient adoptées, parce qu'elles étoient contraires à la doctrine approuvée par les quatre premiers Conciles. Aussi les résormés de France,

pour éviter le supplice ordonné par ces loix, reconnoissoient publiquement qu'ils se soumettoient à l'Ecriture-Sainte & aux quatre premiers Conciles, qui en étoient les interpretes, & qu'ils n'attaquoient que les innovations de l'église romaine désapprouvées par cette regle de foi.

La conduite du Confeil contre les hérétiques dont je viens de parler, étoit tellement déterminée par les loix canoniques, que, quoiqu'on brûla à Annecy un Jean Lambert, Genevois, en 1539, parce qu'il étoit protestant, on bannit seulement de la ville tous les catholiques - romains qui restoient dans Geneve, & qui refuferent d'embrasser la réformation; mais on se garda bien d'user à leur égard du droit atroce des repréfailles. Cependant il n'y avoit peut-être point d'hérésie plus redoutable pour des réformés, plus propre à exciter en eux le fentiment de la vengeance que celle des catholiques romains, qui les traitoient par-tout alors de la maniere la plus inhumaine & la plus barbare: on fait même qu'on offrit dans ce tems à M. De Beauregard, qui étoit étranger, & qui avoit mal parlé de la réformation dans Geneve, de disputer avec les Ministres pour dissiper ses préjugés. Il y a loin de ce procédé pour convaincre à la voie des gibets & des bûchers; & si l'on punit quelques hérétiques du dernier supplice à Geneve, c'est parce qu'on les crut avec le Droit Canon coupable du crime de lese-majesté divine.

Enfin, la mort de Servet n'ouvrit point les yeux des Genevois sur leur jurisprudence criminelle rélativement aux hérétiques. En 1558 cinq Avocats condamnerent Gentilis à la mort, en s'appuyant des loix impériales, & en priant le Confeil d'user de clémence : la rétractation de cet héréfiarque lui obtint sa grace. En 1632 Nicolas Antoine fut encore la victime de la barbarie de ces loix; on voit ces loix faire couler de même le fang chez les réformés; elles dicterent en 1558 à Bâle le jugement rendu contre le cadavre de David George; en 1566, à Berne, elles condamnerent Gentilis à la mort; en 1540 elles firent mourir une femme en Angleterre. La feconde confession helvétique porte que les Magistrats font obligés de tirer le glaive contre les hérétiques incorrigibles : on trouve la même loi dans les confessions des églises de France, des Pays-Bas & de Saxe.

La mort de Servet demande nos larmes, mais elle ne qualifie pas Calvin du nom d'homme trèscruel & d'ame atroce, parce qu'il n'en fut pas l'auteur, comme tous ses ennemis le publient. Calvin ne s'opposa pas, il est vrai, au supplice du malheureux Espagnol, & il ne l'auroit pas pu; il y

contribua même, comme tous les hommes de son siecle qui jouoient un rôle dans l'administration l'auroient fait à fa place, & comme tous les Gouvernemens & tous les tribunaux le firent dans des occasions pareilles. Calvin étoit couvert de la rouille de fon fiecle; il en partageoit la cruauté & la folie, & l'on ne fauroit lui donner le titre d'homme très - cruel & d'ame atroce, à moins que le fang qui ruisseloit alors dans toute l'Europe pour la religion n'imprime la même tache fur le front de tous ceux qui le firent couler. Calvin fut intolérant comme fon fiecle; mais je ne connois rien dans fa vie qui puisse lui faire donner le nom de méchant; & chacun avouera bien qu'un homme méchant par caractere n'est pas méchant une seule fois en sa vie : aussi j'affure positivement que Calvin ne se rendit point coupable de l'horrible procédé que l'Auteur de l'Essai sur l'Histoire générale lui attribue, lorfqu'il dit que, pendant que Servet fut aux fers, Calvin lui prodigua les injures les plus basses & les mauvais traitemens que font les lâches quand ils sont maîtres; car Calvin n'attendit point la captivité de Servet pour le traiter durement : Calvin écrivoit à Jean Frellon, Libraire de Servet, qu'il lui avoit parlé plus durement que sa coutume ne porte, & cela pour l'humilier, ou. dans le sens de ce mot, pour le faire rentrer en

lui-même, & lui faire appercevoir qu'il étoit bien éloigné de tout favoir. Enfin, l'on ne peut se dissimuler que les injures étoient alors une des parties essentielles de toutes les disputes, & que la qualité de Roi d'Angleterre ne put en imposer à Luther, qui répondoit à un ouvrage de ce Prince.

On fait feulement que Calvin déplora le fort de Servet, & qu'il fut affez modéré dans les disputes qu'il eut avec lui dans la prison; que Servet pour l'ordinaire fut très-dur à l'égard de Calvin, & que, si Calvin ne mit pas toujours toute la modération possible dans ses discours, il en mit certainement beaucoup plus que Servet, comme on pourroit facilement le faire voir, si le procès criminel de ce bizarre infortuné étoit public.

Servet fut fans-doute calomnié à divers égards; mais le feul examen du procès ne permet pas de douter qu'il ne fût un blasphémateur, & que ses idées ne conduisissent à l'athéissne, si elles n'étoient pas l'athéissne lui-même. Quelle impression ne devoient pas faire ces idées toujours affligeantes sur des esprits échaussés par un zele brûlant, qui secoue le frein de la charité quand il est emporté par sa ferveur! L'expérience apprend assez que le zele le plus louable est effrayé à la vue des idées trop généralement reçues dans

le monde, & si ce zele est encore exalté par le spectacle d'une partie de l'Europe réunie pour censurer ses démarches, par le sentiment intime du bien qu'on a fait, par le désir ardent de l'augmenter en renversant les obstacles qui pourroient le détruire, peut-on s'étonner que des hommes animés par ces motifs, qui voient les conséquences des dogmes impies d'un homme qu'il auroit fallu traiter comme un infensé, n'aient pas craint en même tems que la fociété ne fût anéantie par cette doctrine; que ses membres ne devinssent la proie de l'impiété; que la gloire de Dieu n'y fût muette pour tous les hommes, & fans influence fur les cœurs, que Dieu lui-même n'y fût oublié... Les passions de l'homme zélé s'échauffent :... prenez garde ; il devient aveugle s'il ceffe d'être charitable; le fang coule, & au nom du Pere des hommes, du Sauveur des hommes, du Bienfaiteur universel des hommes, les bûchers s'allument, les roues se dressent, l'homme est immolé par son frere, & l'on croit servir le Dieu de charité par les actes barbares de la plus cruelle des fureurs.

Mais il importe de fixer encore ses regards sur Calvin lui-même & les circonstances où il se trouvoit dans ce funeste moment. Calvin étoit dans une situation très-critique; les yeux des catholiques-romains étoient fixés sur lui; il savoit

qu'on calomnioit ses idées théologiques, & il craignoit qu'en restant le témoin indissérent de Servet dans Geneve, on me le fît passer pour son complice, & on n'empoisonnat sa doctrine avec le poison de celle du Médecin Espagnol. Il eût donc été très-difficile à Calvin de garder le filence fur le féjour de Servet dans Geneve; cependant le dénoncer, c'étoit le perdre, puisque sa sentence étoit dressée par les loix dont j'ai parlé. Mais ce n'étoit pas tout encore : Servet, toujours inconsidéré, avoit vomi des injures atroces contre Calvin pendant la procédure, & lui avoit fait plusieurs imputations graves; de forte que l'état de Calvin devenoit très-dangereux : il falloit punir Calvin si Servet avoit échappé; ce qui feroit d'autant plus sûrement arrivé, que la faction opposée à Calvin avoit défendu Servet de tout son pouvoir, qu'elle ne négligea rien pour le faire triompher, & qu'elle désiroit surtout très-fortement de se débarrasser de la vigilance inquiétante de Calvin, qui gênoit leurs vues, bridoit leurs passions, & les forçoit à être religieux & citovens:

Si l'on fe transporte à-présent dans le siecle de Calvin, si l'on rassemble les circonstances où il se trouva, & sur-tout si l'on peut se dépouiller des préjugés qu'un certain ordre de personnes a généralement pris contre cet homme célebre, je ne doute pas qu'on ne voie d'abord que le jugement fut fait par les Juges civils, & qu'on y suivit strictement la procédure ordonnée par la loi; que Calvin ne rechercha point les moyens de faire périr Servet, puisqu'il n'auroit jamais pensé à lui nuire s'il étoit resté hors de Geneve; que Calvin ne fut point déterminé dans ce qu'il fit par quelques disputes particulieres, ou par une basse vengeance, ou par quelque passion qui le follicitoit à demander la vie d'un malheureux: mais on v verra clairement que Calvin fuivit les opinions de tous les Ecclésiastiques de son tems dans toutes les communions, celles en particulier de plusieurs Luthériens célebres & de diverses églises réformées ; qu'il obéit aux loix sanguinaires portées contre les hérétiques dans tous les pays de l'Europe; & que, s'il fut barbare, il le fut comme tous les grands hommes de son siecle, & comme tous les tribunaux de ce tems-là.

Il paroît au moins évident que Calvin se crut parfaitement innocent dans toute cette affaire : il ne pensa jamais à se justifier sur ce sujet; il ne ne sit aucun mystere de sa conduite dans cet événement; il en parloit à ses amis & au public comme si elle étoit fondée sur la justice, ou plutôt comme ayant agr d'une maniere qui étoit d'accord avec toutes les idées reçues; il avoue

Tôme I.

même qu'il n'avoit pas fait arrêter Servet à Vienne, où il favoit qu'il féjournoit depuis quatre ans, & il ajoute naïvement que, s'il avoit contribué à le faire emprisonner, il ne voudroit pas le nier, parce que cela ne sauroit lui faire tort.

Que pensera-t-on de Calvin après cet examen? J'avoue que fa conduite me paroît très-blâmable dans le fonds : l'intolérance est à mes yeux une faute énorme contre Dieu, contre les hommes, contre le christianisme; mais je ne puis me cacher en même tems les opinions généralement reçues dans le feizieme fiecle, les roues & les gibets dressés de toutes parts contre l'hérésie, les loix qui ordonnoient la mort des hérétiques, les bourreaux qui la leur faisoient subir de toutes parts, & le zele aussi aveugle que féroce qui paroissoit applaudir à ces pieux assassinats. Enfin, il me femble que, puisqu'on n'a pas regardé comme des ames atroces tous ceux qui ont fait mourir les hérétiques, on ne peut justement distinguer Calvin pour le flétrir, puisqu'il ne fut pas plus intolérant qu'eux & que tous les chrétiens de son tems.

Qu'on ne dise donc plus avec Bossuet que, lorsque les protestans reprochent aux catholiquesromains la mort de tant de milliers d'hérétiques, on doit leur rappeler la mort de Servet & l'exil de plusieurs personnes accusées d'hérésie hors de Geneve. Servet est pourtant le seul hérétique qu'on ait fait mourir à Geneve du tems de Calvin: on connoît la douceur du jugement de Gentilis & de plusieurs autres hérétiques comme lui. Ensin il me semble que c'est le cas de dire qu'une récrimination n'est pas une réponse quand il s'agit d'un crime abominable, & que l'aveu qu'on en fait ne sauroit faire excuser un crime pareil.

En 1554 Calvin publia un ouvrage pour combattre les erreurs de Servet, & pour affurer aux Magistrats le droit barbare de faire couler le sang des hérétiques. Il s'occupa plus utilement à terminer les différends élevés entre les églises de Suisse & du Valais; il s'intéressa fortement au sort des François perfécutés; il s'affligea sur les cruelles tragédies qui ensanglantoient l'Angleterre, & il sollicita puissamment l'appui des Princes protestans d'Aliemagne en faveur de tous ceux qui souffroient pour la religion.

En 1552 les Ministres du Pays-de-Vaud accuserent Calvin de faire Dieu l'auteur du péché, quoiqu'il cût soutenu l'opinion contraire dans son livre contre les Libertins; mais les réponses de Calvin ne les détromperent pas : on ne persuade jamais ceux qui veulent trouver des torts & en donner; aussi ils renouvellerent leurs querelles en 1555, & ils se servirent de Bolsec, l'ennemi mortel de Calvin, pour porter dans l'obscurité à cet homme célebre les coups dont ils vouloient le percer; mais Calvin alla à Berne, où il se justifia complétement.

C'est sans doute un des éloges les moins suspects de Calvin que celui des Chanoines de Noyon, qui rendirent publiquement graces à Dieu en 1556, à l'occasion d'une maladie violente dont Calvin sus attaqué, & pendant laquelle il passa pour mort; plusieurs grands hommes ont partagé cet honneur avec Calvin, & ont eu, comme lui, la satisfaction de connoître la prosonde estime qu'on avoit conçue pour eux. Calvin partit au mois d'Août de cette année pour Francsort, dans le dessein de terminer les troubles que la sainte-cêne faisoit naître parmi les protestans. Le Conseil crut devoir lui donner un Huissier pour l'accompagner.

Dans ces tems d'effervescence, les esprits échaussés vouloient être créateurs; & oubliant que la réformation de la religion étoit circonscrite par l'Ecriture-Sainte, ils formoient la religion au gré de leurs idées : c'est pour cela que les disputes se multiplierent avec les erreurs, & l'amour-propre empêcha la fin des unes & des autres. Les membres de l'église italienne établie à Geneve s'échausserent sur la Trinité : cette

dispute fit dresser le 18 Mai un formulaire de confession que chaque membre fut obligé de signer; les formulaires font les coupables, les opiniâtres & les parjures. Valentin Gentilis refusa d'abord de souscrire au formulaire proposé; cependant il céda; mais il continuoit de dogmatiser contre la doctrine reçue: il fut mis en prison, où il eut le 15 Juillet une dispute avec Calvin; il lui répoudit par écrit : on trouve sa défense avec les réponses des Ministres dans les opuscules de Calvin. Enfin, dans une requête que Gentilis présenta au Conseil, il déclara qu'il soumettoit ses idées à celles des Ministres. Il fut néanmoins condamné à avoir la tête tranchée, comme étant convaincu de parjure & d'héréfie volontaires; mais les cinq Avocats qui avoient décidé qu'il méritoit la mort, dévorés par le remords que leur causoit leur décisson homicide, touchés par la repentance de Gentilis, prierent le Conseil de furfeoir à l'exécution de leur fentence : le Confeil, toujours entraîné par ceux qu'il croyoit plus éclairés que lui sur les matieres dont il s'occupoit, ent le courage & la fagesse de commuer la peine de mort en une amende-honorable, que Gentilis fit par la ville le 2 Septembre. J'aurois fans-doute trouvé plus convenable que Gentilis eût été renvoyé fans châtiment, parce que nous devons seulement à Dieu le compte de nos opinions religieuses, pourvu que nous ne cherchions pas à les répandre. Mais, il faut le dire, le Conseil avoit remporté dans cette occasion une bien grande victoire sur son siecle, sur ses coutumes, & en particulier sur lui-même.

Calvin étoit convaincu que le meilleur moyen de conserver la pureté de la religion étoit d'éclairer les esprits: il fit aussi tous ses efforts pour fonder dans Geneve un college où la jeunesse seroit bien instruite; en 1556 il avoit déjà sollicité cet établissement; mais les affaires étrangeres ne permirent point au Confeil de s'occuper de cet objet; enfin en 1559 Calvin eut la fatisfaction de voir ses désirs remplis : on fonda un college qui fut d'abord composé de Régens trèséclairés, & on érigea une académie qui mérita l'estime des étrangers par la célébrité de ses Professeurs. Je ne dois point omettre que Calvin voulut que Théodore De Beze fût le premier Recteur de cette académie naissante, & il se contenta d'en être le premier Professeur de théologie.

On n'imagineroit pas que ce fut seulement dans le mois de Décembre de cette année que Calvin fut reçu gratuitement bourgeois; il n'y a cependant point de citoyen qui ait acheté ce titre honorable aussi chérement que lui par ses services, & je ne crois pas qu'il y en ait beaucoup qui l'aient autant mérité, & qui le rendent aussi célebre.

Après la mort de François II, Charles IX écrivit en 1561 au Conseil de Geneve pour se plaindre de ce qu'on recevoit dans la ville les ennemis de la France, & qu'on favorisoit ses perturbateurs. Calvin fut appelé avec ses collegues en Conseil, & il répondit qu'il étoit vrai que la compagnie des Pasteurs envoyoit en France des hommes pieux pour régir les églifes, lorsqu'on lui en demandoit; mais qu'elle s'occupoit trop férieusement de l'avancement de la religion pour vouloir semer le trouble dans le Royaume; qu'il étoit en état avec ses collegues de répondre devant le Roi à tous leurs accufateurs. Le Duc de Savoie fit faire alors les mêmes plaintes à l'egard des Vaudois, & on lui adressa les mêmes réponfes.

La paix se sit en France; la religion réformée y sut permise, les Princes & les Grands, qui lui étoient attachés, vouloient la faire sleurir; ils demanderent d'abord avec instance Calvin au Conseil; mais le Conseil connoissoit le grand homme qu'il possédoit; il sut assez éclairé pour en estimer le prix, & assez sage pour le conserver. Calvin, sensible au procédé du Conseil, resta à Geneve, où il étoit estimé & mal payé: il ne sut pas cependant insensible à cette distinction

honorable qu'il recevoit des églises de France; il leur témoigna sa reconnoissance en leur dédiant ses Leçons sur Daniel, qu'il venoit d'achever.

Les disputes que Calvin eut à soutenir ne sont pas finies; en 1561 il s'en éleva une nouvelle entre lui & Balduin : celui-ci avoit publié pendant le colloque de Poiffy un livre de Caffander fous ce titre : De Officio pii ac publicæ tranquillitatis verè amantis in hoc religionis studio. Les protestans, attaqués de toutes parts, s'imaginoient être ménacés par-tout; ils crurent ce livre dangereux: Calvin, Beze & plusieurs autres y répondirent; mais il faut avouer que Calvin ne garda pas la modération que le sujet qu'il traitoit devoit lui inspirer, & que les vues de Balduin rendoient au moins nécessaire; le titre de l'ouvrage de Calvin est aussi repréhensible que la maniere dont l'ouvrage est composé, ou plutôt ils sont tous les deux par leur violence dignes de la même censure: Responsio ad versipellem quemdam mediatorem, qui, pacificandi specie, ratum Evangelii cursum in Galliam abrumpere molitur. Balduin, maltraité, se vengea par de nouvelles injures; Ad leges de famosis libellis & calumniatoribus Libellus. Calvin répondit à fon tour : Responsio ad Balduini convicia. Balduin ne resta pas dans le filence. Enfin, Calvin déclara qu'il ne vouloit plus répondre à son adversaire, & qu'il se contenteroit d'inftruire le public de ses bienfaits à Balduin & de l'ingratitude qu'il lui avoit témoignée. Beze épousa la querelle de Calvin; mais il manqua à Calvin, comme Calvin s'étoit manqué à lui-même par le fiel amer qu'il répandit dans sa réponse.

Calvin ne ceffoit pas d'édifier l'églife de Geneve par fes fermons, d'instruire l'Europe par fes ouvrages lumineux, d'aider fes amis par fes conseils, de former des défenseurs au christianisme par ses lecons, & de combattre les hérétiques par ses livres & ses conversations familieres.

Au milieu de ces travaux importans, Calvin étoit le feul qui oubliât les maux cruels qui le tourmentoient: en 1562 il composa encore cette belle Confession de foi présentée à la diete de Francfort par le Prince de Condé.

Quoique les maux de Calvin eussent fort augmenté en 1563, il continua toujours ses fonctions publiques, & il ne s'appercevoit de la violence des douleurs que lorsqu'il ne pouvoit plus prêcher ou faire ses leçons : cependant il adressa encore deux exhortations aux Polonois contre les blasphémateurs de la Trinité; il donna en latin & en françois les commentaires sur les quatre premiers livres de Moïse, & il termina ses ouvrages par son Commentaire sur Josué.

La fermeté de Calvinne l'abandonna pas à la fin de fa vie; il montra dans ses derniers momens l'empire de la religion chrétienne sur une ame qui en est profondément pénétrée; il prévoit l'instant de sa mort; il en profite pour demander au Confeil une audience dans le jour même où il croit quitter la terre : le Conseil cede à ses désirs, il se rend en pleurant auprès de ce grand homme, qui lui échappe. Calvin, victorieux de la mort qui le presse, remercie le Conseil des bontés qu'il avoit eues pour lui; il lui proteste qu'il avoit toujours fouhaité le plus grand bien de l'Etat; il le prie de lui pardonner ses défauts & fur-tout sa vivacité, qui l'avoit quelquefois emporté trop loin, & qu'il espéroit que Dieu lui pardonneroit. Il prit ensuite Dieu à témoin d'avoir prêché l'Evangile purement; il repréfenta au Conseil les graces dont Dieu avoit comblé la République; il l'exhorta à se confier toujours en lui, à ne pas s'énorgueillir parce que Dieu les protégeoit; il les conjure de faire tous leurs efforts pour se rendre dignes de cette protection par leurs vertus; enfin il pria Dieu pour la prospérité de l'Etat & la conservation des membres du Confeil.

Il adressa encore une exhortation semblable aux Ministres, qui étoient ses collegues, pour les engager à travailler avec zele à l'œuvre du Seigneur, pour les encourager à être unis, charitables, amis de l'ordre, & vigilans sur les progrès de la corruption; il leur demanda pardon des manieres chagrines qu'il pouvoit avoir eues avec eux pendant sa maladie, & il les remercia de leur attachement & de leurs secours officieux.

Calvin étoit si cher à ses amis, que Farel, âgé de quatre-vingt ans, partit de Neuchâtel à pied pour recevoir ses derniers embrassemens. Calvin mourut le 27 Mai 1564.

Personne ne sut plus désintéressé que Calvin; ses meubles, ses livres & son argent, dont on sit l'inventaire après sa mort, ne produisirent pas la somme de cent vingt-cinq écus d'or; cependant il resusa pendant sa maladie vingt-cinq écus que le Conseil voulut lui donner, de même que la portion de ses émolumens, qu'on lui devoit; il croyoit qu'il ne pouvoit pas recevoir cet honoraire, parce qu'il n'avoit pu remplir les sonctions de ses emplois. Quand le Conseil vouloit lui faire quelque gratisication, il le prioit souvent de la partager entre ses collegues qui étoient pauvres.

J'ajouterai ici quelques anecdotes fur la vie de Calvin, qui contribueront peut-être à faire mieux connoître cet homme célebre.

On dit que, lorsque Calvin étudioit le droit

à Bourges, ses Professeurs lui faisoient faire leurs leçons pendant leur absence, & qu'on l'écoutoit avec avidité.

Calvin donna plusieurs preuves de son patriotisme pour Geneve; toute sa vie, principalement occupée pour le bien de cette république, en sur une démonstration perpétuelle; mais il le sit sur-tout remarquer au mois de Mai 1559: on craignoit un siege; chacun travailloit à réparer les fortissications de la ville; les Professeurs de l'académie, les Pasteurs, les gens de lettres, à l'imitation de Calvin, s'efforcerent à perfectionner un des bastions de la place.

Quoique Calvin fût affez attaché à fes opinions, il respectoit cependant celles des autres, & quoiqu'il fût fixe dans ses sentimens, il savoit estimer & louer ceux qui ne les avoient pas, & même ceux qui les condamnoient. Chacun sait que Calvin eut une façon de penser bien décidée sur la prédestination, la grace & les sacremens; il sit pourtant traduire en françois la Somme de théologie de Mélanchton en 1546, & il la sit réimprimer en 1551; cependant Mélanchton étoit bien plus réservé que Calvin sur le premier article, & il appeloit disertement l'absolution un sacrement. Malgré cela, Calvin met une présace à la tête de cet ouvrage, & il y reconnoît que Mélanchton a dit sur ces ma ieres tout

ce qui étoit néceffaire au falut, & qu'il a feulement omis ce qu'on peut ignorer fans dauger; il peint même avec énergie les disputes qu'on foutient mal-à-propos sur ces sujets, en disant qu'elles sont perplexes & consuses, & qu'il n'en revient nul fruit de bonne instruction. Il termine ces réslexions, qui sont sages, par un bel éloge de Mélanchton, & il exhorte les lecteurs à ressembler à ce grand homme par leur modération, leur docilité & leur piété.

Voici un trait plus remarquable: Bucer blâma hautement la véhémence de Calvin; Calvin le sut; il lui écrivit uniquement pour lui avouer sa faute: Je n'ai pas de plus grands combats, lui disoit-il, contre mes vices, qui sont très-grands & en très-grand nombre, que celui que j'ai contre mon impatience, mais mes efforts ne sont pas absolument inutiles; cependant je n'ai pu encore vaincre cette bête séroce. --- Voilà qui est modesse, dit Vossius, Epist. præstant. Theol., Pag. 817.

Il est important de savoir encore que la confidération dont Calvin jouissoit dans Geneve ne le mit jamais au-dessus des loix; on voit qu'en 1538 le Conseil lui désendit, de même qu'aux autres Ecclésiastiques, de s'occuper de la politique interne de l'Etat. On sait encore que les livres de Calvin étoient soumis à la même censure que ceux des autres Ecrivains, & qu'on le força plusieurs fois à corriger ses ouvrages de la maniere qu'on croyoit la plus convenable. Cela ne prouve-t-il pas clairement que Calvin ne dirigeoit pas despotiquement les opinions de ses supérieurs & de ses égaux, & qu'il soumit souvent les siennes à celles qu'on lui prescrivoit?

Calvin reçut les louanges de fou fiecle & de tous les hommes illustres qui le connurent. On fait qu'Albert Pighius, qui avoit entrepris la réfutation de l'Instruction chrétienne de Calvin devint calviniste dans un des dogmes principaux. Papyre Masson, ennemi déclaré des protestans, De Thou, Pasquier, Balzac, Stapleton, le pere Simon regardent Calvin comme un homme très-favant & comme un grand Théologien. Salmeron a copié dans ses Commentaires plusieurs morceaux des ouvrages de Calvin, sans les citer & fans les changer. Mélanchton appelle Calvin. le Théologien. Bodin fait l'éloge des Ordonnances ecclésiastiques de Geneve, dont Calvin sut le principal Auteur. Joseph Scaliger regardoit Calvin comme le meilleur interprete de l'Ecriture-Sainte, & il préféroit son commentaire sur Daniel à tous les autres; il disoit communément folus Calvinus in Theologicis.

M. Gaillard, cet Historien distingué par son exactitude & son éloquence, a prétendu dans l'histoire de François premier, Tôm. VI, que

Calvin étoit l'auteur de la mort d'Ami Perrin : i'avoue que jusques au moment où je lus cet excellent ouvrage, je n'avois rien apperçu dans notre histoire qui fît soupçonner seulement ce fait. L'anecdote que j'ai rapportée fur la conduite de Calvin à l'égard d'Ami Perrin prouve au contraire que Calvin favoit pardonner, & qu'il pardonnoit généreusement; mais il est démontré que la sentence de mort prononcée contre Perrin fut fondée sur une émeute populaire dont il avoit été l'auteur, sur sa désobéisfance à l'un des premiers Magistrats, sur l'insulte qu'il commit à fon égard en brifant fon bâton de commandement, & sur l'abus criant de l'autorité que lui donnoit sa place de Capitaine-Général. Quoi qu'il en foit, Calvin n'intervint en aucune façon dans ce procès, & il ne pouvoit même pas y intervenir; il n'y eut aucune espece de part, enfin la sentence contre Ami Perrin ne fut exécutée qu'en effigie, & l'on anéantit à cette occasion la charge de Capitaine-Général, dont cet homme violent étoit alors revêtu, comme on peut le voir dans l'histoire de Geneve par Spon, Tôm. I.

M. Gaillard va plus loin; il attribue à Calvin les guerres que la religion fit naître en France: mais comme il ne fournit aucune preuve de ce fait, je me contenterai de l'affurer que Calvin

recherchoit la paix avec ardeur; qu'il auroit voulu la faire régner par-tout; qu'il ne cessoit d'exhorter à la paix tous ceux qui pensoient à la troubler; qu'il parloit & écrivoit de cette maniere aux François qui le consultoient, & qu'il ne demanda aux Princes Allemands que de l'argent pour les François dépouillés & persécutés en France: sa correspondance, imprimée & manuscrite, ne laisse aucun doute sur ses intentions pacisiques.

Les Historiens peignent Calvin avec un visage pâle & décharné, un teint sombre & une barbe longue terminée en pointe: sa constitution étoit très-foible; la migraine, la fievre quarte, la goutte, la colique le tourmentoient presque continuellement; ensinà tous ces maux se joignirent encore avant sa mort les douleurs atroces de la gravelle.

Il en a été de Calvin comme de tous les grands hommes qui ont influé fur leurs contemporains: on a exagéré son éloge & sa censure; mais nous, qui le voyons à la distance de deux siecles, nous ferions impardonnables si nous étions encore injustes: nous dirons donc que Calvin nous paroît zélé & insatigable dans la recherche de la vérité, actif & courageux pour la répandre, pur dans ses mœurs, régulier dans sa conduite, & désintéresse dans toutes ses actions. Supérieur aux petites considérations de la vanité, il méprisa le

fuxe, les honneurs & les plaisirs; ses vices naiffoient de ses vertus outrées; il s'indignoit aussitôt qu'il croyoit voir fouler aux pieds la vérité
& la piété: ennemi de toute dissimulation, il
s'exprimoit avec franchise; & comme il étoit né
violent, son ton étoit souvent dur & injurieux:
mais, en même tems, il ne se ménageoit pas luimême; il avouoit ses fautes; il les montroit sans
les gazer; il se traitoit quelquesois avec l'âcreté
qu'il a eue pour les autres. Ensin, on peut assurer que, si Calvin ne gagna pas l'amitié de tous
ceux qui le connurent, il les força tous au moins
à l'estimer.

On peut voir par ce portrait que je suis aussi éloigné d'être l'apologiste universel de Calvin que son fanatique détracteur: j'ai sur-tout évité de faire son éloge en faisant la censure de ses ennemis acharnés; nous vivons dans un siecle où les passions doivent être tranquilles, & où la raison seule doit être juge. Aussi je ne puis m'empêcher de m'étonner que, dans le dix huitieme siecle, on ait pu faire un portrait de Calvin comme celui qu'on lit dans l'histoire de l'église de M. l'Abbé Berault De Bercastel; il me semble que cet Historien a réuni tout ce qu'on peut imaginer de plus atroce pour rendre odieux le caractere d'un grand homme, qu'il n'a pas connu; pour calomnier les vertus qu'il n'a pu lui disputer; pour

Tôme I.

noître. La calomnie, la médifance, les jugemens téméraires fervirent-ils jamais la religion qu'on veut défendre? J'ignore fur quel fondement repose ce portrait; mais je sais que mon histoire, qui est fidelle, lui est entiérement opposée, de même que tout ce que j'ai dit sur l'histoire de la réformation de Genève est différent des tableaux que ce nouvel Historien a cru devoir en tracer.

Je me suis borné à repousser les accusations directes qu'on a intentées contre Calvin, & j'ai cru pouvoir laisser sans réponse une foule de jolies phrases qu'on s'est permises contre lui : on réfiste difficilement au plaisir de placer Calvin à côté de Voltaire; & l'on fait avec aisance des proscriptions & des supplices pour les opposer à l'ouvrage de l'Homere François sur la tolérance. Je fais avec Horace que les Peintres & les Poëtes ont toujours eu la liberté d'imaginer ce qu'ils ont cru propre à rendre leurs compositions plus intéressantes; cependant le sage Auteur de la Vie d'Agricola m'apprend par fon exemple qu'on peut plaire toujours par une peinture fidelle & noble des grands hommes, qu'on confacre ainfi à l'immortalité.

Si l'on confidere Calvin comme un homme de lettres, on reconnoîtra qu'il fut très-favant, bon Littérateur, profond Théologien, excellent Critique; il parloit & écrivoit très-purement en latin; il n'écrivoit pas moins bien en françois; & Patru le cite aussi souvent qu'Amyot dans ses Remarques sur les remarques de Vaugelas sur la langue françoise. Calvin étoit plein de génie; il éclairoit tous les sujets qu'il traitoit; il favoit les mettre à la portée de ceux qui devoient s'en servir, & y intéresser ceux qui les lisoient; ses ouvrages sont fortement pensés & éloguemment écrits; on le lit avec plaisir, on s'instruit en le lisant; c'est sur tout dans ses Commentaires sur la Bible qu'il fait briller la profondeur de son jugement, l'étendue de ses connoissances, la fagesse de sa critique & la circonspection du vrai savoir; ils font encore l'admiration de ceux qui les étudient, & fournissent des matériaux excellens à tous ceux qui veulent bien entendre l'Ecriture-Sainte.

Calvin domina tous les esprits de son tems par son génie; il a même été le Résormateur de l'église romaine, qu'il engagea à supprimer plusieurs abus crians qu'elle sembloit autoriser par son silence; il a contribué à décharger les hommes du joug de la superstition, & à leur faire redouter le despotisme des consciences; il a savorisé les progrès des sciences & de la philosophie, en sorçant le clergé à raisonner & à étudier: mais c'est surtout dans Geneve qu'il déploya l'énergie de son

ame; il y fut dans le même tems la lumiere de l'églife, l'oracle des loix, l'appui de la liberté, le restaurateur des mœurs & le créateur des savans & des sciences: les Genevois lui doivent les vertus qui les rendirent si long-tems célebres, & les sciences qu'ils cultivent avec tant de fruit. Il s'occupa beaucoup de la composition de nos Edits politiques & civils, qui ont fait prospérer la République pendant un très-grand nombre d'années: aussi Montesquieu disoit avec raison que les Genevois devoient bénir le moment de la naissance de Calvin & celui de son arrivée dans nos murs.

Calvin fut en rélation avec tous les grands hommes de son fiecle qui se distinguerent le plus par leur rang & par le rôle qu'ils jouerent en Europe, comme on peut le voir dans la grande collection de ses lettres, qui est dans la bibliotheque de Geneve; par celles qu'on trouve dans la bibliotheque du Roi de France aux Nº. 8585. 8586 des manuscrits latins; de même que parmi les manuscrits de M. Dupuy, No. 102 ; il v en a encore un très-grand nombre dans la bibliotheque du Duc de Saxe Gotha; elles avoient été recueillies par Théodore De Beze, qui les vendit avec sa bibliotheque à George De Zastrissel. Seigneur Morave: chacun connoît celles qui font imprimées, & il y a peu de bibliotheques qui n'en possedent pas quelques-unes.

On a souvent fait la question, pourquoi donnoit-on à Calvin le titre de Maître Jehan Calvin?
J'avoue que je l'ignore: on a cru qu'il prenoit ce
nom comme Docteur en droit; d'autres supposent qu'on l'appeloit ainsi suivant l'usage encore
reçu en Suisse, où les Pasteurs sont présentés au
peuple avec le nom de Maître ou Docteur: mais
alors tous les Ecclésiassiques qui auroient étudié
en droit & tous les Pasteurs de nos églises se
seroient honorés en se qualifiant comme Calvin;
cependant cet usage n'a pas été adopté par les
collegues & les successeurs de Calvin.

J'observerai sur la pseudonymie de Calvin que c'étoit la mode des Savans de ce tems-là de se cacher sous des noms supposés qu'ils aimoient à se donner : ainsi Luther se faisoit appeler Georgius Eques. Garasse, dans un livre intitulé Doctrine curieuse, a dit plusieurs absurdités sur les noms adoptés par Calvin.

Il paroît que Cauvin fut le vrai nom du Théologien de Geneve; qu'il se sit appeler Calvin pour le latiniser plus aisément, & qu'il le garda parce qu'il étoit plus connu.

Calvin prit le nom de Caldærius, qui fignifie la même chose que celui de Calvin; en 1539 il se fit appeler Alcuin dans l'édition qu'il donna de son Institutio christiana à Strasbourg. Baillet prétend qu'il eut aussi le nom de Lucanus; Spon-

danus dit qu'il se sit appeler Deperçan, ou Deparçan, Ann. ecclésiast. 1534: on trouve quelques-unes des lettres de Calvin signées de ce nom. Ensin, il se signe souvent dans ses lettres, Charles De Heppeville, ou Happeville. Calvin se signoit peut-être ainsi pour ménager ses correspondans, à qui son nom auroit pu nuire si les lettres s'étoient perdues: il porta ce dernier nom pendant son séjour en Italie.

Je prévois que cette histoire de Calvin étonnera les uns & révoltera les autres; qu'on m'opposera les préjugés dominans contre lui, quelques faits vrais tirés de nos annales; on croira qu'un Eccléfiastique Genevois devoit faire l'apologie de ce grand homme. Je dois le dire, au risque même de n'être pas cru, j'ai dit franchement la vérité telle que je l'ai vue, & je me suis rigoureusement imposé l'obligation de raconter avec naïveté tout ce que j'ai pu découvrir. J'observerai donc d'abord que j'ai eu les mêmes préjugés contre Calvin que ceux que je combats; que j'ai vu ces préjugés disparoître en approfondissant fon histoire, celle de Geneve & du seizieme fiecle; je me fuis convaincu enfuite que la paffion, l'ignorance & souvent la mauvaise foi avoient imputé à Calvin des fautes qu'il n'eut jamais, & l'avoient rendu responsable de la barbarie des tems où il vécut. Je ne puis le dissi-

muler, un appui de la religion & des mœurs devoit être nécessairement exposé à l'intolérance de ceux qui n'aiment ni la religion ni les mœurs, & il ne pouvoit échapper aux calomnies de ceux qui, en se déchaînant contre l'intolérance religieuse, ne sont pas toujours tolérans pour ceux qui osent penser disséremment qu'eux sur d'autres objets. Enfin, les divers faits qu'on pourra citer pour confirmer ce que j'ai pu dire ne regardent point Calvin comme individu, mais comme membre du Confissoire ou tribunal des mœurs, dont j'ai parlé : aussi comme Calvin ne fut pour l'ordinaire que la neuvierne personne de ce corps, qu'il n'eut que sa voix de même que ses collegues, que dans ce corps il y avoit alors au moins autant de Laïques que d'Eccléfiastiques, que les premiers étoient membres des Petit & Grand Conseils de la République, on ne peut justement attribuer à Calvin les résolutions d'un corps composé de personnes instruites, jalouses de leurs droits, & qui surent souvent résister à Calvin. N'oublions pas fur-tout que la discipline ecclésiastique se ressentoit alors de la grossiéreté des mœurs, de l'atroce févérité de la jurisprudence criminelle, de la cruauté, de la tyrannie dans les procédures, & de la barbarie des peines infligées pour de petites fautes; ce qui fait croire avec raifon que ce qu'on regarderoit aujourd'hui comme un attentat à la liberté, à la charité & à l'honneur, n'étoit pas alors confidéré de même; on voit au moins fouvent dans notre histoire des personnes slétries par des punitions publiques rentrer dans la société comme s'il ne leur étoit rien arrivé, & reprendre des emplois honorables comme si leur honneur n'avoit pas été anéanti. Ne jugeons donc jamais les événemens du seizieme siecle par les idées qui remplissent les têtes dans le dix-huitieme; & pour peser la valeur d'un homme qui a vécu il y a trois cent ans, prenons, si nous voulons être justes, les poids dont on se servoit alors.

Il ne me reste plus qu'à faire le catalogue des ouvrages publiés par ce grand homme; ils serviront de preuves justificatives à l'histoire que je viens d'en tracer.

L. Annæi Senecæ, Senatoris ac Philosophi clarissimi, libri duo de Clementia ad Neronem Cæsarem, Johannis Calvini Noviodunæi Commentariis illustrati, 4°. Parisiis, apud Ludovicum Cyaneum 1532. Cette édition est extrêmement rare.

Psychopannychia, quâ refellitur eorum error qui animas post mortem usque ad ultimum Judicium dormire putant, 1534, Parisis; Morgiis 1545; traduite en françois en 1556.

Christianæ religionis Institutio, totam serè pietatis summam & quidquid est in doctrina salutis

cognitu necessarium complectens, omnibus pietaris studiosis lectu dignissimum opus, ac recens editum: præfatio ad Christianissimum Regem Francia, quâ hic ei liber pro confessione sidei offertus Johanne Calvino Noviodunensi , Auctore , 80. Basilea 1536, per Thomam Plattnerum. Cette édition est infiniment rare: Calvin retoucha cet ouvrage, l'augmenta & le fit imprimer in-folio à Strasbourg en 1539 par Vendelinus Rihelius; le même Libraire la réimprima en 1543: on en fit ensuite plusieurs éditions à Geneve; mais la plus complete est celle de Robert Etienne in-fol. 1559. L'édition qu'on donna à Lausanne in-40, en 1576 est accompagnée d'un indice fait par Nicolas Colladon & Marlorat, Calvin traduifit lui-même son ouvrage en françois en 1541.

De fugiendis impiorum illicitis sacris Epistola, 1537.

De papisticis sacerdotiis, vel administrandis, vel abjiciendis, Epistola, 1537.

J. Sadoleti Epistola ad S. P. Q. Genevensem, & ad eum J. Calvini Responsio, 1539; traduite en françois en 1541.

De la Céne du Seigneur, 1540; traduit en latin par Nicolas Des Gallars, 1545.

La Bible, en laquelle sont contenus tous les livres canoniques de la Sainte-Ecriture, tant du Vieux que du Nouveau Testament, translatée en françois par Jehan Calvin, 4°. Geneve, à l'Epée 1540. C'est la Bible d'Olivétan que Calvin corrigea de nouveau en quelques endroits; il en donna une nouvelle édition revue & corrigée en 1551.

Epinicium Christo cantatum, 1541; traduit en françois, par Conrad Badius.

Antidotum adversus articulos Facultatis Theologiæ Sorbonicæ 1542.

Vivere apud Christum, non dormire animis Sanctos Assertio, 8°. Argentorati 1542.

Johannis Calvini supplex Exhortatio ad invictum Cæsarem Carolum Quintum, & illustrissimos Principes aliosque ordines Spiræ nunc Imperii conventum agentes, ut restituendæ ecclesiæ curam serid velint suscipere, 4°. 1543.

Defensio doctrinæ de servitute & liberatione humani arbitrii adversus Albertum Pighium, 1543.

Brieve Instruction pour armer tout bon sidele contre les erreurs de la secte commune des anabaptisses, 1544; traduit en latin par Nicolas Des Gallars.

De necessitate reformandæ ecclesiæ, 1544.

Aux Ministres de l'église de Neuschâtel contre la secte fanatique & surieuse des Libertins, qui se disent spirituels, 1544.

Scholia in admonitionem paternam Pauli III, 1544.

Petit Traité sur la recherche des reliques, qu'on eroit par-tout sort utile à la chrétienté, 1544; traduit en latin par Nicolas Des Gallars.

Contre la secte fantastique des Libertins, qui se disent spirituels, 8°. Geneve 1545.

Catechismus ecclesiæ Genevensis, primò gallicè anno 1536 scriptus, deindè ab ipso Auctore eo qui nunc extat ordine & methodo editus, tum latinè adjectà formulà, tum precum publicarum, tum administrationis sacramentorum, Genevæ 1545. Ce catéchisme parut à Bâle en 1538; Calvin l'augmenta à Strasbourg en 1541, & il le traduisit en latin en 1545; on l'ajouta en 1550 à l'Instruction chrétienne, & il sut destiné pour l'usage des ensans. Ce catéchisme sut d'abord traduit en espagnol & imprimé sans nom de lieu & sans date; en 1545 il sut mis en italien, ensuite en anglois, en grec, en grec & latin & en hébreu.

De vitandis superstitionibus, 1545.

Excusatio ad Pseudo-Nicodemos cum duabus Epistolis ad Ministros ecclesiæ Tigurinæ, 1545.

La Somme de théologie, ou Lieux communs, revus & augmentés par Philippe Mélanchton; traduit du latin par Jehan Calvin, avec une préface, 8°. 1546. Ce livre est très-rare.

Contre un Franciscain, sectateur des erreurs des Libertins, adressé à l'église de Rouen, 8°. 1547.

Acta Synodi Tridentinæ cum Antidoto, 1547; traduit en françois en 1548.

Interim adultero Germanum, cui adjecta est vera christianæ pacificationis & ecclesiæ reformandæ ratio, 1547; traduit en françois en 1549.

Confensio in re sacramentaria Ministrorum ecclefiæ Tigurinæ & Johannis Calvini, Tiguri 8°. 1549, apud Robertum Stephanum 1554.

Advertissement contre l'astrologie qu'on appelle judiciaire, & autres curiosités qui regnent aujourd'hui dans le monde, 1549; & en latin.

De scandalis quibus hodiè plerique absterrentur, nonnulli etiam alienantur à pura Evangelii doctrina, 4°. apud Crispinum, 1550.

Brevis Formula confessionis fidei, 1550. Plufieurs croient qu'elle est de 1562.

De æterná Dei Prædestinatione & Providentia, 1550; & en françois.

De Libertate christiana, 8°. Genevæ 1550.

De Vita christiana, 80. 1550.

Consensus Pastorum Genevensium de prædestinatione & providentia, 8°. Genevæ 1552; & en françois.

Defensio orthodoxæ sidei sacræ Trinitatis adversus prodigiosos errores Michaëlis Serveti; en latin & en françois, chez Robert Etienne, 8°. 1554.

Brevis Responsio ad diluendas nebulonis cujusdam calumnias, quibus doctrinam de æterná Dei prædestinatione sædare conatus est, 1554. Defensio de sacramentis, eorumque natură, vi; sine & fructu, 8°. apud Robertum Stephanum, 1555.

Réformation pour imposer silence à un certain belitre nommé Antoine Catelan, jadis Cordelier d'Alby, 1556.

Secunda Defensio contrà Westphallum, 8°. 1556.

Ultima Admonitio ad Joachimum Westphallum, 8°. 1557.

Responsum ad questiones Georgii Blandratæ;

Responsum ad fratres Polonos, quomodo mediator sit Christus ad resutandum Stancari errorem, 1560.

Grasulatio ad Gabrielem De Sacconnay, Præcentorem Lugdunensem, 1560.

Responsio ad versipellem quemdam mediatorem; 1561.

Responsio ad Balduini convicia, 1561.

Adversus Valentinum Gentilem historica Expositio, 1561. Théodore De Beze la sit réimprimer avec une préface en 1567.

Explicatio sanæ doctrinæ de verå participatione carnis & sanguinis Christi adversus Heshusium, 8°. Genevæ 1561.

Optima ineundæ concordiæ Ratio, 8°. 1561. Réponse à un certain Hollandois, lequel, sous l'ombre de faire les Chrétiens spirituels, leur permet de polluer leurs corps en toute idolâtrie, 1562.

Confession de foi au nom des églises réformées de France, faite durant la guerre pour présenter à l'Empereur, aux Princes & Etats d'Allemagne à Francfort, 1562.

Brevis Admonitio ad fratres Polonos ne triplicem in Deo essentiam pro tribus personis imaginando, tres sibi Deos fabricent, 1563.

Epistola quæ sidem hujus ad Polonos Admonitionis consirmat, 1563.

Congratulation à Vénérable Prêtre touchant la belle préface & mignone dont il a remparé le livre du Roi d'Angleterre.

La partie la plus importante des ouvrages de Calvin est composée de ses Commentaires sur l'Ecriture - Sainte, dont il traduisit un grand nombre en françois.

Commentarius in Genesim, fol. Genevæ, apud Robertum Stephanum, 1554.

Commentarius in quatuor libros Mosis, in formam harmonice digestus, fol. 1563.

Commentarius in quinque libros Moss, fol. apud Henricum Stephanum, 1564.

Commentarius in Josue librum, 8°. Genevæ

Commentarius in Psalmos, fol. apud Robertum Stephanum, 1557; en françois, 1561. Commentarius in Isaiam Prophetam, folio 1551 --- 1559, apud Crispinum.

Prælectiones in Jeremiam, fol. apud Crifpinum, 1563.

Prælectiones in viginti capita Ezechielis, 8°. Genevæ, apud Franciscum Perrin, 1565.

Prælectiones in librum prophetiarum Danielis, fol. apud Robertum Stephanum, 1561; en françois, fol. 1562.

Prælectiones in duodecim Prophetas Minores, apud Crispinum, fol. 1559; en françois, folio 1560.

Prælectiones in Oseam, 4°. 1557.

Harmonia ex tribus Evangelistis composita, adjuncto seorsim Johanne, sol. apud Robertum Stephanum, 1563. On y a joint les Actes des Apôtres en allemand en 1600, par Wolfg. Haller.

1553.

Commentarius in Acla Apostolorum, fol. Genevæ 1552; en françois, 1563.

Commentaire sur l'Evangile selon St. Jean, 80.

Commentarius in Epistolam ad Romanos, 8°. Argentorati, 1540.

Commentarius in omnes Epistolas Pauli, sol. Genevæ, 1548.

Commentarius in Epistolas ad Corinthios; 4°. Genevæ, 1548.

Commentarius in Epistolam ad Ephesios, 4°-Genevæ, 1548.

Commentarius in Epistolam ad Galatas, 4°. Genevæ, 1548.

Commentarius in Epistolam ad Philippenses, 4°. Genevæ, 1548.

Commentarius in Epistolam ad Colossenses, 4°. Genevæ, 1548.

Commentarius in omnes Epistolas Pauli, in Epistolam ad Hebræos & in Epistolas canonicas Petri, Johannis, Judæ, Jacobi, sol. apud Robertum Stephanum, 1551, 1556; & en françois, 1560.

Commentarius in omnes Epistolas canonicas; fol. Genevæ, 1551.

Commentaire sur l'Epitre à Tite & aux Hébreux, chacun d'eux publié à Geneve en 1549.

Commentaire sur deux Epîtres aux Thessaloniciens, fol. Geneve, 1550.

Commentaire sur deux Epîtres à Timothée & l'Epître à Tite, 4°. Geneve, 1563.

Voici le catalogue des fermons imprimés de Calvin qu'on peut trouver encore.

Quatre sermons de Mr. Jehan Calvin de matieres utiles pour notre tems, avec exposition brieve du Pseaume LXXXVII, 8°. 1552.

Sermon sur le Sacrisice d'Abraham.

Sur les dix Commandemens.

fur le Deutéronome, 8°. Geneve, 1562.

fur Job , fol. 1563.

- Sermon sur le Pseaume CXIX.
- sur le Cantique d'Ezechias.
- fur les huit derniers Chapitres d'Ezéchiel, 8°. La Rochelle, 1565.
- sur l'Harmonie des trois Evangélistes, 8°.
- fur les quatre premiers Chapitres des Evangiles.
- fur la premiere Epître aux Corinthiens.
- fur les dixieme & onzieme Chapitres de la premiere Epître aux Corinthiens, 8°. Geneve, 1558.
- fur l'Epître aux Galates, 4°. Geneve,
- fur l'Epître aux Ephéfiens, 8°. Geneve,
- rection & Ascension de Jésus-Christ, 8°. Geneve, 1558.
- Je joins ici un catalogue des fermons prêchés par Calvin depuis le 29 Septembre 1549 jusques au 15 Février 1560 : il est tiré des régistres de la Vénérable Compagnie des Pasteurs de Geneve.

Cent vingt-trois sermons sur la Genese. Deux Cent sermons sur le Deutéronome. Cent cinquante-neuf sermons sur Job.

Tôme I.

Soixante & douze fermons sur les Pseaumes. Vingt-deux sermons sur le Pseaume CXIX.

Trois cent quarante-trois sermons sur Esaïe.

Quatre-vingt-onze sermons sur Jérémie.

Vingt-cinq sermons sur les Lamentations.

Cent soixante & quatorze sermons sur Ezéchiel.

Quarante-sept sermons sur Daniel.

Soixante-cinq sermons sur Ofée.

Dix-sept sermons sur Joël.

Quarante-trois sermons sur Amos.

Cinq sermons sur Abdias.

Six fermons fur Jonas.

Vingt-huit sermons sur Michée.

Dix-sept sermons sur Sophonie.

Cent quatre-vingt-neuf sermons sur les Acles des Apôtres.

Cent-dix sermons sur la premiere Epître aux Corinthiens.

Soixante-fix sermons sur la seconde Epître aux

Quarante-trois sermons sur l'Epître aux Galates. Quarante-fix sermons sur les deux Epîtres aux Thessaloniciens.

Cinquante-cinq sermons sur la premiere Epître à Timothée.

Trente-un sermons sur la seconde Epître à Timothée.

Quarante-huit sermons sur l'Epître à Tite.

Ces deux mille vingt-cinq fermons existent en manuscrit dans la bibliotheque publique de Geneve: Denys Raguenier les écrivoit à l'église pendant que Calvin les prêchoit. Jean Budé & Charles De Jonvillers écrivoient les leçons de Calvin à l'auditoire de théologie: Nicolas Des Gallars, François Bourgoing & Jean Cousin avoient de même écrit plusieurs leçons & sermons. André Spisame écrivit encore les fermons de Calvin sur l'Epître aux Galates, comme on l'apprend dans le catalogue des manuscrits de la bibliotheque de Berne, Tôm. I.

On a fait diverses collections des Œuvres de Calvin.

Tractatus theologici omnes, fol. Genevæ, 1576.
Opuscula omnia, fol. Genevæ, 1552; & en
françois 1566, avec des additions.

Entre les lettres de Calvin qui sont imprimées, on trouve:

Epistolæ ab ecclessiæ helveticæ Reformatoribus; vel ad eos scriptæ, Centuria prima, 8°. Tiguri; 1742.

On en trouve quelques-unes parmi celles qui furent écrites à des Anglois par des Réformateurs, & qui ont été recueillies à Zurich en 1782.

Epistolæ Calvini & Responsa, cum vitá Calvini à Theodoro Beza, fol. Geneve, 1576. L'édition de Lausanne, chez Le Preux, 8°. a seize lettres de plus; elle est très-rare.

On trouve des lettres de Calvin dans les Animadversiones philologicæ de Crenius, dans les Mélanges de littérature par D'Artigny, Tôm. II & III, dans la Pseudonymia Calvini de Liebe, dans le vol. VIII des Œuvres de Calvin imprimées à Amsterdam. Teissier a publié en françois Lettres choisses de Calvin en 1702.

On a publié aussi Lettres de Calvin à Jacques De Bourgogne, 8°. Amsterdam, 1744. Toutes les Œuvres de Calvin sont imprimées en latin à Geneve en douze vol. in-folio: on en sit une nouvelle édition en 1617. Ensin, Schepfer, qui s'étoit imposé le devoir d'imprimer les Œuvres de Calvin avant sa mort, a donné la belle édition qui a été faite en neuf vol. in-fol. à Amsterdam en 1667.

## Auteurs à consulter sur la vie de Calvin.

HISTOIRE de la vie de Jean Calvin, par Théodore De Beze, 4°. Geneve, 1564. Cette vie a été augmentée par son Auteur dans la préface des Commentaires de Calvin sur Josué; elle parut en 1565, & elle sut traduite en latin par lui.

Robert Baens, de vitâ, fide & morte J. Calvini, Hidelbergæ, 1565. De J. Calvini, magni quondam Genevensium Ministri, vità, moribus, rebus gestis, studiis, ac denique morte, Historia, per Hieronimum Bolsecum, Medicum Lugdunensem, descripta, & nunc ex gallico ejus, Paristis impresso, exemplari latinè reddita, 8°. Coloniæ, 1580. Je n'ai pas vu l'édition françoise; mais l'ouvrage latin est écrit avec le fiel le plus amer, & dicté par la passion la plus violente.

Laingeus Liber de vitâ, moribus atque rebus gestis hæreticorum nostri temporis, 8°. Parissis, 1585. On y trouve la vie de Calvin, ou plutôt un libelle, qui seroit regardé impossible s'il n'étoit pas imprimé.

Ludovici Alectorii Vita J. Calvini, hæresiarcæ. Voy. Soto-Mayor, Index lib. prohib.

Flores calvinistici, descripti ex vita Roberti Dudley, Johannis Calvini, Thomæ Cranmery, Johannis Knoxii, per Julium Briegerum, 8°. Neapoli, 1585.

Joh. Calvini, Noviodunensis, nova Essigies, centum coloribus ad vivum expressa, Auctore Nicolao Romeo Brugensi, qua sancti Thomæ theologia tota strictim attingitur, Calvini tota susè resutatur, accedit digressio de prædestinatione & justificatione, item Calvini confessio ex equieo, Antuerpiæ, 1622.

Emmanuel De Vega, Conimbrensis Jesuita, de vità & miraculis Lutheri, Calvini & Bezæ, Vilnæ:

Melchioris Cornæi Manes Lutheri & Calvini judicati, Herbipoli, 4°. 1651.

Posthumum Calvini Stigma, in tria lilia, sivè tres libros dispertitum à Rhetoribus collegii Societatis Jesu, Bruxellis, 1611.

Anti-Bolsec, en hollandois, par Pierre Curten, 4°. Cleve, 1622, & en allemand, ibid.

J. Papyrii Massonis Foresii Vita J. Calvini, 4°. Parisiis, 1611.

Alexandri Mori Calvinus, 4°. Genevæ, 1648. Remarques sur la vie de Jean Calvin, hérésiarque, tirées des régistres de Noyon, ville de sa naissance, par Jacques Des May, Précre, Docteur en théologie, Rouen, 1657.

La Désense de Calvin contre l'outrage sait à sa mémoire dans un livre qui a pour titre, Traité qui contient la méthode la plus sacile & la plus assurée pour convertir ceux qui sont séparés de l'église, par le Cardinal De Richelieu; par Charles De Relincourt, 8°. Geneve, 1667.

Réponse au livre intitulé, la Défense de Calvin par le sieur Charles De Relincourt, Ministre de Charenton, dans laquelle sont entiérement résutées toutes les raisons alléguées par ledit De Relincourt, par lesquelles il prétend justisser Calvin des accusations saites contre lui, tant par Bolsec, Berthelier qu'autres, & il se voit comme ledit Calvin est quieur de la religion prétendue résormée, & comme

ceux de Geneve ont changé deux fois de religion en moins de huit ans, par le sieur François Mauduit, 8°. Lyon, 1669.

Curicuser geschiele calender oder kurzes zeit register aber das leben des Gottseligen und hoch gelehrten Theologi Joh. Calvin, 8°. Halle, 1698.

Conrad Massens gesprache zwischen Calvinischen Lehrern und den iessigen religions Flickern, 4°. 1724.

Historica Narratio de Johanne Calvino. Historische Nachricht von Johanne Calvino dessen eltern Geburt ersten jugend lebensart samt einer umstandlichen erzehlung von Serveto and dessen greulich lehren aus Serveto eigenen schristen dargetan von Conr, Heinrich Barchkusen Dethmoldia lippiaco, 4°. Berlin, 1721.

Conrad Heinrich Barkusen beantwortung des critischen brieswechsels betreffend Calvini leben, 4°. Berlin.

Cranzii à Flavio P. P. erklarung an Pythaleten auf tit. Herrn Conradi Heinrich Barkusen beant-vortung des critischen briefwechsels betreffend Calvini lebens, 8°. Prenzlau, 1727.

Christ. Sigism. Liebe Diatribe de Pseudonymia Calvini, 8°. Amstelod. 1723.

Simon Vifoki Vita Joh. Calvini, Poloniæ.

Synopsis vitæ, missionis, miraculorum & evangeliorum Martini Lutheri & Johannis Calvini, quinque tantum constans capitibus, primam in lucem edita à Gulielmo Frederico, Damiani Sacerdote Petrino, 8°. Posonii, 1754.

Il faut consulter encore Freheri Theatrum; Bezœ Icones; Dupin, Auteurs sépares de l'église romaine, Tôm. I; Verheiden Icones; Adami Vitæ Theologorum exterorum; Kleupy & Scultet Differtatio de doctis præcocibus; Crenius, de singularibus Scriptoribus; Rolt Lives of principal Reformers; Eloges des Savans par Teissier; Klefker, de doctis præcocibus; Wagner, de eruditis usu spirituum familiarum suspectis; Varillas, Hist. de François I; Maimbourg, Hist. du calvinisme; Hooker, Preface to his ecclesiast. policy; Raynaldi Annales eccléfiaft., Tom. XX; Gerdes, Histor. reform.; Brandt, Hift. reform.; Ruchat, Hift. de la réform. de la Suisse; Hottinger, Hist. ecclésiast.; Basnage, Hist. de l'église; Quick, Synodicon in ecclesia reformata; Nouveaux Mémoires historia. & critiq. par Ancillon; De Thou, Hift. sui ævi; Sleidan ; Gaillard , Hift. de François I ; Voltaire , Tôm. XIII; Tiraboschi Storia litteraria, Tôm. VII; Muratori, Antichita Estense, Part. II, pag. 389; Crenii Animadversiones; selecta historice Ecclesiastica Capita Auctore Natali Alexandro; Boffuet, Hist. des variations des églises protestantes, Tôm. II; Boissard , Biblioth. calcographica ; Gesneri Bibl.; Joly, Remarques sur Bayle; Alvoërden, Differtatio de morte Scrveti; Mosheim, Hist. de Servet en allemand; Lettres d'un Voyageur Anglois; Baillet, Jugemens des Savans; Clément, Biblioth. des livres rares; Vogt; Du Verdier; La Croix; Du Maine; Lipenii Biblioth. theolog.; Biblioth. regiæ Catal.; Placcius, de Anonymis; Walchius, Biblioth. theolog., Tôm. II; Popeblount, Censura; Pasquier, Recherches sur la France; Catalogue raisonné des manuscrits de la Biblioth. de Geneve; Notice des Histor. de la Suisse par Haller, en allemand; Mayer, Biblioth. biblica; Hist. Biblioth. Fabricianæ, Tôm. I; Joëcker, Lexicon, Tôm. I; Zedler, Lexicon, Tôm. V; Leu Lexicon, Tôm. IV & XVIII; Uhse Lex. des Gottesgelehrten des XVI sæcul; Morery; Bayle.

Journal des Savans; 1678, 1698, 1700, 1707, 1732, 1742.

Bibliotheq. raisonnée; Tôm. I, II, III, VII; XXIII, XXXII, XXXV.

Biblioth. germanique; Tom. VI, XV, XVII, XXXII.

Bibliotheque germ. nouvelle ; Tôm. IV, XXI.

Bibliotheque angloise, Tom. I.

Litterary Journal; Tôm. I, III.

Journal helvétique; 1744, Tôm. I, 1756, 1757, Juin, Août & Septembre.

Biblioth. des sciences; Tôm. III, XXXI.

Mufæum kelveticum; Part. VIII, XIV.

DE BEZE (Théodore), fils de Pierre, né à Vezelay au mois de Juin de l'année 1519: cet homme célebre prouva bientôt que, dans les belles ames, l'amour de la vérité & de la vertu peut triompher de tous les attraits de la fortune & de la volupté.

Théodore De Beze fut élevé par son oncle Nicolas, Conseiller au Parlement de Paris; il eut pour maître Melchior Wolmar, & il sit de si grands progrès avec ce Savant, qu'au bout de sept années il avoit lu les meilleurs Auteurs Grecs & latins, il avoit reçu en même tems les premieres idées de la réformation; mais elles ne sirent pas alors une profonde impression sur son cœur.

Quand Wolmar eut quitté la France, le jeune De Beze viat étudier en droit à Orléans; il se consoloit par la lecture des Poëtes & par les vers qu'il composoit des dégoûts que lui causoit la jurisprudence; il prit cependant ses degrés en 1539, & il vint à Paris, où il sit les plaisirs de ses amis & de ses parens par son esperit & ses connoissances. Un de ses oncles en sut même si content, qu'il lui sit avoir, à son insu, deux bénésices qui valoient 700 écus; & il lui en promit un autre qu'il possédoit, qui lui en rendoit cinq mille.

De Beze devint, par la mort de son frere,

l'héritier de sa famille : au milieu des richesses des plaisirs, il se livra aux délices qu'elles lui présentoient; mais l'amour & la religiou l'arracherent à l'absune où il alloit se précipiter. Il sut plaire à une demoiselle qu'il épousa secrétement, & avec laquelle il vivoit à Paris : une maladie violente lui fit voir le vrai tableau de sa vie, l'irrégularité de sa liaison avec sa semme prétendue; il se rappelle les idées que Wolmar grava dans son cœur; la vertu lui parle avec sorce; son cœur vertueux ne peut résister à sa voix; il s'arrache à sa famille, à sa fortune, à ses plaisirs; il vient à Geneve, au mois de Novembre 1548, avec son ami Jean Crispin.

De Beze en arrivant embrassa la réformation, & il épousa publiquement la semme qu'il avoit épousé depuis long-tems dans son cœur : il s'associa avec Jean Crispin pour former un commerce de librairie; ensin, pressé par sa reconnoissance, il alla voir à Tubingue son maître Wolmar.

A peine étoit-il revenu à Geneve, que le Sénat de Berne lui donna une place de Professeur en grec dans l'académie de Lausanne: il y composa en vers françois une espece de drame intitulé, Abraham sacrisiant, qui lui sit une grande réputation. A la priere des François réfugiés, il expliqua l'Epître aux Romains avec

celle de St. Pierre, & il jeta alors les fondemens de l'édition du Nouveau Testament, qu'il donna pour la premiere fois en 1556.

De Beze céda de même aux follicitations de Calvin, qui le pressa d'achever l'ouvrage de Marot sur les Pseaumes, & de traduire en vers françois les cent derniers, que le Poëte avoit laissés: De Beze exécuta cette entreprise avec succès; toutes les églises françoises chanterent bientôt ces Pseaumes avec édification, & ils surrent imprimés en 1561 avec la permission du Roi de France.

Les occupations de cet homme laborieux ne furent pas toujours si utiles & si honorables pour lui; en 1554 il publia un livre De Hæreticis à Magistratu gladio puniendis, pour répondre à Faust Socin, & sur-tout à Sébastien Castalion, qui avoit fait imprimer en 1554, fous le nom de Martinus Bellius, un ouvrage intitulé, De Hæreticis gladio non puniendis. Castalion y déve-Ioppoit en beau latin la plupart des bons argumens en faveur de la tolérance : le supplice de Servet lui fit écrire ce livre, que la charité chrétienne scelloit de fon sceau, & que la charité chrétienne défendoit d'attaquer. Aussi je ne dissimulerai point que De Beze manqua au genrehumain dans l'apologie qu'il essaya de faire de la barbarie du Confeil de Geneve à l'égard de Servet; mais les passions n'étoussent que trop souvent l'humanité, & féduisent même quelquefois affez la raifon pour lui faire approuver les crimes les plus avérés. N'oublions pas cependant qu'une fausse idée du bien public, l'exemple de l'église romaine, les formules homicides du Droit canonique, & les ténebres de la superstition qui couvroient l'Europe, lui perfuaderent qu'on ne pouvoit avoir tort en déraisonnant avec toute l'Europe; plaignons-le de son égarement; blâmonsle de n'en avoir pas appelé du jugement de l'Europe à celui de la raison défintéressée & éclairée par la charité: mais félicitons - nous d'être nés dans un fiecle où l'intolérance révolte, & où son apologie est devenue une note d'infamie.

De Beze fut envoyé en 1558, avec Farel & Jean Budé, auprès des Princes protestans d'Allemagne, pour solliciter leur intercession auprès du Roi de France en faveur des François qui avoient embrassé la résorme, & qui étoient alors cruellement persécutés. Ce sut dans ce voyage que le Théologien Genevois eut la satisfaction de voir à Francsort le pieux, le modéré Mélanchton.

Calvin engagea De Beze à fon retour à demander fon congé au Sénat de Berne, qui le lui accorda très-difficilement. Dès que De Beze fut libre, il vint à Geneve auprès de son ami, dont il s'appropria toujours plus le cœur, le savoir & la prudence : dès-lors il sit avec succès des leçons de belles-lettres. Le Conseil, pour attacher à la République cet homme utile, lui donna gratuitement la bourgeoisie au mois d'Avril 1559; il sut reçu Pasteur dans le mois de Mai, & au mois de Juin on lui consia la place de Professeur en théologie & de premier Recteur de l'académie qu'on venoit de sonder.

De Beze se faisoit connoître avantageusement: quelques Seigneurs François chercherent à l'attirer à la Cour du Roi de Navarre, asin d'y répandre les idées de la réforme; le Prince de Condé, le Roi de Navarre lui-même le demanderent au Conseil de Geneve; il partit & sut reçu avec applaudissement par ces hommes qui s'honoroient en honorant la religion, & qui croyoient faire le bonheur des peuples & de la patrie en faisant de bons chrétiens, & en répandant la vérité dont ils savouroient les douceurs.

Lorsque le colloque de Poissy sut résolu, on sit prier encore le Conseil de Geneve d'y envoyer De Beze; il partit de nouveau en 1561, & il sit le voyage avec Pierre Martyr, qu'il alla joindre à Zurich. Les plus célebres Docteurs des deux communions sont choisis avec soin, ils sont rassemblés pour parler de la religion chrétienne,

de Jésus-Christ, des moyens de réunir les cœurs & les esprits, en leur faisant adopter à tous le pur christianisme enseigné dans l'Evangile. Sansdoute revêtus de l'esprit de leur maître, qui devoit être leur modele, ils se firent tout à tous pour remplir ce but important; ils oublierent leurs intérêts & leurs passions pour n'écouter que la vérité.... Malgré leurs bonnes intentions ils furent tous des hommes ordinaires; ils chercherent tous leur propre gloire; la dispute les rendit tous opiniâtres; l'amour-propre obscurcit tous les traits de lumiere qui auroient pu les éclairer; & cette affemblée, qui devoit prévenir tant de catastrophes, porter la joie dans un si grand nombre de consciences, faire régner la paix dans toute la France; cette assemblée se fépara sans avoir produit aucun des effets qui avoient été espérés par ceux qui la formerent.

Il paroît par les lettres De Beze à Calvin qu'il fut très bien reçu par le Roi de Navarre & le Prince de Condé; il dit même que Catherine lui parla avec intérêt de Calvin, de fes maux & de fes ouvrages. Beze eut le noble courage d'informer cette Princesse des cruautés exercées contre les protestans; il eut même à Saint-Germain, le 23 Août, une conversation avec le Cardinal de Lorraine, dans la chambre de la Reine, qui sembla donner les plus grandes espérances d'une

réunion; mais elles s'évanouirent au colloque de Poiffy, qui s'ouvrit le 4 Septembre par un difcours françois, que De Beze prononça, & qui fut admiré des deux partis. Sans entrer dans de plus longs détails sur les événemens de ce colloque, où De Beze joua un des principaux rôles, je ne puis m'empêcher de dire qu'il se réduisit à des disputes souvent vagues & inutiles, foutenues avec chaleur, envenimées par des expressions injurieuses; & pour ne juger que De Beze, dont je fais ici l'histoire, j'ajouterai qu'il y montra plus fon esprit que sa logique, qu'il oublia les voies de conciliation pour développer une roideur poussée trop loin, & qu'il eut la foiblesse, je dirai le tort, d'imiter ses adversaires dans les récriminations odieuses qu'il crut pouvoir se permettre. Il fut, en un mot, dans cette assemblée plus Rhéteur que Savant, & plus Controversiste que Théologien profond & chrétien conciliateur.

De Beze sut se rendre nécessaire à la cour du Roi de Navarre, qui le retint; on vit bientôt l'influence de son éloquence sur les esprits, & l'importance de ses conseils pour les affaires de la religion: il édissoit les Princes par ses sermons; il prosita même de la permission accordée aux protestans au commencement de l'aunée 1562 de faire prêcher dans les fauxbourgs des villes, pour prêcher lui-même dans ceux de Paris.

Les mauvais succès du colloque de Poissy ne firent point renoncer à ce moyen d'amener une conciliation entre les deux partis qui paroissoient formés alors en France par la religion. La Reine, qui sentoit la nécessité de finir les troubles, & qui croyoit réussir en supprimant leur prétexte, essaya de renouer une nouvelle conférence entre les Docteurs catholiques-romains & protestans; mais ce nouvel essort n'eut pas des suites plus heureuses, & cette dispute se termina par les mêmes raisons, de la même maniere que le colloque de Poissy: il est bien remarquable que l'histoire n'en ait confervé que les mauvaises plaisanteries.

 Alors De Beze vint à Geneve reprendre ses fonctions de Pasteur & de Professeur; son cœur sut prosondément affligé en 1564 par la mort de Calvin, qui avoit toujours été son ami, son conseil & son maître: De Beze succéda aux emplois de son collegue; & sut mériter son crédit & sa considération.

Ce font des hommes bien extraordinaires que la plupart de ces hommes que j'essaie ici de peindre : tandis que tous les autres ont constamment ambitionné le commandement sans avoir souvent aucun titre pour commander, ceux-ci femblent le fuir avec des talens pour l'exercer & du crédit pour l'obtenir : Farel attire Calvin à Geneve, quoiqu'il foit sûr d'être éclipfé par les talens de son ami: Calvin refuse d'être Recteur de l'académie, & fait donner cette place à De Beze; De Beze à son tour refuse la présidence de l'assemblée des Ecclésiastiques qu'avoit en Calvin: il déclara que cette distinction pouvoit être accordée aux talens supérieurs de celui qui l'avoit précédé, mais qu'il ne lui étoit pas permis d'y prétendre; il ajouta qu'il croyoit plus convenable que cette place fût annuelle: on céda à ses raisons & à ses prieres; mais il fut choisi pour être le premier Modérateur ( c'est le nom qu'on donne à ce Président): il fut ainsi confirmé, malgré lui, chaque année dans cette place,

jusques en 1580 qu'il parvint à persuader au corps des Pasteurs l'importance de rendre cette dignité d'une durée très-courte, afin d'en revêtir chaque membre à son tour : c'est dans ce but qu'on a rendu mal-à-propos cette place hebdomadaire.

La guerre recommença en France en 1567:
De Beze aida de ses conscils & de ses vœux les églises résormées de France; en 1568 il offrit un asyle à plusieurs François qui suyoient les bûchers & la guerre : au milieu des chagrins que lui causoit le triste état de la France, il eut encore celui de voir mourir de la peste son frere & son beau-frere; mais ayant été attiré en France par des arrangemens de famille, il y eut la consolation d'arracher au couvent une de ses sœurs qui y étoit entrée.

Ces occupations multipliées & ces distractions fréquentes n'empêcherent point De Beze d'édifier l'église par ses sermons, d'instruire une soule d'Etudians par ses leçons, de publier divers ouvrages utiles, & d'entretenir une correspondance très - étendue : sa célébrité étoit si grande en France, qu'on le croyoit nécessaire dans toutes les affaires importantes. La Resne de Navarre, les Princes, & sur-tout l'Amiral, prierent le Conseil en 1571 de permettre à De Beze de venir présider à la Rochelle un Synode

général de toutes les églises réformées de France: sa réputation le devança dans cette ville, & les Ecclésiastiques, qui ne sont pas pour l'ordinaire les hommes qui rendent le plus facilement justice aux Ecclésiastiques qui se distinguent, se réunirent pour l'élire Président du Synode. On y consirma la confession de soi des églises de France; elle sut signée par la Reine de Navarre, par Henri IV & le Prince de Condé; il y en eut deux copies, qui sont deux originaux; la premiere sut déposée à la Rochelle, & la seconde se trouve dans les archives de Geneve.

Après la Saint-Barthelemi, cet affaffinat politique & religieux, qui ôta la vie à foixante & dix mille protestans, De Beze chercha les moyens de faire vivre les François que la crainte de la mort & l'amour de la religion faisoient sortir de France; il intéressa à leur sort les Princes d'Allemagne & plusieurs étrangers d'une grande considération; il parvint même à fonder dans Geneve un hôpital françois, qui a été si utilement & si généreusement soptem par l'église de Geneve: De Beze remit à l'assemblée des Ecclésiassiques les sonds qu'il avoit accumulés pour cet établissement, & il lui en consia la principale direction.

De Beze sembloit le Théologien de tous les lieux: en 1556, Fréderic, Comte de Mont-

beillard, ordonna une conférence entre les Théologiens luthériens & réformés sur les principales controverses des deux communions, mais fur-tout fur l'Eucharistie. Quelques Gentilshommes François avoient défendu leurs opinions avec trop de chaleur à Montbeillard, & avoient excité des disputes entr'eux & les sujets du Comte; ils crurent qu'une dispute publique pourroit les terminer, & que De Beze seul pouvoit les défendre. Le Comte pria le Conseil de Geneve de permettre à De Beze de venir à Montbeillard, où la dispute se tint dans le palais ducal : les disputans se séparerent bons amis, ce qui n'est pas commun, mais inébranlables dans leurs idées fuivant l'usage. Les luthériens publierent les actes de cette dispute, qu'on étoit convenu de tenir secrets; mais comme en les publiant ils eurent égard à leurs opinions, De Beze fut forcé de les rendre aussi publics pour sa défense.

En 1588 De Beze fut encore demandé au Confeil de Geneve par les Bernois, pour affifter à des conférences publiques fur la prédeffination; il falloit y faire l'examen des idées de Samuel Huberus & d'un livre de Claude Alberius, Professeur de Lausanne. De Beze eut le bonheur rare de persuader à Huberus qu'il attribuoit à Calvin des idées que ce dernier n'avoit

jamais eues; il parvint encore à faire figner à Alberius des theses sur la justification propres à terminer la dispute; il l'engagea même d'abjurcr sa façon de penser sur ces matieres. Le Conseil de Berne, charmé du double succès de cette consérence, reconnut publiquement qu'il le devoit à De Beze.

Ne jugeons point ces grands hommes par nousmêmes; ils deviendroient incompréhensibles: leur goût pour le travail, leur force pour s'y livrer, leur oubli d'eux-mêmes quand il s'agit du bien public, sont autant de problèmes presque infolubles dans ce fiecle, où les plus laborieux feroient oififs, si l'on comparoit leurs occupations avec celles de ces hommes étonnans, où ces oisifs seroient anéantis par leurs travaux s'ils osoient les augmenter, & où, concentré en foi-même, comme l'araignée dans le milieu de sa toile, chacun caresse ses petits goûts, ses petites passions, ses petits intérêts, sans penser qu'il y a des hommes qui sollicitent nos services, & une patrie qui exige un entier dévouement. De Beze, accablé d'ennuis & de travaux, voyoit avec amertume la cruelle nécessité où la guerre mit l'Etat de renvoyer les Professeurs de l'académie; mais il le vit en citoyen. Son patriotisme lui donna des forces qu'il ne pouvoit soupçonner; il fit gratuitement les fonctions de deux Professeurs en théologie depuis 1589 jusqu'en 1591; il forma seul pendant deux ans toute l'académie, qu'il foutint, & qu'il eut le plaisir de voir renaître : il servit ainsi Geneve à toute rigueur tant qu'il put lui être utile; il ne discontinua ses leçons que lorsqu'il ne put plus les faire, & il en donna jusqu'à la quatre-vingt-unieme année de fa vie; mais quoiqu'en 1597 De Beze fut forcé de renoncer à la prédication par des vertiges qui lui ôtoient la connoissance, il reprit bientôt cette partie de son emploi quand il crut pouvoir s'en acquitter. Enfin, il fut obligé en 1600 de terminer tous ses travaux; dès-lors il s'affoiblit tous les jours davantage: cependant, quoique fon corps s'affaissât, son ame & son cœur conserverent toute leur énergie; il jouissoit toujours de la société de ses amis, dont il faisoit les plaisirs, & il étoit admiré des étrangers qui venoient à Geneve. Il mourut âgé de quatre - vingt - six ans, au mois d'Octobre de l'année 1605.

Le testament de De Beze est annexé aux régistres de la Vénérable Compagnie des Pasteurs; on y lit avec attendrissement les excuses qu'il demande à ses collegues pour ses fautes, les vœux ardens qu'il fait pour leur bonheur, & les exhortations touchantes qu'il leur adresse pour la conservation de la paix.

M. Bailly, dans fon Discours fur l'astrologie, dit qu'il paroît que Théodore De Beze avoit cru que l'étoile qui parut en 1572 dans la Cassiopée annonçoit la seconde venue du Messie & la fin du monde. J'ignore complétement si De Beze a eu cette idée; mais il me semble que M. Bailly n'en est pas bien convaincu, puisqu'il se sert d'une expression très-vague pour l'annoncer : c'est peutêtre par une induction tirée de quelque passage particulier, on de quelque comparaison de cette nouvelle étoile avec celle qui dirigea les Mages jusques au berceau de Jésus-Christ, qu'il a formé ce jugement. Quoi qu'il en soit, je ne connois pas l'endroit des écrits de Beze sur lequel M. Bailly fonde fon foupcon; mais je fais bien que personne n'a été aussi peu infecté des erreurs de l'astrologie que Théodore De Beze, & je suis convaincu que M. Bailly sera charmé de favoir qu'il y a un grand homme de moins qui ait adopté ces absurdités.

On a reproché à Théodore De Beze l'affaffinat du Duc De Guise par Poltrot, comme si De Beze avoit engagé ce furicux à commettre ce crime. Il me semble que le procès de Poltrot démontre la fausseté de cette accusation: on y trouve que Poltrot accusa l'Amiral De Coligny & Théodore De Beze d'avoir eu part à cette atrocité; mais on y apprend aussi que l'Amiral De

Coligny se justifia complétement, & que Poltrot dit en tout autant de termes, quand on lui lut ses réponses, Quant à Beze, a dit ledit Poltrot que cela est faux : il le répéta dans un autre interrogatoire devant le premier Président; & Poltrot, sur le point de mourir, déchargea encore de nouveau De Beze de cette abfurde accufation. Enfin, j'ajouterai qu'après cet événement De Beze féjourna fouvent en France; ce qui ne lui auroit pas été permis s'il avoit été coupable de cet affaffinat par ses conseils, comme on s'est plû à l'infinuer : d'ailleurs, il paroît que De Beze fut parfaitement lavé de cette calomnieuse imputation, puisque, dans son siecle, ses ennemis n'oserent pas la rappeler, & que c'est seulement dans celui-ci qu'on s'est égayé à rappeler cette fausseté, parce qu'on croyoit que De Beze manqueroit de défenseurs, ou parce qu'on a imaginé qu'il seroit plaisant de charger un Eccléfiastique respectable d'un infâme assassinat.

C'est encore sans doute dans de pareilles vues que l'on s'accorde à faire un crime impardonnable à De Beze d'avoir composé ses Juvenilia, ou ses poésies latines, dont quelques-unes sont à la vérité très-indécentes, & dont quelques autres sont trop anacréontiques; les catholiques-romains sur-tout en ont fait l'objet de leurs censures les plus violentes. Mais, en convenant

que De Beze est très-repréhensible d'avoir compose quelques vers trop libres, il faut reconnoître en même tems que De Beze les a faits pendant qu'il étoit catholique-romain, ayant à-peine vingt ans; que le nombre des pieces licencieuses qu'on trouve dans ce recueil est très-petit, tandis que toutes les autres respirent la décence & l'honnêteté; enfin, que De Beze se repentit d'avoir publié ces vers libres; qu'il les retrancha scrupuleusement des éditions qu'il donna de ses poésies, & qu'il témoigna sa douleur à Wolmar, fon ancien maître, d'une maniere qui ne laisse aucun doute sur sa sincérité, dans une lettre où il lui marque: Quis tandem ea, vel priùs qu'am ego ipse infelix illorum auctor, damnavit, vel magis hodie detestatur? Utinam igitur perpetua oblivione sepeliantur, & mihi, quod spero, concedat Dominus ut, quandoquidem quod factum est infectum fieri nequit, qui deinceps nostra legent ab illis plurimum mihi de tanto in me Dei beneficio potius gratulari quam sua sponte culpam adolescentiæ confitentem & deprecantem accusare mallent. J'avoue qu'il n'y a personne qui ne soit bien disposé à pardonner une faute de ce genre, que l'on reconnoît avec tant de naïveté : aussi j'observerai que ces poésies ne furent pas d'abord condamnées par les catholiques - romains. Pafquier dit dans ses Recherches sur la France, Livre VIII, Chap. II, que ces poésies étoient universellement lues & admirées; Joachim Camerarius les approuvoit. Ensin, je ne puis concevoir comment on peut être violent contre quelques vers indécens de Beze, tandis qu'on ne dit rien des poésies atrocement ordurières du Carme Baptiste Mantuan, & des vers infâmes & nombreux de l'Archévêque Giovanni della Casa. Voyez sur cet article Apologia altera Theod. Bezæ ad Claud. Xaintes; Gulielmi Seldeni, Otia Theolog. Ancillon, mel. crit. T. I.

M. Sabatier de Castres, qui a voulu fixer les réputations des grands hommes dans la nouvelle édition de ses Trois Siecles de la littérature, T. I, p. 134, dit que les vers de Beze, quoiqu'en disent les Casaubon, les Scaliger & les autres Critiques de cette force, ne sont guere recommandables que par le libertinage qu'ils respirent; ils sont imprimés sous le titre de Juvenilia, & ils n'en méritent pas d'autres. Beze est-il digne de sigurer dans la belle collection des Auteurs latins imprimés chez Barbou?

Je doute fort que M. Sabatier ait lu les poéfies de Beze. Comme j'ai lieu de croire qu'il ne connoît pas la critique judicieuse des Casaubon & des Scaliger, certainement leurs jugemens ne sont pas saus appel; mais il me semble qu'on ne peut les blâmer avec hauteur sans en donner des raisons tranchantes. Je me rappelle que Son Eminence M. le Cardinal Durini, aussi connu par ses talens politiques que par ses beaux vers latins, faisoit l'éloge des poésies latines de Beze lorsqu'il honora la bibliotheque publique de sa présence.

De Beze eut en 1599 la fatisfaction de voir Henri IV à l'Eluiset en Savoie. Le Prince l'embrassa avec tendresse; l'appela son pere, & lui demanda ce qu'il souhaiteroit. De Beze lui répondit, qu'il ne demandoit autre chose à Dien sinon qu'il accordât à Sa Majesté la grace de pacisier la France, & de faire jouir la ville de Lyon des faveurs que son Edit assuroit aux autres villes de son royaume. De Beze composa des vers latins à l'honneur de ce bon Roi, & ce vieillard respectable sit présent à Henri IV d'une bague qu'il avoit reçue de Jeanne d'Albret Reine de Navarre.

En 1597 les Jésuites sirent croire que De Beze étoit mort, & qu'il avoit changé de religion; mais les Pasteurs de Geneve résuterent cette calomnie dans un ouvrage intitulé Beza redivivus, & Beze le sit aussi dans une lettre adressée à Stuckius.

Voici une anecdote affez curieuse sur la bibliotheque de Beze. George Sigismond de Zastrissel, Seigneur Morave, étant en pension chez Théodore De Beze s'apperçut que les infirmités de ce vieillard l'empêchoient de profiter de ses livres; il résolut de les acheter, & il en paya six cent écus d'or. Il est très-vraisemblable que cette bibliotheque sut pillée dans son transport en Moravie pendant les guerres qui désolerent l'Allemagne; & c'est sans-doute cet événement qui a placé dans la bibliotheque du Duc de Saxe Gotha la collection des lettres de Beze & de Calvin qu'on y trouve: c'est peut-être encore ainsi que le sumeux manuscrit du Nouveau Testament, portant le nom de Claromontanum, sut acheté en Allemagne par les Du Puy & transporté en France.

Beze donna à l'Université de Cambridge le célebre manuscrit appelé Codex Cantabrigiensis, comme il paroît par une lettre écrite par les membres de cette Université à cette occasion en 1581: ce manuscrit contient les Evangiles & les Actes; & j'ai lieu de croire que c'est la premiere partie de celui qu'on appelle Claromontanum qui appartenoit aussi à Théodore De Beze, & qui sut sans-doute vendu avec sa bibliotheque: il contient les Epîtres de St. Paul avec une vieille version latine. Voyez Pfast de variis lectionibus, Mill. Edit. N. T. cum variantibus; Wetstein, edit. N. T. Michaelis, introduction à l'étude des livres du N. T. en Allemand.

J'ajouterai à tout ce que j'ai dit une preuve de l'esprit de tolérance qui régnoit dans le Conseil de Geneve, & une démonstration de son indépendance des Ecclésiastiques accrédités. De Beze sonhaitoit faire imprimer un livre de jure Magistratuum. On nomma le Syndic Varo avec le Lieutenant de Police Bernard & Michel Roset pour l'examiner: après cela on répondit à De Beze que, quoique ce livre ne contînt rien que de vrai, cependant comme les vérités qu'il renfermoit pourroient occasionner des troubles dont on rendroit Geneve responsable, ils avoient trouvé qu'il valoit mieux le supprimer, & ils le supprimerent.

Enfin, on a faussement attribué à Theodore De Beze un livre imprimé en Angleterre sous le titre de Stephanus Junius Brutus vindiciæ contrà tyrannos, ut putabat Theodori Bezæ. Cet ouvrage sut fait par Humbert Languet, comme Simon Goulart le découvrit. La Vénérable Compagnie des Pasteurs de Geneve écrivit à Amsterdam au mois d'Octobre 1660, pour se plaindre qu'on y eût permis l'impression de ce livre avec le nom de Théodore De Beze.

De Beze eut des vertus & des talens qui l'auroient rendu célebre dans tous les tems; mais il ne fut pas se préserver des vices de son siecle. Il se distingua par sa douceur, sa modestie & sa fermeté; il fit admirer son intégrité & son courage contre les vices & les vicieux; il fut, comme Calvin, la colonne de l'église de Geneve, & une lumiere pour le Conseil, qui le consultoit. Il étoit Prédicateur éloquent, Poëte ingénieux, Critique pénétrant, Théologien érudit, Savant infatigable, Négociateur estimé, quand il n'étoit pas question de religion. En général, il fut plus savant qu'original; il avoit plus d'imagination que de génie. Il passa pour le meilleur Orateur de son tems: quand le Cardinal de Lorraine l'eut entendu au colloque de Poissy, il s'écria: Plût à Dieu qu'il fût muet, ou que nous sussemble de leur our sour se sus le passa par le meilleur Orateur de son tems: quand le Cardinal de Lorraine l'eut entendu au colloque de Poissy, il s'écria: Plût à Dieu qu'il fût muet, ou que nous sus sus sus passa passa

## Notice des ouvrages de Théodore De Beze.

THEODORI BEZÆ, Vezelii, Poëmata, Lutetiæ, ex officiná Conradi Badii, sub prælo Ascensiano, e regione gymnasii D. Barbaræ, 1548, cum privilegio Senatûs ad triennum; & à la sin, Lutetiæ, Roberto Stephano Typographo, & sibi Conradus Badius excudebat idibus Julii, 8°. 1548. Cette édition, qui est la premiere des poésies de Beze, est très-rare; elle est dédiée à Wolmar, & elle apprend que ces poésies furent composées à Orléans & à Paris en 1540.

Theodori Bezæ, Vezelii, Poëmata juvenilia, in-16, fine anni, loci & Typographi notâ. Cette édition est distinguée par une tête de mort au frontispice.

M. Engel croit qu'il y a une édition des *Poemata juvenilia* antérieure à celle de 1548.

Theodori Bezæ, Vezelii, Poemata varia, 8°. fans date & fans nom de lieu & d'Imprimeur, où l'on trouve Pfalmi Davidis triginta, Sylvæ, Elegiæ, Epigrammata, paroît être de 1576, comme on l'apprend par la préface.

Psalmorum sacrorum Libri V, vario carminum genere latine expressi, & argumentis atque paraphrasi illustrati secunda editio emendatior & auctior quatuordecim Canticis ex aliis utriusque Testamenti libris excerptis, 8°. Genevæ, 1579 & 1580.

Theodori Bezæ, Vezelii, Poemata varia, Sylvæ, Elegiæ, Epitaphia, Epigrammata, Icones, Emblemata, Cato Cenforius, Abrahamus facrificans, omnia ab ipfo Auctore in unum corpus collecta & recognita, 4° apud Henricum Stephanum, 1597. Cette édition, qui est rare, sut faite par Vinceslaüs Merkauski de Zastrissel, qui engagea Beze à lui consier ses poésies latines pour les faire imprimer; l'exemplaire qu'on en a à la bibliotheque publique est celui de l'Auteur; on y trouve une soule de variantes manuscrites, qu'il y avoit jointes de sa main.

Pour finir de parler des ouvrages poétiques de Beze, il faut encore faire mention des Pseaumes qu'il mit en vers françois; mais il faut se rappeler d'abord que Clément Marot, avec les secours de Vatable, en avoit composé trente à Paris; qu'il en fit vingt autres à Geneve, où il se retira en 1543 pour fuir la persécution. Ces cinquante Pfeaumes furent imprimés pendant cette année à Geneve, avec une préface de Calvin, & cette édition est singuliérement rare. De Beze, pendant son séjour à Lausanne, traduisit les Pseaumes que Marot avoit laissés, & l'on vit paroître Setante - neuf Pseaulmes mis en rithme françoise, quarante - neuf par Clément Marot, avec le Cantique de Siméon & les dix Commandemens, in-24. Geneve, chez Simon Du Bosc., 1556.

Ce fut seulement en 1561, comme dit La Faye, ou plutôt en 1562, que le Pseautier en vers françois sut complet; on lui joignit les prieres ecclésiastiques & liturgiques, avec le catéchisme de Calvin. Ensin, il sut imprimé à Lyon en 1562, avec privilege du Roi de France, sous ce titre: Les Pseaumes, mis en rithme françoise par Clément Marot & Théodore De Beze; Lyon, chez Thomas Constant, 1561.

Tôme I.

Idem, avec privilege du Roi. Lyon, chez Antoine Vincent, 1562.

Idem, à Anvers, chez Plantin, in-12. 1564. Zoographia Joh. Cochlæi, 8°. 1549.

Le Réveille-matin des François, 8°. Edimbourg, 1554; & en latin, 1574: Baillet l'attribue à Beze; ce livre est sous le nom d'Eusebe Philadelphe.

Theodori Bezæ, Vezelii, de Hæreticis à civil<sup>i</sup> Magistratu puniendis Libellus, 8°. apud Robert. Stephanum, 1554, & en 1592.

Annotationes in Novum Testamentum, fol. Parisis, 1556, 1565, & Tiguri, 1559.

De Theologo, seu de ratione studii theologici, Libri quatuor, Argentinæ, 1556.

Confessio fidei doctrinæque de Canâ Domini exhibita illustrissimo Principi Wirtembergensi in colloquio Wormatiensi, Autoribus Theodoro Beza & Gulielmo Farello, cui accesserunt notæ Bullingeri requirentes in Auctoribus simplicitatem, scripta Augusti prima, 1557.

Theodori Bezæ, Vezelii, Responsio ad quorumdam calumnias, quibus æternam Dei Providentiam evertere nituntur, 8°. apud Conradum Badium, 1558.

Summa totius christianismi, sivè Descriptio & Distributio caussarum salutis Electorum & exitus reproborum, ex sacris litteris collata, in - 12. avant 1559.

Theodori Bezæ, Vezelii, de Cænâ Domini conerà Joach. Westphallum, 8°. apud Rob. Stephanum, 1559.

Confessio christianæ sidei & ejusdem Collatio, cum papisticis hæresibus, per Theodorum Bezam, Vezelium, 8°. Genevæ, 1560.

Theodori Bezæ, Vezelii, ης ειφαγια, seu Cyclops, & ονος συλλογίζομενος, seu Decalogi de verd communicatione corporis & sanguinis Christi adversus Tilemanni & Heshusii Commenta, apud Robertum Stephanum, 8°. 1561.

Abstersio calumniarum quibus Calvinus aspersus est ab Heshusio, 8°. Genevæ, 1561.

Perspicua Explicatio de Caná Domini, 8°. Geneva, 1561.

Les Harangues de Beze faites au colloque de Poissi, 8°. 1561.

Sermon fait au colloque de Poissi, 8°, Geneve,

Ce qui a été proposé au colloque de Poissi par Théodore De Beze, 8°. Geneve, 1561.

Formulaire de confession de foi que les Ecoliers auront à faire & à souscrire entre les mains du Recleur de l'académie de Geneve, 4°. Geneve, chez Artus Chauvin, 1562.

Ad Fr. Balduini, Apostatæ Ecebolii, calumnias Responssio, in-12. Genevæ, 1563.

Responsio ad Seb. Castellionis defensionem inter-

pretationis sacræ Novi Testamenti, apud Henricum Stephanum, 8°. 1563.

Theodori Bezæ Responsio ad desensiones & reprehensiones Seb. Castellionis, quibus suam Novi Testamenti interpretationem adversus Bezam & ejus versionem vicissim reprehendere conatus est, 4°. Genevæ, apud Robertum Stephanum, 1563.

La Vie de Calvin, 8°. 1563.

Responsum ad Brentii argumenta, & Resutatio errorum Eutychetis, 8°. 1565.

Epistolarum theologicarum Theodori Bezæ, Vezelii, Liber unus, 8°. 1565; & en 1575.

De unitate essentiæ divinæ & tribus in eå subsistentibus personis, adversus Arianos, 8°. 1565.

· J. Calvini Vita, promissa in Commentario ejusdem Calvini in Josuam, 8°. 1565.

Theodori Bezæ Disceptatio placida & christiana cum D. Johanne Pappo de hypostatica duarum in Christo naturarum unione & effectu, 1565; & en 1572.

Theodori Bezæ Epistolæ ad Marnixium, 8°.

Thefes de Deo, essentia uno, personis trino, Genevæ, 8°. 1567.

Histoire de la Mappemonde papistique, par Frandigelphe Escorchemesses, en la cité de Luce nouvelle, par Brissaut Chasse-Diable, 4°. 1567. Divers Auteurs attribuent ce livre à Théodore De Beze. Voy. Mémoires tirés d'une grande Bibliotheque, Part. VI, Lettre I; Catalogue du Comte De Lauraguais.

De Val. Gentilis perfidid & justo supplicio, ex variis Auctoribus, 4º. Genevæ, 1567.

De variis & visibilibus ecclesiæ notis Tractatio, 8°. Genevæ, 1572; & en françois, 1592.

Pro corporis Christi veritate, adversus ubiquitatis commentum & Gulielmi Holderi convicia, Responsio, 1572; & en 1581.

Interpretatio Dialogorum quinque Athanasii de Sanctissimă Trinitate & librorum quatuor Basilii adversus Evononium, 8°. Genevæ, 1572. C'est la premiere édition des Dialogues de St. Athanase; il la publia sur un manuscrit très-ancien, qui est dans la Bibliotheque de Geneve. Voyez Catalogue raisonné des manuscrits de la Bibliotheque de Geneve.

Theod. Bezw., Vezelii, Defensio in Nicolai Selneceri Responsionem, 8°. Genevæ, 1572.

Theod. Bezw Responsio ad Nicolaum Schnecerum & Jenensium Theologorum calumnias, 8°. Genevæ, 1572.

Theod. Bezæ Apologia ad Nicolaum Selnecerum nonnvouos, 8°. Genevæ, 1573.

Theod. Beza, de Polygamiâ & Divortiis, 8°. Genevæ, 1573.

Nathanaelis Nezechii Homiliæ duæ de negotio facramentario, 8°. Theopoli, 1575.

Theod. Bezæ, Vezelii, adversus sacramentorum errorem pro verâ Christi præsentiå in Cænâ Domini Homiliæ duæ, 8°. Genevæ, 1575.

Theod. Bezæ questionum & responsionum Pars altera, quæ est de sacramentis, 8°. 1576.

Theod. Bezæ Responsio ad repetitionem primam Claudii De Saintes de Eucharistiæ controversiis, 8°. Genevæ, 1577.

Theod. Bezw adversus eumdem Apologia prima & secunda, 8°. 1577.

Lex Dei moralis, ceremonialis & politica, ex libris excerpta, & in certas classes distributa à Theod. Bezá, apud Petrum Santandream, folio, 1577.

Theod. Bezw, Vezelii, Responsiones ad repetitas Andrew & Selneceri calumnias, Genevæ, 1578.

Theod. Bezw, Vezelii, Apologia ad Acta conventus quindecim Theologorum, Torgw habiti, 1578.

Theod. Bezæ, Vezelii, Questiones duæ de peste, in-12. Genevæ, 1579; sit ne contagiosa? 2°. quatenus sit christianis per secessionem vitanda.

Psalmi argumentis & latina paraphrasi illustrati, atque etiam vario carminum genere expressi à Theod. Beza, 8°. 1579.

Theod. Bezæ, Vezelii, de hypostastica duarum naturarum in Christo unione, 8°. 1579.

Histoire ecclésiastique des églises résormées au royaume de France, depuis 1521 jusques en 1563, 8°. trois vol. Anvers, 1580. De Beze est l'Auteur du plan & d'une très-grande partie de cet ouvrage; Nicolas Des Gallars l'acheva sous les yeux de Beze.

Theod. Bezw, Vezelii, de Cand Domini adversus Harschium, 8°. Genevæ, 1580.

Theod. Bezæ Icones, seu veræ imagines virorum illustrium doctrina simul & pietate, quorum præcipuè ministerio partim bonarum litterarum studia sunt restituta, partim vera religio in variis orbis christiani regionibus nostra patrumque memoria suit instaurata, additis eorumdem vitæ & operum descriptionibus, quibus adjectæ sunt nonnullæ picturæ, quas emblemata vocant, 4°. Genevæ, 1580. Ce livre, dédié à Jacques VI, est rare: il sut traduit en françois par Simon Goulart, qui a négligé d'en traduire la dédicace.

De germanâ pronunciatione linguæ grecæ, 8°. 1580, apud Henricum Stephanum.

Questionum & responsionum christianarum Libellus, in quo præcipua religionis dogmata compendiose tractantur, seu Theod. Bezæ, Vezelii, Catechismus compendiarius, 8°. Genevæ, 1580; & en françois en 1584. Theod. Bezw, Vezelii, Harmonia confessionum fidei orthodoxarum & reformatarum ecclesiarum, 8°. Genevæ, 1581.

Theses de justificatione, 8°. 1582.

Faclum dressé par Théodore De Beze concernant les droits de la ville de Geneve contre les prétentions du Duc de Savoie, envoyé au sieur De Hautesort, Ambassadeur du Roi en Suisse, 1582.

Theod. Bezæ, Vezelii, Tractationes theologicæ, fol. deux vol. Genevæ, 1582.

De prædestinationis doctrina & vero usu Tractatio, ex prælectionibus Theodori Bezæ deprompta, 8°. Jenæ, 1583. Cet ouvrage, composé par Eglinus, est tiré des leçons de Beze.

Theod. Bezw., Vezelii, Responsio ad questiones Hossmanni de Cana Domini, 8°. Genevæ, 1584.

Theod. Bezæ, Vezelii, de franciscæ linguæ reclá pronunciatione, 8°. Genevæ, 1584.

`Theod. Bezw, Vezelii, Canticum canticorum. Salomonis latinis versibus expressum, 8°. 1584.

Theod. Bezæ, Vezelii, Apologia de justificatione, 8°. Genevæ, 1584.

Theod. Bezw, Vezelii, Defensio ad Genebrardà accusationem, 8°. Genevæ, 1585; & en françois, 1587.

Theses theologicæ sub Theodoro Bezá & Antonio Fayo disputatæ, 4°. Genevæ, 1586. Sermons sur les trois premiers chapitres du Cantique des cantiques, 8°. 1586.

Theod. Bezæ, Vezelii, Conspicillum ad demonstrationes Hoffmanni ad oculum, 8°. Genevæ, 1586.

Responses de Beze à trente-sept Demandes du Jésuite Hay, 8°. 1586.

Brief Recueil du colloque de Montbeillard, tenu au mois de Mai 1586 entre Jacques André, Docleur, & M. Théodore De Beze, traduit de latin en françois, 8°. 1590, en allemand, 4°. 1587.

Les Actes du colloque de Montbeillard, qui s'est tenu l'an de Christ 1586, avec l'aide du Seigneur Dieu Tout-Puissant, y présidant le trèsillustre Prince Frédric, Comte de Wirtemberg & de Montbeillard, entre les très-renommés personnages, le Docteur Jacques André & le Seigneur Théodore De Beze, Docteur à Geneve, 8°. à Montbeillard, 1588; & en latin.

Responsio ad acla Concilii Monspelgardensis, pars prima, 4°. Genevæ, 1587; & germanice, 1588.

Idem, pars altera, 4°. Genevæ, 1589.

Paraphrasis in librum Jobi cum Commentario, 4°. 1587 & 1589.

Theod. Bezæ, Vezelii, Commentarius & Paraphrasis in Ecclesiasten Salomonis, 4°. Genevæ 1588. Theod. Bezæ, Vezelii, de verâ Excommunicatione & christiano Præsbyterio, 4°. Genevæ, 1590.

Cato Censorius, 8°. Genevæ, 1591.

Homiliæ in historiam passionis & sepulturæ Christi, 8°. Genevæ, 1592; & en françois.

Réponse pour la Justification par la foi contre Antoine L'Escaille, par Theodore De Beze, 8°. 1592; & en latin.

Theod. Bezæ, Vezelii, Homiliæ in historiam resurrectionis Christi, 8°. Genevæ, 1593; & en françois, en 1598.

Theod. Bezæ, Vezelii, Responsio ad Traclationem de Ministrorum Evangelii gradibus, ab Adriano Saravia Belga editam, 8°. Genevæ, 1593.

Carmen epitaiphon Georgio Fabricio scriptum, 8°. Genevæ, 1593.

Theod. Bezæ, Vezelii, de Controversiis in Cana Domini, nuper in Germania renovatis, 8°. Genevæ, 1593.

Carmen epitaïphon romanarum ac mosaïcarum legum Collatio, 4º. Basileæ, 1594.

Cantiques du Vieil & Nouveau Testament, 8°. Geneve, 1595.

Theodori Bezæ, Vezelii, ad Johannem Gulielmum Stuckium Epistola, & Pastorum ac Professorum Genevensium Responsio ad putidissimum E impudentissimum commentum Monachorum, facrum nomen Jesu ementientium, de Theodori Bezæ obitu, ejusdem ac totius ecclessæ genevensis ad papismum desectione, 8°. Genevæ, 1597; & en françois, en 1597.

Theod. Bezæ, Vezelii, de controversiis in cana Domini Dissertatio, 8°. 1597.

Theod. Bezæ, Vezelii, Traclatus theologici omnes, fol. deux vol. Genevæ, 1576. On y trouve plusieurs ouvrages dont je viens de donner une notice, de même que ceux que je vais faire connoître, & que je place ici, parce que je n'ai pu découvrir l'année de leur publication par Théodore De Beze.

Ad putidas quasdam Jacobi Andreæ calumnias Responsio.

Theodori, Præsbyteri Rhætensis, Libellus de hypostatică unione, grecè editus & latinè redditus, cui adjuncta est Collatio hæreseon.

Theod. Bezæ, Vezelii, de prædestinationis doctrind & vero usu Tradatio absolutissima.

Theod. Bezæ, Vezelii, Loca aliquot præcipua ex Domini Lutheri libello de servo arbitrio adversus Diatriben Erasmi excerpta, ut ex iis quis sit & semper sue fuerit noster cum eo in hoc de prædestinatione Dei dogmate consensus, omnes liquido cognoscere possint.

Theodori Bezw, Vezelii, adversus Seb. Castel-

tionis calumnias, quibus unicum salutis nostræ fondamentum, æternam Dei prædestinationem, evertere nititur, Responsio.

Theodori Bezw, Vezelii, ad J. Brentii argumenta & J. Andrew theses Responsum circà omnipræsentiam carnis Christi, ascensionem J. Christi in cælos & sessionem ad dextram Patris.

Theod. Bezæ, Vezelii, de pace christianarum egclesiarum constituenda Consilium ad S. Cæsaream Majestatem & Romani Imperii status, Augustæ congregatos.

Theod. Bezæ, Vezelii, defensio sacramentalis conjunctionis corporis & sanguinis Christi cum sacris symbolis adversus Mathæi Flacci Illyrici salsissimas demonstrationes & ejusdem apologiam.

Theod. Bezæ, Vezelii, brevis Explicatio totius christianismi.

Theod. Bezæ, Vezelii, Summa doctrinæ de re facramentariâ.

Theod. Bezæ, Vezelii, de communicatione & vivificà virtute carnis Christi perpetuà, Cyrilli sententià, ex ejusdem & aliorum Patrum scriptis explicatà à Christiano Hesiandro.

Theod. Bezæ, Vezelii, Epistola responsiva ad commissionem sibi datam à venerabili Petro Lisetto, curiæ paristensis Præside, nunc Abbate Sancti Victoris, propè muros à Benedicto Passavantio, in versibus Macaronicis.

Novæ illius sesqui Monachorum Seetæ, Auctore Ignatio Marano sacro-sanctum nomen Jesu abdicato, christianorum cognomento ementita, vera Genesis.

Theod. Bezæ, Vezelii, in clementem Puteanum, feclæ à Pseudo-Jesu cognominatæ in gurgusto Do-lensi Patrem.

Epistola Bezæ ad Buchananum.

Theod. Bezæ, Vezelii, Diallacticon de veritate, materià atque substantià corporis & sanguinis Christi in Eucharistià. Beze supprima ce livre pour l'insérer dans d'autres : c'est cependant un des meilleurs qu'il ait composé ; il le sit pour répondre à Harschius, qui avoit rassemblé tous les passages d'Irénée, de Cyrille, d'Hilaire & d'Augustin rélatifs à ces matieres.

Mais ces ouvrages nombreux ne remplirent pas les loisirs de Beze; il y en eut un qui l'occupa pendant toute sa vie; ce fut le texte sacré du Nouveau Testament dont il donna plusieurs éditions avec des notes. On doit dire à la louange de ce grand homme, qu'il profitoit sans cesse, pour cette partie de ses travaux, de tous les conseils qu'on lui donnoit & de tous les secours qu'il pouvoit avoir; ce qui paroît par les corrections continuelles qu'il sit à ses diverses éditions du Nouveau Testament. Dirai-je qu'il ne semble pas avoir eu des principes sixes dans sa critique? il défrie

choit à la vérité un champ immense & négligé; mais il a bien abrégé les travaux de ceux qui l'ont cultivé après lui. Ajouterai-je qu'il eut l'affectation de critiquer Erasine? il eut assez de vertus, & il s'est suffisamment occupé du bonheur des hommes pour lui pardonner cette foiblesse.

Théodore De Beze contribua à la belle édition du Nouveau Testament que Robert Etienne donna in-folio en 1550; mais, outre cela, il donna lui-même cinq éditions du Nouveau Testament en grec, avec des versions latines.

Jesu Christi, nostri Domini, Novum Testamentum, sivè Novum Fædus, à Theodoro Beza versum ad veritatem græci sermonis, cum ejusdem annotationibus & præsatione, sol. Genevæ, Oliva Roberti Stephani, 1556.

Novum Testamentum grecè & latinè, necnon apossolicarum Epistolarum brevis Explicatio, sol. Genevæ, apud Henricum Stephanum, 1565. Cette nouvelle édition sut retouchée & dédiée à Elisabeth, Reine d'Angleterre; il dédia cette même édition, mais dans le format in-8°., au Prince de Condé & à la Noblesse Françoise.

La trosseme édition parut in-folio en 1582, chez Henri Etienne, avec une Dissertation de stylo, lectionibus & interpunctionibus Novi Testamenti; il y parle aussi de ses deux sameux ma-

nuscrits, celui de Cambridge & celui de Clermont.

La quatrieme édition fut faite in - folio en 1589, chez Henri Etienne; on y trouve les leçons des deux manuscrits de Cambridge & de Clermont. La cinquieme édition fut publiée en 1598 in-folio chez Henri Etienne; Beze la dédia de nouveau par une dédicace nouvelle à Elifabeth, Reine d'Angleterre.

Il paroît que De Beze travailla au moins pendant quarante-deux ans sur le Nouveau-Testament; il eut pour cela dix-neuf manuscrits trèsanciens, dont les deux plus fameux lui appartenoient; il consulta toutes les éditions données, la version syriaque, les Peres, les versions des Théologiens modernes.

On lit dans le fecond vol. in-fol. des Mémoires de Sully une lettre de Jean Diodati à Sully, datée du 25 Octobre 1605, pour lui apprendre que De Beze lui avoit légué un manuscrit grec du Nouveau Testament, & qu'il le lui envoyoit. Ce manuscrit précieux devoit contenir encore les versions anciennes & nouvelles, avec les annotations de Beze; ce manuscrit fort estimé a disparu, à moins que ce ne soit peut-être celui de Clermont, dont on ne sait pas sûrement l'histoire pendant quelque tems.

Scaliger dit que Beze avoit travaillé sur Ter-

tulien, mais qu'il n'avoit pas publié ses recherches sur ce Pere de l'église.

On trouve dans la bibliotheque de Geneve un très-grand nombre de lettres de Beze à divers hommes célebres par leur rang, par le rôle qu'ils ont joué en Europe & par leur science; il y en a sur-tout beaucoup adressées à Bullinger. Beze, suivant la coutume du tems, avoit pris divers noms supposés pour cacher ses productions, tels que Ludovicus Allectorius, Christophorus Hesiander, Eusebius Philadelphius, A. Deodatus Seba, Stephanus Junius Brutus, A Deodatus Eseb, Benedictus Passantius, Nathanaël Nezechius.

## Auteurs à consulter sur la vie de Théodore De Beze.

ANTONIUS FAYUS, de vitâ & obitu Bezæ, 4°. Genevæ, 1606; & en françois, traduit par Pierre Salomeau, 8°. 1610.

Theod. Bezæ Vita ab ipso conscripta, 1582; Tessier, Catalogus I. 300; Epissola Bezæ ad Wolmar: elle est datée de 1548; on la trouve à la tête de ses Oeuvres.

Wil. Holder, Cander, Calvinianus de eximiâ pietate, side, doctrinâ & modestiâ Theodori Bezæ, Vezelii, 4°. 1582.

Oratio Gasparis Laurentii de obitu Bezæ, 80.
Jacobi Lectii Μαπαριτης.

Historia de vita, moribus, doctrina & rebus gestis, scripta gallicè perHieron Bolsecum, & latinè reddita per Pentaleontem Theveninum, 8°. 1584.

Jacobi Laingei de vitâ & moribus Theod. Bezæ Recitatio, 8°. 1585.

Emmanuel de Vega, de vitâ & miraculis Calvinî, Lutheri & Bezæ.

Du Pin, Bibliotheque des Auteurs séparés de l'église romaine, Tom. 1.

Histoire de la vie, mœurs, acles, doctrine de Théodore De Beze, par Noël Taillepied, de l'ordre de St. François, 8°. Paris, 1577; &t en latin, par Thevenon, 8°. Cologne, 158°.

Cafauboni Epistolæ 419; Teissier, Eloges des hommes savans, Tôm. IV; Melchior Adami, Vita Theolog. exter.; Freheri Theatrum; Osiander, de sludiis V. D. Ministrorum instituendis; Enfans célebres; Popeblount, Censura; Klefker, Eruditi præcoces; Paravicini Singularia; Roll, Biblioth. nobilium Theologorum; Verheiden Icones; Ancillon, Mélanges de littérature; Schlusselbourg, Theol. Calviniste; Rolt lives of principal reformers; Boissard, Biblioth. calcographica; Nieman, Vita præcipuorum Theolog. reform. decimi sexti seculi.

Thuani Historia, Maimbourg, Hist. du calvivinisme, livre III; Jurieu, Hist. du calvinisme; Tôme I. V Spon, Hist. de Geneve; Bérenger, Hist. de Geneve; Mesnard, Hist. de Nismes; Pasquier, Recherches sur la France, Livre VII; Florimon De Raymon, Hist. de la naissance, progrès, décadence de l'hérésie; Hist. du pays d'Aunis, par D'Ariere; Brandt, Hist. de la résormation des Pays-Bas; Ruchat, Hist. de la résormation de la Suisse; Sully, Mémoires; Quick, Synodicon in Gallia resormata.

Lerin, Biblioth. Chartraine; Biblioth. hispana; Manget, Biblioth. medica: Maittaire, Vitae Stephanorum; Leysery, Amænitates litterariæ; Liebe, Pseudonimia Calvini; Gruteri Deliciæ Poetarum Gallorum, Tôm. III; La Croix Du Maine, Tôm. II : Colomesii Gallia orientalis ; Joseph Scaliger, in primis collectionibus Scaligeranorum; Nicole Delectus epigrammatum latinorum, liber septimus; Baillet, Jugement des Savans, Tom. IV; Graverole, in Epistola ad N. C.; Feuerlin, Bibliotheca symbolica, Pars secunda; Crenii Animadversiones, pars undecima & duodecima; Du Verdier, Tom. III; Turretini, Nubes testium: Reinmanni Biblioth.; Witten Diarium; Stoll in Heumann; Placcius, de Anonymis; Walchius, Biblioth. theolog., Tom. II; Goujet, Biblioth. françoise, Tom. XIII; Morery, Bayle, Dictionn. critique; Joly, Remarques sur Bayle; Hoffmanni Lexicon; Dictionnaire de Leu, Tôm. III; Dict.

de Prosper Marchand; Hist. Biblioth. Fabricianae, Tôm. I; Ind. III, IV, VI; Bunau, Biblioth.; Clément, Biblioth. historiq. & critiq., Tôm. III; Vogt, Catalogus libr. rar.; Biblioth. de Secousse; Hyde, Biblioth. Bodleyana; Leotichii Bibliotheca poetica; Lipenii Biblioth. theolog.; ejus dem Bibliotheca juridica; Freytag Analecta; Recueil littér. Tôm. I; Catalogue de la Bibliotheque du Roi de France; Théologie & Belles-Lettres; Le Long, Biblioth. sacra; Draud. Biblioth. classica; Catal. raisonné des Manuscrits de la Biblioth. de Geneve.

Nouvelles de la République des Lettres, 1687, Vol. XXII, XXIV.

Bibliotheque françoise, Tôm. XXII, XXXIII, Biblioth. raisonnée, Tôm. II, XVI, XLII. Recueil de Littérature.

Journal des Savans, 1736.

CHEVALIER, ou CEVALERIUS (Antoine-Rodolphe), de Vire en Normandie, né en 1507.

On trouve peu de particularités fur la vie de cet homme favant & utile; on fait feulement qu'il apprit l'hébreu fous Vatable, & qu'en 1559 il fut fait le premier Professeur d'hébreu dans l'académie de Geneve; il reçut en même tems gratuitement le titre de Bourgeois.

La réputation de Chevalier s'étendit; la ville de Caen pria le Conseil de permettre à ce Prefesseur de s'établir dans ses murs : il partit dans ce but en 1564; mais il revint à Geneve en 1565 : ensin, il obtint en 1567 un congé absolu pour retourner à Caen, qu'il quitta bientôt après pour aller en Angleterre, où l'on dit qu'il apprit le françois à la Reine Elisabeth. Il enseigna l'hébreu à Cambridge, & il mourut à soixante-cinq ans dans l'isle de Guernsey.

Chevalier travailla avec Bertram & Mercerus au Thefaurus linguæ fanctæ de Pagnini, & il avoit entrepris la traduction de la Bible en cinq langues: De Thou dit avoir vu celle qu'il avoit faite du Pentateuque.

Casaubon faisoit un très-grand cas de Chevalier; on peut en juger par ses lettres à Tomson & à Scaliger, comme par différens endroits des Notes de ce savant Critique sur Athenée.

Antonii Rodolphi Cevalerii linguæ hebraïcæ Rudimenta, in-8°. apud Henricum Stephanum, 1567.

Epistola divi Pauli ad Galatas, syriaca litteris hebraïcis, cum versione latina Antonii Cevalerii. Cette piece est à la suite de la grammaire hébraïque.

Targum hierofolymitanum in Pentateuchum, latine, ex versione Cevalerii. On trouve cette traduction dans la Bible polyglotte de Walton; on y voit encore Targum Pseudo-Jonathanis in Pen-

tateuchum, latinè nunc primum editum, ex versione Antonii Cevalerii: ensin, on y lit Targum Jonathanis in Josue, Judices, librum Regum, Isaia, Jeremiæ, Ezechielis & duodecim Prophetarum Minorum, latinè, ex versione Alphonsi De Zamora, à Benedicto Aria Montano recognità, & ab Antonio Cevalerio emendatà.

Voy. Niceron, Tôm. XXVIII; les Origines de Caen par Huet; De Thou; Cafaubonis Epistolæ; Morery, Bayle; Colomesti Gallia Orientalis; Le Long, Biblioth. sacra; Draudii Biblioth. classica; Lipenii Biblioth. theologica.

BERTRAM (Corneille-Bonaventure), né à Thouars en Poitou dans l'année 1531; il étudia à Paris fous Turnebe; il y apprit l'hébreu d'Ange Caninius; il fit un cours de droit à Cahors, où il courut le risque d'être massacré en 1562, à cause de ses idées sur la religion; ce qui lui fit prendre le parti de se retirer à Geneve, où on lui donna la bourgeoisse.

Après avoir été reçu Ministre du Saint-Evangile, il fut fait Professeur aux langues orientales en 1566, & en théologie en 1572; il fut remercié dans ces momens fâcheux où l'Etat ne pouvoit plus payer ceux qu'il employoit à l'instruction de la jeunesse; il paroît que Bertram quitta Geneve en 1586 pour une discussion d'intérêt, & qu'il résista à toutes les offres qu'on lui sit pour le retenir; il alla à Frankenthal dans le Palatinat; il y resta peu, il revint ensuite à Lausanne, où on lui donna une chaire de Professeur en théologie; il mourut dans cette ville en 1594.

Bertram est le premier, après Calvin & Olivétan, qui ait pensé à traduire la Bible sur l'hébreu: il travailla beaucoup, avec Théodore De Beze, Simon Goulart, Jacomot & La Faye, à la version françoise que la compagnie des Pasteurs de Geneve en publia en 1588: aussi l'on rend justice à ses travaux dans la présace de cette Bible françoise, & on lui attribue l'invention des sigures qu'on y a jointes pour l'explication du texte.

Il contribua de même à l'édition du Commentaire de Job par Mercerus.

Cornelii Bonaventuræ Bertrami de corpore Christi Tractatus, 8°. 1572.

Cornelii Bonavent. Bertrami Comparatio grammatice hebraice & aramice, 4°. Genevæ, 1574.

Bertram eut encore une très-grande part à l'édition du Thefaurus linguæ fanctæ Sancti Pagnini, fol. Lugduni, 1575; presque toutes les augmentations lui appartiennent; mais il reconnoît aussi qu'il en avoit tiré quelques-unes des écrits de Mercerus & d'Antoine Chevalier.

Cornelii Bonaventuræ Bertrami de Politica judaica, tam civili quam eeclefiastica, 8°. Genevæ, 1580.

Cornelii Bonaventuræ Bertrami Grammatica hebraica & arabica, 8°. Genevæ.

Cornelii Bonaventuræ Bertrami Lucubrationes Frankenthallenses, seu Specimen expositionum in difficiliora utriusque Testamenti loca, Frankenthalii, 1586.

On prétend que Bertram a publié une version de la Bible en trois langues à Heidelberg; mais je ne la connois pas.

Voyez Teissier, Eloges des Savans, Tôm. IV; De Thou, Lib. 109; Du Pin, Bibliotheque des Auteurs séparés de l'église romaine, Tôm. I; Leu, Lexicon, Tôm. III; Casauboni Epistola nona; Colomessus, Bibliotheca orientalis; Hist. critique du V. Testament, par Simon, Lib. II, CXXIV; Baillet, sur la Grammaire hébraïque, Tôm. II; Beza, in præsatione Commentarii in Jobum; Présace de la Bible de Geneve de 1588; Walchius, Biblioth. theologie; Tôm. III, Lipenii Biblioth. theologie; Le Long, Bibliotheca sacra, Liber II; Draudii Bibliotheca classica; Historia Bibliothecæ Fabricianæ.

DANEAU (Lambert), en latin DANŒUS; car il est plus connu sous ce nom latin que par le sien,

naquit à Beaugency sur Loire en 1530; il se destina à la jurisprudence, dans laquelle il fit de trèsgrands progrès fous Anne Du Bourg, Conseiller au Parlement de Paris, qui fut fon maître pendant quatre ans : la fermeté de ce Jurisconsulte respectable, condamné à être brûlé en 1559 parce qu'il professoit la religion réformée, opéra la conversion de Daneau, il ne put résister à une doctrine qui inspiroit l'héroisme de la vertu & la charité du Sauveur; & il renonça à la religion romaine, qui ne paroissoit attentive alors qu'à chercher des bourreaux, ou à faire des martyrs; il vint à Geneve en 1560, où il étudia la théologie avec tant de succès, qu'il se distingua bientôt entre les Théologiens : en 1572, il fat fait Pasteur & Professeur de théologie, & en 1581 on lui donna la bourgeoisse.

L'université de Leyde enleva Daneau à l'académie de Geneve; elle lui donna une chaire de Professeur de théologie; mais, au lieu de s'occuper uniquement de ses études, comme son devoir le lui ordonnoit, il voulut jouer un rôle dans les guerres civiles qui agitoient la Hollande, & il suit forcé de quitter sa place au bout d'une année. Daneau vint alors à Gand; il y enseigna pendant quelque tems; mais ensin il se retira dans le Bearn: la ville de Castres l'appela en 1594 pour en faire son Pasteur, & il remplit cet emploi jusqu'à sa mort, qui arriva en 1596.

Dancau s'étoit sur-tout appliqué à l'étude des Peres & des Théologiens scholastiques; mais il n'avoit pas négligé les autres sciences : Meursius dit qu'il étoit une encyclopédie, & que ses connoissances surpassoient celles qu'on pouvoit croire possibles à un homme. Il composa un trèsgrand nombre d'ouvrages; il eut la malheureuse facilité de la plupart des Savans de son siecle, sans avoir leur génie & lour discernement : aussi la postérité a jugé ses travaux inutiles à l'instruction de ceux qui existent; elle a relégué ses nombreux volumes dans les coins poudreux des bibliotheques, & elle apprend ainfi à ceux qui se consacrent à l'étude, & qui veulent être utiles au genre-humain, qu'il n'y a que les ouvrages profondément penfés & fortement écrits qui éclairent tous les siecles & instruisent tous les hommes.

Lamberti Dancei Opuscula omnia theologica, ab ipso Auctore recognita, & in tres classes divisa, fol. Genevæ, 1583. Voici les titres des ouvrages de cette collection, avec la date de leur naissance; ceux qui sont marqués d'un astérisque ne sont pas dans le recueil.

\* Deux Traités de Florent Tertullien, l'un des parures & ornemens, l'autre des habits & accoutremens des femmes chrétiennes, traduit du latin par Lambert Daneau, 8°. Paris, 1565.

Lamberti Danæi Methodus Sacræ Scripturæ in publicis tum prælectionibus, tum concionibus utiliter atque intelligenter tractandæ, praxi, id eft, aliquot exemplis, & perpetui in Epistolam ad Philemonem, Commentario illustrata, 8°. Genevæ, 1570 & 1579.

\* Les trois livres d'Hésiode intitulés, Oeuvres & les Jours, 8°. Geneve, 1571.

Lamberti Danæi Elenchus hæreticorum, ubi facili & singulari methodo explicatur quâ ratione hæreticorum paralogismi deprehendi & solvi possunt, 8°. Genevæ, 1573.

\* Lamberti Danæi Harmonia, seu Tabulæ in Proverbia & Ecclesiasten, sol. Genevæ, 1573.

\* Les Sorciers, dialogues très-utiles pour le tems, 8°. 1574.

Lamberti Danæi de veneficiis, quos olim sortilegos, nunc autem vulgò sortiarios vocant, Dialogus, 8°. Genevæ, 1574.

\*Remontrances sur les jeux de sort, ou de hasard, & principalement de dez & de cartes, 8°. 1575. Lamberti Danæi Tractatus de Anti-Christo, 8°. Genevæ, 1576; & en françois, 1577.

D. Aurel. Augustini Liber de hæresibus, ad quod vult Deus, Lamberti Danæi opere emendatus & Commentariis illustratus, à quo codem additæ sunt hæreses ab orbe condito ad constitutum papismum & muhametismum, 8°. Genevæ, 1576.

Lamberti Danæi Physica christiana, sivè de rerum creatarum origine & usu Disputatio, è Sacræ Scripturæ sontibus hausta, 8°. Genevæ, 1576.

Lamberti Danæi Elhices christiana, Libritres, 8°. Genevæ, 1577.

Lamberti Danæi in divi Pauli priorem Epistolam ad Timotheum Commentarius, 8°. Genevæ, 1577.

\* Lamberti Danæi Commentarius in duodecim Prophetas Minores, 8°. Genevæ, 1578.

Lamberti Danæi ad novas Gulielmi Genebrardi calumnias, quibus tùm orthodoxam Evangeliorum omnium de Sanclá Trinitate doctrinam traducit, tùm etiam horrendam Valentini Gentilis errorem tuetur & renovat, 8°. Genevæ, 1578.

Lamberti Danæi Paratitla in Tomos duos D. Augustini præcipuos, nimirum sextum & septimum, in quibus illius contrà Manichæos, Priseillianistas, Arianos, Jovinianistas, Donatistas & Pelagianos, polemica, sivè certamina continentur, 8°. Genevæ, 1578.

Lamberti Danæi Explicatio aliquot locorum difficilium Danielis in Traclatu de Anti-Christo, 8°. Genevæ, 1578.

Lamberti Danæi Traclatus de amicitià chriftianà, 8°. Genevæ, 1579.

Lamberti Danæi de ludo aleæ Libellus adversus corruptissimos hujusce sæculi mores omnind necesosarius, 8°. Genevæ, 1579.

Lamberti Danæi D. Aurelii Augustini Enchiridion ad Laurentium, sivè Summa & præcipua totius religionis christianæ Capita, 8°. Genevæ, 1579.

Lamberti Danæi ad Nicolai Selneceri librum, qui inscribitur, Necessaria & brevis Repetitio, &c., brevis, modesta & necessaria Responsio, 8°. Genevæ, 1579.

- \* Traité des danses, ou Question s'il est permis aux Chrétiens de danser, 8°. Geneve, 1579.
- \* Traité de l'état honnête des Chrétiens en leur accoutrement, 8°. Geneve, 1580.

Lamberti Danæi ad Stephanum Gerlachium & illius Anti - Danæum necessaria Responsio, 4°. Tubingæ, 1580.

Lamberti Danæi Anti-Osiander, sivè Apologia christiana, in qua tùm helveticæ ecclessæ & quæ cum iis in sidei consessione consentiunt, tùm etiam earum vera de S. Cæna D. N. J. C. sententia desenditur, 8°. Genevæ, 1580.

Lamberti Danæi ad insidiosum Lucii Ostandri scriptum, quod Pia & sidelis ad gallicas & belgicas ecclesias Admonitio inscribitur, necessaria Responsio ad easdem ecclesias, 8°. Genevæ, 1580.

Lamberti Danæi in Petri Lombardi, Episcopi Parisiensis Librum primum sententiarum Commentarius, 8°. Genevæ, 1580.

\* Lamberti Danæi Geographiæ poeticæ Libri

quatuor, seu universæ terræ Descriptio ex Poetis latinis, 8°. Genevæ, 1580.

Lamberti Danæi Demonstratio anti-thesis, seu repugnantiæ thesiæm & doctrinæ Jacobi Andreæ de persona Christi, 8°. Lugduni Batavorum, 1581.

Lamberti Danæi Examen libri de duabus in Christo naturis, de earum hypostatică unione, à Martino Kemnitzio conscripti, 8°. Genevæ, 1581.

Lamberti Danæi de tribus hoc tempore vexatis Questionibus de S. Cænå, de Majestate Christi, de non damnandis Deiecclessis, nec auditis, nec vocatis ad fratres Tubingenses, 8°. Genevæ, 1581.

Lamberti Danæi Encaustice & Collustratio colorum quibus injusta omnium orthodoxorum ecclesice Pastorum condemnatio à Luca Osiandro & aliis quibus dam facta, priùs delineata tantùm suerat, in L. Danæi Anti-Osiandro adversàs Laconici seu Nuodemi Equites à Sturmenek inanem, &, ut ipse vocat, quatriduanam spongiam, 8°. 1581.

Lamberti Danæi ad Nicolaum Selnecerum, de exegesi Saxonica, brevis Epistola, 8°. 1581.

\* La Physique françoise, ouvrage tiré d'Aristote & des Peres, traduit du grec par Lambert Daneau, 8°. Geneve, 1581.

Lamberti Danæi Sophismatum Stephani Gerlachii Elenchus, 8°. 1582.

Lamberti Dancei ad libellum ab anonymo edi-

tum de externa seu visibili ecclesia Responsio, 86, Genevæ, 1582.

Lamberti Danæi Apologia, seu vera & orthodoxa orthodoxæ Patrum sententiæ Desensio, ac Interpretatio de adoratione carnis D. N. J. C., adversus Jacobum Smidelinum, 8°. Antuerpiæ, 1582.

Lamberti Danæi Orationis Dominicæ Expliacatio, 8°. Genevæ, 1583.

- \* Lamberti Danæi christianæ Isagoges ad christianorum Theologorum locos communes, Libriduo, 8°. Genevæ, 1583.
- \* Lamberti Danæi Commentarius in Mattheum; 8°. Genevæ, 1583.
- \* Lamberti Danæi Aphorismorum politicorum Sylva, 8°. Genevæ, 1583.

Lamberti Danæi Responsio triplex ad Fratres Tubingenses, 8°. Genevæ, 1584.

- \* Lamberti Danæi Commentarius in Epistolas Johannis, 8°. Genevæ, 1585.
- \* Lamberti Danæi Commentarius in Evange-lium Johannis, 8°. Genevæ, 1585.
- \* Affertio quòd humana Christi natura neque in unione, neque per unionem cum Deitate 18 20,8 sit & evaserit Deus contrà postremum Jacobi Smidelini librum de adoratione carnis Christi, 8°. Genevæ, 1585.
  - \* Confirmatio orthodoxæ doctrinæ quod Christus

sit & verus Deus & Patris ouoiovoios & æqualis; contrà Genebrardum, 8°. Genevæ, 1585.

\* Traité de la Messe & de la Transubstantiation, par Lambert Daneau, 8°. La Rochelle, 1589.

\* Lamberti Danæi Symboli apostolici Explicatio, 8°. Genevæ, 1592.

Lamberti Danæi Commentarius in Marcum, 8°. Genevæ, 1594.

\* Lamberti Danæi D. Pauli Vita, ex Scripturâ Sacrâ excerpta, 8°. Genevæ, 1595; & en françois.

\* Lamberti Danæi Politices christianæ Libri septem, 8°. Genevæ, 1596.

\* Lamberti Danæi Primi mundi antiquitatum Sectiones quatuor, 8°. Genevæ, 1596.

\* Lamberti Danæi ad Roberti Bellarmini disputationes theologicas Responsio, 8°. Genevæ, deux Vol., 1596.

Lamberti Danæi Articuli de Cænâ Dominicâ in Ministris ecclesiarum Marcheticarum, mandato D. Johannis Georgii Marchionis, Brandenburgensis Electoris proponendi, ut side, cordis & oris consessione eos approbent ac suscribant, & ad eosdem brevis & necessaria piorum virorum Responsio, 8°.

Voy. Niceron, Tôm. XXVII; Melchioris Adami Vitæ exterorum Theologorum; De Thou, Lib. 117; Meursii Athenæ Bataviæ; Baillet, Jugement des Savans; La Croix Du Maine, Du

Verdier; Verheiden Icones; Lipenii Bibliotheca theologica; Valchii Biblioth. theolog.; Draudie Biblioth. classica; Freytag, Analesta litteraria; Crenii Animadversiones; Pars VI.

CHANDIEU (Antoine De la Roche), connu fous le nom de Sadéel & de Zamariel, fils de Guy De la Roche Chandieu, né en 1534: il embrassa dès sa jeunesse la religion réformée, & il vint à Geneve, où il mérita bientôt l'estime & l'attachement de Calvin & de Beze.

Chandieu oublia à vingt ans fon rang & fes richesses pour affronter l'exil & la mort; après avoir été reçu Ministre de l'église de Paris, il exhorta les Parisiens réformés à mépriser, comme les premiers chrétiens, la violence des Princes, la barbarie des édits & la rage du Cardinal de Lorraine. Quand on ne craint pas la prison des tyrans, on y est bientôt renfermé: Chandieu fut emprisonné; mais le crédit d'Antoine, Roi de Navarre, lui rendit la liberté, & ce Prince vint lui-même le tirer de fa prison. L'homme courageux n'est point effrayé par les dangers : Chandieu, en sortant de sa captivité, ne quitte pas la France; il est souvent à Paris pour fortisser son troupeau & combattre les ennemis de la réforme & du royaume.

En 1562, Chandieu fut choisi pour présider

le Synode d'Orléans, qui se tint le 25 Avril; en 1572, le 15 Septembre, il se présenta à la Compagnie des Pasteurs de Geneve, accompagné de vingt Ministres échappés comme lui au glaive de l'intolérance. Quel spectacle pour des Prédicateurs de l'Evangile de voir dans leurs collegues d'illustres Martyrs de la foi! quelle consolation pour ces Martyrs d'être au milieu d'un peuple qui honore leur vertu, & dans une assemblée d'hommes qui désendent leur cause, & qui célebrent leur zele & leur triomphe!

Le mérite rare de Chandieu le fit choisir en 1583 par le Synode de Vitré pour voyager en Allemagne, & recommander les protestans François, dont le fang ruisseloit de toutes parts, aux Princes réformés: mais il ne fit pas ce voyage; il se retira d'abord à Lausanne, & ensuite à Geneve, où on lui donna la bourgeoisie en 1589 : il étoit important d'assurer à la République un homme aussi respectable par ses vertus. Le cœur de Chandieu se pénetre bientôt de tous les fentimens du citoyen de Geneve, & il en remplit d'abord les devoirs les plus pénibles : le 22 Juillet de cette année il fit la priere aux troupes Genevoises qui défendirent le fort d'Arve avec tant d'héroifine & de firccès.

Henri IV aimoit Chandieu; il s'adressoit à lui comme à un Pasteur integre; il le consultoit comme un Politique consommé; ce Prince le rappela auprès de lui en 1587: Chandieu fit la priere à l'armée le jour de la bataille de Coutras. Le Roi l'envoya encore négocier en Allemagne avec les Princes réformés, dont il gagna la confiance; mais, fatigué de la vie de courtisan, Chandieu vint à Geneve remplir tous les devoirs du citoyen; il fit les fonctions de Pasteur au milieu des alarmes qu'une guerre défastreuse répandoit tous les jours; il exerça fans falaire & avec distinction les fonctions de Professeur en hébreu, & il édifioit toujours le peuple par ses sermons. Sa fortune appartenoit à tous ceux qui avoient besoin de ses secours ; les églises de France la partagerent, & tous les pauvres qui le connurent y trouverent du foulagement. L'infortune affouplit le cœur & l'agrandit; l'égoïste n'a jamais eu le bonheur d'être malheureux; il n'a jamais su délivrer l'infortuné de ses angoisses; il n'a jamais entendu les applaudissemens de sa conscience & des heureux qu'il a faits. La maladie de Chandieu remplit la ville d'amertume, & fa mort occasionna un deuil universel : il mourut en 1591.

Cette esquisse de l'histoire de Chandieu annonce une vie bien remplie & bien occupée; mais toute sa vie n'est point rensermée dans cette grande enceinte; ce vertueux patriote éleva une famille nombreuse; il cultiva les lettres avec soin; il composa divers ouvrages qui l'illustrerent dans son siecle, & qui le rendirent encore utile sous ce point de vue à ses contemporains; il sut lié avec les Savans les plus célebres; tels étoient Hottoman, La Violette, Goulart, Jacomot, Spina, Grynæus, Tossanus, Styckius, Fontanus; il gagna leur attachement par ses connoissances approfondies de l'antiquité, de la philosophie, du droit & de la théologie; il le conserva par sa politesse, sa modessie, son désintéressement & sa sensibilité.

Toutes les Œuvres de Chandieu sont rensermées dans un volume intitulé, Antonii Sadeelis Chandæi Opera theologica, fol. 1592: on en sit quatre éditions; la derniere est de 1599. Voici les ouvrages qu'on y trouve avec la date de leur premiere publication.

Antonii Sadeelis Chandwi Refutatio libelli quem Claudius De Saintes Monachus edidit, cum hac inscriptione, Examen doctrinæ calvinianæ & befanæ de Cænâ Domini, 8°. 1567.

Ant. Sadeelis Chandæi Sophismata F. Turriani, Monachi ex eorum sodalitate qui sacro Sancti Jesu nomine ad suæ sectæ inscriptionem abutuntur, quibus singulis subjecta est solutio, ex præceptis rectè & theologice disputandi petita, 8°. Genevæ, 1577. Ant. Sadeelis Chandæi de legitima Pastorum reformatæ ecclesiæ Vocatione, 8°. Genevæ, 1577.

Ant. Sadeelis Chandæi de Verbo Dei scripto, adversus humanas traditiones, theologica & scholastica Tractatio, 8°. Genevæ, 1580.

Ant. Sadeelis Chandæi de unico Christi Sacerdotio & Sacrificio, adversus commentitum Missæ sacrificium, theologica & scholastica Tractatio, 8°. Genevæ, 1581; traduit en françois par Simon Goulart, 1595.

Ant. Sadeelis Chandæi centum Flosculi Turianeæ Disputationis, ex utroque ejus libro, 8°. 1583.

Ant. Sadelis Chandæi Index εκεγντικος repetitionum & ταυτα κογιου Turriani ex tertio ejus libro, quem διβιβκιου inscripsit, collectus, 8°. 1583.

Ant. Sadeelis Chandæi Analysis & Refutatio assertionum de Christi in terris ecclesia, quænam & penès quos existat, propositarum in Collegio Posnaniensi à Monachis novæ Societatis, 8°. Genevæ, 1583.

Ant. Sadeelis Chandæi ad omnia F. Turriani Sophismata Responsio in qua reselluntur objectiones & responsiones circà ecclesiam & ordinationes Ministrorum ecclesiæ, 8°. 1584.

Ant. Sadeelis Chandæi ad tres libros Laurentii Arturi, quos inscripsit, de Ecclesia Christi in

terris, seu Apologia Assertionum Posnaniensium de ecclesia, 8°. 1585.

Ant. Sadeelis Chandæi de veritate humanæ naturæ Jefu Christi theologica & scholastica Tractatio, 8°. Genevæ, 1585.

Ant. Sadeelis Chandæi Responsio ad sidei quam vocant prosessionem, à Monachis Burdigalensibus editam in Aquitania anno 1585, ut esset veræ religionis abjurandæ sormula, 8°. 1590; & en françois.

Ant. Sadeelis Chandæi Meditationes in Pfalmum XXXII, Morgiis & Laufannæ, 1587.

Ant. Sadeelis Chandæi de verâ peccatorum remissione adversus humanas satisfactiones & commentitum ecclesiæ romanæ Purgatorium theologica & scholastica Tractatio, 8°. Genevæ, 1588.

Ant. Sadeelis Chandæi de spirituali manducatione corporis Christi & spirituali potu sanguinis ipsius in sacrá Cæná Domini, 8°. Genevæ, 1589.

Ant. Sadeelis Chandæi de sacramentali manducatione corporis Christi & sacramentali potu sanguinis ipsius in sacra Cana Domini, 8°. Geneva, 1589.

Ant. Sadeelis Chandæi Index errorum Gregorii De Valentia, Monachi blasphemæ Societatis, ex eo libro quem inscripsit, Examen præcipui mysterii doctrinæ Calvinistorum, 8°. Genevæ, 1590.

Ant. Sadeliis Chandæi Index secundus ελεγητικος

errorum Gregorii De Valentiâ, in quâ agitur de causa sormali unionis nostræ cum Christo, 4°. 1590.

Il faut joindre à cela les ouvrages suivans.

Histoire des persécutions & des Martyrs de l'église de Paris depuis l'an 1557 jusques au regne de Charles IX, par A. Zamariel 8°. Lyon, 1563.

Réponses aux calomnies contenues aux discours & suite du discours sur les miseres du tems, fait par Pierre Ronsard, 8°. Geneve, 1564.

La Métamorphose de Ronsard en Prêtre, ou le Temple de Ronsard.

Voyet Rollius, Biblioth. nobil. Theolog.; Du Pin, Hist. des Auteurs séparés de l'église romaine; Niceron, Têm. XXII; Jaçobi Lectii Opera; Allard, Hist. du Dauphiné, Tôm. II; Etat politique du Dauphiné par Chorier; Pasquier, Recherches sur la France; Prosper Marchand, T. II, pag. 64 & 66; Leu, Lexicon helveticum; Quick, Synodicon in Gallia reformata; Pfassi Introductio ad hist. litter.; Walchius, Biblioth. theolog.; Du Verdier, Tôm. I; Draudi Bibliotheca classica; Goujet, Biblioth. françoise, Tôm. XII.

CHARPENTIER (Pierre), né à Toulouse, Avocat du Roi en son Grand-Conseil, Professeur de droit à Geneve en 1566; il sut forcé de quitter sa place en 1570, & il accompagna Bellievre en Suisse pour justifier le massacre de la Saint-Barthelemi.

Cet homme fut affez atroce, non-feulement pour ofer défendre cette barbarie abominable; mais il put imaginer encore qu'elle étoit juste & nécessaire; il consigna même ces idées diaboliques dans une lettre à Pierre Portus, Petri Carpentarii Epistola ad Franciscum Portum, Cretensem, circà persecutiones ecclessarum Galliæ, 8°. 1572. Denys de Sainte-Marthe a fait réimprimer cette lettre digne des archives de Néron: on en trouve l'extrait dans le vol. III de la grande histoire de France par Mézeray.

On a encore de Charpentier, Pium & christianum de armis Consilium, cum Petri Fabri Responsione, 8°. 1575.

De Beze lui adressa une lettre sur son changement de religion; elle est la cinquante-deuxieme du recueil.

Voyez De Thou, Lib. LIII; Mémoires de la Ligue, Tôm. VI; Etat de la France sous Charles IX, Tôm. I; La Croix Du Maine, Du Verdier, Draudii Biblioth. classica.

HOTTOMAN (François), ou HOTMAN, né à Paris en 1524, fils de Pierre Hotman, Maître des eaux & forêts.

Hottoman étudioit le droit à quinze ans, &

il fut reçu Docteur avec distinction à dix huit; il se dégoûta bientôt du barreau pour se livrer à l'étude du droit romain & des belles - lettres, qu'il enseignoit avec applaudissement à l'âge de vingt-trois ans.

Il est peut-être utile de remarquer que les Savans du seizieme siecle regardoient tous l'Ecriture-Sainte comme un des objets de leurs études; ils pensoient avec raison qu'ils étoient plus honorés par la qualité d'hommes pieux, que par celle de Savans célebres, & qu'il étoit plus important pour eux de s'assurer de leur bonheur présent & à venir, que de s'occuper trop de seur célébrité présente, qui est toujours fort douteuse.

Hottoman, plein de ces idées, consacra pendant toute sa vie une portion de la journée à étudier le Vieux & le Nouveau Testament; il trouvoit du plaisir à s'occuper de Dieu, de son salut; il en trouvoit de même toujours dans la priere. C'est ainsi qu'il apprit à connoître le christianisme, & c'est ainsi qu'il devint chrétien & résormé. Dès qu'il eut embrassé la résormation, il quitta Paris pour venir à Lyon, & on lui donna une place de Professeur aux belles-lettres à Lausanne. Le Roi de Navarre réussit à l'attacher à son service; il l'employa utilement auprès des Princes protestans d'Allemagne, qu'Hottoman servit encore par ses conseils.

Hottoman, à fon retour en France, fit la gloire des universités de Valence & de Bourges, où il enseigna le droit; il y balança la réputation de Cujas, & il attiroit à ses leçons une soule d'étudians: Hottoman sut non-seulement gagner leur estime par son savoir, il gagnoit encore leurs cœurs en leur donnant le sien: aussi ils le sauverent du massacre de la Saint-Barthelemi, & ils conserverent à la jurisprudence & à l'Europe un homme qui éclaire toujours les universités & les Jurisconsultes.

Hottoman découvert étoit toujours exposé aux effets de la proscription prononcée contre les protestans: il se sauve à Geneve; on lui donna en 1573 la chaire de Prosesseur de droit, qu'il garda jusqu'en 1578. Pendant cet intervalle il s'occupa à composer des ouvrages pour défendre les droits des protestans François persécutés & martyrs contre la tyrannie des François catholiques, leurs persécuteurs & leurs bourreaux.

En quittant Geneve, Hottoman alla à Bâle; il en fut chassé par la peste; il vint à Montbeillard, qu'il quitta pour revenir à Geneve; mais la guerre qui s'éleva entre la République & le Duc de Savoie le força de retourner à Bâle. Hottoman s'occupoit de la revision de ses ouvrages, dont il vouloit donner une nouvelle

édition, quand la mort le prévint : il mourut dans le mois de Février de l'année 1590.

Il y a peu d'hommes qui aient mené une vie aussi errante qu'Hottoman, qui aient servi un plus graud nombre d'Etats, & qui aient été plus misérables. Hottoman sut recherché par les Ducs de Saxe & de Prusse, par le Landgrave de Hesse & la Reine Elisabeth; il séjourna dans la cour du Roi de Navarre; il sit deux voyages en Allemagne pour solliciter les secours de l'Empereur Ferdinand & des Princes d'Allemagne; il sut sur tout protégé par la mere de Charles IX & la sœur de Henri II.

Hottoman devoit être fingulier jusques après fa mort; malgré sa célébrité méritée, on connoît très mal sa vie; son oraison funcbre, faite par Gryneus, de même que son éloge public composé par Nevelet instruisent peu sur ses actions: ceux-ci lui attribuent les plus rares & les plus belles qualités; Baudouin & ses ennemis le noircissent avec fureur. Placés à la distance de deux siecles, nous verrons en lui un Jurisconsulte savant & profond, un Historien éloquent & judicieux, un Politique adroit, mais violent, un Littérateur ingénieux & philosophe; il sur l'ami de Calvin & de Beze, & l'on trouve plusieurs de ses lettres dans la bibliotheque de Geneve.

Jacques Lect, qui étoit fort attaché à Hot-

toman, & qui pouvoit le juger, donna une édition complete des Oeuvres de ce grand homme fous ce titre:

Francisci Hottomanni Opera cură Jocobi Lectii, fol. Genevæ, 3 Vol. 1599.

On trouve dans le Tôm. I Elogium Francisci Hottomanni, Auctore Petro Nevelet Doschio.

Franc. Hottomanni Epitomatorum in Pandeclas Libri XXII.

Franc. Hottomanni disputationum juris civilis Liber, complectens:

Franc. Hottomanni Disputationem de gradibus cognationis, 1547.

Franc. Hottomanni Disputationem de sponsalibus, imprimé à part en 1594.

Franc. Hottomanni Disputationem de ritu nuptiarum & jure matrimoniorum.

Franc. Hottomanni Disputationem de spuriis & legitimitate.

Franc. Hottomanni Disputationem de cassis incesseusifive nupriis, 8°. Genevæ, 1585.

Franc. Hottomanni Disputationem de Donationibus omnium generum.

Franc. Hottomanni Disputationem de pacsis & transactionibus, 8°. 1575.

Franc. Hottomanni Disputationem de præscriptis verbis.

Franc. Hottomanni Disputationem de eo quod interest & mora, Hanau, 1599.

Franc. Hottomanni Disputationem de usuris & fanore, 8°. Lugduni, 1552; Easilea, 1576.

Franc. Hottomanni Disputationem de tribus, quarta, falcidiana, legitimaria & pegasiana, fol. Lugduni, 1569.

Franc. Hottomanni Questionum illustrium Liber, in-12. Geneva, apud Henricum Stephanum, 1573.

Franc. Hottomanni observationum & emendationum Libri XIII, fol. Genevæ, 1586.

Franc. Hottomanni Dialogus de barbâ, 8°. Antuerpiæ, 1586.

Franc. Hottomanni Commentarius de verbis juris, antiquitatum romanarum elementis amplificatus, Basileæ, 1558.

Franc. Hottomanni Partitiones juris elementaria, 8°. Basilea, 1560.

Franc. Hottomanni Jurisconsultus, sivè de optimo Genere juris interpretandi, 8°. Basileæ, 1559.

Franc. Hottomanni Institutiones dialecticæ ex fontibus Philosophorum, Libri IV, 8°. Genevæ, 1573.

## Tôme second.

FRANCISCI HOTTOMANNI Commentarius in quatuor Institutionum juris civilis libros; cum vita Justiniani, Basilea, 1560.

Franc. Hottomanni Scholia in quam plurimos titulos digestorum codicis.

Franc. Hottomanni Commentatio tripartita in libros Feudorum, fol. Lugduni, 1573.

Franc. Hottomanni confiliorum Volumen, fol. Genevæ, 1578.

## Tôme troisième.

FRANCISCI HOTTOMANNI de jure regni Galliæ Libri tres, 8°. Bafileæ, 1585: on y trouve, 1°. Franco-Gallia, fivè Traclatus ifagogicus de regimine Regum Galliæ & de jure successionis, 8°.1573. L'édition la plus complete est de Francfort en 1586: cette piece, traduite en françois en 1574, est dans les Mémoires du regne de Charles IX, 8°. Middelbourg, 1578. Hottoman y veut prouver que le droit de succession à la couronne n'est pas héréditaire, que les femmes sont incapables de régner, & que les Rois sont électifs.

- 2°. De jure successionis regiæ in regno Francorum Leges, 8°. 1588.
- 3°. Disputatio de controversiá successionis regiæ inter Patruum & Nepotem, atque in universum de jure successionis regiæ in regno Galliæ, regni hæreditas utrùm ex ætatis & gradús prærogativá ac representationis jure deseratur, 8°. 1585.

Franc. Hottomanni antiquitatum romanarum Libri V, auxquels il a joint de re nummaria Populi Romani, avec Disputatio de aureo Justiniano, 8°. Basilea, 1584.

Franc. Hottomanni Commentarius in vigintiquinque Orationes Ciceronis, qui questionem juris civilis continet, cum notis Asinii Pediani, sol. Paris. 1554, chez Robert Etienne; il n'imprima que le premier volume du Commentaire.

Franc. Hottomanni Commentarius in Epistolam, Ciceronis ad Quintum fratrem de provincià rectè administrandà, 4°. Lugduni, 1564.

Franc. Hottomanni Notæ renovatæ in Cæsaris Commentarios de bello gallico & civili, fol. Lugduni, 1574.

Franc. Hottomanni Confolatio è facris litteris, 8°. Lugduni, 1593.

Voici quelques autres dissertations dont j'ai trouvé les titres:

Franc. Hottomanni Commentarii de rebus creditis.

Franc. Hottomanni Commentarii de testamentis liberis & posthumis.

Franc. Hottomanni Commentarii de verbis feudalibus, réimprimés à Leipsic en 1721.

Franc. Hottomanni Descriptio Jurisconsultorum qui à Pomponio sub titulis de origine juris enumerantur.

Franc. Hottomanni Disputationes variæ.

Franc. Hottomanni Formulæ antiquæ.

Franc. Hottomanni in sex leges obscurissimas Tractatus.

Franc. Hottomanni in Titulos veteris digesti Tractatus.

Franc. Hottomanni in Titulos digesti de usuris Tractatus.

Franc. Hottomanni Observationes ad jus civile.

Franc. Hottomanni Responsiones amicabiles.

Franc. Hottomanni Summaria & Notæ in corpus juris civilis.

Franc. Hottomanni Summaria & Notæ ad digesta.

Franc. Hottomanni de Magistratibus Romanis eorumque institutione.

Franc. Hottomanni de Senatu & Senatûs-confulto.

Franc. Hottomanni de origine regni & monarchiæ Franciæ.

L'Anti Tribonien, ou Discours sur l'étude des loix, Paris, 1567.

Franc. Hottomanni ad Raymundum Rufum, defensorem Romani Pontificis contrà Carolum Molinæum, de statu primitivæ ecclesæ ejusque sacerdotio, 8°. 1553.

Franc. Hottomanni, Papæ Sixti Quinti brutum Fulmen in Henricum, Regem Navarræ, & Henricum Borbonium, Principem Condæum, vibratum, cujus multiplex nullitas ex protestatione patet, 8°. 1585. Cet ouvrage sut traduit en françois pendant la même année.

Franc. Hottomanni de furoribus gallicis & cæde Admirallii Castellonii atque illustrium virorum, passim edita per complures Galliæ civitates, vera & simplex Narratio, ab Ernesto Eremando Fisio, 4°. Edimburgi, 1573.

Matagonis de Matagonibus decretorum Baccalaurei monitoriale, adversus Italo-Galliam, sivè Anti-Franco-Galliam Antonii Matarelli, Alvernogeni Lutriviani, 8°. 1575.

Strigiles Papyrii Massonis, sivè Remediale caritativum contrà rabiosam frænesim Papyrii Massonis, Jesuitæ, excucullati per Matagonidem de Matagonibus Baccalaureum, formatum in jure canonico & in medicinà, si voluisset, 8°. 1576.

Nullitas protestationis adversus formulam conconcordiæ per Johannem Palmerium, 8°. 1579.

Fr. Hottomanni, J. Francisci Aspassii Salussi, V. D. Ministri, in virulentam planèque sophisticam Andrew Pouchenii criminationem, quam adversus Joh. Palmerii justas & necessarias protestationes conscripsit, pro eodem Palmerio vera & modesta Desensio, 8°. Genevæ, 1580. Ces deux ouvrages traitent de la présence réclie de Jésus-Christ dans l'Eucharistic.

Franc. Hottomanni de statibus veteris ecclesiæ Galliæ, 8°. Coloniæ, 1574.

Apologie de Socrate par Platon.

Fr. & Joh. Hottomannorum patris & filii necnon elarorum virorum ad eos Epistolæ, 4°. Amstelodami, 1700. Ces lettres ont été recueillies par Janus-Guillaume Meet: on y trouve les jugemens de ce grand homme sur les Savans de Bâle; il rapporte dans la septieme la demande des Docteurs de Sorbonne au Roi de France pour persécuter les Luthériens. Cette collection renserme deux cent lettres pleines de traits importans pour l'histoire civile, politique & ecclésiastique du tems.

On trouve encore des lettres d'Hottoman dans ce recueil: Celebrium virorum Epistolæ ineditæ de Bern. Frid. Hummel Norimbergæ, 1777.

Hottoman prit divers noms dans ses écrits, celui de Joh. Palmerius, P. Stephanus, Joh. de Terra rubea, Fr. Willerius, J. Fr. Aspassii, Junius Brutus, Theodosius Ireneus, Matagon de Matagonibus.

Voyez Niceron, Tôm. XI; Nivelet Elogium, Grynei Elogium funcère; Vie des Jurisconsultes; Vitæ clarorum Jureconsultorum; Sammarthani Elogia; Wolf, de præcocibus eruditis; Du Pin, Auteurs séparés de l'église romaine, Tôm. I; Westphallus, de eruditis qui suam religionem com-

Tôme I.

mutarunt; Mollerus, Dissertatio de Fr. Hottos manno; Mylii Pseudonymia; Placcius de Anonymis; Dict. de Morery, Bayle & Prosper Marchand, Biblioth. juridica Lipenii; La Croix Du Maine, Du Verdier, Biblioth. fabriciana; Bibl. classica Draudii; Goujet, Bibliotheque françoise; Tôm. X; Popeblount, Censura Doctorum.

CORDIER (Mathurin), de Normandie, ou du Perche; il naquit sur la sin du quinzieme siecle, & il mourut à l'âge de quatre-vingt-cinq ans. Dans la préface de ses Dialogues, qui est datée du mois de Février 1564, il apprend qu'il avoit quatre-vingt-cinq ans, & que Robert Etienne lui avoit fait connoître la religion réformée.

Cordier se distingua par son bon goût dans les belles-lettres, par sa pure latinité, sa vaste érudition, & sur tout par le talent particulier qu'il eut pour l'instruction de la jeunesse; il avoit une de ces ames antiques qui désiroit sincérement le bien public, & qui le préséroit toujours à ses intérêts & à sa propre gloire: aussi il se consacra tout entier à l'éducation des enfans; il sur récompensé de ses peines; il vit son école une pepiniere de grands hommes, & il eut la fatisfaction de se faire dans chacun d'eux des amis zélés, qui lui témoignerent constamment leur recon-

troissance & leur amour : c'est ainst que Calvin lui dédia son Commentaire sur la première Epître aux Thessaloniciens.

On trouve bien peu de traits de la vie de Cordier: les hommes qui font le bien, & qui le font constamment, sont comme les beaux jours dont on jouït sans en parler. Il paroît seulement que Cordier vint à Geneve en 1545 pour remplacer Castalion; car cet excellent Instituteur avoit déjà exercé avec distinction ses talens à Paris, à Nevers & à Bordeaux; il étoit venu à Geneve en 1541: en allant à Neuchâtel il s'arrêta à Lausanne; mais ensin il se six dans le college de Geneve, dont il paroît qu'il su le Principal.

Après ce que j'ai dit, on voit déjà que Cordier ne s'estimoit que par le bien qu'il pouvoit faire : aussi Calvin nous apprend que, comme les Régens des basses classes enseignoient mal à Geneve, & faisoient manquer les études par leur commencement, Cordier, qui sentit la grandeur du mal, en trouva le remede; il eut le courage de l'employer; il quitta la premiere classe pour diriger la quatrieme & y enseigner les premiers élémens de la grammaire.

Cet excellent Maître trace en deux mots à tous les Maîtres le plan qu'ils doivent suivre dans l'instruction qu'ils donnent à la jeunesse;

& ces deux mots sont le tableau peint par luis même de la méthode qu'il avoit suivie; il assure qu'il avoit constamment voulu former ses éleves ad pietatem & bonos mores cum litterarum elegantià: cela renferme tout, & ses grands & longs succès sont l'éloge de l'excellence de ses vues.

Il publia en divers tems les ouvrages suivans:

Mathurini Cordierii de corrupti sermonis apud Gallos emendatione & latine loquendi ratione, 4°. apud Robertum Stephanum, 1531, 1534, 1536, 1541, 1556. Ce livre mériteroit encore d'être étudié.

Mathur. Cordierii Distica Catonis cum latinâ interpretatione, Basileæ, 1536; & en françois.

Mathur. Cordierii de Quantitate Syllabarum, 1536, apud Robertum Stephanum.

Epîtres chrétiennes, 8º. 1557.

Mathur. Cordierii Conciones sacræ viginti - sex Galliæ, in-16. 1557.

Sentences extraites à l'usage des enfans hors de l'Ecriture-Sainte, avec vingt-six Cantiques, 8°. 1551; & à Lyon en 1561.

Le Miroir, ou Civilité puérile de la Jeunesse, in-16. 1559.

Remontrances & Exhortations au Roi & aux Grands de son royaume, 8°. Geneve, 1561.

Mathur. Cordierii Colloquiorum scholasticorum Libri quatuor, ad pueros in latino sermone exer-

cendos, 8°. 1564: ils furent traduits en françois en 1574 par Gabriel Chappuis, & en 1669 par Chappuseau. Cordier intitula la quatrieme édit. de cet ouvrage, Commentarius de quotidiano puerorum sermone, apud Robertum Stephanum, 1580.

Mathur. Cordierii Principia latine loquendi scribendique, selecta ex Epistolis Ciceronis, 8°. Tiguri, 1578.

Mathur. Corderii Exempla de latino déclinatu partium orationis, apud Robertum Stephanum.

Mathur. Corderii Rudimenta Grammaticæ de partium orationis declinatu, recognita unà cum Appendice.

Voyez Morery, Bayle; Leu, Lexicon; La Croix Du Maine, Gesneri Biblioth, quadripartita; Lipenii Bibliotheca philosophica, Goujet, Biblioth, françoise, Tôm. XVII.

DES GALLARS (Nicolas), en latin GALLASIUS, Bourgeois de Geneve en 1551, Pasteur d'une église de campagne en 1553, sut envoyé à Paris en 1557, où l'on demandoit un Pasteur. Il fonda une église françoise à Londres en 1560; il assista au Colloque de Poissy avec son ami Théodore De Beze; il vint desservir l'église d'Orléans en 1564; il présida le Synode de Paris en 1565: & en 1571 la Reine de Navarre le choisit pour son Prédicateur.

Calvin estimoit beaucoup Des Gallars; il l'avoit pris pour son Secrétaire. Ancillon dit que Des Gallars travailla avec Beze à l'Histoire des églises résormées de France: Bayle ne le croit pas; mais il ne donne aucune raison pour appuyer son opinion.

## Ouvrages publiés par Des Gallars.

Pro Gul. Farello & collegis ejus, adversus Petri Caroli Theologastri calumnias, Desensio Nicolai Gallasti, 8°. 1545.

Traité de la Cêne; 8º. 1545.

Inventaire des Reliques, 8º, 1548.

Traité contre les Anabaptisses & les Libertins, 8°. 1549.

La Forme de police ecclésiastique instituée à Londres en l'église françoise, par M. Des Gallars, Ministre en icelle, 8°. 1561.

De la divine Essence de Jésus-Christ, contre les nouveaux Ariens, Lyon, 1566.

Notes sur le Nouveau Testament, avec une Préface, où Des Gallars se nomme, 8°. Cette édition est très-rare : j'ignore le lieu où elle a été faite & sa date, parce que le premier seuillet du seul exemplaire que j'aie vu est déchiré : cependant je crois que c'est une partie du volume second de l'édition que Des Gallars donna à Geneve chez Rebul, & à Lyon chez Sébastien Honorat, de la Bible françoise, en 1562, infolio & in-8°., à laquelle il joignit des notes prises, comme il dit, çà & là.

Des Gallars a traduit en françois Traité de Calvin sur la divinité de Jésus-Christ, contre les Ariens, 8°. Orléans, 1565.

Commentaire de Calvin sur Esaïe, 8°. 1551. Commentaire de Calvin sur l'Exode, 8°. 1560. Apologie de Calvin contre Cochleus.

Des Gallars a donné outre cela une édition de St. Irénée; il recueillit les Opuscules de Calvin, & on lui attribue les petites Prieres qui sont à la sin de chaque Pseaume de Marot & de Beze.

Voyez Morery, Bayle, Hist. ecclésiast. de Beze, Lib. II; Beza, in Vita Calvini; Placcius, de Anonymis; Quick, Synodicon in Gallia resormata; Du Verdier, La Croix Du Maine, Gesneri Biblioth.; Lipenii Biblioth. theologica; Le Long, Biblioth. sacra.

COLLADON (Germain), né à la Chatre en Berry, Docteur ès droits, vint à Geneve professer la religion protestante, qu'il avoit embrassée. On lui donna la bourgeoisse en 1555, pour fortisser le parti des honnêtes gens contre les Libertins: c'est au moins ce qu'apprennent les régistres du Conseil. Quel titre pour être choisi bourgeois

d'une République vertueuse! quels Magistrats que ceux qui choisissent de tels hommes pour en faire les citoyens de la nation qu'ils gouvernent.

Colladon fut grand Jurisconsulte; le Conseil profitoit de ses lumieres dans toutes les affaires épineuses, & il rendit justice à son mérite en le chargeant avec Dorsieres, en 1560, de la consection de nos Edits politiques & civils: c'est sans doute la raison pour laquelle ils ont de si grands rapports avec la coutume du Berry. Ce code sut publié en 1568.

Henri Etienne trouva chez Colladon un manuscrit de Phæbadius contre les Ariens, & c'est sur ce manuscrit qu'il en sit la premiere édition. Colladon donna à la bibliotheque publique un manuscrit précieux du Codex Justiniani.

Voy. Hist. de Geneve par Spon, Bérenger; Catalogue raisonné des manuscrits de la Bibliotheque de Geneve.

Chappuis (François), né à Lyon, exerça la médecine dans Geneve; je ne l'ai connu que par l'ouvrage suivant:

Sommaire contenant certains & vrais Traités contre la peste, la maniere de préserver les sains, contregarder les infects & ceux qui servent les malades, de guérir les frappés & de nettoyer les lieux infects, les moyens d'y procéder par médecine, sai-

gnées, ventouses, cauteres ou ruptoires; le tout traité si familiérement, qu'un chacun, en cas de nécessité, se pourra panser soi-même, 8°. Geneve, 1548.

Cop (Michel), fils de Guillaume, fut Recteur de l'université de Paris, Professeur au college de Sainte-Barbe & l'ami de Calvin: son courage le rendit imprudent; il osa, en 1536, faire connoître dans un sermon attribué à Calvin les idées de résorme qu'il avoit adoptées; on déséra Cop au Parlement de Paris; mais il eut le bonheur de s'échapper: il vint à Bâle; ensin il se retira à Geneve, où il exerça le ministere depuis 1549 jusques à sa mort, qui arriva en 1557: on lui donna la bourgeoisse en 1554.

Michel Cop publia,

Exposition familiere des Proverbes de Salomon, en sorme de brieves homélies, contenant plusieurs saintes exhortations relatives au tems présent, 4°. Geneve, 1556.

Exposition familiere du livre de l'Ecclésiasse, par Michel Cop, 8°. Geneve, 1557.

Voyez Beze, Hist. ecclésiastique, Tôm. I; Du Verdier, Tôm. III; Lipenii Biblioth. theologica.

ETIENNE (Robert I), fils de Henri I, né à Paris en 1530.

Les sciences doivent une grande partie de leurs progrès, & principalement de leur influence sur toutes les têtes à l'invention de l'imprimerie : cet art fait circuler les idées, comme la monnoie fait circuler les richesses; il met le favoir au courant de la fociété, & il force chacun à s'en approprier quelques parcelles. Aussi cet art, dont on connut bientôt tous les avantages, devint un nouveau moyen de s'illustrer, & les plus fameux Imprimeurs ont été les premiers Savans. Tels furent en particulier les Étienne, dont les éditions hébraïques, grecques & latines font toujours le désefpoir des Imprimeurs modernes par la beauté de leurs caracteres typographiques & l'exactitude incroyable de leur correction, tandis que leur favoir, leur érudition & leurs travaux peuvent à peine être crus par le plus grand nombre de nos Humanistes modernes les plus illustres.

Après cela, on ne peut s'empêcher de déplorer l'avilissement de l'imprimerie; cet art important est remis le plus souvent dans des mains méchaniques, & ceux qui les dirigent sont àpeine des Correcteurs passables. Les Libraires uniquement occupés du désir d'augmenter leurs richesses, ne sont presque rien pour l'honneur de l'art & les progrès de la science; la plupart empoisonnent même cette source d'instruction en la rendant le moyen de corrompre l'ame & le cœur: au lieu d'être les hérauts du favoir & de la vertu, ils deviennent les vils Ministres des Peintres licencieux des passions, des Avocats du vice & des sombres désenseurs de l'impiété.

Dès que Robert Etienne fut capable d'inftruction, il s'appropria avec ardeur toutes celles qu'on lui offrit; il devancoit son âge, comme il devança ses maîtres & son siecle. Il naquit à la vérité dans un tems qui devoit faire fermenter les têtes pensantes; le renouvellement des sciences sous François I, la réforme de la religion influoient puissamment fur tous ceux qui n'en furent pas les témoins indifférens. Robert Etienne se confacra de bonne heure à l'utilité publique; son beau-pere Colineus lui confia à l'âge de dix-neuf aus la direction de son imprimerie : ce fut alors qu'il donna une édition du Nouveau Testament, débarrassée des fautes qu'on y avoit laissé introduire. Qu'on ne s'étonne pas de ces fautes; le Nouveau-Testament étoit alors si peu connu, qu'un vieux Docteur de Sorbonne entendant Robert & d'autres jeunes gens studieux citer le Nouveau Testament, ne craignit pas de dire : comment ces jeunes gens peuvent-ils citer le Nouveau Testament? j'ai cinquante ans, & je ne le connois pas: c'est au moins ce que Robert rapporte dans une réponse qu'il

fit à la censure de la Sorbonne, à qui cet ouvrage avoit déplu; elle sit d'abord éclater avec
force son indignation contre l'Auteur: Robert,
il est vrai, avoit un grand tort à son égard; il
étoit plus savant que les Docteurs, & les Docteurs ne pardonnent gueres à ceux qui en savent
plus qu'eux: mais Robert affronta leur courroux
en les plaignant d'être absurdes; il continua
d'éclairer les savans & les sciences par les belles
éditions qu'il donnoit & les notes utiles dont il
savoit les enrichir.

Robert Etienne sentoit ses forces; il chercha les moyens d'être son maître; il se procura une imprimerie qui lui appartînt, & il consacra à Dieu les prémices de ses travaux typographiques par une édition plus correcte de la Bible latine; il visita dans ce but les bibliotheques; il rassembla des manuscrits, & en 1524 il donna cette belle Bible qui étonna l'Europe. Il faut dire à la louange de Robert Etienne que, depuis le moment qu'il sut propriétaire d'une imprimerie, il publia toutes les années jusques à sa mort quelques ouvrages propres à désendre la religion, ou à édisier les chrétiens.

Suivant la coutume des Imprimeurs du fiecle, Robert Etienne prit pour sa devise un olivier, dont quelques rameaux coupés tomboient à terre, avec ces paroles de S. Paul, Epist, ad Roman., Cap. XI, Vers. 20, Noli altum sapere; il ajouta dans quelques éditions, sed time.

Pour rendre ses éditions plus correctes, Robert Etienne récompensoit tous ceux qui trouvoient des fautes aux feuilles imprimées qu'il avoit revues.

Robert Etienne étoit infatigable; je doute qu'on croie dans ce fiecle à fes travaux : il publia la plupart des Auteurs latins avec les notes & les scholies des meilleurs Grammairiens. Je n'imagine pas qu'un moderne ait mieux écrit en latin que lui : sa maison étoit vraiment le pays latin; toute sa famille, ses domestiques même, entendoient & parloient la langue latine.

En 1532 Robert Etienne donna la premiere édition du Thefaurus linguæ latinæ; ouvrage immense où l'on retrouveroit la langue de l'ancienne Rome, quand tous les Auteurs latins viendroient à périr. En 1536 il sit une seconde édition de ce vaste ouvrage; elle sut considérablement augmentée par ses recherches & par celles de Baif, Budée & Tussan. François I remarqua l'étendue & l'importance des travaux d'Etienne; il loua son zele & le dédommagea des dépenses qu'il faisoit pour se procurer de bons manuscrits & de beaux caracteres: ce Prince sentoit bien que c'étoit son devoir de récompenser un Savant qui honoroit son regne,

& un citoyen qui étoit aussi utile à sa patrie; il le décora en 1539 du titre de son Imprimeur pour les livres hébreux & latins.

Robert Etienne ne s'occupa qu'à mériter les distinctions dont son Roi l'avoit honoré; chaque année vit plusieurs Auteurs correctement imprimés & favamment commentés : il avoit publié trois éditions de la Bible en 1528, en 1532 & en 1534; il en publia une nouvelle en 1540 : cette édition alarma la Sorbonne, qui regarda comme un crime l'impression des dix Commandemens; mais le Nouveau Testament, qu'il donna en 1540 avec des notes marginales, grossit l'orage au point qu'il fut forcé de rester long-tems caché chez lui. Ce sut en 1545 que parut la troisieme édition de son Thesaurus linguæ latinæ, auquel il avoit sait des additions très-amples.

Les plus grands hommes du fiecle s'affocierent aux travaux de Robert Etienne; mais sa modestie lui sit toujours rendre à chacun ce qui lui appartenoit. Boot prétend même qu'il étoit l'auteur d'un très-grand nombre de notes qui passent sous le nom de Vatable dans l'édition de la Bible qu'il sit en 1545.

Robert ne se borna point à cultiver la langue latine; il donnoit encore des éditions de la Bible hébraïque, du Nouveau Testament grec, de Peres grecs & de divers Auteurs grecs: ses connoissances suffisoient à toutes ses entreprises, & son ardeur au travail le mettoit en état de tout tenter & de tout saire; il préparoit un livre digne de lui, un Thesaurus linguæ grecæ semblable au Thesaurus linguæ latinæ, qu'il avoit publié; mais il sut forcé par la mort de laisser les matériaux de cet ouvrage immense à son sils Henri.

En 1546 la protection du Roi de France pouvoit à peine foutenir Robert Etienne contre la mauvaise humeur & les persécutions des Ecclésiastiques; la nouvelle édition de la Bible, qu'il donna dans ce moment avec des notes, les déchaîna contre lui; ils lui firent même un crime d'avoir imprimé l'oraison funebre de François I, parce que Pierre Castillan y avoit infinué que ce Prince, en quittant la terre, étoit entré d'abord au ciel: leur rage sut poussée si loin contre lui, qu'ils attaquoient ses protecteurs; ensin en 1547 Robert obtint la protection d'Henri.

Tous les voyages que Robert étoit forcé de faire à la Cour devoient lui faire perdre un tems confidérable; mais il n'y a jamais de tems perdu que pour ceux qui ne veulent ou ne favent pas l'occuper: ce fut dans un voyage à cheval de Paris à Lyon qu'il exécuta l'heureuse division du Nouveau Testament en versets.

L'envie, comme la rouille, s'attache à tout ce qui brille, & ronge tout ce qu'elle touche; l'envie théologique de la Sorbonne harceloit Robert Etienne, qui obtint enfin du Roi de France un arrêt pour terminer toutes les recherches qu'on pourroit faire contre lui relativement à fes éditions de la Bible, du Nouveau Testament & des Pseaumes avec leurs indices.

Au milieu de ces tracasseries, Robert composa fon Dictionnaire françois & latin: les petits hommes ne sauroient ôter aux grands les moyens qu'ils ont de les oublier. Le soleil brille avec tout son éclat, quoique de légers brouillards l'interceptent à quelques lieues de la terre; il dissipe bientôt par son énergie tout ce qui pouvoit arrêter son influence bienfaisante, & il fait du bien malgré les nuages qui s'obstineroient à l'ofsusquer.

Robert Etienne, fatigué de lutter contre la cabale ecclésiastique, qui vouloit le perdre, & forcé de dissimuler ses idées sur la religion, prit au mois de Décembre 1551 le parti de se retirer à Geneve pour pouvoir consacrer tranquillement à Dieu & aux Lettres le reste de sa vie; il embrassa bientôt la résormation, & il imprima dèslors beaucoup de livres qui combattoient la croyance de l'église romaine; il publia encore les ouvrages de Ciceron, avec les Commentaires d'Enoc,

d'Enoc, quelques livres grecs & hébreux, & divers ouvrages de piété.

Robert Étienne fut reçu gratuitement bourgeois de Geneve en 1556; il mérita l'estime & l'amitié de Calvin & de Beze, avec lesquels il vécut. Il mourut au mois de Septembre 1559. Rarement on trouve le nom de Geneve à la tête des livres que Robert imprima dans cette ville; il s'est contenté de les faire connoître par ces mots: Oliva Roberti Stephani.

De Thou, en parlant de Robert Etienne, disoit que la France & le christianisme lui devoient plus qu'aux plus grands Capitaines, & qu'il a plus immortalisé le regne de François I que les belles actions de ce Prince. Il est certain que Robert Etienne avoit un savoir profond & immense: il étoit excellent critique; il connoissoit singuliérement bien l'analogie des langues; il avoit un zele ardent pour trouver la vérité, avec un courage inslexible pour la dire, malgré les maux qu'elle pouvoit lui causer; ensin il étoit capable d'un travail qui essrayeroit les hommes les plus laborieux.

On doit observer qu'il n'y a point d'Auteurs classiques sortis des presses de Robert Etienne qui n'aient été rendus plus purs par des collations de manuscrits; toutes ses éditions du Vieux & du Nouveau Testament se distinguent autant par cet endroit que par d'excellentes notes: son édition de la Bible faite en 1556 est un chefd'œuvre, sa Bible hébraïque in-16. est admirable, & sa grande édition in-solio du Nouveau Testament grec, faite en 1550, est peut-être le livre grec le mieux imprimé qu'il y ait; la petite édition in-16, qu'il donna en 1549, passe pour être sans fautes.

Il faudroit donner ici le catalogue des livres imprimés par Robert Etienne; mais il feroit si considérable, & les Bibliographes à qui il pourroit faire plaisir sont en si petit nombre, que j'ai préséré de les renvoyer pour cela à Maittaire, qu'ils possedent sûrement, & qui donne une collection complete de tous les livres imprimés chez ce fameux Imprimeur dans le livre intitulé Vitæ Stephanorum. Il faut avouer cependant que Maittaire, cet infatigable Bibliographe, a oublié dans son catalogue Leges Academiæ Genevensis, 4°. Oliva Roberti Stephani; mais il faut reconnoître aussi qu'il falloit être Genevois pour le savoir.

Robert Etienne, au milieu de fes travaux typographiques & des collations de manuscrits qu'ils lui rendoient indispensables, trouva le tems de composer Pfalmi, Proverbia Ecclesiastes, Canticum, cum brevibus notis, 4°. 1528.

La Rhétorique d'Arissote, traduite de grec en françois, 8°. 1529.

Dictionnarium, seu latinæ linguæ Thesaurus, cum gallica serè interpretatione, Parisiis, sol. 1531, 1536, 1543.

Libri in officina Rob. Stephani cust, 8°. 1552.

Biblia latina cum interpretatione propriorum nominum hebraicorum & indice rerum ac sententiarum, fol. 1532, 8°. 1534, 1538.

Biblia latina cum translatione & notis, fol. 1545, 1546 & 1556.

Dictionnarium latino - gallicum, Thesauro ex adverso respondens, ut omnia eodem sint patrio sermone explicata, 8°. 1552.

Novum Testamentum in-12, 1539, cum brevibus annotationibus, 1541, 1543, 1545, 1546; absque notis, 1549, sol. 1550.

Vetus Testamentum, fol. 1540.

Libri quinque Mosis, cum annotationibus, 4°.

Dictionnariolum puerorum, 4°. 1542, 1550, 1557.

Summa totius Sacræ Scripturæ, decem Dei Verba, seu Præcepta, 8°. 1542.

Biblia hebraica, 4°. 1539 --- 1546: les divers livres ont paru féparés.

Liber Psalmorum Davidis, cum annotationibus, 8°. 1546.

Cantica quæ in Bibliis sparsim leguntur, cum annotationibus, 8°. 1546.

Dictionnarium latino - gallicum, fol. 1546,

Catalogus librorum in officina Stephani cusorum & recusorum, 8°. 1546.

Catalogus librorum in officina Stephani venalium, 8°. 1546.

Castigationes in Dionem, fol. 1548.

Dictionnaire françois & latin, fol. 1549.

Novum Testamentum græcum, cum duplici interpretatione Erasmi, & veteris Interpretis Harmonia evangelica, cum indice, 8°. 1551.

Le Nouveau Testament tant en latin qu'en françois, 8°. 1552.

Ad Censuras Theologorum Parisiensium, quibus Biblia à Roberto Stephano, Typographo regio, excusa calumnios notarunt, ejus dem Roberti Stephani Responsio, 8°. 1551.

Annotationes in Sacra Biblia, fol. 1557.

Dictionnaire des mots latins tournés en françois, 4°. 1557.

Il faut consulter De Thou, Hist. universelle; Almeloven, Vitæ Stephanorum; Maittaire, Vitæ Stephanorum; Bezæ Icones; Sammarthani Elogia; Pierius Valerianus, de infelicitate doctorum; Henri Etienne, Apologie pour Hérodote; Colomesius, Gallia Orientalis; Hist. critique du Vieux Testament par Simon; Le Long, Biblioth. sacra; Malincrot, de Arte typographica; les Dict. de Moreri, Bayle & Prosper Marchand.

ETIENNE (Henri II), car ces hommes illuftres ont eu le privilege des Rois; ils sont connus par leurs noms de baptême, & ils font distingués entr'eux par le nombre de ceux qui l'ont porté : le favoir, quand il est utile, a un empire bien plus sûr & plus étendu que le pouvoir; il enchaîne les cœurs par le sentiment, & il regne sur tous ses contemporains en les conduisant au plaisir & au bonheur; il fait plus, il s'assujettit les hommes de tous les lieux & de tous les fiecles. Henri II étoit fils de Robert I; il naquit à Paris en 1528; il marcha glorieusement sur les traces de son pere : dès sa plus tendre enfance on découvrit ses talens, & on les cultiva; il apprit le grec & le latin avec fa langue maternelle, & il perfectionna ces études importantes par les lecons des plus grands hommes qu'il y eût alors à Paris; il étudioit fous Pierre Danesius, Jacques Tuffan & Turnebe.

En 1546 Henri aidoit déjà fon pere pour la collation des manuscrits de Denys d'Halicarnasse; en 1547, il parcourut l'Italie, où il se sit admirer des Savans qui y abondoient; mais il sut sur-tout remarqué par Castelvetro & Annibal Caro. Le goût d'Henri ne lui faisoit chercher dans les voyages que les livres & les Savans: aussi il fouilloit les bibliotheques, & il en déterroit les trésors; il lut plusieurs manuscrits

précieux; il en découvrit qui étoient inconnus; il notoit les variantes qu'il trouvoit, copioit les nouveautés qu'il rencontroit : c'est ainsi qu'il forma à Rome le fonds du bel Athénée que Casaubon publia cinquante ans après.

Henri revint à Paris en 1549 chargé des dépouilles littéraires de l'Italie; il joignit alors à l'édition du Nouveau Testament de son pere quelques vers grecs, où il peignoit les avantages de la rédemption. Mais, impatient d'augmenter ses connoissances, il repartit en 1550 pour l'Angleterre; il parcourut la Flandre & le Brabant; ensin il revint à Paris au moment où son pere se préparoit à le quitter pour toujours.

En 1554 Henri fit un présent intéressant aux gens de goût, & il leur annonça de cette maniere l'importance de sa vie pour l'avancement des belles-lettres; il donna pour la premiere sois les odes d'Anacréou; il y joignit quelques fragmens des poésies d'Alcée & de Sapho; il sit remarquer les endroits imités par Horace, & il augmenta le prix de ce joli cadeau par un Commentaire qui auroit fait la gloire d'un homme âgé. Pierre Victorius dit qu'Henri Etsenne avoit trouvé les odes d'Anacréon sur les couvertures de quelques vieux livres: il falloit avoir le goût d'Henri pour les reconnoître, & sa patience pour les recueillir.

Henri retourna à Rome & à Venise en 1554; il profita du séjour qu'il fit dans cette derniere ville pour rechercher des manuscrits grecs: ses peines ne furent pas infructueuses; il trouva deux livres de Diodore de Sicile, & il collationna deux manuscrits de Xénophon. De retour à Paris en 1556, Henri travailla au Trésor de la langue grecque; mais il ne cessoit de faire imprimer plusieurs Auteurs grecs & latins.

Enfin, en 1558, Henri Etienne eut le bonheur d'avoir un protecteur digne de lui: Huldric Fugger fut son Mécene par les richesses qu'il employoit à l'avancement des lettres; il mérita d'être son ami par les connoissances qu'il possédoit, & il lui sut extrêmement utile par les trésors littéraires renfermés dans son cabinet. Henri Etienne prosite de tous ces secours; il retourne à Paris en 1559, où il publia divers Auteurs grecs, mais sur-tout Diodore de Sicile, auquel il ajouta dix livres qu'on ne connoissoit pas alors: la bibliotheque de Geneve posséde le manuscrit sur lequel on sit cette édition.

Les travaux de Henri Etienne ne le rendirent pas insensible, mais ils contribuerent à diminuer la douleur que lui causa la mort de son pere : il est vrai que l'étendue & la constance de ses occupations altérerent sa constitution & lui donnerent une sievre-quarte, qui dura très-long-tems; mais cela ne l'empêcha pas de publier les Hypotiposes de Sextus Empiricus, dont il avoit trouvé les trois livres dans ses voyages d'Italie, & d'enrichir la littérature de divers Auteurs grecs & latins, imprimés avec soin, corrigés avec discernement, & ornés de notes savantes.

Henri III, Roi de France, protégeoit Henri Etienne; ce Prince, livré à lui-même, avoit des momens où il fe plaisoit avec les gens de lettres, & où il fe consoloit, en étudiant, de ses malheurs & de ceux qu'il causoit sans le vouloir: il engagea notre savant Libraire à composer un livre françois sur la Précellence de la langue françoise, & à faire la Vie de Catherine De Médicis. Etienne remplit les vues du Roi de France, & il prit dans ces deux ouvrages le nom du sieur De Grieres. Ensin, ce Prince sit payer à Henri Etienne 3000 livres pour voyager en Suisse & y acheter les livres rares avec les manuscrits qu'il pourroit y trouver.

En 1570 Henri Etienne publia pour la premiere fois cinq Dialogues attribués à St. Athanase sur la Trinité, dont le manuscrit original, qui est dans la bibliotheque de Geneve, lui sur donné par Théodore De Beze; il y joignit un petit livre de Phæbadius contre les ariens, qui parut aussi pour la premiere fois, & dont le manuscrit lui sut sourni par Germain Colladon.

B

Enfin il termina ce volume par les quatre Dialogues de Basile contre Eunomius, qui lui surent offerts par Amerbach.

Le Tréfor de la langue grecque, publié en 1572, mit le comble à la gloire littéraire de Henri Etienne; on ne peut montrer plus de favoir dans cette langue, plus de jugement dans la critique, plus d'exactitude dans les détails, que ce grand homme en montre dans cet ouvrage, qui a été, & qui sera toujours, le riche fonds sur lequel tous les Auteurs de Dictionnaires grecs seront obligés de travailler. Mais, quoique Henri Etienne connût le mérite de son. ouvrage, il ne s'en dissimuloit pas les défauts; il dit en parlant de ce livre dans fon Status typographiæ: je ne prétends pas être infaillible, & je sais que je suis homme, c'est-à-dire que je puis errer & me tromper, & j'avoue ingénuement qu'il y a bien des méprises dans ce livre. Il faut être un grand homme, & avoir fait un excellent ouvrage pour en parler de cette maniere. Scapula, son domestique, le ruina en faisant un abrégé du Trésor de la langue grecque : cependant Henri Etienne vendit la premiere édition de son ouvrage, puisqu'il en fit une seconde; & je ne comprends pas pourquoi quelques Bibliographe's ont mis en doute l'existence de cette seconde édition du Thefaurus linguæ grecæ, puisque'

l'épigramme qu'on y trouve & la préface qui est à la tête, page 17, la démontrent clairement, quoiqu'on ignore le tems & le lieu où cet ouvrage parut pour la seconde fois.

Henri Etienne féjourna encore fouvent à Geneve, fit plusieurs voyages en Allemagne, habita sur-tout à Paris; il pleura beaucoup la mort de Henri III, son protecteur, & après avoir donné plusieurs éditions du Nouveau Testament, il mourut à Lyon accablé de travaux, couvert de gloire, pauvre & malheureux.

Henri Etienne fut non-seulement le plus savant des Savans illustres produits par sa famille; mais il est toujours le plus savant des Libraires & un des plus grands Littérateurs; il est peutêtre l'homme qui a possédé le mieux la langue grecque; Scaliger en fait l'éloge, & Scaliger ne loue pas aisément.

Les maux d'Etienne le rendirent chagrins; les perfécutions qu'il essura lui donnerent un caractère soupçonneux & misantrope; son Apologie pour Hérodote le sit brûler en essigie à Paris; il étoit alors caché dans les montagnes d'Auvergne, où il disoit plaisamment qu'il n'avoit jamais eu si froid que le jour qu'on le brûloit. Il étoit encore singulièrement bizarre; il a fait un livre intitulé, De Latinitate lipsiana, où il ne parle que de la guerre contre les Tures; & il

étoit si imprudent, qu'il imprimoit des livres fans savoir comment il pourroit les vendre : aussi il dérangea ses affaires.

Les plus rares des ouvrages de Henri Etienne sont, Castigationes in Ciceronis locos qu'am plurimos & De origine Mendorum: Louis Cappel s'est servi utilement du second dans sa Critique sacrée.

La préface que Henri Etienne mit à la tête du Nouveau Testament, qu'il publia en 1576, est excellente; mais on ne croira pas que Valæus soit le seul qui l'ait réimprimée, à Leyde, en 1653.

Dois-je dire que ce grand homme cut la petitesse de traduire en latin un distique grec de cent & quatre manieres dissérentes ?

Quelques Savans pourroient me reprocher d'avoir voulu illustrer le catalogue des Savans Genevois en y joignant Henri Etienne; mais il faut remarquer que son pere sut reçu bourgeois de Geneve, que le sils jouissoit de ce droit; & si ce Savant ne séjourna pas particuliérement à Geneve, il seroit difficile de lui assigner une résidence qui sût plus sixe: d'ailleurs, il sit imprimer plusieurs livres à Geneve; plusieurs lettres qu'il a écrites prouvent qu'il y vivoit; telle est celle à Sigonius en 1563, celle de Lallamant à Thomas Eraste en 1576, celle de Jean Sambucus en 1581, une de Casaubon en 1594.

Henri Etienne fut cité en 1580 devant le Confistoire de Geneve à l'occasion d'un livre rempli de choses scandaleuses, qu'il avoit imprimé; & les régistres de la Compagnie des Pasteurs apprennent qu'on l'appeloit en Europe le Pantagruel de Geneve.

On trouve le catalogue des livres imprimés par Henri Etienne à la fin de l'histoire que Maittaire a faite de cet homme illustre. Voici une notice des livres qu'il a composés & des Auteurs qu'il a commentés.

Anacreontis Odæ grecæ, ab H. Stephano luce & latinitate nunc primum donatæ, 4°. 1554

Ciceronianum Lexicon greco-latinum, 8°. 1557.
In Ciceronis qu'am plurimos locos Castigationes, 8°. 1557.

Maximi Tyrii Sermones, sivè Disputationes, grecè & latinè, 8°. 1557.

Notæ in Athenagoræ Apologiam & de resurrectione mortuorum, fol. 1557.

Diodori Siculi Libri quindecim de Quadraginta, cum notis, fol. 1559.

De Abusu linguæ grecæ in quibusdam vocibus quas latina usurpat, 8°. 1572.

Introduction au Traité de la conformité des merveilles anciennes avec les modernes, ou Traité préparaif à l'Apologie pour Hérodote, 8°. 1566.

Traité de la conformité du langage françois

avec le grec, duquel l'Autheur & Imprimeur est Henri Etienne, fils de seu Robert Etienne, 8°. 1566.

Lexicon erotianum in Dictionnario medico Gesneri, 1567.

Psalmi Davidis aliquot metro anacreontico & saphico, Auctore Henrico Stephano, in-16. 1568.

Psalmi Davidis, expressi à quatuor illustribus Poetis, quos quatuor regiones, Gallia, Italia, Germania, Scotia, genuerunt, inter se commissi ab H. Stephano, cujus etiam nonnulli Psalmi greci, itidem comparati, in calce libri habentur, 8°.

Bezæ Poematum Editio secunda, excudebat H. Stephanus, ex cujus etiam epigrammatis grecis & latinis aliquot adjecta sunt, 8°. 1569.

Artis typographicæ Querimonia & Epitaphia Typographorum quorumdam, 4°. 1569.

Henrici Stephani Epistola de suæ typographiæ statu, Index librorum qui ex ejusdem officina prodierunt, 8°. 1569.

Thefaurus linguæ grecæ, quatuor Volum. fol. 1572 & 1580.

Homeri & Hesiodi Certamen, Matronis & aliorum Parodiæ, Homericorum Heroum Epitaphia, 8°. 1573.

Glossaria duo è situ vetustatis erecta, ad utriusque linguæ cognitionem & locupletationem perutiz

lia, item de atticæ dialecti idiomate Commenta-

Poesis philosophica, 8°. 1573.

De Abusu linguæ grecæ, 8°. 1573.

Parodies morales, 8°. 1575; & en latin, 8°.

Hypomneses de gallica lingua, Auclore Henrico Stephano, qui gallicam patris sui Grammaticam adjunxit, 8°. 1582.

De latinitate falsd suspectà Expostulatio H. Stephani, ejus dem de Plauti latinitate Dissertatio & ad illius lectionum progymnasma, 8°. 1576.

Schediasmatum Libri tres, qui sunt pensa successivarum horarum Januarii, Februarii, Martii, 8°. 1578.

Nizolio Didascalus, 8º. 1578.

Juris civilis Fontes & Rivi, Collatio legum mofaicarum & romanarum, 8°. 1580.

Paralipomena grammaticarum grecæ linguæ inftitutionum, 8°. 1581.

Affinitas omnium Principum christianitatis cum Serenissimo Francisco Medices, Magno Etruriæ Duce, Auctore Stephano, fol. 1587.

Dialogus de benè instituendis linguæ grecæ studiis, ejusdem alius Dialogus de parum sidis grecæ linguæ Magistris & de cautione in illis legendis adhibenda, 4°. 1587.

Ad Senecæ lectionem Proodopeia, 8°. 1586.

De Criticis veteribus grecis & latinis eorumque variis, apud Poetas potissimum, reprehensionibus Disfertatio Henrici Stephani restitutionis, Commentarii Servii in Virgilium & magnæ ad eos accessionis specimen, 4°. Parisiis, 1587.

Schediasmatum alii Libri tres, qui sunt pensa successivarum horarum Aprilis, Maii & Junii, 8°. 1589.

AdVarronis affertiones analogiæ sermonis latini Appendix H. Stephani, 8°. 1591.

Henri Etienne, les premiers, ou le premier Livre des Proverbes épigrammatifés, ou des Epigrammes proverbiales rangées en lieux communs, 8°. 1593.

Oratio de conjungendis cum Marte Musis.

Oratio ad Cæsarem Rodolphum contrà Turcos, 8°. Francosurti, 1594.

Oratio exhortatoria ad bellum turcicum.

Principum monitrix Musa.

De Lipsii Latinitate palæstra, 8°. 1595.

Rex & Tyrannus, carmine descripti.

Carmen de Senatulo fæminarum.

Differentia Aristotelicæ Ethicæ ab Historia & Poetica.

De Philippo, Macedonum Rege, in Greciam variis artibus olim graffato, & de Turco, Greciæ Rege, in Germaniæ vicina loca graffante.

Hypotheses linguæ gallicæ.

De martinalitià venatione Epigrammata.

Vita rustica in amphitheatro.

Carmina super obitu Petri Victorini.

Francofordiense emporium, ejus Encomium, equi Laus & Vituperatio, Bacchuræ Laudatio, Cana posthiana, melhysomisia, 8°. 1574.

Lyricorum Carmina latinè reddita.

Animadversiones in erasmicas quorumdam ada-

Henri Etienne fit encore des notes fur une foule d'Auteurs, & le travail pour chacun d'eux auroit fait une occupation confidérable pour la plupart des Littérateurs; outre cela, il corrigea le texte de tous les Auteurs grecs & latins qu'il imprima.

Tels font Homere, Eschyle, Sophocle, Euripide, Pindare, Anacréon, Théocrite, Callimaque, Apollonius Rhodien, les épigrammes choisies de l'Anthologie, Platon, Xénophon, Sextus Empiricus, Plutarque, Themistius, Hérodote, Thucydide, Appien, Diodore de Sicile, Diogene Laërce, Xiphilin, Herodien, Dicéarque, Maxime de Tyr, Athénagore, Denis Alexandrin: il a donné des extraits de Ctesias, Mnemon, Agatharcides, Justin Martyr.

Il a travaillé de même sur Virgile, Horace, Catulle, Tibulle, Properce, Pétrone, Ciceron, Pline le Jeune, Politien, Aulugelle, Varron.

Outre cela, il a publié en françois cette foule d'ouvrages,

d'ouvrages, dont je n'ai pu me procurer que les titres, ou que je n'ai eu le tems que de lire dans leur premiere page.

Deux Dialogues du nouveau langage françois

Projet du livre de la Précellence du langage françois.

De la Précellence du langage françois.

Comment chacun peut acquérir de la prudence par la lecture de l'histoire.

Discours sur l'opinion de Platon & de Xénophon touchant la capacité de l'esprit féminin.

Des anciens Guerriers de la Gaule & de leurs successeurs.

De la Prééminence de la couronne françoise.

De la briéveté qu'admet le langage françois, non moins que le greç & le latin.

Traité touchant les dialectes françoises.

Observations de quelques secrets du langage françois.

De la différence de notre langage françois avec l'ancien.

Dialogue intitulé, le Correcteur du mauvais langage françois.

De l'Orthographie & Cacographie françoises.

Traité des Proverbes.

Henri Etienne a fait plusieurs traductions

Tôme I.

Les plus notables entre les Histoires grecques &

Harangues des Historiens.

Deux Oraifons d'Ifocrate.

Quatre Oraisons de Dion Chrysostome.

Trois Traités de Plutarque.

Deux Oraifons de Sinesius.

Epîtres laconiques de plusieurs Grecs.

Les Epîtres de Brutus, avec les Réponfes.

Une Oraison & quelques Dialogues de Lucien.

Plusieurs Avertissemens touchant les traductions du grec ou latin en françois.

Traité de quelques courtifanismes & singularités courtisanes ques, 8°. Geneve, 1579.

Enfin; Henri Etienne se livroit non-seulement à la poésse grecque & latine; il sit aussi des vers françois: voici les titres de divers poëmes:

Epître au Roi touchant l'enrichissement du langage françois.

Epigrammes sur divers sujets.

Epigrammes grecques, traduites en vers.

Poésies grecques & latines, traduites en vers.

Enseignemens par similitude & comparaison.

Déploration de la mort de très-vertueuse Damoifelle Barbe De Vellay.

Les Adieux & Contr'adieux à une Damoiselle.
Poème contre la calomnie & les calomniateurs.
Poème contre le babil & les babillards.

Poème contre la flatterie & les flatteurs.

Poème contre l'ingratitude & les ingrats.

Poème contre l'avarice & les avaricieux.

Poème contre l'orgueil & les orgueilleux.

Poème contre l'ivrognerie & les ivrognes.

Poème de la louange de la poureté contente.

Poème de la louange des lettres & des lettrés.

Poème à la louange de ceux qui ont joint l'a-

Poème à la louange de ceux qui ont joint l'amour & l'étude des lettres à l'amour & l'exercice des armes.

Poème contre les ignorans & ennemis des lettres.
On trouve quelques-unes des lettres de Henri
Etienne in Animadversionibus Crenii, Pars VI.
Plusieurs de ces livres ont paru sous le nom du
Sieur De Grieres.

Voyet Thuani Histor.; Maittaire, Histor. Stephanorum; Almeloven, eadem Histor.; Janssen, eadem Historia; Sammarthani Elogia; Teissier, Eloges des Savans, Tôm. IV; Marville, Mélanges de littérature; Scaligerana; Monagiana; Morhof, Polihistor; Casauboni Epistolæ; Colomesii Gallia Orientalis; La Caille, Hist. de l'Imprimerie; Biblioth. choisie, Tôm. I, XV; La Croix Du Maine; Vogt Catalogus; Freytag Analecta; Draudii Biblioth. classica.

ETIENNE (Paul), fils de Henri II, né en 1566.

Les leçons de Henri Etienne firent Paul Etienne favant; les voyages qu'il entreprit augmenterent ses connoissances; mais il n'avoit pas le génie de son pere pour rendre sa science utile aux autres.

Paul Etienne réimprima divers ouvrages grecs & latins imprimés par son pere ; il exerça l'imprimerie dans Geneve, depuis 1599 jusqu'en 1626: il vendit alors ses caracteres à Chouet. Il publia Pauli Stephani Versiones epigrammatum græcorum Anthologiæ latinis versibus, 8°. 1593.

Juvenilia, 8°. 1593.

Votum pro selice itinere Mauritii, Hassiae Landgravi, 4°. 1602.

Voyez Maittaire, Janssen, Almeloven, Vitæ Stephanorum; La Caille, Hist. de l'Imprimerie; Draudii Biblioth. classica.

CNOX, on KNOX (Jean), né à Giffard en Ecosse, en 1505.

Ce célebre Ecossois montra de bonne heure les plus grandes dispositions pour les sciences; il fut reçu très-jeune Maître-ès-arts dans l'université de Saint-André: son goût le porta vers la théologie, & ses progrès rapides lui firent conferer les ordres avant l'âge sixé. Bientôt après il se distingua par les leçons publiques qu'il donna; mais son esprit étoit trop judicieux pour

se contenter de la théologie du tems, de cette théologie scholastique, qui forme un cahos de mots souvent barbares, sans fournir des idées claires fur les fujets qu'elle a traité; il pensa donc à étudier St. Augustin & St. Jérôme, & il appercut une autre théologie avec une religion différente de celle qu'il professoit. Cnox vit en 1544 Wishart, envoyé par Henri VIII en Ecosse; il apprit de lui à connoître les principes de la réforme & il fe décida à quitter l'églife romaine. L'évêque de Saint-André découvrit bientôt l'influence des leçons de Wishart fur Cnox, & il crut l'étouffer par la perfécution; mais Cnox sut éviter ses Juges; il eut même en 1547 le courage de recevoir la mission qui lui fut adressée par quelques réformés, & de prêcher la réformation; il fit plus, il réussit à la faire recevoir.

Cnox avoit cette éloquence pressante qui entraînoit quand il parloit au Peuple; ceux qui l'avoient entendus étoient vivement persuadés: aussi son premier sermon excita contre lui le clergé romain: cependant, comme les ennemis de Cnox crurent qu'il déraisonnoit, ils crurent qu'il seroit facile de l'accabler dans une dispute; elle se tint, & les désenseurs de l'église de Rome laisserent triompher celui qu'ils terrassoient avant le combat. Cnox sentit mieux ses forces; il prêcha avec plus de consiance, & il eut plus de

fuccès; le nombre de ses disciples s'étant sont accru, il sit célébrer la Sainte-Cêne sous les deux especes.

Cnox se ressentit des malheurs de la guerre; il fut pris, & il resta en prison en France jusques en 1540: il revient en Angleterre; ses talens le firent bientôt connoître; il fut nommé Chapelain d'Edouard VI en 1551 : la hardiesse de ses prédications & la chaleur excessive de son zele, en le faifant hair des Grands, le firent chérir du peuple; mais le peuple ne dispose pas des places : aussi cédant aux fureurs de la Reine Marie, il se réfugia à Geneve en 1553 ou 1554, avec plusieurs Anglois, qui fuyoient avec lui l'esclavage & les bourreaux; mais il quitta bientôt cette ville pour aller à Francfort, où d'autres Anglois réformés l'inviterent de se rendre; il ne fejourna pas long-tems avec eux, parce qu'il crut que son devoir ne lui permettoit pas de suivre les rites anglicans: il revint donc à Geneve au mois de Mars; & il en partit au mois d'Août pour retourner en Ecosse, où il eut le plaisir de voir les grands progrès que la réformation avoit faits pendant son absence. L'église angloise de Geneve ne pouvoit se passer de Cnox : elle le pria de la desservir encore en 1556; mais ses ennemis triompherent en Ecosse : dès qu'il fut parti, on le condamna à être brûlé. Les affaires des réformés

fe rétablirent bientôt après; leurs chefs, qui connoissoient l'importance des conseils de Cnox & son influence sur les esprits, le rappelerent; Calvin l'encouragea à suivre sa vocation & à faire le bien de l'église. Cnox cede à la voix du devoir au mois d'Octobre 1557: la prudence le ramena encore à Geneve en 1558; les choses étoient à un tel point en Ecosse, qu'il n'y avoit point de bien à y faire. Il publia alors un livre contre la Reine Marie, & la République lui donna la bourgeoisse.

Enfin, peu de tems après l'avénement d'Elifabeth au trône, Cnox retourna en Angleterre; il n'y oublia pas ses compatriotes; il eut l'habileté de fixer solidement l'état des Ecossois résormés par le traité de Leith, conclu au mois de Juillet 1560. Il parvint même à établir en Ecosse la discipline ecclésiastique de la même maniere qu'on l'exerçoit à Geneve, & on lui consia la surintendance de tout ce qui regardoit le spirituel dans le district d'Edimbourg.

En 1561 la Reine arriva de France en Ecosse, & elle y sit célébrer la messe dans sa chapelle: Cnox sit retentir les chaires de ses craintes, & les répandit dans les esprits; il déclama hautement contre le luxe & la licence de la Cour; il blâmoit le mariage de la Reine avec un papiste, & sollicitoit l'exécution du traité de

Leith. Cnox devint l'objet de la haine & des menaces des Grands; mais rien ne put adoucir fon caractere, je dirai même, lui inspirer cette prindence qui est autant la fille de la sagesse que de la douceur & de la charité chrétienne; il se sit interdire la chaire en 1565 pendant quelques jours, parce qu'il avoit parlé trop vivement contre Milord Darnley, & en 1571 il ne confentit à rentrer à Edimbourg, d'où la famille Hamilton l'avoit forcé de fortir après la mort de Milord Murray, Régent du Royaume, qu'à condition qu'il pourroit s'exprimer hardiment fur tout ce qu'il croiroit contraire au bien de l'Etat, & même contre ceux qui étoient maîtres du château : je ne doute pas de la pureté de ses intentions; mais je ne saurois approuver la violence de sa conduite. Il est beau de dire la vérité, d'affronter la mort pour la défendre; c'est le caractère du sage & du héros chrétien: mais parler sans prudence & sans charité, mais faire de la chaire chrétienne un théâtre pour médire des particuliers & du Gouvernement; c'est profaner le caractere auguste de Prédicateur évangélique, qui doit attaquer seulement les vices, quand il parle en public, & aller en fecret auprès des vicieux, pour les ramener par des foins & par le charitable ménagement de leur amourpropre. L'expérience apprend qu'on révolte tous

ceux qu'on ne convertit pas, & la fagesse ne permet point d'empêcher ainsi une seule conversion.

Ce ne fut pas la conduite de Cnox; il perfista dans ses principes dangereux jusques à la fin de sa vie, qui arriva au mois de Novembre 1572. Il mourut en recommandant à ceux qui l'entourroient d'être, comme lui, les défenseurs du protestantisme & de la liberté.

Cnox s'est immortalisé par son courage contre le papisme & sa fermeté contre le despotisine de Marie : il fut le fondateur de la réformation dans sa patrie; sa piété fut ardente, son activité infatigable, fon intégrité ne laissoit pas l'espérance de le corrompre ; il conserva l'intrépidité la plus grande jusques à sa mort; son cœur étoit ouvert, son jugement solide, sa pénétration bornée, son caractere austere, ses manieres dures; il ne pensoit, à la vérité, qu'à avancer la gloire de Dieu, & à faire le bonheur de fou pays; mais la noblesse de ses motifs ne justifie pas la violence de fes actions. Il haiffoit les papistes au lieu de les plaindre, & il les persécutoit au lieu de les instruire; il s'étoit persuadé que la Reine vouloit rétablir la religion catholique-romaine, & il chercha à rompre les liens qui doivent toujours unir les fujets à leur Prince, puisque St. Paul exhorte les chrétiens de son

tems à être foumis & fideles aux Princes qui les persécutoient. Il faut pourtant avouer que Cnox agit ouvertement, qu'il ne voila jamais fa vivacité & ses emportemens. Il vit approcher la mort avec joie; il étoit convaincu de l'immortalité de l'ame, & sa conscience applau-'dissoit à fa vie. Ne dissimulons pas que les tems où il vécut font remarquables par l'apreté des mœurs & la fureur de la perfécution; que l'efprit de parti échauffoit en Ecosse toutes les ames, & que l'esprit de parti, poussé à un certain point, est voisin de l'enthousiasine; reconnoissons aussi que le bien qu'il fit & les vertus qu'il exerça font dûs à la religion, qu'il chérissoit avec passion, & que ses vices sont le reste de la rouille de son siecle, de son pays & de l'intolérantisme, qu'il ne put secouer entié-

Les ouvrages publiés par Cnox font les suivans:

Faithfull admonition to the true Professor of the Gospel of Christ within the kingdom of England, 554.

Letter to Mary Queen Regent of Scotland, 1556.

The appellation of John Knox from the cruel and cogent sentence pronunced against him by the falses Bishops and clergy of Scotland with

a fupplication and exhortation to the nobility Estates and Commonalcty of the same Realm, 1558.

The first blast of the trumpet against the monstrous Regiment of Women, 8°. 1558.

A brief exhortation to England for the speedy enbracing of Christi gospel heretofore by the tyranni of Mary suppressed and bannished, 1559.

An answer to a great number of blasphemous cavillations written by an Anabaptist and adver-fary of Gods eternal predestination by John Knox Minister of God's word in Scotland; Geneva, 1560.

The confession of faith ratified by the Parliament of Scotland, 1560.

The first book of discipline the form and order for admitting Superintendants and Ministers and of excommunication and fasting all approuved in the general assembly were composed principally by our Author.

A reply to the abbot of Crossragwells Faith or Catechism, 1562.

An account of his conference, 1562.

A Sermon before the king on Isaiah XXVI, 13 --- 17, 1566.

An answer to a letter written by James Tynia a Jesuit Edimbourg, 1568.

## Oeuvres posthumes.

HISTORY of the reformation of the religion within the Realm of Scotland, 8°. London, 1586.

On a encore deux volumes manuscrits des Oeuvres de ce Réformateur, qui contiennent, le premier in-fol.:

- 10. A preparation to Prayer.
- 2°. Six Psalm of David God ly expounded.
- 3°. The Epiftle sent to the several congregations in England shawand the plaigs wich sall schortlie cum upon that Realm for resusing Gods worde and embracing Idolatrie John Knox to the faithful London, Newcastle and Berwic, &c.

Toutes ces pieces appartiennent à M. Wood-row, Ministre à Eastwood.

Dans un autre volume in - 4°. on trouve:

- 1°. Mr. John Knox Confession before the Bishop of Durham, Avril, 1550.
- 2°. Mr. John Knox his Declaration in a fum concerning the facrament of the Lord Supper.
- 3°. A Declaration with three prayer\_by John Knox.
- 4°. Certain Epistles and Letters. Il y en a 46 de 1553 --- 1557.

Dans la bibliotheque publique de Geneve on trouve plusieurs lettres de Jean Cnox à Calvin.

Voyer Smeaton the life of John Knox; Biographia britannica, Tom. IV; Buchanan, life of John Knox in the reformation of Scotland; Knox History of reformation; Stuart Story of Scotland; Keith History of Scotland; Robertson History of Scotland; Strypes lif; of archbishop, Parker; Bezæ Icones; Verheiden Icones præstant. Theolog.; Melchior Adam, Vitæ exter. Theolog.

GRUET (Jacques) étoit d'une famille ancienne dans Geneve; on trouve fouvent fon nom parmi les Chanoines de la cathédrale.

On ne connoît Jacques Gruet que par fon procès-criminel, qui le représente comme un homme instruit, composant de petits vers, sachant l'arithmétique, & employé par les Marchands pour faire leurs comptes; mais, d'un autre côté, il est peint comme ayant le cœur aussi corrompu que l'esprit.

Il fut emprisonné le 28 Juin 1547, parce qu'il fut soupçonné l'auteur d'un placard affiché à la chaire de la cathédrale, où il menaçoit grossiérement en patois savoyard les Genevois réformés, & sur-tout les Ministres. Dans la recherche qu'on sit chez Gruet, on trouva des lettres remplies de passages violens contre Calvin; on y découvrit, outre cela, une requête qu'il vouloit présenter en Conseil-Général pour faire suppri-

mer les loix contre les paillards, avec un écrit latin, contenu dans une feuille de papier, où il y avoit diverses objections contre la Providence & la révélation.

Enfin, on fut qu'il avoit eu des rélations avec Pierre Du Bourg; qu'il avoit calomnié la ville de Geneve & Calvin à la Cour de France, en accusant ce dernier de parler mal des Princes François. Gruet vouloit se venger de Calvin, qui l'avoit fortement censuré, & changer un Gouvernement qui ne lui permettoit pas de se livrer impunément à ses vices & à ses passions.

Tels furent les objets du procès-criminel fait contre ce malheureux, & les motifs de la fentence qui le condamna à avoir la tête tranchée le 26 Juillet 1547. Gruet fut fans - doute coupable à tous ces égards; mais il fut traité avec l'apreté du zele de ce fiecle, qui ne favoit pas graduer les peines sur la nature des fautes, on plutôt qui faisoit toutes les fautes énormes, & qui les punissoit toutes avec sévérité. Il faut bien réprimer avec force les égaremens de l'efprit & du cœur; mais il faut faire ensorte de ramener les errans : le Jardinier habile n'arrache pas un arbre qui porte de mauvais fruits; mais il le cultive pour lui en faire produire de bons : c'est un principe de jurisprudence criminelle qui ne me paroît pas diriger les cours de justice. Les

loix pénales doivent fervir à corriger les vices & les crimes, & non à diminuer le nombre des hommes; on doit ôter de la fociété ceux qui en troublent l'ordre & le bonheur; mais on ne doit pas leur ôter la vie. Il me femble que, dans tous les cas, la peine doit être proportionnelle à l'offense, & je ne vois que l'affassinat qui sollicite la mort de l'affassin.

L'histoire tragique de ce libertin extravagant & impie ne finit pas avec ses jours; en 1549 on trouva dans la maison qu'il avoit habitée un livre contenant treize seuillets, écrits de la main de Gruet, pleins d'impiétés horribles & de blasphêmes: on commença un nouveau procès contre cet écrit, qui fut condamné au feu le 23 Mai 1550.

Ce petit livre étoit un index d'objections contre la révélation : il a été regardé par plu-fieurs comme le fameux livre De tribus Imposto-ribus; d'autres ont cru seulement qu'il étoit le projet de ce traité. Il paroît que Gruet avoit eu des liaisons, à Lyon, avec Dolet, & il est affez vraisemblable que ce sut avec lui qu'il puisa les idées développées dans les manuscrits qui le firent condamner.

Voyez Histoire de Geneve par Spon, Leti; Berenger; Vogt, Catalogus librorum rariorum; Bayle, Dictionn.; Biblioth. raisonnée, Tôm. VII; Litterary Journal, Tôm. III.

SPIFAME (Jacques), Seigneur de Passy: il sut Administrateur de la Maison du Cardinal de Lorraine en 1525; ses talens le firent employer dans plusieurs autres Maisons pour en régler les affaires. Il sut Conseiller du Parlement de Paris, Président de la Chambre des Enquêtes, Conseiller du Roi, Maître des Requêtes en son hôtel, Chanoine de l'église de Paris, Grand-Vicaire du Cardinal de Lorraine, Abbé de Saint-Paul de Sens, & Evêque de Nevers en 1547.

Spifame eut en 1537 une intrigue galante avec la femme d'un Procureur - au - Châtelet; il en eut un fils quatre mois avant la mort du mari, & ensuite une fille: il vécut avec cette femme jusques en 1559; il se retira avec elle à Geneve, après avoir résigné ses bénéfices en s'assurant de bonnes rentes; il sit bénir son mariage & légitimer ses ensans; il gagna tellement par son mérite l'estime des Genevois, qu'on lui donna la bourgeoisse en 1559: il entra en 1563 dans le Conseil des Soixante, & en 1561 on lui avoit même donné une commission de Pasteur pour la ville d'Issoudun.

Le Prince de Condé envoya Spifame aux Princes d'Allemagne en 1562, & il dirigea les affaires de Lyon pendant que les protestans posséderent cette ville. Les talens de Spifame pour l'administration des finances le firent demander au Conseil de Geneve par la Reine de Navarre, au mois de Février 1564; mais la Reine douta de la fincérité de Spisame, qui se plaignit de la désiance de la Reine, & il revint à Geneve en Avril 1565.

Un orage affreux s'éleva fur la tête de Spifame; tout-à-coup il se vit attaqué de tous les côtés : Jacques Servin, Officier de la Reine de Navarre, vint lui intenter un procès au mois de Juin 1565, parce qu'il avoit mal parlé de lui; Jacques Spifame, fon neveu, attaqua fon mariage comme un concubinage; la Reine de Navarre écrivit à Beze qu'un des enfans de cet infortuné étoit adultérin, & qu'il étoit foupconné de faux dans un contrat. Beze rapporta au Conseil tout ce qu'il savoit; on faisit les papiers de Spifame, & on y trouva deux contrats de mariage qu'il avoit antidatés pour tromper Calvin avec le Confistoire, afin de les engager à bénir son mariage & à légitimer ses enfans. La femme de ce malheureux confessa l'adultere & la fausseté du contrat qu'elle avoit signé à Geneve depuis un an, quoiqu'il parût passé à Paris devant son pere & son oncle. Spifame avoua d'avoir contrefait les sceaux & les signatures de son oncle & de son beau-pere. Il fut condamné à être décapité le 23 Mars 1566.

Il avoit publié Harangue du Sieur De Passy à l'Empereur Ferdinand I, au nom du Prince de Condé & des Princes protestans de France, à la Diette de Francfort, 1562.

Harangue devant le Roi des Romains, lui seul étant dans sa chambre, & une troisieme devant tous les Princes.

Lettre à la Reine, Mere du Roi, contenant une utile admonition, 2 Juin 1563: elle est signée Gio Mario Braccio.

Discours sur le congé obtenu par le Cardinal de Lorraine de faire porter des armes à ses gens.

Voyez Hist. de Geneve par Spon, Leti, Berenger, Histoire des églises résormées, Tôm. I; Mémoires de Castelnau, Tôm. II; Mémoires de Condé, Tôm. IV; Gallia christiana, à l'article Nevers; Du Verdier; La Croix Du Maine; Dictionnaire de Bayle, de Prosper Marchand, Zedler, XXXIX.

Budé, vint à Geneve, conduit par sa mere, en 1549; il y embrassa la réforme; il y sut Professeur aux langues orientales: Calvin l'engagea à expliquer les Pseaumes, Job & les livres de Salomon. Il mourut en 1552.

Il publia Pseautier, traduit de l'hébreu en françois par Louis Budé, 8°. Geneve, 1551.

Voyez Morery; Le Long, Bibliotheca facra.

Budé (Jean), frere de Louis, arriva à Geneve avec ce dernier; il embrassa la réforme, & fut employé dans les affaires de la République.

En 1553 il porta des lettres écrites aux églises de Suisse, pour leur demander si l'excommunication appartenoit au Conseil ou au Consissoire; en 1558 il sut envoyé avec Farel & Beze auprès des Princes d'Allemagne, pour traiter des affaires des Calvinistes de France.

Il se chargea du soin de faire bâtir le collège, & il traduisit en françois, avec Charles De Jonvillers, les Leçons de Jehan Calvin sur Daniel: elles parurent in-solio à Geneve en 1552.

Voyez Morery.

BERAULT, ou BERALDUS, (François), fils du célebre Nicolas Berault, naquit à Orléans; il embrassa de bonne heure la résorme, & il enseigna en 1554 le grec & le latin à Montbeillard; il vint en 1557 à Lausanne, qu'il avoit déjà quittée en 1549; il sur reçu bourgeois à Geneve en 1559, d'où il partit pour être Principal du college à Montargis en 1571, & aller ensuite à la Rochelle.

Berault entendoit bien le grec & le latin; il a fait plusieurs pieces de vers dans ces deux langues; mais on distingue un dialogue en vers latins sur la mort de Robert Etienne. Henri Etienne a publié dans son édition d'Appien la traduction que Berault a faite des deux livres de cet Historien qui renferment les guerres d'Annibal en Espagne.

Voy. Fayus, in Vitâ Bezæ; Melchior Adams, in Vitâ Stuckii; Colomefius, Gallia orientalis; Epiftolæ Bezæ; Henricus Stephanus, Præfatio in Appianum; Catalogue de la Biblioth. du Roi de France, Théolog. & Belles-Lettres; Draudii Biblclassica; Bayle.

BEROALDE (Matthieu), né à Saint-Denis, fils d'un Barbier.

Il étudia au college du Cardinal Le Moyne, fous les yeux de Vatable, qui fut toujours fon protecteur & fon ami : le zele de Beroalde pour perfectionner fes connoiffances les lui fait embraffer toutes. Bandelli, dans le troifieme volume de fes Oeuvres, à la foixante-troifieme Nouvelle, dit que Béroalde favoit le grec, le latin & l'hébreu; qu'il étoit Théologien, Mathématicien & Philosophe.

Beroalde étoit en 1550, à Agen, Précepteur d'Hector Frégose; il y embrassa la résormation avec Jules Scaliger & d'autres Savans qui étoient avec lui dans cette ville; il sit plus qu'eux, il ne craignit pas de répandre les nouvelles idées qu'il venoit d'adopter.

Beroalde vint à Paris en 1558 pour être le Précepteur de Théodore-Agrippa D'Aubigné; mais fes idées sur la religion le forcerent à quitter la capitale avec son éleve : la fuite ne le mit pas en sûreté; on l'arrête à Coutance; on le juge; il est condamné à être brûlé, ou à changer de religion : le feu étincelle à ses yeux; son bourreau vint le voir; il l'envifage avec fermeté; son choix étoit fait; il attend la mort; mais un Officier, qui eut pitié de la jeunesse de D'Aubigné, le fit évader avec son disciple, & l'envoya à Montargis, où la Duchesse de Ferrare le reçut avec bonté, & le sit conduire à Orléans. Tous les fléaux le menacent; après avoir échappé à la fureur de la perfécution, il est sur le point de succomber à la peste en 1571. Après fon rétablissement, il arrive à la Rochelle; qu'il quitta pour venir à Sancerre; il v étoit lorsque le Maréchal De La Châtre fit le fiege de cette ville, & il n'y fut pas inutilement; il confola les affiégés avec l'Evangile, il les rendit meilleurs foldats en les rendant meilleurs chrétiens; il leur communiqua l'intrépidité des Martyrs par ses exhortations pieuses: le brave D'Aubigné, qu'on peut croire quand il s'agit de courage & de bravoure, fait l'éloge de la conduite héroïque de Beroalde, comme on peut le voir dans l'Histoire universelle de ce militaire, Tôm. I, Chap. XII.

Beroalde, après avoir féjourné quelque tems à Scdan, vint à Geneve en 1574; à fon arrivée on le reçut bourgeois pour honorer ses talens & ses vertus, & pour le récompenser des services qu'il avoit rendus à l'église. Qu'il est honorable d'obtenir ainsi les applaudissemens d'un peuple libre, qui croit recevoir un nouveau lustre en augmentant le nombre de ses citoyens vertueux! qu'un tel peuple est respectable qui place sa gloire dans la vertu de ses citoyens! Beroalde exerça le saint ministere dans Geneve avec distinction depuis le 16 Novembre 1574; il sut fait Professeur de philosophie; & il paroît qu'il mourut en 1576.

Matthieu Beroalde a publié un ouvrage qui lui sit un grand honneur, & qui annonce de trèsvastes connoissances.

Matthæi Beroaldi Chronicon, Sacræ Scripturæ autoritate constitutum, in quo ratio temporum ità demonstratur, ut nihil omninò sentire qui contrà sentiat videri possit, sol. Genevæ, 1575.

Mercerus, Beze & plusieurs autres Savans ont témoigné avec raison leur étonnement sur la profondeur des recherches que Beroalde avoit faites pour établir son système de chronologie: Vossius parle avec éloge de cet ouvrage dans son livre De Scientiis mathematicis; Joseph Scaliger, qui ne loua jamais que malgré lui, rend

justice à notre Savant dans son livre de Emendatione temporum. Cependant ce Chronicon Scripturæ Sacræ renferme des bizarreries incroyables;
l'Auteur s'étoit persuadé que l'Ecriture-Sainte
renfermoit tous les matériaux de la chronologie, de sorte qu'il effaçoit de l'histoire tous
les noms qu'il ne trouvoit pas dans l'Ancien
Testament: c'est ainsi qu'il proscrivoit les noms
de Cambyses, de Darius, fils d'Hystaspe; car,
dit-il, quæ nomina, quia nunquam extant, in
Sacra Scriptura sunt prætermissa. Paréus défendit
le système de Beroalde; aussi Scaliger appelle
cet homme Hierophantes Beroaldinus.

Je trouve dans la Bibliotheca classica Draudii ce livre que je ne connois pas, G. Mercatoris & Matthei Beroaldi Chronologia, ab initio mundi ex eclipsis & observationibus astronomicis demonstrata, 8°. Basileæ, 1577.

Voyez Niceron, Hommes illustres, Tôm. XXV & XXXIX; Colomesius, Gallia orientalis; La Croix Du Maine; Lipenii Bibliotheca philosophica; Baillet, Jugement des Savans, Tôm. II; Morery, Supplément; Bayle, Dictionn.; Journal des Savans, 1745; Recueil littér.

ENOCH (Louis) d'Issoudun: on lui donna la bourgeoisse en 1556; il s'étoit distingué comme Régent du college depuis 1550; il sur Principal du college en 1556; il exerça le faint ministere en 1557; il fut Recteur de l'académie en 1562. Il a publié Prima Infantia linguæ grecæ & latinæ simul & gallicæ, 4°. Parisis, 1546, apud Jacobum Bogardum.

Partitiones grammaticæ, 4°. Genevæ, 1551.

De puerili græcarum litterarum Doctrinâ adolefcentibus Genevensibus reliquisque suis discipulis, à Ludovico Enocho, apud Robertum Stephanum, 8°. 1555.

Il avoit fait aussi des commentaires sur Ciceron, que Robert Etienne a publié avec les Oeuvres de cet Orateur.

Voyez Du Verdier; La Croix Du Maine; Maittaire, Vitæ Stephanorum.

BADUEL (Claude), de Nisines, reçu bourgeois de Geneve gratuitement en 1555.

La Reine de Navarre donna toujours à Baduel des preuves de son estime; il paroît même qu'elle lui avoit sourni les moyens de perfectionner ses études. Baduel professoit la philosophie à Paris en 1539, & quoiqu'il y eût une pension de 400 livres, il préséra de servir sa patrie, où il n'en recevoit que 200. La Reine de Navarre le recommanda à Nîmes, où il sut fait Recteur de l'université en 1540. Mesnard fait mourir Baduel en 1556, parce que, depuis cette année,

il ne publia plus aucun ouvrage; mais Mesnard oublioit qu'on peut vivre sans écrire: d'ailleurs, Baduel publia encore une traduction des sermons de Calvin avec d'autres ouvrages; & ce qu'il y a de bien sûr, c'est qu'il étoit Pasteur d'une église de la campagne près de Geneve en 1557, qu'il sur Professeur de philosophie & de mathématiques en 1560, & qu'il ne mourut qu'en 1561.

Les ouvrages qu'il a publiés sont les suivans: De ratione vitæ studiosæ ac litteratæ in matrimonio collocandæ ac degendæ, 4°. Lugduni, 1544. Guy De La Garde traduisit cet ouvrage en francois, & il sut imprimé à Paris, 8°. 1548.

De Collegio & Universitate Nemausensi, Lugduni, apud Sebast. Gryphium, partim 1544, partim 1552.

Acta Martyrum nostri sæculi, Genevæ, 1556.
Conciones quædam Johannis Calvini, ex gallica
lingua in latinam translatæ, 8°. Genevæ, 1557.
Libri apocriphi juxtà editionem Complutensem,
apud Robertum Stephanum, 1557.

Oraison sunebre de Florette De Sarra, 1542.

Oratio sunebris in morte Johannis Albenatii.

Liber de officio & munere Professorum & eorum qui juventutem erudiendam suscipiunt.

Annotationes in Ciceronis Orationes pro Milone & Marcello.

Oratio ad instituendum gymnasium Nemausense de studiis litterarum.

Orationes duce de iisdem studiis.

Orationes dua, comparationem habentes vitae весрутину & прантину.

Orationes quatuor yeverdianai, hoc est, natalitiæ de ortu Christi.

Oratio de ecclesiæ christianæ nobilitate.

Instituta litteraria quibus demonstratur quemadmodum disciplina juventutis in gymnasio sit instituenda.

Orationes duæ confulares, hoc est, pro Consulibus designatis habitæ.

Oratio de laudibus artis medica.

Epistola parænetica ad Paulum Felicem de vero matrimonio & hæreditate quam christiani parentes suis liberis debent relinquere.

De morte Christi meditanda Oratio.

Præfatio Thefauri linguæ grecæ à Johanne Crispino editi.

Voyez Mesnard, Hist. de Nismes, Tôm. IV; Du Verdier; La Croix Du Maine; Epitome, Biblioth. Gesneri; Draudii Biblioth. classica; Lipenii Biblioth. theolog. & philosoph.; Le Long, Biblioth. sacra; Morery, Bayle, Dictionn.

Je ne parle point ici de François Du Jon, ou Junius, qui fut Professeur aux langues orientales pendant quelques mois en 1565, & qui quitta cette place pour desservir une église vallonne à Anvers; je ne devois pas taire son nom, puisqu'il a été inscrit un moment dans les régistres de l'académie; mais je ne devois pas m'en occuper davantage, puisqu'il sit si peu pour nous.

Voyez Dictionn. de Morery, de Bayle; Brandt History of reformation; Meursii Athenæ Batavæ.

ROTAN (Jean-Baptiste), né dans le pays des Grisons, Ministre à Geneve en 1576, Docteur en théologie à Heidelberg en 1583, Professeur en théologie à Geneve en 1587, ou plutôt chargé de lire en grec en exerçant sa place de Pasteur. On lui donna la bourgeoisse de Geneve en 1588, & en 1580 M. de Sancy l'emmena avec l'agrément du Conseil en France, où il suivit la Cour du Roi de Navarre; mais, comme on écrivit à Geneve que Rotan parloit de réunir les protestans avec l'église romaine, il fut rappelé sur la fin de l'année 1589; fon rappel lui fut fignifié de nouveau en 1591: en vain il écrivit pour avoir la permission de prendre une église en France; elle lui fut refusée diverses fois. Il paque Rotan étoit férieusement accusé d'avoir trahi les intérêts des protestans; on ne voit pas même qu'il ait cherché à se laver de cette accufation, qui étoit bien grave, puisqu'on publioit

qu'il n'avoit pas agi droitement dans ses disputes de controverse, & qu'il s'étoit laissé vaincre devant le Roi de France par le Cardinal Du Perron.

Socin parle de Rotan d'une maniere peu avantageufé dans la préface de son livre de Jesu Christo Servatore, Tôm. II, pag. 110.

Rotan a publié un Traité orthodoxe sur l'Eucharistie.

Il avoit travaillé à la traduction de la Bible de Geneve imprimée en 1588; il en avoit fait tirer trois exemplaires sur du papier très-beau pour faire présent, de l'une au Roi de Navarre, de l'autre à Madame sa sœur, & de la troisseme à M. De Sancy. Le Roi resus fon exemplaire, parce qu'il avoit changé de religion; mais Rotan le donna à M. De Turenne, qui en sit présent à l'un de ses Chapelains. Cette Bible se trouve à-présent dans la Bibliotheque de Geneve, reliée magnifiquement, & décorée des armoiries de Navarre & de Turenne.

Réfutation des motifs de la conversion de Cayet par Jean-Baptisse Rotan, La Rochelle, 1596.

Voyez Bayle, Dict. critique; Cafauboni Epift. pag. 92.

Scrimger (Henri), né à Dundée en Ecosse. Scrimger étudia avec succès le droit à Paris & à Bourges; il suivit en Italie Bernard, Evêque de Rennes, chargé de diverses ambassades. Scrimger parcourut ensuite l'Allemagne, où il se lia sur-tout avec Huldric Fugger, ce Mécene illustre des gens de lettres; il prosita long-tems de la Bibliotheque de ce savant Allemand, & il vint à Geneve faire imprimer ses Oeuvres par Henri Etienne.

Le féjour de Scrimger à Geneve le fit connoître; on lui donna une place de Professeur de philosophie en 1561, & il paroît qu'il fut le premier Professeur de droit dans l'académie; on lui en donna le titre en 1565; il avoit été déjà gratissé de la bourgeoisse en 1561: il mourut en 1571 âgé de 65 ans.

Scrimger s'intéressoit aux accroissemens de la bibliotheque publique de Geneve; il lui donna la belle Bible de Robert Etienne, imprimée en 1570 avec les Pandectes de Florence de Torrentini.

Ce Savant publia avant 1563 fon histoire d'Ecosse sous le nom de Henri d'Ecosse.

Justiniani Justini ac Leonis novellæ Constitutiones, ex veteribus Manuscriptis restitutæ, auclæ ab Henrico Scrimgero Scoto, apud Henricum Stephanum. Cujas faisoit un très-grand cas de cette édition. Scrimger avoit fait encore des notes sur Athénée; mais elles n'ont pas été publiées: Casaubon en parle dans ses lettres.

Voyez Thuani Historia; Teissier, Eloges des Savans, Tôm. II.

COLLADON (Nicolas), fils de Léon, Miniftre à Bourges.

Nicolas Colladon fut gratifié de la bourgeoisse en 1557, après avoir exercé le faint ministere dans Geneve depuis l'année 1553; on l'élut Recteur de l'académie en 1564, & il succéda à Calvin dans sa place de Professeur de théologie en 1566, parce que Beze ne put pas réunir davantage les deux sonctions.

Colladon étoit hardi dans ses sermons jusques à la licence; il y attaqua diverses sois le Conseil avec violence, malgré les censures que sa conduite inconsidérée lui attiroit; mais, comme il retomboit toujours dans la même faute, le Conseil, après avoir pris l'avis des Pasteurs, le déposa du faint ministere en 1571, & le renvoya au Consistoire pour y être censuré. Ne cachons point que Colladon reconnut ses torts, & qu'il eut le courage & la vertu de se rétracter publiquement dans un sermon qu'il sit dans ce but.

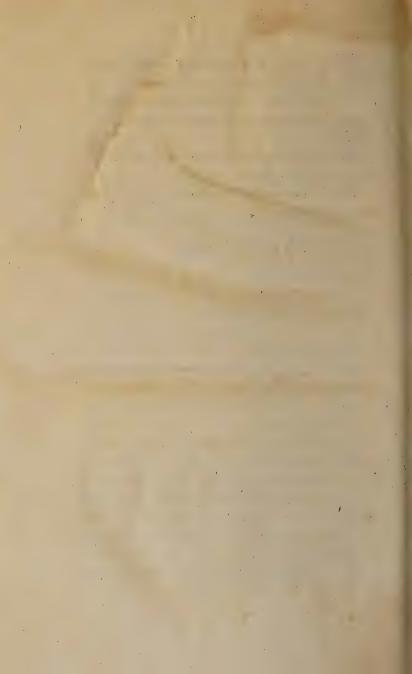
Colladon quitta Geneve & se retira à Lausanne, où il sut fait Professeur de belles-lettres. Colladon traduisit en françois le livre de Beze de Hæreticis gladio puniendis, 8°. 1560.

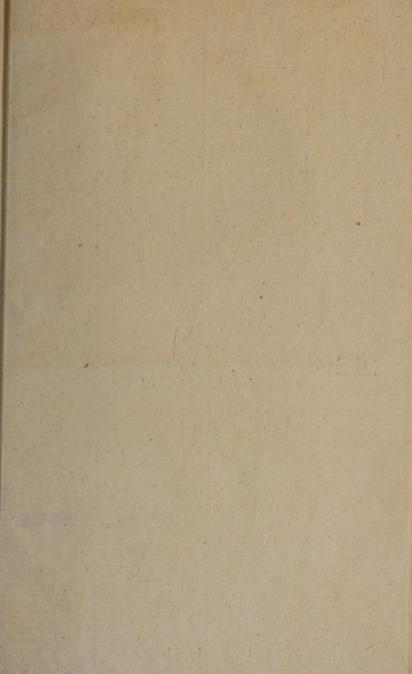
Nicolai Colladonis Methodus facillima ad explicationem Apocalipseos Johannis, 8°. Morgiis, 1591.

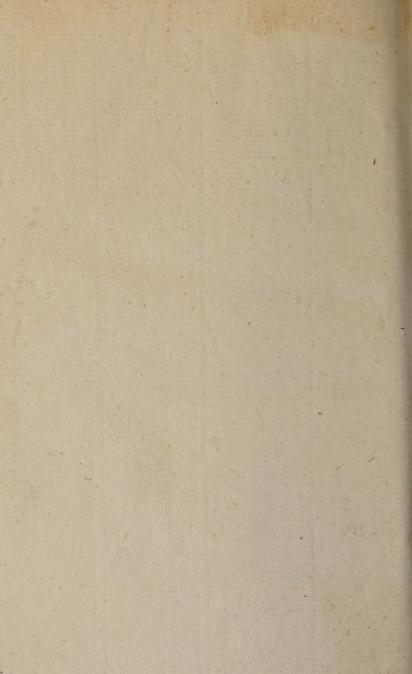
Nicolai Colladonis Jesus Nazarenus, ex Math. XI, 32, 8°. Lausannæ, 1586.

Voyez Lipenii Biblioth. theolog.; Le Long, Biblioth. facra.

Fin du Tôme premier.







SPECIAL

86-B 19364 V-1

THE GETTY CENTER LIBRARY

